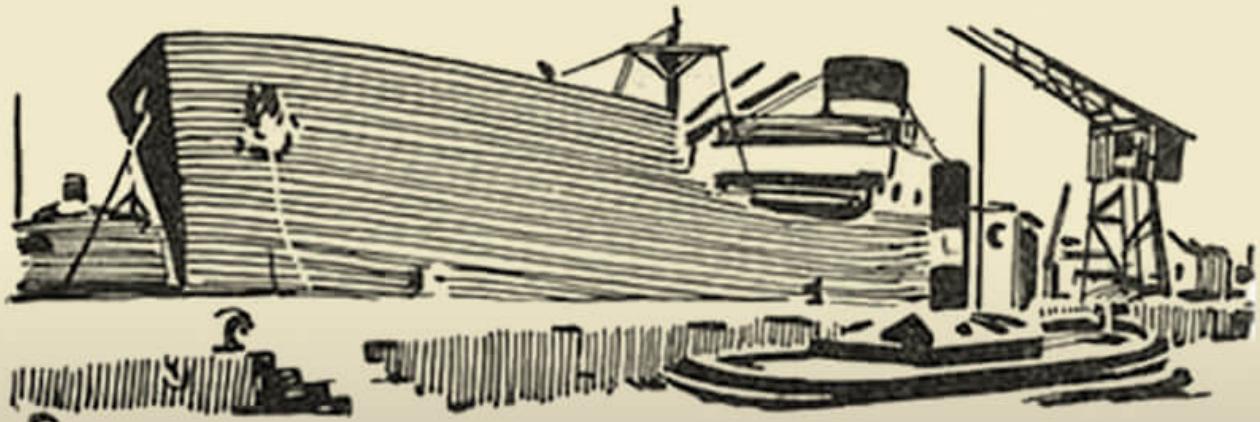


NAYTIKA XPONIKA



1η Ιουλίου 1985

Αρ. Φύλλου 1202/961

NAYTIKA XPONIKA

ENGLISH SUPPLEMENT

ΑΡΙΘ. 1202/961 ΔΡΧ. 120

1 ΙΟΥΛΙΟΥ 1985

CHANDRIS CRUISE LINES

All year round
cruising programmes

Mediterranean · Caribbean · Bahamas ·
Mexico · Bermuda



AMERIKANIS · ARIANE · BRITANIS · ELLINIS
GALILEO · ROMANZA · THE VICTORIA

95 AKTI MIAOULI, GR 185 38 PIRAEUS. TEL. 4126757/8/9.
TELEGRAMS "CHANDRISLINES PIRAEUS" TELEX 21-2327 CLP GR



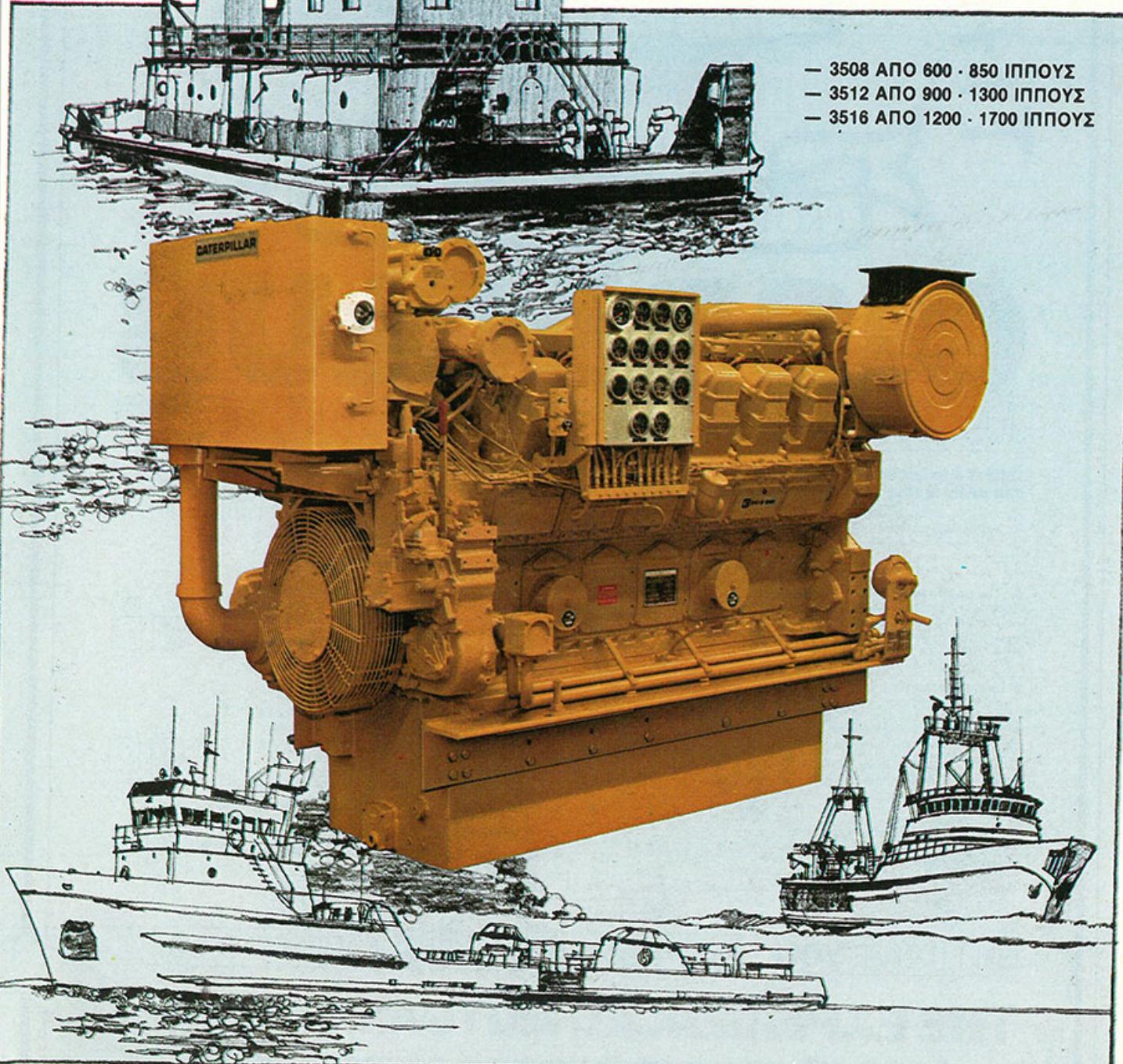
ΕΛΤΡΑΚ



ΑΠΟΚΛΕΣΤΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ
CATERPILLAR
ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΣ

3500 Series Marine Engines

- 3508 ΑΠΟ 600 · 850 ΙΠΠΟΥΣ
- 3512 ΑΠΟ 900 · 1300 ΙΠΠΟΥΣ
- 3516 ΑΠΟ 1200 · 1700 ΙΠΠΟΥΣ



ΑΘΗΝΑ: Κωνσταντινουπόλεως 7, Περιστέρι τηλ. 5752.864-8, Telex 223009, 223010
ΘΕΣ/ΝΙΚΗ: Μοναστηρίου 153 & Δάφνης Τηλ. 516986, 521339, 522097 Telex 410134

DIAMOND JUBILEE YEAR

SHIPBROKERS,

19

25

THE

PROTECTION

INDEMNITY

P.& -

CISBA CLUB

JUST COMPARE CISBA CLUB WITH ANY OTHER INSURER!

1985 is another landmark for the Club. Sixty years since it was founded it remains the only independent mutual insurance club exclusively for Shipbrokers and Agents. Why is it so successful?

* Worldwide Protection.

Members receive free assistance (including legal proceedings) in recovering money paid out on behalf of owners or charterers, including unpaid brokerages and commissions.

CISBA CLUB	OTHER INSURERS
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

* Fair and Above Board.

If you compare us with other insurers, then look at some of the finer points. In CISBA CLUB contracts you won't find restrictive phrases, such as ... *The Managers reserve the right* ...

And if you compare premiums, remember, it's perfectly normal business practice to offer low rates to win business. But ask yourself whether the same rates will be maintained in subsequent years. Then look at CISBA CLUB'S record. It speaks for itself.

CISBA CLUB	OTHER INSURERS
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

* Comprehensive Professional Indemnity.

We cover the negligence of Members and all employees entered. We even cover libel and slander. And, in approved cases, indemnities are available up to \$10,000,000 for any one claim ... with no restriction on the number of claims in any one year!

<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
-------------------------------------	--------------------------

* Non-Profit-Making.

There are no shareholders ... the Members own the Club and its funds. We take pride in our efficient and economic management. CISBA CLUB enjoys financial strength and stability which can only be attained after many, many years of operation.

<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
-------------------------------------	--------------------------

* Fighting for Members' Interests.

CISBA CLUB is in action worldwide. We monitor new legislation ... submit credit status reports ... exercise liens on Members' behalf ... and publish regular news, views and advice.

<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
-------------------------------------	--------------------------

* Unmatched International Experience.

Nobody can claim anything like our sixty years of total and specialised involvement. Our claims handling staff includes Members of the Institute of Chartered Shipbrokers, and all have legal qualifications. Between them, they are proficient in many languages including French, German, Danish, Italian, Spanish and Portuguese.

<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
-------------------------------------	--------------------------

For further information contact CISBA CLUB representative:

MIMIKOS MARITIME LTD.

Sirangiou 1, Passalimani, Piraeus 185-34.

Tel: 4118432 4131390

Telex: 21-0843 MIMI GR

24-1353 ANM GR

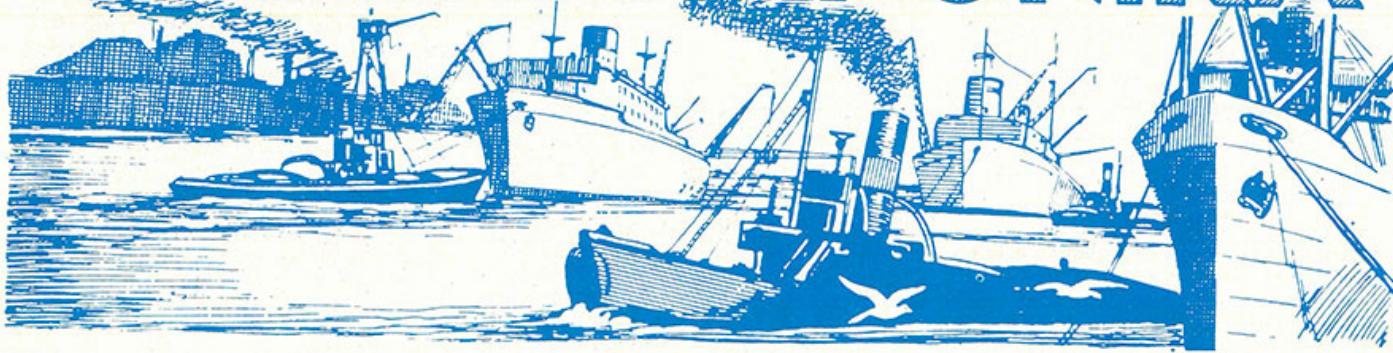
ISN'T IT TIME YOU JOINED THE SHIPBROKERS' & AGENTS' CLUB

THE EXPERIENCED MUTUAL

CISBA CLUB, 15 St. Helen's Place London, EC3A 6DJ Tel: 01-638 1001 Telex: 884644 INTLEX G

1925 - 1985

ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ



ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΔΗΜ. Ν. ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΝΕ' (ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β') — 1202/961

1 ΙΟΥΛΙΟΥ 1985

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ:
ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ — ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ:
ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ:
ΞΕΝ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

Τό δεκαπενθήμερο

Οι συντάξεις θά πληρώνονται

Πολλοί έσπευσαν άνήσυχοι, μετά τίς πληροφορίες γιά δανεισμό, νά μάς ρωτήσουν τί θά γίνει μέ το NAT. 'Η άπαντηση είναι άπλη: Δέν πρόκειται νά γίνει τίποτε καί οι συντάξεις θά πληρώνονται κανονικά — οι πραγματικοί ναυτικοί καί ή σωρεία τών διαφόρων κατηγοριών πού έχουν συνταξιοδοτηθεί χωρίς νά εισφέρουν τό παραμικρό θά εισπράττουν κάθε μήνα άνελλιπώς τή σύνταξή τους.

Στά «Ναυτικά Χρονικά» πού παρακολουθούν συστηματικά τά τού NAT άπο πολλά χρόνια, ή πληροφορία γιά δανεισμό άλλα καί αύτό τό ίδιο τό γεγονός τού δανεισμού δέν προκάλεσε καμιά έκπληξη. Γιατί, άπλούστατα, άποτελεί μιά μοιραία καί άναμενόμενη άπο έμας κατάληξη, τό φυσικό έπακόλουθο τής έγκαταλείψεως τού NAT — δχι μόνο τώρα άλλα καί στό πρόσφατο καί στό άπωτα παρελθόν — στά χέρια άνθρωπων πού γιά ένα μόνο νοιάζονταν καί ήξεραν: Τό πώς θά έχουν αυτοί άρμοδιότητες.

Τά γεγονότα έπιβεβαιώνουν άπολυτα αύτή τήν άντιληψή:

• Ούδεποτε έγινε κάτι συστηματικό γιά τήν άξιοποίηση τών περιουσιακών στοιχείων καί τών συναλλαγματικών διαθεσίμων τού Ταμείου.

• Τό NAT «φορτώθηκε» μέ σειρές δλόκληρες διαφόρων κατηγοριών προσώπων πού πήραν — καί έξακολουθούν νά πάρουν — σύνταξη χωρίς νά έχουν προσφέρει έστω καί μία δραχμή.

Μέ τό ταρακούνημα πού έπέφερε ή ναυτιλιακή κρίση, τό NAT άποδειχθήκε δτι ήταν ένας γίγαντας μέ πολύ άσθενή

πόδια πού λύγισαν κάτω άπο τό βάρος τών ύπερμετρων δαπανών τό δόποιο ξιγνεί άκόμη βαρύτερο γιατί δέν ύπηρχε τό άντισταθμισμα τών άντιστοιχων εισπράξεων.

Τό NAT, λοιπόν, θά δανεισθεί τώρα γύρω στά δέκα δισ. δραχμές γιά νά καλύψει τίς ύποχρεώσεις του πρός τούς άσφαλισμένους ώς τό τέλος τού χρόνου — σέ πρώτη φάση θά δανεισθεί 4,5 δισ. δρχ. γιά τίς άναγκες από τόν Όκτωβριο ώς τόν Δεκέμβριο. Γιά τό θέμα τού δανεισμού άπο τό ύπουργειο Ναυτιλίας έκδόθηκε ή κατωτέρω άνακοινώση.

«Πρός άντιμετώπιση τρεχουσών άναγκων τό NAT θά συνάψει δάνεια πού θά καλύπτει τίς άναγκες αύτές μέχρι τέλος Σεπτεμβρίου.

Η Κυβέρνηση στά πλαίσια τής γνωστής κοινωνικής πολιτικής πού άκολουθεί άντιμετωπίσει σφαιρικά καί πάγια τό δλο θέμα μέ τή λήψη τών άπαραττων μέτρων.

Τό NAT μέχρι σήμερα έφαρμοσε στόν τομέα τών συντάξεων νομοθεσία πού ίσχυε πρό τού 1981. Τά άσθενή σημεία τής νομοθεσίας αύτής έχουν έπισημανθεί, ή άμεση άντιμετώπιση τους δμως δέν ήταν εύκολη γιατί ή ναυτιλιακή κρίση έμποδισε τήν λήψη τών άναγκαίων μέτρων. Ή σχετική προεργασία δμως πού έχει γίνει θά έπιτρέψει τήν έπιτάχυνση τών άναγκαίων διαδικασιών ώστε νά άντιμετωπισθεί πάγια τό πρόβλημα».

Δέν είμαστε σέ θέση νά γνωρίζουμε τά μέτρα πού πρόκειται νά λάβει ή κυβέρνηση γιά νά άντιμετωπισθεί «σφαιρικά» καί «πάγιας τό δλο θέμα τού NAT. Μπορούμε δμως νά πούμε έκ προσιμού δτι πρέπει νά έγκαταλείφθει κάθε σκέψη γιά αύξηση τών είσφορών, δπως

άφηνουν μερικοί νά έννοηθει, γιατί κάτι τέτοιο θά έχει σάν μοναδικό άποτέλεσμα νά έξουθενώνει τό έθνικό νηολόγιο καί τό μέτρο άντι νά ώφελησει θά βλάψει άκομη περισσότερο.

ΧΩΡΙΣ ΔΕΞΑΜΕΝΕΣ

Έπι ένα 150ήμερος ή λιμενική περιοχή έχει μείνει χωρίς πλωτές δεξαμενές οι όποιες έπισκευάζονται καί τά πλοϊα, δσα δηλαδή άπο αύτά είναι δυνατόν λόγω μεγέθους, έξυπρετούνται άπο τίς δύο μόνιμες δεξαμενές. Σημειώνουμε τό γεγονός γιατί ή ΟΛΠ δέν θεώρησε σωστό νά έννημερώσει μέ μιά σχετική άνακοινώση δσους έπιθυμούν νά έχουν μιά σχετική ένημέρωση στά θέματα πού άφορούν τή λειτουργία τών δεξαμενών.

ΤΑ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΟΠΛΟΙΑ

Οι σύντονες προσπάθειες πού κατέβαλε δ πρέδορος τής Ένώσεως Έφοπλιστών Έπιβατηγών Πλοίων κ. Άνδρεας Ποταμιάνος γιά νά περιορίσει τό μέγεθος τής ζημίας τών Έλληνικών κρουαζιεροπλοίων άπο τίς άπαράδεκτες συστάσεις τού Προέδρου Ρήγκαν, πρός τούς Άμερικανούς Τουρίστες νά μήν έπισκεπτονται τήν Έλλαδα λόγω τής άεροπειρατείας στό άεροσκάφος τής ΤΒΑ φαίνεται δτι θά έλαχιστοποίησουν τίς άκυρώσεις κρουαζιερών άμερικανικών γραφείων τουρισμού.

Άξιζει νά σημειώσουμε δτι, μέσα σέ μία μέρα δ κ. Ποταμιάνος συναντήθηκε μέ τούς ύπευθυνους στόν ΕΟΤ, άκολούθησε έπισκεψη στό ύπουργειο Έξωτερικών καί άπο έκει στό ύπουργειο Συγκοινωνιών. Λίγο άργοτερα είχε συνάντηση στήν Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας γιά νά άκολουθήσει συζήτηση μέ Άμερικανούς δημοσιογράφους καί μέ ύπευθυνους μεγάλων πολυεθνικών ταξιδιωτικών έταιριων.

Σύντονες ύπηρξαν έξαλλου καί οι ένεργειες τής Κυβερνήσεως, τού ΕΟΤ καί δλων τών δλων άρμοδιών ύπηρεσιών πού άπεδειξαν δτι ή άσφαλεια τού άεροδρομίου τού Έλληνικού βρίσκετο· στά ίδια έπιπεδα τών

δλλων διεθνών άεροδρομίων και δι τά δπλα πού χρησιμοποιήσαν οι άεροπειρατές είχαν τοποθετηθεί στό άεροσκάφος στήν Αίγυπτο, και δχι στήν Αθήνα, γεγονός πού έπιβεβαιώνει τή διεθνή άντληψη δι την έντελων άδικαιολόγητη ή έπιθεση Ρήγκαν έναντιν τής Ελλάδας.

ΔΙΑΦΟΡΕΣ

Ο έκπρόσωπος του σωματείου τών έργαζομένων στήν Ελληνική Έταιρία Γενικών Επιχειρήσεων, μιλώντας πρός τους δημοσιογράφους με τήν εύκαιρια τής καθελκύσεως τού φέρρου μπώτ «Αίγινα» για τήν διοία γράφομε σέ δλλες στήλες, ύπογράμμισε δι τά μέλη τού σωματείου σέ πολλές περιπτώσεις έργασθηκαν Σαββατοκύριακα χωρίς άμοιβή γιατί γνωρίζουν, δπως είπε χαρακτηριστικά δ πρόεδρος, δι τη ναυτιλιακή κρίση έχει έπηρεσει σοβαράτα τόν κλάδο τής ναυπηγοεπισκευαστικής βιομηχανίας.

Δέν μπορούμε παρά νά συγχαρούμε δημόσια τους έργαζόμενους στήν Ε.Ε.Γ.Ε. για τή στάση τους αύτή και νά μήν σημειώσουμε τήν έντελων διαφορετική στάση τών έργαζομένων στά Ναυπηγεία του Σκαραμαγκά οι διοία δχι μόνον δέν παραδέχονταν τήν οπαρή προβλημάτων άπό τη ναυτιλιακή κρίση άλλα άναγκασαν τήν έργοδοσία νά προχωρήσει στό κλείσιμο τής επιχειρήσεως και τώρα άγωνίζονται για νά ξαναλειτουργήσει

γιά νά βροῦν πάλι άπασχόληση! Τέτοια φαινόμενα νομίζομε δι την Έλλαδα παρατηρούνται.

ΤΑΞΕΙΑ ΕΚΚΑΘΑΡΙΣΗ

Σέ δλλες στήλες δημοσιεύμε τίς καταγελίες έκπροσώπων τής έταιρίας PEROSEA SHIPPING για τήν ύπόθεση τού πλοίου «Βάλη Πέρο» τίς διοίες δέν μπορούμε νά υιοθετήσουμε γιατί δέν έχομε άκούσει και τήν δλλη πλευρά. Μπορούμε δύμως νά άξιώσουμε τήν ταχεία έκκαθάριση τής ύποθεσεως αύτής για νά μάθουμε δλοι δι της άκριβως συνέβη και νά ρωτήσουμε γιατί ή Ελληνική Πολιτεία δέν μεριμνά γιά τήν προστασία τών έλληνικών πλοίων δπως κάνουν δλλες χώρες γιά τήν προστασία τών πλοίων τους και τών ύπηκόων τους. Θεωρούμε δι την περίπτωση αύτη καθώς κάι τού δεξαμενοπλοίου «Τασία» πού κρατείται άπό τόν περασμένο Φεβρουάριο στή Νιγηρία έπρεπε νά είχε ύπάρξει κυβερνητική παρέμβαση σέ ύψηλότατο έπιπεδο και άκομη ή έπιπτοια έξεταση τών σημειών ύποθεσεων άπό τόν ύπουργό Εξωτερικών. Διστί δέν μπορούμε νά παρεμβαίνουμε σέ ύποθεσεις πολλών τρίτων και νά παραγγωλίζουμε τίς δικές μας ύποθεσεις — σημειώνουμε σχετικά δι τό YEN άντιμετώπισε άρνητικά και τήν πρόταση τής διαχείριστριας έταιρίας νά σταλεί στήν Καλκούτα μέ δικά της έξοδα λιμενικός άξιωματικός γιά

νά άντιμετωπίσει έπι τόπου τήν κατάσταση πού είχε δημιουργηθεί στό πλοϊο.

Ταυτόχρονα γιά τήν ύπόθεση τού «Βάλη Πέρο» μπορούμε νά προσθέσουμε δι της άσσα είπαν οι έκπρόσωποι τής διαχείριστριας έταιρίας, ή περίπτωση τού πλοίου αύτού δέν είναι ή μοναδική στήν Καλκούτα και δλλα πλοϊα άντιμετώπισαν παρόμισες ύποθέσεις οι διοίες δέν είδαν τό φώς τής δημοσιότητας διότι οι έκπρόσωποι τών διαχείριστριών έταιριών ύπεκυψαν στούς έκβιασμούς τού τοπικού γιούνιον πού δέν σχετίζεται μέ τήν ITF-ka φαίνεται δι τη δρά σέ συνεργασία μέ πολλούς τοπικούς παράγοντας μέ κύριο στόχο νά άπομυζούν άποτελεσματικότερα τά πλοϊα. Είναι χαρακτηριστικό δι της προκαταβολές πρός τό πλήρωμα τού «Βάλη Πέρο» τό τοπικό γιούνιον έπαιρνε «προμήθεια» 10 - 20% καθώς καί δι της οι τοπικοί δικηγόροι πού έκπροσωπούν τό P & I Κλάμπ πού καλύπτει τό πλοϊο δυσχέραν παρά διευκόλυναν τό σκάφος — μέ λίγα λόγια φαίνεται δι τη λιμάνι τής Καλκούτας τό λιμανίνεται κάποια συμμόρια μέ πολλές και άποτελεσματικές διακλαδώσεις πού έξουδετερώνουν κάθε έννοια κράτους.

ΑΥΤΟΓΕΛΟΙΟΠΟΙΗΣΗ

Έξενισ πολλούς και προκάλεσε είρωνικότατα σχόλια ή έπιβολή προστίμου άπο λιμενικό σέ πλοϊαρχο τού έμπορικον ναυτικού γιατί χειρίζονταν ταχύπλοο σκάφος χωρίς νά είναι έφοδιασμένον μέ άναλογο πτυχίο, τό διοίο σημειωτέον χορηγείται στούς πλοιάρχους χωρίς έξετάσεις. Από αύτο, δηλαδή δι τό πτυχίο χειριστού ταχυπλόου σκάφους χορηγείται στούς πλοιάρχους χωρίς έξετάσεις προκύπτει δι τη έχομε νά κάνουμε μέ ένναν γραφειοκρατικό τύπο και τίποτε περισσότερο πού πρέπει νά καταργηθεί άμεσως και στά πλαίσια τού περιορισμού τής γραφειοκρατίας και γιά νά πάψει νά άυτογελοποιείται τό ίδιο τό κράτος στούς πολίτες. Τό δίπλωμα τού πλοιάρχου παρέχεται στόν κάτοχο του νά κυβερνήσει άποιδήποτε σκάφος άνεξαρτήτως μεγέθους και ταχύτητας και αύτό τό δέχεται έμμεσως μέν άλλα σαφώς και ή γραφειοκρατική διάταξη πού τούς έξαιρει άπό τίς έξετάσεις ή διοία είναι αύτονότο δι τη μέχρις διου καταργηθεί πρέπει νά μείνει άνενεργός.

ΤΑ ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ ΣΚΑΡΑΜΑΓΚΑ

Δέν ύπήρξε ούτε κατά τό διαρρεύσαν δεκαπενθήμερο τελική ρύθμιση τού θέματος τής έξαγορδάς τών Ναυπηγείων.

Κατά τή πρόσφατη συνέντευξη τόπου πού παραχώρησε δύ ύπουργός Εθνικής Οικονομίας και Ναυτιλίας κ. Γερ. Αρσένης, στούς ένους άνταποκριτές, άπαντώντας σέ έρωτήσεις για τήν τύχη τών «Ελληνικών Ναυπηγείων» τού Σκαραμαγκά άνέφερε δι τη ή έξαγορδά τους θά πραγματοποιηθεί σύντομα άπό τήν ETBA.

Χωρίς νά διευκρινίσει περισσότερα δι κ. Αρσένης δήλωσε δι τά ναυπηγεία τού Σκαραμαγκά θά λειτουργήσουν σύμφωνα μέ τούς κανόνες τού ύγιούς άνταγωνισμού, ώς θυγατρική έταιρία τής ETBA, τής διοίας τό διοικητικό συμβούλιο θά είναι «ύπόλογο» στήν Τράπεζα και πρόσθεσε δι τη θά ύπάρξουν οι άναγκαίες «άλλαγές» στά ναυπηγεία.

Renault

Με μειωμένο φόρο, ειδικά για ναυτικούς και μετοικούντες.

Τώρα μόνο στη ΜΑΒΑ μπορείτε να παραλάβετε με "το κλειδί στο χέρι" οποιοδήποτε μοντέλο τής Renault σας αρέσει ακόμα και Turbo.

Το αυτοκίνητο παραδίδεται εκτελωνισμένο και με αριθμούς κυκλοφορίας, στην Αθήνα ή σε οποιοδήποτε πόλη της Ελλάδας από τους εξουσιοδοτημένους αντιπροσώπους τής Renault.

Τηλεφωνήστε μας σήμερα στο 2793.963 - 2778.614

RENAULT
...ΙΕΛΙΚΑ!

H RENAULT συνιστά elf

ΜΑΒΑ.Ε.

80 ΧΑΛ. ΕΘΝ. ΟΔΟΥ ΑΘΗΝΩΝ-ΛΑΜΙΑΣ, Τ.Θ 54 027.143 10 N. ΦΙΛΑΔΕΛΦΕΙΑ.

Η ΔΙΕΝΕΞΗ ΑΝΔΡΕΑΔΗ ΚΑΙ ΝΑΥΠΗΓΕΙΩΝ ΕΛΕΥΣΙΝΟΣ

Μέ πολύ περιεργη έλαστικότητα δρισμένες έφημερίδες έγραφαν πρό ήμερων γιά «δικαστική δικαίωση» της Έμπορικής Τράπεζας στήν γνωστή διένεξη πού έχει με τήν οικογένεια τού Καθηγητού Στρατή Ανδρεάδη γιά ζημιές τών Ναυπηγεών Έλευσίνος κατά τήν περίοδο 1969 - 1976.

«Όπως έπισημα άνακονώσαν οι δικηγόροι τής Οικογένειας Ανδρεάδη ή απόφαση τού Πολυμελούς Πρωτοδικείου Αθηνών τήν όποια έπικαλείται ή Τράπεζα είναι προδικαστική καὶ διατάσσει τήν Τράπεζα νά άποδειξει τούς ισχυρισμούς της.

Θάπρεπε λοιπόν κατά τή γνώμη μας νά ύπάρχει πιό προσεκτική διατύπωση καὶ κυρίως ή δριστική απόφαση γιά τή διατύπωση οιουδήποτε σχολίου.

ΑΔΕΛΦΑ ΛΙΜΑΝΙΑ

«Η μακρινή Σαγκάη, ο κινεζικός γίγας με πληθυσμό περί τά 20 έκατομμύρια καὶ ὁ Πειραιᾶς, τό δικό μας πρώτο λιμάνι με τίς μερικές ἐκανοντάδες χιλιάδες κατοίκους είναι ἀπό τή περασμένη ἔβδομάδα ἀδελφά λιμάνια.

Ἐπικεφαλής τής ἐπαμελούς κινεζικῆς ἀντιπροσωπείας πού ἐπισκέφθηκε τή χώρα μας γιά τήν «ἀδελφοποίηση» τών δύο πόλεων, ήταν ὁ δῆμαρχος τής Σαγκάης κ. Γιέ Γκότζι, ἀνθρωπος με πολύπλευρη πανεπιστημιακή μόρφωση, ὁ δόπιος χαίρει βαθειάς ἐκτιμήσεως ἀπό τούς συμπολίτες του καὶ ἔκανε ἐντύπωση στούς πολλούς παράγοντες τής ἐμποριοβιομηχανικής καὶ ναυτιλιακῆς ζωῆς τοῦ Πειραιᾶ πού είχαν τήν εύκαιρια νά τόν συναντήσουν στίς πραγματοποιηθείσες ἐπαφές τών οἰκείων Ἐπιμελητηρίων.

ΑΣΦΑΛΩΣ ΕΙΝΑΙ ΛΑΘΟΣ

Σέ ἐγκύλιο τής Ένώσεως Ἐλλήνων Έφοπλιστών πρός τά μέλη της γιά τό θέμα τής κατασκευῆς καὶ τού έξοπλισμοῦ δεξαμενοπλοίων τά όποια μεταφέρουν ύγροποιημένα

άερια καὶ ἐπικίνδυνες ύγρες χημικές ούσιες χύμα ἀναφέρεται δτι ή υπουργική ἀπόφαση μέ τήν όποια ἐπικυρώνεται ὁ σχετικός κανονισμός μέ ήμερομηνία 11.3.85 δημοσιεύθηκε σέ φύλλο τής Ἐφημερίδος τής Κυβερνήσεως μέ ήμερομηνία 21.2.85. Ἀσφαλῶς πρόκειται γιά λάθος πού γίνεται ἐμφανέστερο μέ τήν ἐπόμενη παράγραφο στήν όποια ἀναφέρεται δτι ή ήμερομηνία ἐνάρξεως τού ἐν λόγω κανονισμοῦ είναι ή 21.5.85, δηλαδή τρεῖς μῆνες μετά τή δημοσιεύση τής σχετικῆς ἀποφάσεως (21.2.85) στήν Ἐφημερίδα τής Κυβερνήσεως.

Η ΑΡΩΓΗ ΣΤΟΝ ΠΕΡΣΙΚΟ

Οι ἐνδιαφερόμενοι ναυτιλιακοί καὶ βιομηχανικοί κύκλοι υποστηρίζουν δτι ή παρουσία τών ἐπαγγελματιών ναυαγοσωστών στόν Κόλπο τού Περσικού ἐπέτρεψε νά περιορισθούν μόνο σέ 5% οι ἀπώλειες τών φορτίων τών πληττομένων πλοίων.

‘Από τό 1981 ἔχουν κτυπηθεῖ στόν Περσικό 140 πλοία, μέ 138 νεκρούς καὶ 150 σοβαρά τραυματισμένους. Οι ζημιές τών πλοίων ἔχουν ἡδη στοιχίσει πολλές ἐκανοντάδες ἐκατομμυρίων δολλαρίων, μέ κύρια θύματα τά πετρελαιοφόρα. Οι πληγείσες σημαίες ἔχουν κατά σειρά ἀριθμοῦ πλοίων ὡς ἔξης: Ἰράν, Παναμᾶς, Λιβερία, Ἐλλάς, Κύπρος, Ἰνδία, Κορέα, Κουβέιτ, Σιγκαπούρη, Τουρκία, Σαουδαραβία, Ἀγγλία, Μπαχάμες, Νορβηγία, Πακιστάν καὶ Ἰσπανία.

Οι δύο κύριες διεθνεῖς ναυαγοσωστικές ἐπιχειρήσεις πού βρίσκονται σήμερα στόν Περσικό είναι οι ὀλλανδικές ἐταιρίες Βισμούλερ καὶ Σμίτ. ‘Η δεύτερη ἔχει δημιουργήσεις ἡδη ἓνα παγκόσμιο δίκτυο ἐγκαταστάσεων πυροσβεστικοῦ ἀφροῦ, ἀπόδοσεως 20 τόννων, πού περιλαμβάνει τούς λιμένες Ρότερνταμ, Μπαχρέϊν, Γκάλβεστον, Σιγκαπούρης καὶ Κιούρασάρο. Σημειώτεον δτι μιά μεγάλη πυρκαγιά χρειάζεται γιά τήν κατάσβεσή τής περί τούς 25 τόννους ἀφροῦ. Εἰδικότερα στόν Περσικό τρία πλήρη συγκροτήματα ἀντιπυρικοῦ ύλικοῦ βρίσκονται σέ ειδικό σκάφος ἀνοικτά τοῦ Μπαχρέϊν, ώστε ν’ ἀποφεύ-

ΠΡΙΝ 50 ΧΡΟΝΙΑ

— «Η πρώτη μου σκέψις, μᾶς εἶπεν όκ. Πρωθυπουργός, ήτο νά ύπαχθη ή διοίκησις τής Ναυτιλίας, ἀποσπωμένη ἐκ τοῦ ‘Υπουργείου τών Ναυτικών, εἰς τό ‘Υπουργείον ‘Εθνικής Οικονομίας, εἰς τό δόποιον ύπηγετο, παρά τήν ἐμπόλεμον τότε κατάστασιν, κατά τά ἐτη 1920 - 1922.

‘Η πολυσχιδής, ἐν τούτοις, ἀποστολή τήν όποιαν ἔχει υπό τάς παρούσας οικονομικάς συνθήκας, νά ἐκπληρεῖ τό ‘Υπουργείον τής ‘Εθνικής Οικονομίας, ὡς ἐπίσης καὶ ἡ ὀλματική ἐν τώ μεταξύ ἀπό τής περιόδου 1920 - 1922 ἀνάπτυξις τής ἐμπορικής μας ναυτιλίας, μέ ἔπεισαν δτι πρέπει, ἀλλά καὶ δικαιοῦται αὗτη, ν’ ἀποκτήσῃ ίδιον ‘Υφυπουργείον πρός παρακολούθησιν, μελέτην καὶ ἀντιμετώπισιν τών πολλών καὶ σημαντικών προβλημάτων της.

Πιστεύω δτι ή ίδρυσις τοῦ ‘Υφυπουργείου θ’ ἀποτελέστη τήν καλήν ἀπαρχήν καὶ δτι θά ίκανοποιήση ὡς πρώτον βήμα τόν ναυτικόν μας κόσμον, ὡς δόποιος δικαιοῦται νά τύχη στοργικής τής μερίμνης τής Κυβερνήσεως».

«Ναυτικά Χρονικά», τ. 109/1-7-1935



Link Maritime Enterprises S.A.

• chartering
• contracting
• sale & purchase

91, Akti Miaouli - Piraeus

phones: 4523444 / 4514467 / 4523691-2 / 4524245

telexes: 21 1186 / 21 1260-1-2-3 LME GR

IF YOU ARE LOOKING FOR A RELIABLE, WELL ORGANISED AND EXPERIENCED COMPANY IN SOUTH EAST ASIA.....

J U S T C A L L :

OLYMPIC MARITIME CARRIERS PTE. LTD.

SHIPPING AGENTS
CARGO & S + P BROKERS
STEVEDORES
BUNKER SUPPLIERS



CREWING & FORWARDING
TRAVEL & TRANSPORT
SURVEYORS & CONSULTANTS
P & I CORRESPONDENTS

S E R V I C I N G

* SINGAPORE (REGIONAL HEAD OFFICE)

10 ANSON ROAD
#28-08 INTERNATIONAL PLAZA
SINGAPORE 0207

TELS : 2249490/2249557/2249583/2248325
A O H : 4816919
TLXS : 23810/42208 (OLYMPIC)
CABLES : "OLYMPISHIP"

* INDIA

BOMBAY (HEAD OFFICE)
1111 RAHEJA CENTRE
214 NARIMAN POINT
BOMBAY - 400 021

TELS : 231239/231249/224092
A O H : 6420964/6300991
TLXS : (011) 5817/6863 (SCTC IN)
CABLES : "OLYMTUNE"

OPERATING ALSO AT : MADRAS - VISHAKAPATNAM - COCHIN - KAKINADA - KANDALA -
MORMUGAO - TUTICORIN - MANGALORE - CALCUTTA - PARADEEP -
HALDIA

* MALAYSIA

PORT KELANG (HEAD OFFICE)
69A LEBOH BERANGAN, PORT KELANG
SELANGOR, MALAYSIA

TELS : (03) 380777/380781/380796
TLXS : MA 39407 TRIA
CABLES : SHIPRIA PORTKELANG

OPERATING ALSO AT : KUANTAN - PENANG/BUTTERWORTH - PASIR GUDANG - KEMAMAN -
MALACCA - PORT DICKSON - JOHORE BARU

Τό Σχόλιο τού 150ημέρου

Καθώς οι άρμαδιοι του Δανικού φορτηγού «Μάριαν Ντάνιελ-σεν» άνοιξαν τα άμπαρια του για να άρχισει η έκφραση στό λιμάνι του Σαλν - Ναζαΐρ άνακαλύψαν τα πτώματα δύο νέγρων. Τό πλοϊο έρχοταν από το Ντακάρ δησι είχε φορτώσει 950 τόνους «στεμφύλων άραχδος» από τις όποιες βγαίνουν τα περίφημα άραπικα φιστίκια.

Μαζί δημαρχός με τα άραπικα φιστίκια φάνται πώς φορτώθηκαν και άρκετοι άραπηδες λαθρεπιβάτες από τη γειτονική χώρα της Γκάμπιας. Καί τούς μέν πειστέρους έξ αυτών τούς άνακαλύψε το πλήρωμα τού πλοίου και τούς άπεβίβασε βιάσων. Δύο δημαρχοί «τυχεροί» διέφυγαν την έρευνα και κατάφεραν να κρυφτούν στό κύτος, δησι οι δυστυχείς πέθαναν από άσφυξία.

Γιατί μολονότι οι άναλυσεις πού έγιναν στό κύτος πρίν από την έκφραση σέν δειπνούνται παρουσία τούς δέριων, θεωρεῖται βέβαιο πώς ο θάνατος τους προήλθε από έκλυση μονοξιδίου τού άνθρακος από τις κατά τά δλλα άκακες άραχδες.

Γιατί οι φτωχοί λαθρεπιβάτες της Γκάμπιας ξέφυγαν τή σκλαβιά γιά νά βρούν τόν τραγικό θάνατο της άσφυξίας. Τύχη όρθιοι και τύχη καταρρέπει, γράφει ο Σοφοκλής στήν Αντιγόνη.

Καί ή νεοελληνική παροιμία λέει «δησι ου τού μέλει νά πνιγεί ποτέ του δέν πεθαίνει».

Η ΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Οι έπιπτώσεις τής παρατεινόμενης και βαθειάς ναυτιλιακής κρίσεως είναι πλέον έμφανεις στήν έλληνική ναυτιλιακή άγορά και ή καθολική κατήφεια πού έπικρατει είναι άπολυτα δικαιολογημένη, καθώς τίποτα δέν μπορει πρός το παρόν νά στηρίξει έλπιδες για γρήγορη άνακαμψη.

Έν τούτοις, θά σταθούμε σήμερα σέ ένα κατά τή γνώμη μας πολύ παρήγορο σημείο, τήν έμπιστοσύνη με τήν όποια περιβάλλουν οι Τράπεζες τόν Έλληνικό έφοπλισμό στή πλειονότητά του.

Μιλήσαμε τίς τελευταίες ήμέρες με άρκετούς έκπροσώπους ένων Τραπεζών πού δραστηριοποιούνται στόν Πειραιά και τό βασικό συμπέρασμα πού προέκυψε είναι δι, πλήν έλαχιστων περιπτώσεων, ύπάρχει άπολυτη έμπιστοσύνη στήν Ικανότητα τών Έλληνων έφοπλιστών νά ξεπεράσουν με τίς μικρότερες δυνατότητες τή μακρόχρονη ναυτιλιακή κρίση.

Τά «Ναυτικά Χρονικά» θά έπιχειρήσουν νά παρουσιάσουν σε προσεχείς έκδσεις έπωνυμες άπωφεις από «Έλληνες και ένους τραπεζίτες γιατί πιστεύουν δι τό «καυτό θέμα» στή σημερινή δύσκολη έποχη είναι ή στενή και μέ έκατερωθεν έμπιστοσύνη συνεργασία τού πλοιοκτήτη με τήν Τράπεζά του.

ΣΟΒΙΕΤΙΚΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

Μέ τή γνωστή και προσφιλή τους μέθοδο τής άπολυτης μυστικότητας οι Σοβιετικοί άγραφαν κατά τό ύπο θεώρηση δεκαπενθήμερο περί τά 14 μπάλκ κάρριερ, σέ μεγέθη μεταξύ 27-44.000 τον. d.w.

Μέ τή βοήθεια γνωστού έλληνικού έφοπλιστικού οίκου και μέ πρωτοφανή ταχύτητα έφεραν πρό τετελεσμένου τήν άγορά και διταν οι άγορές δρχισαν νά γίνονται γνωστές είχαν ήδη έπιτύχει τόν σκοπό τους και άπεσύρθησαν, πιθανώς προσωρινά, με ένδεχομη έπαναφορά τους γιά νέες άγορές στό προσεχές μέλλον καθώς οι τιμές βρίσκονται πλέον σέ έξευτελιστικά έπιπεδα.

ΤΟ ΣΟΥΖΕ

Πρό δέκα άκριβών έτών ή διώρυγα τού Σουέζ άποδόθηκε δλλη μιά φορά στή διεθνή ναυσιπλοία υστερά από τό δύταχρονο κλεισμό τού 1967-1975 λόγω τού 'Αραβοϊσραηλινού πολέμου.

Η ιστορία τής περίφημης αύτής διώρυγος είναι δέβαια πολύ παλαιότερη. Γιατί κι άν άκομη παραβλέψουμε τή μυθική διώρυγα πού 18 αιώνες πρό Χριστού είχε διανοίξει κά ποιος Φαραώ, τό νεώτερο χρονικό τής άνατρέχει τόν Άπριλίο τού 1859 πού ξεκίνησαν οι έκσαφές τού Λεσέψ. Παραδόθηκε στή ναυσιπλοία στίς 17 Νοεμβρίου τού 1869 και άπο τότε έκλεισε γιά διάφορους λόγους πέντε φορές. 'Εθνικοποιήθηκε τόν Ιούλιο τού 1965.

Θυμίζουμε διτι ή διώρυγα τού Σουέζ, διανοιγμένη σέ έπιπεδο θαλάσσης συνδέει τή Μεσόγειο (Πόρτ Σάιδ) με τήν Έρυθρά (Πόρτ Τεφίκ) και είναι ή μεγαλύτερη διώρυγα τού κόσμου χωρίς ύδατοφράκτες. Τό μήκος της είναι 195 χλμ. τό πλάτος 365 μ. και τό μέγιστο βάθος 53 πόδια. Ταξιδεύεται μέρα και νύχτα και έχει έξαιρετικά ύψηλό ρεκόρ ά-

υφαλείας. Μπορει νά έξυπηρετήσει πλοία μέχρι 150.000 τόν. καλύπτοντας έτσι τό 97% τού παγκόσμιου τοννά. Ή διάβασή της γίνεται με ύποχρεωτική πλοήγηση σέ τρεις νηοπομπές κάθε μέρα και διαρκει κατά μέρο δρο 15 ώρες.

Τά διόδια κανονίζονται έπι έτησίας κατ' άρχην βάσεως, λαμβανομένων ύπόψη διαφόρων κριτηρίων. Μεταξύ αυτών σημαντικό ρόλο παίζει ή ύπολογισμένη οίκονομία πού έπιτυχανέ ένα πλοίο άποφεύγοντας τόν περίπλου τής Αφρικής. 'Υπολογίζονται με βάση τό «ειδικό ρυμουλκό δικαίωμα (SDR) πού ίσουται με 0,97 τού δολαρίου και μπορούν νά πληρωθούν με τήν έπισημη ίσοτιμία σέ ένα άπο τά 16 μεγάλα έθνικά νομίσματα. Σέ μεγάλη άναλογία πάντως ή πληρωμή γίνεται σήμερα σέ δολλάρια.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΕΝΙΣΧΥΣΗ

Νέα έκκληση γιά οίκονομική ένισχυση πού άποβλέπει στήν οίκονομική έξασφαλίση του ζητά τό Διεθνές Ναυτιλιακό Πανεπιστήμιο τού Μάλμο.

Τά μισά περίπου από τά έσοδά του είναι άπο παροχές και χορηγήσεις με μορφή ύποτροφιών από χώρες και όργανοισμούς πού συμπαραστέκονται στό δργο του και έτσι καλύπτονται έξοδα τεσσάρων έκατομμυρίων δολαρίων τό χρόνο.

Τά δύο έκατομμύρια δολλάρια δημαρχοί πού ύπολείπονται δέν προέρχονται από σταθερή πηγή και δημαρχοί δήλωσε δ γεν. γραμματέας τού IMO κ. Σριβάσταβα τό συμβούλιο άνησχει έντονα καθώς ή μή σταθερή συμπαράσταση σέ τακτά χρονικά διαστήμα δέν ένισχυει τίς λειτουργικές δραστηριότητες τού πανεπιστημίου.

Dylean Ταξίδια στη Κύπρο

για αδαομολόγητα φώνια

COMPACT DISC ΨΥΓΕΙΑ

VIDEOCAMERAS ΡΟΛΟΓΙΑ

MOVIECAMERAS ΠΛΥΝΤΗΡΙΑ

HIFI STEREO ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ

T.V. VIDEO

ΤΟ ΤΕΡΠΝΟΝ ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΟΦΕΛΙΜΟΥ

Το ΤΕΡΠΝΟΝ είναι η γνωριμία με την Κύπρο ευχάριστη εμπειρία και υποχρεωση στόν εαυτό ασ. Το ΟΦΕΛΙΜΟ είναι το κέρδος που θα έχετε οι αγοράστε στήν Κύπρο συμφέρει. Τα τελευταία αυθεντικά μοντέλα ηλεκτρικών ειδών 1985 που δέν κυκλοφορησαν ακομα στήν Ελλάδα Ευρωπαϊκής ή Ιαπωνικής προελευσεως ολων των γνωστων κατοικευαστών τα πιο πολλά με διεθνή εγγυηση οπως εγχρωμες τηλεοράσεις από 39.000 δρχ ή Βίντεο από 75.000 δρχ Εξοικονομείτε μέχρι 40% αφου πληρωθούν οι φοροι στήν Ελλάδα ή εντελώς αφορολόγητα για τους επαναπατριζομένους και ναυτικους που δικαιουνται ατέλεια. Για να παραλαβετε τα φώνια σας στήν Κύπρο αξιας 140.000 δρχ σας προσφερούμε

ΔΥΡΕΑΝ...

ΕΝΑ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΟ Η ΑΤΜΟΠΛΟΙΚΟ ΤΑΞΙΔΙ ΚΑΙ 3-5 ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΑΔΑΣΜΟΛΟΓΗΤΩΝ Α.Ε.

Εκθεσιακό Κεντρο Λεωφ Βουλιαγμενης · Εναντι Τροχαιος ΓΛΥΦΑΔΑ

Καθε μερα και Σαββατο 08 00 22 00 Τηλεφωνα 8942496 8942518

Γιά τούς λόγους αύτούς τό ναυτιλιακό πανεπιστήμιο θά ζητήσει άπό τόν IMO νά υποστηρίξει αίτημα του πρός τίς άναπτυγμένες καί άναπτυσσόμενες χώρες καθώς καί στά 'Ηνωμένα "Εθνη γιά τή συγκέντρωση τού κεφαλαίου.

Οι άναπτυγμένες χώρες μποροῦν νά στέλλουν κεφάλαια άναπτυξιακά μέτρα προς τρόπους — μέτ τη μορφή ύποτροφιών ύψους 21.000 δολαρίων τό χρόνο, μέτ τη μορφή έτησιων είσφορων ή σάν έφαπαξ είσφορά στο κεφαλαιο.

Τέλος, οι άναπτυσσόμενες χώρες μποροῦν νά ρυθμίσουν ύποτροφίες γιά τούς σπουδαστές τους όργανώνοντας προγράμματα γιά τήν έκπαίδευσή τους στίς κυριότερες εδικότητες.

ΟΡΘΗ ΥΠΟΜΝΗΣΗ

Τό 'Υπουργείο Ναυτιλίας μέτ νεώτερο δγγραφό του ύπενθυμίζει τίς προϋποθέσεις ύπο τίς όποιες, σύμφωνα μέτ τίς άπαιτήσεις τών νιγηριανών άρχων, πρέπει νά γίνεται ή πετρέλευση καί ή παραλαβή φορτίου πετρελαίου στά λιμάνια τής Νιγηρίας.

Η ύπενθυμίση αύτή έγινε μέτ άφορμή τό περιστατικό τής μακροχρόνιας κρατήσεως έλληνικού πλοίου καί τού πληρώματός του στή Νιγηρία (πρόκειται γιά τό δεξαμενόπλοιο «Τασία» πού διαχειρίζεται στόν Πειραιά ή έταιρία «Άτλαντικ Μαριτάϊμ») μέτ τό αιτιολογικό — σύμφωνα μέτ τίς νιγηριανές άρχες — τής άποπειρας λαθραίας έξαγωγής πετρελαίου. Καί τονίζεται ιδιαίτερα δτι γιά τήν παραλαβή φορτίου πετρελαίου άπό τή Νιγηρία άπαιτεται άδεια τών τελωνειακών άρχων τής χώρας.

Είναι αύτονότη δτι οι προϋποθέσεις πού έχουν θέσει οι τοπικές άρχες γιά τήν πετρέλευση δσο καί γιά τήν παραλαβή φορτίου πετρελαίου άπό τή Νιγηρία πρέπει νά τηρούνται άπολυτα γιά νά μήν έπαναληφθεί περιπέτεια σάν αύτή τού δεξαμενοπλοίου «Τασία», τό πλήρωμα τού όποιου, καθώς καί μέλη έπισκευαστικού συνεργείου πού βρίσκονταν στό σκάφος δταν άπαγορεύθηκε δάποπλους, άποβιβάσθηκε άπό τό πλοίο καί παρέμενε σέ ξενοδοχείο

ΑΝΗΣΥΧΟΥΝ ΟΙ ΚΟΝΦΕΡΑΝΣ

Η άποσταθεροποίηση τού χαρακτηρίζει σήμερα τίς θαλάσσιες μεταφορές τών τακτικών γραμμών, έχει προκαλέσει σοβαρές άνησυχίες στίς ναυτιλιακές έπιχειρήσεις πού κινούνται στίς Κόνφερανς. Η αύξουσα διά κοντένερς μεταφορά, ή άναπτυξη τού Σοβιετικού στόλου καί ή έμφαση «νεήλουδων» άσιατικής κυρίως προελεύσεως, δημιουργούν σοβαρές έπιπτωσεις στήν άγορά. Οι έπιπτωσεις αύτές άναφέρονται στήν αύξηση τού άριθμού τών άνεξαρτήτων έφοπλιστών, στήν αύξηση τού παγκόσμιου τοννά, καί στήν έφαρμογή πολιτικής ντάμπιγκ σέ άναφορά μέτ τούς ναύλους τών Διασκέψεων.

Οι άρμόδιοι πιστεύουν πώς γιά νά έπανελθει ή σταθερότης τής άγοράς είναι άναγκη νά ληφθούν άναδιοργανωτικά μέτρα σέ έπιπεδο Κόνφερανς. Μεταξύ αύτών άποδεικνύεται: ή μείωση τού χρόνου τών ταξιδίων, οι τιμολογιακές παρεκκλίσεις καί ή είσαγωγή τής ύποχρεωτικής μεταφοράς έμπορευμάτων παντός τύπου. Έπισης δη περιορισμός τών ύποχρεώσεων τών Κόνφερανς καί ή άναμόρφωση τού συστήματος τών ναύλων, ώστε νά μειωθεί ή τρωτότης τών Κόνφερανς έναντι τών άνεξαρτήτων. Υπάρχουν άκομη οι ύποστηριζοντες δτι οι Κόνφερανς θά πρέπει παραλλήλως νά καθιερώσουν πολιτική διαφορισμού στούς τομείς τής ναυτιλίας καί νά είσαγαγουν σύστημα παγκοσμίων μεταφορών πού νά καλύπτουν δλες τίς ήπειρους καί δλους τούς ωκεανούς.

Τά μέτρα αύτά, κατά τούς ειδικούς, ένδεχεται βέβαια νά έμφανίσουν μιά βραχυπρόθεσμη μείωση τού μεταφερόμενου δγκου άλλα ή άναγκαιότης καί ή σημασία τους δέν θά βραδύνει νά άποδειχθεί.

Ο ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΣ ΝΗΟΓΝΩΜΩΝ

Περνώντας δύσκολες μέρες δη Γερμανικός Νηογνώμων, πού μέτ τό γνωστό τίτλο «Germanisher Lloyd» άποτελεί ένας άπό τούς διεθνώς άνεγνωρισμένους νηογνώμονες, άπεφάσισε νά στραφεί καί πρός άλλες δραστηριότητες. Τό γεγονός δτι άντιμετωπίζει

συνεχή περιορισμό στό κύριο έργο τού έλεγχου τής άσφαλειας τών πλοίων, λόγω μειώσεως τού άριθμού τους, τόν ύποχρεώνει νά άναζητήσει διεξόδους σέ άλλα πεδία, δπως είναι ή άναπτυξιακή έρευνα, ή τεχνολογία τών ύποθαλασσών γεωτρύσεων, τά προγράμματα πληροφορικής, οι τεχνικού ύπολογισμοί καί άλλοι παρόμοιοι κλάδοι έξωναυτιλιακής δράσεως.

Σήμερα δη Γερμανικός Νηογνώμων καλύπτει 3811 πλοία συνολικού τοννά 18.577.000 τον. γκρός, άνηκοντα σέ έκατο περίπου διαφορετικές σημαίες, ένω τό ύπό τή γερμανική σημαία έγγεγραμμένα σ' αύτόν πλοία μόλις φθάνουν τό 33% τού συνόλου τής δυνάμεως του. Μέσα στό 1984 τά νεοεγγραφέντα πλοία δέν ξεπέρασαν τά 190, συνολικού τοννά 850.787 τον. γκρός, μεταξύ τών δπων 189 πλοία 496.724 τον. γκρός ύπό γερμανική σημαία καθώς καί 55 ποταμόπλοια 39.989 τον. γκρός. Οι άριθμοι αύτοί δέν παρουσιάζουν καμιά βελτίωση έναντι τού 1983 καί δειχνούν, κατά τούς άρμοδιούς τού Νηογνώμονος, τήν κρατούσα ζήτηση πλοίων πιό άποδικών, κατάλληλων γιά μεταφορές διαφόρων ειδών έμπορευμάτων, μέ μειωμένο πλήρωμα, ύψηλή τεχνολογία καί μικρή κατανάλωση καυσίμων.

ΔΕΝ ΘΕΛΟΥΝ ΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ

Όπως κάθε μεγάλο έργο, έτσι καί ή μόνιμη σύνδεση τής Μάγχης, έκτός άπό τούς φανατικούς ύποστηρικτές έχει καί τούς άδιάλλακτους έχθρους της. Ήδη μάλιστα δλοι οι άντιτιθέμενοι στήν κατασκευή τής σήραγγος δρχίσαν νά σχηματίζουν ένα συμπαγές μέτωπο. Ναυτιλιακές έπιχειρήσεις, άεροπορικές έταιρίες καί λιμενικά συμφέροντα, συγκρότησαν ένωση, πού στίς γραμμές τής βρίσκουμε τή Sealink, τή Townsend, τή Hover-speed, τούς λιμενικούς άργανισμούς τής Δούβρης, τού Ζέεμπρουκ, τή Βουλώνης, τού Καλαί κ.λπ. Ξεχνώντας τίς μεταξύ τους διαφορές καί τόν έξφρενο άνταγωνισμό τής, έχουν τάξεις ώς σκοπό νά παρεμποδίσουν μέ κάθε μέσο τήν μόνιμη σύνδεση τής Μάγχης, τήν δπωιά θεωρούν οίκονομικά άσύμφορη καί τεχνικό παραλογισμό.

Ύποπτευόμενοι φυσικά δτι θά θεωρηθούν προκατειλημένοι έναντιον ένδος έργου πού άπειλει τήν έπιβιωσή τους καί τήν άπασχληση τριάντα χιλιάδων άτόμων, προβάλλουν έντονως τό δημόσιο συμφέρον καί τήν άσφαλεια τών έπιβατων. Καί διερωτώνται τί είδους ένδιαφέρονται μπορεί νά παρουσιάσει ένα ταξίδι μέ αύτοκίνητο ή μέ τραίνο μέσα στόν κατάκλειστο χώρο μιάς μονότονης καί πολύβουης σήραγγος γεμάτης ρύπο, λάδια καί καυσαέρια, σέ σύγκριση μέ τήν άναψυχή ένδος θαλασσινού ταξιδίου στίς γέφυρες ένως σύγχρονου φέρρου μπώτ. Άμφισβητούν άκομη καί τό κέρδος τού χρόνου, ύποστηριζοντας δτι ένα καμιόνι δέν θά γλυτώσει παρά μία ώρα μόνο στή διαδρομή Μιλάνου - Λονδίνου.

Ειδικώτερα τό 'Έμπορικο 'Έπιμελητήριο τού Καλαί, άρνούμενο τά άντιθετα έπιχειρήματα, έπιμένει δτι τό Καλαί θά έξαφανισθεί ώς λιμάνι. Γιατί έναν πραγματοποιηθεί ή μόνιμη σύνδεση δέν θά ύπάρξει έταιρία διατεθειμένη νά ρισκάρει τά κεφάλαιά της γιά νά έξυπηρετησει μόνο τίς μεταφορές τών έπικινδύνων φορτίων πού δέν θά έπιπρέπεται νά περνούν τή σήραγγα ή τών έπιβατών πού θά παραμείνουν νοσταλγού τού θαλασσινού ταξιδίου ή πού ύποφέρουν άπό κλειστοφοβία.

HELLENIC SHIPSTORES BREMEN

VASILIOS FOTOU

IMPORT SHIPCHANDLERS EXPORT

BREMEN · BREMERHAVEN · BRAKE · HAMBURG · NORDENHAM
EMDEN · WILHEMSHAVEN

ΝΩΠΑ ΚΑΙ ΞΗΡΑ ΕΦΟΔΙΑ · ΕΦΟΔΙΑ TRANZIT · ΥΛΙΚΑ
ΜΗΧΑΝΗΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΤΡΩΜΑΤΟΣ

TELEPHONES: 0421 61.20.91 (4 LINES)

TELEX: 244171, 245082

GROPELINGER HEERSTR. 254

28 BREMEN 21

NIGHT PHONE: V. FOTOU 25 94 41

TELEGRAMS: "SHIPCHANDLER BREMEN"

P.O.BOX 210266

TROODOS SHIPPING CO., LTD.

LOUCAS HAJIOANNOU HOUSE
II MERARCHIAS STREET No 12
AKTI MIAOULI, P.O. BOX 80 127
185 35 PIRAEUS

CABLES: TROODOSHIP PIRAEUS
TRODOCHART

TELEPHONE: 4112611 4180001

TELEX: 212336 - 212590 TROD GR
213571 - 213574



T.T. KLELIA — CY FLAG — DWT 392966 M.T.

LONDON

TROODOS
SHIPPING & TRADING LTD.
STOCK EXCHANGE TOWER
OLD BROAD STREET
LONDON EC2N 1HH
CABLES: TROODOSHIP
TRODOCHART
TELEX: 883691 TRODOS G
889361
PHONE: 01-6384100

NEW YORK

TROODOS
SHIPPING AGENCIES (USA) INC
880, THIRD AVENUE 14th FLOOR
NEW YORK, N.Y. 10022
CABLES: TROODOSHIP
TRODOCHART
TELEX: 620748 TRODOS NY
PHONE: (212) 8881111

ΣΚΕΨΕΙΣ... έξελίξεις... και προοπτικές...

Στο χαμηλότερο σημείο τών τελευταίων 12-14 μηνών περιήλθε ή ναυλαγορά τίς τελευταίες ήμέρες τού δεκαπενθέμερου, απόρροια μιάς σημαντικής μειώσεως τού δύκου τών μεταφερομένων προϊόντων.

Άκομη καί ή άσταθεια στήν άγορά τού πετρελαίου με τή συνεχιζόμενη πτωτική τάση τών τιμών τού άργού δέν στάθηκε Ικανή νά δημιουργήσει τό ένανυσμα έντασεως τών θαλάσσιων μεταφορών.

Μέ τήν άγορά τού Βορ. Ατλαντικού σέ πλήρη καθίζηση οι πλοιοκτήτες είτε μεταφέρουν τό τοννάζ στό Νοτ. Ατλαντικό ή σκέπτονται σοβαρά τή λύση τού παροπλισμού, καθώς οι προοπτικές γιά τούς έπόμενους 2-3 μήνες είναι άπογοητευτικές.

Τά σκληρά μέτρα πού προτείθενται νά λάβουν οι Ιάπωνες γιά τήν «λογικοποίηση» τής Ναυτιλίας καί τής Ναυπηγικής τους βιομηχανίας ίσως νά άποτελέσουν τήν άπαρχή γιά μία έξισορόπιση τού παγκόσμιου τοννάζ τά έπομενα χρόνια. Στά μέτρα πειραμβάνεται καί ή πρόταση νά μήν έπιτρέπεται ή έπαναλειτουργία ναυπηγικών μονάδων πού έχουν χρεωκοπήσει ούτε νά έπιτρέπεται ή άναληψη τών κατασκευαστικών δυνατοτήτων τους άπό άλλα ναυπηγεία. «Οπως είναι γνωστό στήν Ιάπωνια ή κυβέρνηση έχει καθορίσει τον δύκο τών ναυπηγήσεων πού κάθε ναυπηγείο έχει τήν δυνατότητα νά παραδώσει έντός δρισμένου χρονικού διαστήματος προσπαθώντας έτσι νά πειριορίσει τήν πλημμυρίδα τών ναυπηγήσεων. Μέχρι τώρα οι ναυπηγικές δυνατότητες κάθε συγκροτήματος μπορούσαν νά μεταφερθούν σέ άλλα

ναυπηγεία καί πολλά άπό τά μεγάλα ναυπηγικά συγκροτήματα τής χώρας άγραβαν ή άπορροφούσαν μικρότερες μονάδες ώστε νά παρακάψουν τήν κυβερνητική άπαρχηση. «Αν τελικά έφαρμοσθεί ή πρόταση τής Έπιτροπής με τήν όποια θά άκυρώνονται οι ναυπηγικές δυνατότητες τών χρεωκοπούντων μονάδων, αύτό θά σημάνει μία ραγδαία μείωση τών ένεργων ναυπηγικών μονάδων καθώς δύλο καί πειρισσότερες μονάδες τής έγχωριας ναυπηγικής βιομηχανίας δέν μπορούν νά άντιμετωπίσουν τόν άνταγωνισμό τών ξένων ναυπηγείων. Υπολογίζεται δτί το μέγιστο συνολικό τοννάζ πού θά έπιτρέψει ή κυβέρνηση στά 33 ναυπηγεία πού ναυπηγούν πλοία δών τών 5.000 τον. γκρός θά είναι κατά τό 1988 περί τούς 4 έκατομ. τόννους.

Συνεχίστηκε καί κατά τό διαρρεύσαν δεκαπενθήμερο ή μείωση τών τιμών γιά τής διαλύσεις πλοίων:

Η έλευση τής περιόδου τών μουσώνων στήν Ίνδια άποστερεί άπό τήν άγορά τών διαλύσεων έναν άποδέκτη τοννάζ ίδιως στήν κατηγορία τών παρήλικων μεσαίου μεγέθους φορτηγών καί μπάλκ κάρριερ, τά δομήσαν δέν έχουν πλέον πολλές προϋποθέσεις έπικερδούς έκμεταλλεύσεων.

Από τήν άλλη πλευρά, ή άγορά τών διαλύσεων μεγάλων σκαφών στήν Φορμόζα έχει πέσει σέ έπιπεδα τιμών περί τά δολ. 113 άνά τόννον βάρους καί οι έλαχιστες πλέον άγορές τής Κίνας δέν μπορούν νά βελτιώσουν τίς συνθήκες τής άγορᾶς.

Ζας καί μείωση τού προεξοφλητικού έπιπτοκίου (rediscount rate) άπό 8% στά 7.5%. Αύτό βέβαια άνεβασε τίς τιμές τού χρηματιστηρίου σέ νέα ίμψη, μέ άποτέλεσμα δι βιομηχανικός δείκτης Dow Jones νά σπάσει τό έπιπεδο τών 1.300 καί νά σημειώσει νέο ρεκόρ (1309.7 μονάδες) στίς 2 Ιουνίου.

Η αύξηση τού άμερικανικού έθνικο προϊόντος κατά 0.7% μόνο, δύειλεται βασικώς στό παθητικό έμποριο πού έθεσε τό 1984 τό έξωφρενικό ποσό τών 123 δισεκ. δολλαρίων καί συνεχίζεται σήμερα, μέ δυσμενείς έπιδράσεις στήν έσωτερη βιομηχανική καί γεωργική παραγωγή. Έξ αλλου μιά μείωση τής έμπιστοςύνης τών έξωτερικών έπενδυτών, (στά τρία τελευταία χρόνια

Σέ πρόσφατη μελέτη γιά τίς προοπτικές τών μεταφορών σιδηρομεταλλεύματος μέχρι τό τέλος τού αιώνα, οι Cargo Systems Research Consultants όμιλοιν γιά καθίζηση τού δύκου τών διά θαλάσσης διακινουμένων ποσοτήτων μέχρι τά μέσα τής δεκαετίας τού 1990 στό έπιπεδο τών 295.300 έκατομ. τόννων έτησιως.

Οι μελετητές ύποστηρίζουν δτί ή παραγωγή χάλυβος τής Ιαπωνίας καί τών χωρών τού ΟΟΣΑ θά παραμείνει στά σημερινά έπιπεδα γιά μία δεκαετία περίπου, ένω παράλληλα θά ύπαρξει μία αὔξηση τής ζητήσεως πρώτης όλης στή Νοτ. Κορέα, στή Κίνα καί στή Φορμόζα, οι όποιες σταδιακά θά ύποκαταστήσουν τήν Ιαπωνία ως οι κυριώτερες χώρες παραγωγής χάλυβος.

Τέλος, ή βελτίωση τών λιμενικών έγκαταστάσεων στήν Αύστραλια καί ή λειτουργία τού δρυχείου Καράτζας τής Βραζιλίας θά έχει κάποια εύνοική έπιδραση στίς τύχες τών μεγάλων μπάλκερς χωρητικότητας άνω τών 150.000 τον. d.w.

Σταθερή περί τά 83 έκατομ. τον. d.w. παραμείνει ή παγκόσμια άργούσα χωρητικότης παρά τόν έντατικό ρυθμό τών διαλύσεων πού παρατηρήθηκε τό πρώτο τετράμηνο τού έτους.

Στής άρχες τού Ίουνίου ύπηρχαν συνολικά 1.278 παροπλισμένα πλοία 64,5 έκατομ. τόννους, έναντι 1.280 πλοίων 62,9 έκατομ. τον. d.w. στής άρχες Μαΐου 1985.

Κατά κατηγορία, βελτίωση σημειώσαν τά άργούντα φορτηγά πού μειώθηκαν σέ 942 πλοία, 9,9 έκατομ. τον. d.w., ένω τά δεξαμενόπλοια πού παραμένουν παροπλισμένα είναι 333 χωρητικότητας 52,6 έκατομ. τον. d.w. καί άπό αύτά τό 88% είναι σκάφη U/VLCC.

εισέρευσαν γιά έπενδύσεις στή ΗΠΑ 250 δισ. δολ.) άσκει μία πτωτική έπιδραση στήν τιμή τού δολλαρίου.

Βέβαια ύπάρχουν καί εύνοικά στοιχεία δπωα ή άνεργια στό έπιπεδο 7.3% (άπό τής χαμηλότερες τού Δυτικού κόσμου) καί δ σχετικά έπισης χαμηλός πληθωρισμός, γύρω στά 4%.

Διάφορες φήμες γιά τήν υγεία τού προέδρου Ρήγκαν καί γιά πτώση τής βιομηχανικής παραγωγής τόν Μάιο συνέτειναν στήν πτωτική τάση καί στή Ιουνίου τό δολλάριο διαμορφώθηκε κοντά στά Μάρκο Γερμ. 3.02 καί ή Λίρα Αγγλίας στά 1.130 δολλάρια.

Τό Έλβετικό Φράγκο

Σταδιακά τό Έλβετικό νόμισμα μέ τόν χαμηλό πληθωρισμό, τήν χαμηλή άνεργια καί τήν πολιτική σταθερότητα έπανακτά τό έν-

Χρηματο-οικονομικές έξελίξεις

Τό Δολλάριο

Μετά τά ίλιγγιάδη ίψη πού έφθασε τό δολλάριο στή Ιουνίου τού 1984, έπειτα στή Ιουνίου τού 1985, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1985, έπειτα στή Ιουνίου τού 1986, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1986, έπειτα στή Ιουνίου τού 1987, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1987, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1988, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1989, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1990, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1991, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1992, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1993, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1994, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1995, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1996, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1997, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1998, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 1999, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2000, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2001, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2002, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2003, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2004, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2005, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2006, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2007, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2008, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2009, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2010, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2011, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2012, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2013, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2014, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2015, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2016, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2017, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2018, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2019, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2020, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2021, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2022, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2023, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2024, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2025, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2026, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2027, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2028, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2029, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2030, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2031, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2032, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2033, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2034, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2035, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2036, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2037, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2038, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2039, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2040, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2041, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2042, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2043, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2044, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2045, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2046, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2047, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2048, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2049, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2050, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2051, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2052, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2053, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2054, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2055, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2056, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2057, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2058, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2059, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2060, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2061, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2062, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2063, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2064, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2065, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2066, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2067, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2068, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2069, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2070, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2071, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2072, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2073, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2074, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2075, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2076, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2077, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2078, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2079, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2080, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2081, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2082, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2083, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2084, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2085, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2086, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2087, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2088, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2089, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2090, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2091, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2092, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2093, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2094, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2095, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2096, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2097, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2098, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2099, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2100, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2101, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2102, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2103, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2104, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2105, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2106, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2107, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2108, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2109, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2110, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2111, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2112, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2113, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2114, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2115, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2116, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2117, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2118, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2119, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2120, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2121, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2122, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2123, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2124, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2125, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2126, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2127, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2128, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2129, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2130, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2131, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2132, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2133, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2134, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2135, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2136, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2137, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2138, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2139, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2140, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2141, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2142, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2143, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2144, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2145, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2146, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2147, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2148, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2149, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2150, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2151, καί τήν ίμψη τού Δεκεμβρίου τού 2152, καί τήν ίμψη τού Δεκ

διαφέρον των έπενδυτών, άφού πέρασε άπό δύσκολες στιγμές με άναληψης δισεκατομμυρίων γιά έπενδύσεις σε δολλάρια.

Πάντως το 'Ελβετικό νόμισμα θά παρουσιάσει άρκετές αύξομειώσεις καθώς άποτελεί σήμερα το κατ' έξοχήν νόμισμα δανεισμού (ύπολογίζεται ότι τά μεσοπρόθεσμα και μακροπρόθεσμα διμολογιακά δάνεια ξεπερνούν τα 130 δισεκ. 'Ελβ. Φράγκα).

Τό Μάρκο

'Η σταθερότητα του τιμαρίθμου (άπό τούς χαμηλότερους στόν κόσμο) ή εύρωστία της οικονομίας και τό ύψηλός ένεργητικό ύπόλοιπο του ισοζυγίου πληρωμών, κρατούν τήν ισοτιμία του Μάρκου σε έπιπεδα κάτω τών 3δολλαρίων.

Μόνη άρνητική ένδεικη στήν οικονομία της Δυτ. Γερμανίας είναι ό σχετικά ύψηλός δεικτής άνεργίας πού δέν βοηθά περαιτέρω άνοδο τής ισοτιμίας.

"Οσον άφορά τά έπιτόκια άναμένεται νά παραμείνουν στά σημερινά μάλλον ύψηλά γιά τά γερμανικά δεδομένα έπιπεδα.

Τό Ιαπωνικό Γιέν

Τά πολύ χαμηλά έπιτόκια γιά τό Γιέν και οι μεγάλες άποταμιεύσεις τών Ιαπώνων βρίσκουν διέξοδο σε έπενδύσεις στό έξωτερικό.

"Η ιαπωνική οικονομία παρουσιάζει, συγκρατέμενο κρατικό προϋπολογισμό, ένεργητικό ισοζύγιο άνω τών 50 δισεκ. δολλαρίων, ρυθμό οικονομικής άναπτυξεως άπό τούς ύψηλότερους στόν κόσμο και πληθωρισμό και άνεργία σε λογικά έπιπεδα.

Παρόλα αύτά τό Γιέν παραμένει προσδεδμένο στό δολλάριο, παρακολουθώντας τά σκαμπανεβάσματά του (μέ λιγότερο τού 1% διαφοροποιήσεις άπό τίς τιμές τού δολλαρίου) γεγονός πού κυρίως οφείλεται στό διτι ο μεγαλύτερο δργος τού ιαπωνικού έμποριου άπορροφάται άπό τίς ΗΠΑ και όποιαδήποτε άνοδος τού Γιέν θά άπεβαινε άρνητική στήν οικονομία τού τόπου.

Τό Λίρα Αγγλίας

Τούς τελευταίους μήνες τό βρετανικό νόμισμα παρουσίασε μιά άσυνθιστη άνοδική

πορεία. Αύτό όφειλεται άφ' ένος σ' ένα ρυθμό οίκονομικής άναπτυξεως τής τάξεως τού 3% (παρά τούς 11 μήνες άπεργίας τών άνθρωπων), ένα συγκρατημένο προϋπολογισμό και ένα μέτριο πληθωρισμό παράλληλα με ύψηλή άνεργια.

Τά ύψηλά έπιτόκια (γύρω στά 12%) δίνουν ένα ισχυρό κίνητρο γιά έπενδύσεις στό βρετανικό νόμισμα, παρά τούς φόβους μειώσεως τών τιμών τού πετρελαίου και μία τάση πρός άνοδο τών τιμών τών λοιπών άγαθών.

"Ετοι τά ύψηλά έπιτόκια, παρά τήν άντηδραση τών Έργατικών πού τά θεωρούν ώς μερικών ύπευθυνα γιά τήν άνεργια θά παραμένουν γιά άρκετο χρόνο σ' αύτά τά έπίπεδα, σταθεροποιώντας τήν Λίρα στό έπιπεδο τών Δολ. 1.30.

Τό Γαλλικό Φράγκο

"Η όπισθιοδρόμηση τής γαλλικής οικονομίας πού έπακολούθησε τής έφαρμογή τών προεκλογικών προγραμμάτων τού προέδρου Μιττεράν, έφερε τό φράγκο στά χαμηλότερα έπιπεδα τής ιστορίας του, και τήν οικονομία τής Γαλλίας σε έπικινδυνή καμπή. "Ετοι στή βιομηχανία παρατηρήθηκε στό παρελθόν μιά μείωση τής άπασχολήσεως άνω τών 350.000 και 2.5 έκατομ. άνέργους, τίς παραγωγικές έπενδύσεις κάτω άπό τό 3%, τό δημοσιονομικό έλλειψη μά νά τριπλασιάζεται και τό έξωτερικό δημόσιο χρέος μά ξεπερνά τά 50 δισεκ. δολλάρια.

Μέ τήν άλλαγή τής οικονομικής πολιτικής πού έφερε μαζί του ο τεχνοκράτης Λοράν Φαμπιούς, έχομε μιά άνάκαμψη πού άντανακλά σε δλους τούς τομείς τής οικονομίας και μεταξύ αύτών τήν βελτίωση τής τιμής τού φράγκου πού βρίσκεται άπό ταύτη σημεία τού Φιδιού (SNAKE).

Τό Δραχμή

"Όπως άναφέραμε και σέ προηγούμενα τεύχη, ή δραχμή δέν μπορεί νά άκολουθήσει δική της πολιτική. "Ετοι ή Τράπεζα τής Ελλάδος παρεμβαίνει άπλως γιά νά έναρμονίσει τίς τιμές τής δραχμής μέ τό δολλάριο και τά δλλα νομίσματα άποτρέποντας έτοι τά Arbitrages.

Παρά τίς κραυγαλέες διαφορές τής Ελληνικής οικονομίας (πληθωρισμός, παθητικό i-

σοζύγιο πληρωμών, τρομακτικό άνοιγμα τού κρατικού προϋπολογισμού), ή τιμή τής δραχμής άπό τό τέλος τού έτους παρουσιάζει μια πτώση τής τάξεως τού 7.5% (μέσο δρο) έκτος τής 'Αγγλικής Λίρας (16.5%).

ΠΙΝΑΚΑΣ 1

Τιμές δολλαρίου (Νέα Υόρκη)

	24.5.85	24.6.85	Άνοδο.	πτώση
Λίρ. Αγγλ.	1.2545	1.2860	- 2.45	
Μάρκο	3.0810	3.0620	- 0.62	
Φρ. Έλβ.	2.5890	2.5600	- 1.13	
Φρ. Γαλ.	9.3925	9.3300	- 0.67	
Λίρ. Ιταλ.	1963.0	1951.0	- 0.62	
Γιέν Ιαπ.	251.10	247.85	- 1.30	

ΠΙΝΑΚΑΣ 2

Έπιτόκια Λονδίνου (24.6.85)

Μήνες	1	3	6
Δολλάριο	7 1/4	7 15/16	8 3/16
Λίρ. Αγγλ.	12 5/16	12 1/8	11 7/8
Μάρκο	5 5/8	5 5/8	5 11/16
Φρ. Έλβ.	5 1/16	5 1/2	5 7/16
Φρ. Γαλλ.	10 3/8	10 9/16	10 3/4

ΠΙΝΑΚΑΣ 3

Τιμές Δραχμής FIXING

	18.12.84	25.6.85	Διαφ.
	%α'	Έξ.	1985
Λίρ. Αγγλ.	150.390	175.250	- 16.5
Φράγ. Γαλλ.	13.403	14.580	- 8.8
Μάρκο Γερμ.	41.084	44.424	- 8.1
Δολλάριο	127.020	136.370	- 7.4
Γιέν Ιαπ. (100)	51.390	54.850	- 6.7
Φρ. Έλβ. (100)	49.840	53.150	- 6.6
Λίρ. Ιταλ. (100)	6.866	6.9625	- 4.4

CABLE ADDRESS:
"SMYRNIODI" BALTIMORE

JAMES SMYRNIODIS

OWNER OF NEW STAR SHIP SUPPLY CO INC.
PROVISIONS, CABIN, DECK & ENGINE

2202 BOSTON STREET

BALTIMORE, MD. 21231

BALKANFRACHT

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΟΛΛΑΡΟΣ

‘Ο Έλληνικός Ναυλομεσιτικός Οίκος
μέ τήν Διεθνή Ακτινοβολία και Εμπιστοσύνη

2, Afentouli Str.
PIRAEUS
PHONES: 4520106/4520268
4525510/4520609
TLX: 212378 BALK - 212772 FLOT

82 Borough High Str.
LONDON SE1LL
407.3543 (Five Lines)
8812035/8811414 BALK G.

299 Broadway
Room 805
NEW YORK 10007
4067010 - 4067029
ITT 426799 BALF

‘Ο ένιαίος φορεύς τής Ναυτιλίας

Τοῦ κ. Ξ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗ

Απασχολεῖ έντονα τή ναυτιλιακή κοινή γνώμη τό θέμα τής ένδητος τού κρατικού φορέως τής ναυτιλίας. Γιατί ή ένδητης αύτή είναι ένα από τά σημεία έκεινα στά όποια συμπίπτουν σχεδόν οι άποψεις δλων τών ναυτιλιακών παραγόντων, άσχετα με τίς έπι μέρους άντιληψεις τίς όποιες μπορεῖ νά έχουν γιά τή βελτίωση ή τήν άναμόρφωση τής δργανώσεώς του.

Πρέπει νά τονισθεί ότι ή ένδητης αύτή έχει στή ναυσίβιο χώρα μας μιά πολύ παλιά ιστορία. Ή συγκέντρωση δλων τών ζητημάτων πού άφορούν τό έμπορικό ναυτικό σέ μια ένιαία διοικητική ύπηρεσία ύπηρξε άνεκαθεν τό βάθρο τής διοικητικής ναυτιλιακής δργανώσεως. Άκρη μαζί σταν ήταν ένα άπλο τμήμα ή μία μικρή Διεύθυνση, ή έμπορική ναυτιλία ποτέ δέν γνώρισε διάσπαση τών άρμοδιοτήτων τής. Μπορεῖ νά μεταφερόταν κατά καιρούς από τό ‘Υπουργείο Ναυτικών στό ‘Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας, άλλα ή μεταφορά ή ή ύπαγωγή άφορούσε τό σύνολο τών ναυτιλιακών ύπηρεσιών καί άρμοδιοτήτων, μέχρις δου συγκεντρώθηκαν σέ χωριστό ‘Υπουργείο, τού όποιου ή ίδρυση χαιρετίσθηκε σάν «πρωταρχική τιρούποθεση τής κρατικής διά τήν ναυτιλίαν μερίμνης».

Μοναδική έξαρτεση στάθηκε, στή διάρκεια τής Άπριλιανής δικτατορίας, ή άπόσπαση τών ύπηρεσιών τής ναυτιλίας προνοίας στό ‘Υπουργείο Κοινωνικής Προνοίας καί τών ύπηρεσιών ναυτιλίας έργασίας στό ‘Υπουργείο Έργασίας, ύπαγόμενο τότε στό ‘Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας. Ήταν ένα άναχρονιστικό πείραμα άντιθετο δχι μόνο μέ αύτή ταύτη τήν έννοια τής δημιουργίας τού YEN, τό όποιο διετηρήθη μέ άλλη μορφή, άλλα καί πρός τή διεθνή πρακτική πού άναγνώριζε καί έφήρμοζε συνεχώς περισσότερο τήν άναγκη τού ένιαίου ναυτιλιακού φορέα.

Τήν άπαραδεκτή κατάσταση πού δημιουργήθηκε τότε, έπισήμαναν μέ δση έπετρεπε δ Εισαγγελεύς — ή μάλλον δ Επίτροπος τού Στρατοδικείου — έλευθερία καί οι δύο ναυτιλιακοί παράγοντες. Οι μέν ναυτικοί, διεκτραγωδώντας τό περιπετειώδες άδιεξοδο άπό ‘Υπουργείο σέ ‘Υπουργείο, έπεμεναν στήν άρχη τής ένδητος μέ τόν γραφτό τίτλο «δ καθένας στό είδος του». Οι δέ πλοιοκτήται, σχολιάζοντας τά άπτα παραδείγματα τών έπιπτώσεων τής διασποράς, διεκήρυξαν δτι «ή έξυπηρέτηση τής ναυτιλίας προσκρούει έπι τής διοικητικής κατανομής» καί δτι «τήν ναυτιλίαν συμφέρει δ ένιαίος φορεύς».

Τέλος άπό τήν πλευρά τού ναυτιλιακού τύπου, διάθημαστος ίδρυτης τών «Ναυτικών Χρονικών», Δημήτριος Κωτάκης, τολμούσε νά ύποδειξει δτι «τό πείραμα τής τριχοτομήσεως άπετυχε. Καί τήν άποτυχίαν διατρανώνει σύμπας δ ναυτιλιακός κόσμος, δστις ποάγματι ταλαιπωρείται άπό τήν καινοφανή αύτην πρωτοβουλίαν. Δεκαετιών προσπάθειαι είχον φέρει τό ‘Υπουργείον εις έπιζηλον σημείον ένημερότητος έπι τών ναυτιλιακών ζητημάτων. Θετική ή συμβολή του εις τήν έπιλυσίν των. Ή πειραθείσα τριχοτόμηση άνέκοψε τό έργον του. Τό δλον θέμα τής ναυτιλίας έκοιμήθη. Τίποτε τό ύπέρ αύτής έποικοδομητικόν δέν συνετελέσθη καθ' ήν περίοδον δ χωρισμός τών ύπηρεσιών τού ‘Υπουργείου έπειβληθη». Γι' αύτό καί σταν έπιτέλους ή ένδητης άπεκατεστάθη τόλμησε καί πάλι νά διαπιστώσει έπιχαίρων δτι «ή σκέψις τής ένιαίας διοικήσεως ήτο δρθή καί αι συνέπεια τής τριχοτομήσεως καί διά τούς τρεῖς ναυτιλιακούς παράγοντας ύπηρξαν έκ ίσου αίσθηται καί έπώδυνοι».

Έάν είναι άληθεια δτι ή ιστορία διδάσκει, τά δεδομένα αύτά ίσως φανούν χρήσιμα γιά τή μόρφωση γνώμης έπι τού σημερινού διοικητικού προβλήματος τής ναυτιλίας.

HELLENIC MUTUAL WAR RISKS ASSOCIATION (BERMUDA) LIMITED

‘Οργανισμός ίδρυθείς ύπό σημαινόντων
‘Ελλήνων πλοιοκτητῶν πρός κάλυψιν κινδύνων πολέμου
ἐπί κοινῆς βάσεως. Καλύπτει τό μεγαλύτερο
μέρος τού Έλληνικού έμπορικου στόλου.

Συνολική άξια άσφαλισμένων πλοίων κατά τό 1984 ήταν
18.065.440.738 δολλάρια.

Διά πληροφορίας άποτείνεσθε εις τούς Thos R. Miller & Son (Bermuda) ή εις τούς ήν Λονδίνων άντιπροσώπους των:

Thos. R. Miller & Son, International House, 26 Creechurh Lane, London EC3A 5BA.
Telephone: 01-283 4646. Telex: 885271, 8951353. Cables: MUTUALITY LONIXON

ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΚΟΣ ΔΕΙΚΤΗΣ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ (BFI)

Κατευθύνσεις

Τοῦ κ. ΓΕΩΡΓ. Π. ΛΕΜΟΥ

Η σχετική άπραξία στις πράξεις τοῦ χρηματιστηρίου προθεσμιακών συμβολαίων — ας τό βαπτίσουμε γιά συντομία «ναυλοχρηματιστήριο» — έχει άποδοθεῖ σέ διάφορες γενικότητες, π.χ. διτι πράξεις γίνονται χωρίς κάποια συγκεκριμένη συναίσθηση κατευθύνσεως, ή διτι ή ναυλοχρηματογορά, ή «μαρκέτα», προσπαθεῖ νά βολιδοσκοπήσει πότε ή καθαυτό ναυλαγορά θά βρει πυθμένα, ώστε νά άποκτηθεῖ έμπιστοσύνη διτι «άκούμπισε» κάπου κι έτσι νά αύξηθει ο όριθμός πράξεων, ο όριθμός έμπορευθέντων προθεσμιακών συμβολαίων (= BFI contracts) δόπτει καί ή «ρευστότης» τῆς ναυλοχρηματογορᾶς.

Ίσως λοιπόν είναι χρήσιμο νά δώσουμε ποσοτικές παραμέτρους ούτως ώστε νά άποτελέσουμε ένα πρακτικό πλαίσιο γιά τούς ένδιαφερόμενους ώστε νά φθάσουν σέ συγκεκριμένες άποφάσεις έκτελέσεων πράξεων. Μέ αύτό κατά νοῦ, θά σκιτσάρουμε έδω μερικές παραμέτρους άπό άποτελέσματα τῆς ίδικής μας έρευνας μέχρι τώρα καί σάς προσκαλούμε νά σκεφθείτε καί νά άπευθείνετε ζωηρά έπιχειρήματα ώς άπαυγάσματα τῶν σκέψεων σας:

1. BFI Στό κλείσιμο τοῦ BIFFEX 21.08.85

A. SPOT = 896.0 (= - 15.0)

B. Προθεσμιακώς (= FUTURES)

7/85	10/85	1/86	4/86
866	890	892	940
7/86	10/86	1/87	4/87
920	972	995	1025

2. Πιστεύουμε διτι ο «πυθμένας» τῆς μαρκέτας τό «BOTTOM RANGE» άντικατοπτρίζεται σέ έπιπεδα τοῦ BFI μεταξύ = 750 = (οίκονομικά πλοϊα) καί = 820 = (κοινά πλοϊα). Αύτα σέ βάση σημερινῶν τιμῶν πετρελαίων καί ίσοτιμιών.

Αύτά τά έπιπεδα τοῦ προθεσμιακού δείκτη «B.F.I.» άντιπροσωπεύουν τούς κατώτερους ναύλους στούς όποιους οίκονομικά



Ο Γεώργιος Π. (Λέων) Λεμός, γεννήθηκε στήν Νέα Υόρκη. Μεγάλωσε στήν Αθήνα διπού τελείωσε τό Γυμνάσιο. Είναι άποφοιτος τῆς Δημοσίας Σχολής Έμπορικού Ναυτικού Ασπροπύργου (1970-72), διπλωματούχος Άξιωματικός Έμπορικού Ναυτικού με πολυετή θαλάσσια υπηρεσία. Σπύδασε στό Λονδίνο οίκονομικά και Shipping and Business Administration και έργαστηκε σέ μεγάλους ναυλομεσιτικούς και έφοπλιστικούς οργανισμούς, καθώς και τράπεζες.

Τό 1984 έβρασ στόν Πειραιά τήν έταιρια «GEO-MAR SHIPPING CO.», (Άκτη Μιαούλη 33, 2ος δρόφος). Είναι άποκλειστικός άντιπροσωπος τῆς τράπεζας CAYZER LTD., πού έχει έδρα τό Λονδίνο και τῆς BANQUE DE RIVE S.A., πού έχει έδρα τήν Γενεύη.

Τέλος έχει άμμεσες διασυνδέσεις μέτο ναυλοχρηματιστήριο B.I.F.F.E.X., έντός τοῦ BALTIC EXCHANGE Λονδίνου.

πλοϊα (στά = 750 =) καί κοινά πλοϊα (στά = 820 =) καλύπτουν τό κόστος έκτελέσεως τῶν δεκατριών συγκεκριμένων ταξιδιών τά δόποια διαμορφώνουν τόν προθεσμιακό δείκτη BFI, περιλαμβανομένου τοῦ «ballasting» άπό τίς συνήθεις άφετηρίες στά λιμάνια φορτώσεως. Ναύλοι χαμηλότεροι άπό αύτούς κάνουν τό παροπλισμό οίκονομικώτερο συνεπώς ή ναυλαγορά καί έπομένως τό «BFI» πρέπει νά «πατώσει» σ' αύτά τά έπιπεδα.

Είναι συλληπτό άλλα πολύ άπιθανο, σέ

στιγμή τέλειας άπνοιας στήν ναυλαγορά, χωρίς ζήτηση τοννά, διπού μερικά πλοϊα έχουν τύχει νά μείνουν όνοικτά κοντά σέ λιμάνια φορτώσεως, οι ίδιοκτήτες τους νά πιεστούν σέ άποδοχή ναύλων πιό χαμηλών καλυπτόντων μόνο τά έξοδα τοῦ ταξιδιού άπό φόρτωση σ' έκφραση, χωρίς τό κόστος τοῦ «ballast», μόνο καί μόνο γιά νά βρεθούν κοντά σέ λιμάνι παροπλισμού. Τέτοιοι ναύλοι, έκπεφρασμένοι ώς B.F.I. κυμαίνονται μεταξύ = 565 = (οίκονομικά) καί = 610 = (κοινά).

Τονίζομε διτι μιά «βουτιά» κάτω σέ τέτοια έπιπεδα, άκομη καί άν συνέβαινε, δέν θά παρέμενε έκει παρά μόνο γιά βραχύτατο διάστημα, διότι μιάς καί αύτά τά «παγιδευμένα» καράβια ναυλωθούν, κανένα άλλο καράβι δέν θά συνέφερε νά πάει «in ballast» σέ περιοχή φορτώσεως μέτο τέτοιους ναύλους. «Ετοιμάκομα κι ένα φορτίο νά χρειαζόταν νά κινηθεῖ, ο χαμηλότερος ναύλος πού θά πρέπει νά πληρώσει ένας ναυλωτής είναι έκείνος πού τουλάχιστον καλύπτει τό άμεσο κόστος ταξιδιού περιλαμβανομένου σέ έπιπεδο «BFI» τουλάχιστον = 750 =.

3. Οι κατηγορίες κόστους ταξιδιού πού καλύπτονται διά τόν ναύλον πού στοιχειοθέτησαν τόν σημερινό δείκτη θαλασσίων μεταφορών (BFI) = 896 = είναι περίπου

Καύσιμα = 309 Μονάδες (Δηλ. 35% τοῦ BFI)
Λιμάνια/Κανάλια = 167 Μονάδες (Δηλ. 10% τοῦ BFI)

Τρέχονται έξοδα πλοϊου (φθηνό πλήρωμα) = 308 Μονάδες (Δηλ. 34% τοῦ BFI)
“Εναντι κόστους κεφαλαίου = 112 Μονάδες (Δηλ. 12% τοῦ BFI)

ΣΥΝΟΛΟΝ = 896 Μονάδες (100% τοῦ δείκτου)

Γνωρίζοντας αύτές τίς παραμέτρους, μπορείτε νά σταθμίσετε τήν έπιδραση στίς άνω-

in Buenos Aires FAROS AGENCIA MARITIMA S.R.L.

DIRECTORS: J. N. KTISTAKIS — CAPT. D. KALLINIKOS
Shipagents Brokers & Bunkers

PHONES: 313-3200/3214/9363

A.O.H. 7852337/179 KTISTAKIS
221504 TSOOKALIS

Telexes: 23867 OR 21017 FAROS - AR
21331 ARGÓ AR.

Paraguay 866, 5th Floor,
1057 Buenos Aires

OFFICE IN GREECE:

CAPT. C. TSAMIS

7 - 9, AKTI MIAOULI

GR-185 35 PIRAEUS - GREECE

PHONES: 4132998 - 4131198

TELEX: 21 1376 BYTM GR

τέρω κύριες κατηγορίες κόστων έπι τής μεταβολής του έπιπεδου του δείκτου BFI.

Παραδειγματος χάριν, ή σημασία τών τιμών πετρελαίων — πού πετρέλαια πέφτουν — στόν προσδιορισμό του κατώτερου έπιπεδου στό δόποι μπορεῖ νά πέσει τό BFI γίνεται καταφανής.

Έτσι μιά άλλαγη 10 τοις έκατο στίς τιμές καυσίμων έχει έπιδραση 30 μονάδων στήν μετακίνηση του κατώτερου σημείου του BFI.

Είναι δέ ανεκτίμητη ή γνώση αύτή, στό νά ξεχωρίζει κανείς τίς έπιδρασεις στό BFI τής αύξομειώσεως προσφοράς/ζητήσεως τοννά, άπό τίς έπιδρασεις τίς προερχόμενες λόγω τής άλλαγης κόστους καυσίμων, λιμανιάτικων καί έξδων κινήσεως πλοίου, (πού κι αύτά έχουν μεγάλη έπενδργεια στόν δείκτη BFI), άποφεύγοντας έτσι τά λανθασμένα συμπεράσματα.

Γιά νά φωτίσουμε περισσότερο αύτό τό μεγάλης σημασίας σημείο, άναλύσαμε μιά περίοδο πού δ δείκτης BFI, δν ύφιστατο, θά βρισκόταν σέ έπιπεδα πλησίον τών σημερινών. Μιά τέτοια περίοδος ύπήρχε πρό τριετίας, τόν 'Ιούλιο 1982. Θά εύρισκόταν τότε στά = 860 = περίπου.

Μέ τίς τότε τιμές καυσίμων (περίπου 185 δολ. άνα τόννο fuel καί δολ. 300 τό diesel),

καί τίς τότε νομισματικές ίσοτιμίες καί τήν έπιδρασή τους στά λιμενικά τέλη καί τρέχοντα έξοδα τών βαποριών, τό κατώτερο έπιπεδο «πιθμένος» BFI ήταν περίπου:

Καύσιμα	432 Μονάδες δείκτου
Λιμενικά/Καναλιάτικα	188 Μονάδες δείκτου
Τρέχοντα έξοδα	400 Μονάδες δείκτου

Σημείο καλυπτομένων κόστων BFI = 1000.0 τόν 'Ιούλιο 1982

Μέ τό δεδομένο έπιπεδο 'Ιουλίου 1982 στά = 860 = συνέβηκε τό άναμενόμενο. "Οπως δλοι γνωρίζομε, μαζικός παροπλισμός άκολούθησε μόλις τελειώναν τά ταξίδια. Κι έντός τριών μηνών, τόν 'Οκτώβριο 1982 τά έπιπεδα ναυλαγοράς άνεβηκαν στά = 1000 = (έπιπεδα δηλαδή καλύψεως κόστων περιλαμβανομένου του «ballast», ισοδύναμου τότε μέ BFI 1000 δπως άνωτέρω άναλυσαμε).

Έν όλιγοις δ δείκτης BFI στά = 1000 +

τόν 'Ιούλιο 82 είναι ισοδύναμος μέ BFI στά = 750 = τόν 'Ιούλιο 1985.

Έτσι έχοντας διαχωρίσει τήν μετατόπιση τού «πιθμένος» άπό τίς αύξομειώσεις προσφοράς/ζητήσεως τοννά, παρούσης κάι προβλεπομένης, μπορεῖ δ έμπορος καλύτερα νά προβλέψει τήν μελλοντική κατεύθυνση τού δείκτου BFI καί νά καταστρώσει «positions» άναλογα ώστε νά άποβούν επικερδή.

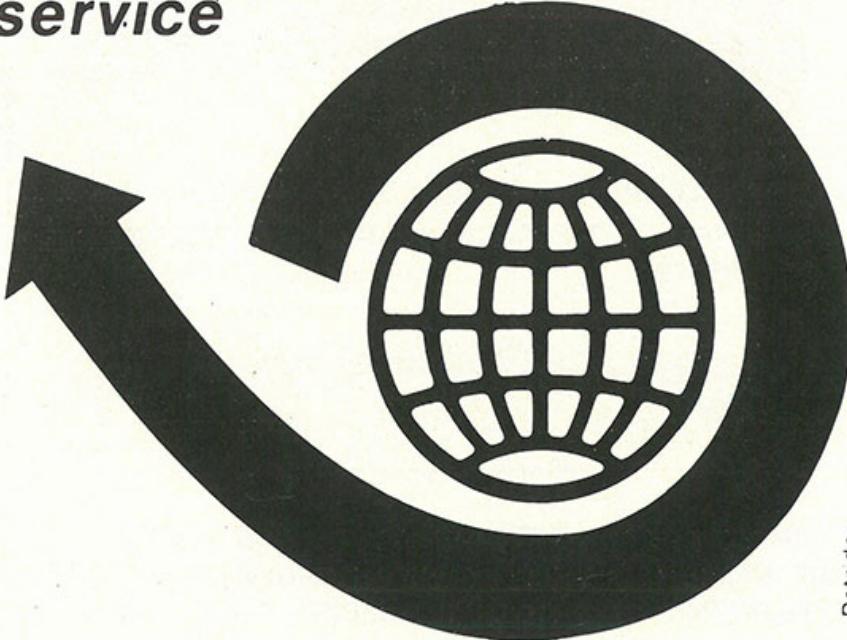
Αύτά τά «positions» θά πρέπει νά είναι συνεπή μέ τό χρονοδιάγραμμα τού έμπορου. Είναι πιθανόν σέ βραχύ χρονοδιάγραμμα καί χωρίς βοήθεια άπό τήν ζήτηση, νά κατέλθει δ δείκτης στά προσδιορισθέντα άνωτέρω «χαμηλά» (750-820).

Σέ έκτενεστερο χρονοδιάγραμμα, ίσως έτών κι δχι μηνών θά έξαφανιστούν δλοι οι στόλοι δν διατηρηθούν οι ναύλοι άκομα καί στά σημερινά έπιπεδα (BFI = 890). Καθότι στά σημερινά έπιπεδα BFI καί κόστους καυσίμων θά σταματήσουν οι ναυπηγήσεις. Σέ ένα τέτοιο μακροχρόνιο χρονοδιάγραμμα (ύποθέτοντας άμεταβλητες τιμές καυσίμων), δ δείκτης θα λασσίσων μεταφορών, τό BALTIC FREIGHT INDEX (BFI) δπωσδήποτε θά άνεβει.

Universe Sea Marine Inc.

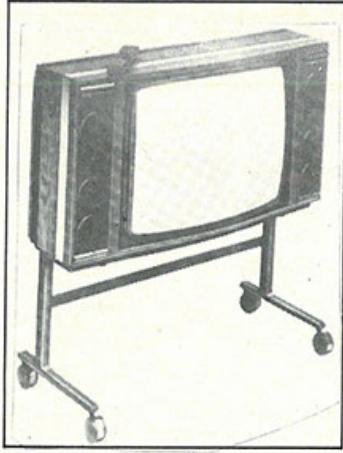
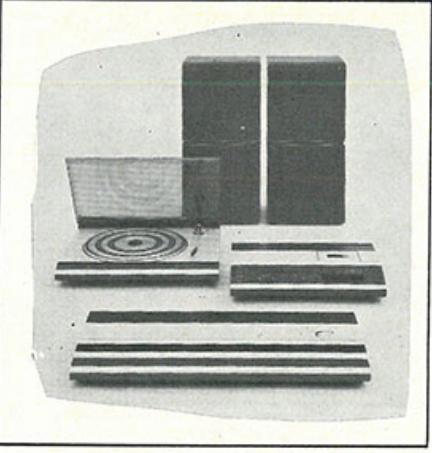
Bunkers Brokers-Consultants

World-wide service



Piraeus office

Address: Filenos 107-109 Phones: 4531.538, 4531.478, 4531.479 Telexes: 3602.3115 UNIV. GREECE

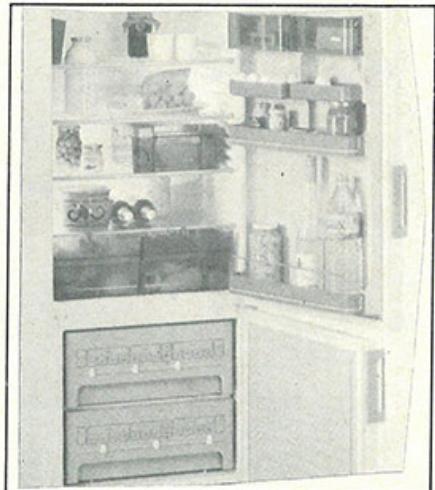
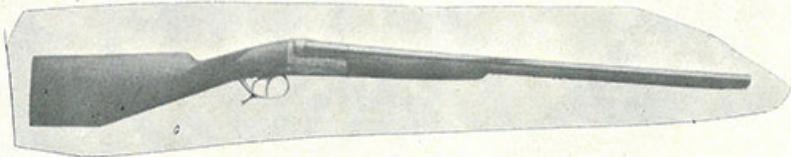


Διαθέτουμε μεγάλο ΣΤΟΚ από τίς πιό καλές Εύρωπαι-κές και Ιαπωνέζικες μάρκες:

BANG & OLUFSEN • SALORA • TELEFUNKEN • BLAUPUNKT
GRUNDING • PHILIPS • BARCO • NORDMENDE • SABA
BOSE • UHER • ITT • MIELE • BOSCH • SIEMENS
HOOVER • KENWOOD • PIONEER • JVC • SANSUI
MARANTZ SONY • HITACHI • PANASONIC • SANYO
SHARP • AKAI • AIWA



ΟΠΛΑ ΚΥΝΗΓΙΟΥ: BROWNING • SAINT ETIENNE PIPER
BERETTA • LUIGI FRANCHI • FRAGAUT • REMINGTON
WINCHESTER



ΕΝΤΟΣ 24 ΩΡΩΝ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΩΣ Η ΣΕ 10 ΗΜΕΡΕΣ
ΜΕ ΚΑΜΙΟΝΙ — ΚΟΝΤΕΊΝΕΡ ΜΠΟΡΟΥΜΕ ΝΑ ΣΑΣ
ΣΤΕΙΛΟΥΜΕ ΟΤΙΔΗΠΟΤΕ ΧΡΕΙΑΖΕΣΤΕ ΓΙΑ ΤΟ ΣΠΙΤΙ
ΣΑΣ
ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΕΣ (TAX FREE)

RADIO FLANDRIA CO. LTD.

WORLD WIDE TAX FREE DELIVERY
26 LANGE KOEPORT STR.
2000 ANTWERP — BELGIUM
PHONE: 03-2323104 - 2323112
TELEX: 72973 RADIO F
Bank: GENERAL BANK Acc. NR. 220-0226594-38

Οι Τεχνικές Παράμετροι που έπηρεάζουν τό κόστος κατασκευής και έκμεταλλεύσεως των έπιβατηγών - όχηματα γωγών πλοίων

Τοῦ κ. Ι. ΚΟΥΙΜΑΝΗ, Ναυπηγοῦ

Στή μελέτη πού άκολουθεί ο γνωστός ναυπηγός κ. Γιάννης Κουζίμανης άναλύει τις τεχνικές παραμέτρους πού έχουν διαμορφώσει ένα άπαγορευτικά ύψηλο κοστολόγιο για τήν ναυπήγηση και έκμεταλλευση Ε/Γ-Ο/Γ πλοίων στήν 'Ελλάδα, έπιτεινοντας έτσι τό γενικότερο άκτοπλοϊκό πρόβλημα τής χώρας μας.

Δημοσιεύοντάς την πιστεύομε ότι προσφέρεται τό κίνητρο στήν Πολιτεία και στούς άμεσα ένδιαφερόμενους φορείς νά προχωρήσουν στή κατάστρωση ένός πλήρους προγράμματος πού θά προσφέρει διέξοδο στό χρόνιο πρόβλημα τής συγκοινωνιακής έξυπηρετήσεως τῶν κατοίκων τῆς Νησιώτικης 'Ελλάδας ταυτόχρονα μέ τήν έπαρκη κάλυψη τής αύξημένης ζητήσεως κατά τό θέρος.

Άκομη, έπισημαίνεται ότι τά άναφερόμενα στή μελέτη έπιβατηγά-όχηματα γωγά πλοία έχουν ώς έπι τό πλείστον μελετηθεί, σχεδιασθεί και κατασκευασθεί στήν 'Ελλάδα και μέ τόν τρόπο αύτό άποκτήθηκε μιά πολλή σημαντική έμπειρια πού είναι λυπηρό νά μήν χρησιμοποιείται μέ τά άντιστοχα σημαντικά όφελη στούς τομείς τής άπασχολήσεως και τού συναλλάγματος.

Έναι γνωστό, ότι τά Ε/Γ - Ο/Γ πλοία διαιρούνται βασικά σε δύο κατηγορίες: Είς τά άνοικτού τυπου και είς τά κλειστού τύπου.

Μέ τά πλοία και τών δύο αύτών κατηγοριών έγινε, θάλεγε κανείς ένα άπιστευτο θαύμα τήν τελευταία 25ετία στόν 'Ελλαδικό άκτοπλοϊκό χώρο. Κατασκευάστηκαν και μετασκευάστηκαν έκανοντάδες πλοία αύτού τού τύπου — ίδιαίτερα άνοικτού τύπου — πού σχεδιάστηκαν λαμβάνοντας ύπόψη τήν φυσική διαμόρφωση τής χώρας, τίς καιρικές συνθήκες πού έπικρατούν στής διάφορες περιοχές άλλα και τίς κοινωνικοπολιτικές συνθήκες, και συνέβαλαν σε μεγάλο βαθμό στήν δημιουργία τής Ελληνικής οικονομίας, κοινωνικής, τουριστικής και πολιτιστικής ανάπτυξης, δχι μόνον τών συγκριμένων περιοχών, άλλα και δλου τού 'Ελλαδικού χώρου γενικώτερα.

Ειδικότερα γιά τά Ε/Γ - Ο/Γ πλοία άνοικτού τύπου — πού ή φιλοσοφία τους βασίστηκε στής άρετές τών μικρών άποβατικών σκαφών L.C.T. τού Β' Παγκοσμίου Πολέμου — θά πρέπει νά τονισθεί ότι πρόκειται καθαρά γιά σύγχρονο 'Ελληνικό ναυπηγικό έπιτευγμα, πού τιμᾶ τήν 'Ελλάδα και τούς δημιουργούς του. Σέ καμμια χώρα δέν ύπάρχουν τόσα πολλά πλοία αύτού τού τύπου, μέ τόσες πολλές παραλλαγές στήν κατασκευή τους.

Τί γίνεται δημως σήμερα μέ τό κόστος κατασκευής αύτού τού είδους πλοίων. Θά πρέπει άμεσως νά διευκρινίσουμε, ότι τό κόστος αύτό, σε διεθνές και έθνικό έπιπεδο, είναι σήμερα άπαράδεκτα ύψηλό. Οι ύψηλές τιμές τών πρώτων ύλων, ή άνοδος τών ήμερομισθίων και λοιπών παροχών — χωρίς δημως

άντιστοιχη αύξηση τής παραγωγικότητας — σέ συνδυασμό βέβαια και μέ άλλες αιτίες, πού δέν είναι τού παρόντος ν' άναφερθούν προκάλεσαν τό «ξετίναγμα» στά υψη τού ναυπηγικού κόστους, ίδιαίτερα στά πλοία τού κλειστού τύπου.

Αποτέλεσμα αύτού τού γεγονότος, είναι νά σταματήσουν σχεδόν έντελως στήν 'Ελλάδα οι ναυπηγήσεις πλοίων ιδίων κλειστού τύπου και οι ναυτιλιακές έταιρες πρός άντιμετώπιση τών συγκοινωνιακών άναγκών, νά στρέφονται στήν άγορά παλαιών μεταφειρισμένων πλοίων, ένισχυοντας έτσι, άθελά τους βέβαια, τίς οικονομίες ξένων χωρών.

Έχει ένδιαφέρον νά έξετάσουμε τή διαφορά πού ύπάρχει άνδμεσα στά πλοία άνοικτού και κλειστού τύπου, πάντα σέ σχέση μέ τό κόστος κατασκευής και λειτουργίας των.

Γιά τά πλοία άνοικτού τύπου τό κόστος άνά έπιβάτη ή άνα όχημα είναι περίπου 280.000 δρχ. και 1.750.000 δρχ. άντιστοιχα, ένω γιά τά πλοία κλειστού τύπου τά άντιστοιχα μεγέθη είναι 1.680.000 δρχ. άνα έπιβάτη και 8.400.000 δρχ. άνα όχημα. Γιά παράδειγμα, τό κόστος κατασκευής ένός Ε/Γ - Ο/Γ πλοίου άνοικτού τύπου, μεταφορικής ίκανότητος 80 I.X. άυτοκινήτων κάι 500 έπιβατών θέρους, άνερχεται στό ποσό τών 140.000.000 δρχ. περίπου, ένω τό άντιστοιχο κόστος ένός Ε/Γ - Ο/Γ κλειστού τύπου, είναι έξι περίπου φορές μεγαλύτερο.

Από τήν δλλη πλευρά, τά έσοδα άπό εισπράξεις εισιτηρίων μέ βάση τό μίλι/έπιβάτη ή τό μίλι/υδημα δέν είναι μεγαλύτερο μέ τήν ίδια άναλογιά, ιδίως άν συνυπολογίσουμε και τά λειτουργικά έξοδα και τή συχνότητα διακίνησης έπιβατών και όχημάτων, πού είναι, δπως είπαμε, σέ βάρος τών πλοίων κλειστού τύπου. Κατά συνέπεια οι παρατηρήσεις, τά συμπεράσματα και οι προτάσεις μας θά πρέπει νά στοχεύουν περισσότερο πρός τή κατεύθυνση τών Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων κλειστού τύπου, μέ στόχο, τή μείωση τού κόστους κατασκευής των.

Ύστερα άπό τά παραπάνω τίθεται τό έρωτημα: Πώς μπορούμε νά έπεμβουμε, άπό τήν τεχνική πλευράς, προκειμένου νά έλαχιστοποιήσουμε τό κόστος αύτό;

Ή άπαντηση δέν είναι ίδιαίτερα δύσκολη. Είναι γνωστό ότι στά κρουαζιερόπλοια ή και σέ άλλου τύπου πλοία, ή αύξηση τού κατασκευαστικού ή και λειτουργικού κόστους, δέν συνεπάγεται άπαρατη και τήν μείωση τών κερδών τους, άφου μπορεί κανείς νά βασισθεί στή πολυτέλεια ή τήν πρωτοτυπία γιά νά αύξησει αισθητά τά έσοδα του.

Τό ίδιο δημως δέν συμβαίνει κατά κανόνα και στά Ε/Γ - Ο/Γ πλοία.

Κατά συνέπεια θά πρέπει κανείς νά προσφύγει στής παραδοσιακές άρχες μειώσεως τού παραπάνω κόστους πού ισχύουν γιά κάθε προϊόν και έπι πλέον στήν έμπειρια, πού

άποκτηθηκε δλα αύτά τά χρόνια πάνω στά πλοία αύτού τού τύπου. Τέτοιες άρχες ή καλύτερα παράμετροι πού έλαχιστοποιούν τό κόστος κατασκευής και έκμεταλλεύσης τών πλοίων αύτού τού τύπου είναι:

- 'Η Τυποποίηση.
- 'Η σωστή Μελέτη και Σχεδίαση.
- 'Η Έπιλογή τού Πρωταρίου Συστήματος.
- 'Η έφαρμογή Προηγμένης Τεχνολογίας και τέλος
- 'Η καλύτερη Όργανωση Διοικήσεως τής Επιχειρήσεως.

'Η τυποποίηση

Είναι γνωστό ότι τό κατασκευαστικό κόστος ή και σέ έπεκταση τό συνολικό κόστος ένός προϊόντος μειώνεται κατά ένα συγκεκριμένο ποσοστό, δταν τό προϊόν παράγεται μέ τόν ίδιο άριθμο άτόμων και μέ τά ίδια μέσα σέ μικρότερο χρόνο.

Αύτό άφειλεται σ' έκεινο πού οι Αμερικανοί ίδιαίτερους καμπύλη έμπειριας ή μάθησης, δηλαδή τό δτι οι έργαζόμενοι μαθαίνουν νά έκτελούν τίς διάφορες φάσεις έπειτα έργασίας τού προϊόντος άποδοτικότερα. Βέβαια αύτό προϋποθέτει τήν οπαρέη σταθερού και έξειδικευμένου έργατικού δυναμικού, κατάλληλες συνθήκες έργασίας, παρακολύθηση τής έξελιξης τής Τεχνολογίας κ.λ.π.



"Άς δούμε πώς οι παραπάνω βασικές άρχες, πού έφαρμόζονται, ειδικότερα τώρα, μέ τή βοήθεια τών ήλεκτρονικών ύπολογιστών στή βιομηχανία μεταποίησης προϊόντων, μπορούν νά έφαρμοστούν και στόν τομέα τής κατασκευής και λειτουργίας των Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων. Μέ άλλα λόγια ής έρευνήσουμε, άν ύπάρχουν, τόσο στή κατασκευή, δσο και στή λειτουργία τών Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων, προϋποθέσεις οπαρέης μιᾶς εύνοικής «καμπύλης μάθησης». Σ' ένα σύστημα άξόνων μέ τετμημένη τήν παραγωγικότητα και τεταγμένη τό κόστος κατασκευής ή λειτουργίας, δπως σχηματικών φαίνεται, παρατηρούμε, δτι δσο

αύξανει ή πρώτη — ή παραγωγικότητα — τόσο μειώνεται τό δεύτερο (κόστος κατασκευής καί λειτουργίας) καί ἀντίστροφα.

Είναι φανερό, διτί ή υπαρξη μιᾶς τέτοιας καμπύλης στό χώρο πού ἔξετάζουμε, ώς πρός μέν τη κατασκευή ισοδυναμεῖ με τή δυνατότητα ναυπήγησης τυποποιημένων πλοίων, ναυπήγηση πού ἀναμφισθήτητα ἐλαχιστοποιεῖ τό κόστος κατασκευῆς καί λειτουργίας των.

Είναι δυμάς δυνατή ή ναυπήγηση σέ σειρά Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων; Τά ἀποβατικά πλοῖα τοῦ Β' Παγκ. Πολέμου L.C.T. τά τόσο γνωστά στούς "Ελλήνες Liberties" τά SD14, τά ΣΑΝΤΑΦΕ, τά MINI BULK CARRIERS κ.λ.π. είναι ἐμπρακτές ἀποδείξεις γιά τή σκοπιμότητα μιᾶς μαζικής παραγωγής. Ἀλλά καί στόν ἀκτοπλοϊκό χώρο στήν "Ελλάδα" ή τό ἔξωτερικό συνταντούμε «ἀδελφά πλοῖα», πού προφανῶς ή κατασκευή τους ύπαγορεύεται ἀπό τίς ίδιες αἰτίες, πού ἔξετάζουμε.

Ἐξετάζοντας τό γεωγραφικό χάρτη τῆς "Ελλάδας, παρατηροῦμε διτί δρισμένες ἀκτοπλοϊκές γραμμές, πού ἔξυπηρετοῦνται εἰτε μέ Ε/Γ - Ο/Γ πλοῖα ἀνοικτοῦ εἰτε κλειστοῦ τύπου, παρουσιάζουν δρισμένα κοινά χαρακτηριστικά δπως ἡ ἀπόσταση τών σημείων ἀποειπιβάσης, οι καιρικές συνθήκες, οι περίοδοι αίχμης, οι συνθήκες ἐκμετάλλευσης κλπ.

Γιά παράδειγμα οι γραμμές ΘΑΣΟΥ - ΚΑΒΑΛΑΣ, ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ - ΚΕΡΚΥΡΑΣ, ΠΕΙΡΑΙΑ - ΑΙΓΑΙΝΑΣ - ΠΟΡΟΥ, πού ἔξυπηρετοῦνται μέ πλοῖα ἀνοικτοῦ τύπου, ἔχουν κοινά χαρακτηριστικά τήν ἀπόσταση (γύρω στά 18 μίλια) τίς καιρικές συνθήκες (ἐνταση ἀνέμων, ἀριθμός ήμερών διακοπῆς πλόων κτλ.), τήν πολύ μικρή περίοδο αίχμης στή διακίνηση ἐπιβατῶν καί ὄχημάτων (κοινό βέβαια χαρακτηριστικό δλων τών Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων) καί τήν ταχύτητα, πού δπως ἀποδεικνύεται ἀπό τήν πράξη, πρέπει νά είναι γύρω στούς 14 κόμβους στίς γραμμές αὐτές. Τά ίδια κοινά χαρακτηριστικά παρουσιάζουν, μέ ἔξαρεση τίς καιρικές συνθήκες, οι γραμμές ΡΙΟΥ - ΑΝΤΙΡΡΙΟΥ, ΠΕΡΑΜΑ - ΠΑΛΟΥΚΙΑ, ΚΕΡΑΜΩΤΗ - ΛΙΜΕΝΑΣ (ΘΑΣΟΥ) πού ἐπίστης ἔξυπηρετοῦνται μέ Ε/Γ - Ο/Γ πλοῖα ἀνοικτοῦ τύπου.

Αναφερόμενοι στίς γραμμές πού ἔξυπηρετοῦνται μέ πλοῖα κλειστοῦ τύπου, θά συναντήσουμε ἐπίστης τά ίδια κοινά χαρακτηριστικά στίς γραμμές: ΠΕΙΡΑΙΑ - ΚΡΗΤΗΣ, ΠΕΙΡΑΙΑ - ΧΙΟΥ - ΜΥΤΙΛΗΝΗΣ καί στίς γραμμές ΚΥΜΗΣ - ΒΟΡ. ΣΠΟΡΑΔΩΝ, ΡΑΦΗΝΑΣ - ΚΑΡΥΣΤΟΥ, ἐνώ οι γραμμές ΠΕΙΡΑΙΑ - ΚΥΚΛΑΔΕΣ καί ΠΕΙΡΑΙΑ - ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΑ παρουσιάζουν, σέ ηύξημένο βαθμό, μιᾶς ιδιομορφία πού συνίσταται τό μέν καλοκαιρί μέ τήν τεράστια ἐπιβατική κυρίως κίνηση, δταν ή μεταφορική ίκανότης τών πλοίων πού ἔξυπηρετοῦντις γραμμές αὐτές ἀποδεικνύεται ἀνεπαρκής, ἐνώ ἀντίθετα τόν χειμώνα —

πού ἔχουμε κάθετη πτώση στή διακίνηση τών ἐπιβατῶν καί ὄχημάτων — οι ίδιες γραμμές γίνονται ἀπότομα σχεδόν ἀγονες, τά ίδια δέ πλοια γίνονται αὐτομάτως μεγάλα καί ἀντιοικονομικά.

Ἀπό τίς παραπάνω παρατηρήσεις, ἀλλά καί τίς μελέτες, πού κατά καιρούς ἔχουν γίνει, συμπεραίνουμε διτί δχι μόνο είναι δυνατή, ἀλλά καί ἐπιβάλλεται ή κατασκευή πλοίων σέ σειρά, κατάλληλα μελετημένα, ὅστε τήν ἔξυπηρετοῦν μέ τόν καλύτερο τρόπο μιά συγκεκριμένη γραμμή ή διάδα πραγμάτων, πού ἔχουν κοινά χαρακτηριστικά ἐκμετάλλευσης.

Μέ τή μεθόδο αυτή θά ἐπιτευχθεῖ:

— Μείωση τοῦ κόστους κατασκευῆς καί λειτουργίας.

— Αισθητή μείωση τοῦ χρόνου κατασκευῆς.

— Βελτιστοποίηση τοῦ ἔργου.

— Δυνατότητα κατασκευῆς περισσοτέρων τοῦ ἐνός πλοίων στόν ίδιο χώρο.

— Καλύτερη ὁργάνωση τής ἐφοπλιστικῆς ἐπιχειρίσεως.

Ἀκόμη πρέπει νά τονισθεῖ διτί στήν τυποποίηση μπορεῖ νά βρει τό ἀπόγειο τής ή ἐφαρμογή μεθόδων προηγμένης τεχνολογίας, τόσο στόν τομέα τής παραγωγῆς μέ τήν είσαγωγή μηχανογραφημένων προϊόντων, δσκ καί στόν τομέα τής ὄργανωσης τής Διοίκησης μέ τήν ἀνάλυση καί ἐπεξεργασία πληροφοριών, πού ἔχουν σχέση μέ τήν τεχνολογική ἔξελιξη στόν ναυπηγικό χώρο.

"Ἄς δουμε δύμας ἔναν δλλον ίδιαίτερο λόγο πού ἔπιβάλλει καί ἐνισχύει τό ἐπιχείρημα τής κατασκευῆς πιλοίων σέ σειρά.

"Όπως προκύπτει ἀπό τήν ἐμπειρία πού ἀποκτήθηκε ἀπό τήν καθημερινή πρακτική, στή διαμόρφωση τοῦ κόστους κατασκευῆς ἐνός πλοίου, στήν προκειμένη περίπτωση ἐνός Ε/Γ - Ο/Γ πλοίου, ὑπεισέρχεται ἔνας πολύ σημαντικός παράγοντας: Είναι τό ἀπάραδεκτο μεγάλο χρονικό διάστημα, πού μεσολαβεῖ ἀπό τήν ήμέρα ἀνάθεσης τής Μελέτης στόν ναυπηγό, ώς τήν ήμέρα τής έναρξης τών ἐργασιών τής Ναυπηγήσεως.

Πράγματι, διν σκεφθεῖ κανείς, διτί γιά μιά σωστή ἀναλυτική Μελέτη ἐνός Ε/Γ - Ο/Γ πλοίου ἀνοικτοῦ τύπου, χρειάζονται τουλάχιστον 2-3 μήνες καί γιά τήν ἀντίστοιχη Μελέτη ἐνός Ε/Γ - Ο/Γ κλειστοῦ τύπου 4-5 μήνες καί διτί στήν συνέχεια ἀρχίζουν οι χρονοβρες διαδικασίες ἐγκρίσης τών Μελετῶν αύτῶν ἀπό τής ἀρμόδιες "Υπηρεσίες (Ε.Ε.Π., Νηογνώμονας) καί δανειοδότησης ἀπό κάποιο Πιστωτικό φορέα, ἀντιλαμβάνεται κανείς, διτί στό μεταξύ χρονικό διάστημα, είναι εύκολο νά «ξεφύγει» τό κόστος ἀπό τά προϋπολογισθέντα ἐπίπεδα, λόγω πληθωρισμοῦ ή ἀλλαγῆς τής ίσοτιμίας δραχμῆς καί ξένων νομισμάτων ή δλλων ἀπρόβλεπτων αἰτιών, μέ ἀποτέλεσμα ή δλη ὑπόθεση τής κατα-

σκευῆς ἐνός πλοίου, νά ὁδηγεῖται, πολύ συχνά, σέ ἀποτυχία.

Ἄντιθετα, διν δλες οι ἀναλυτικές μελέτες, τά λεπτομερειακά κατασκευαστικά σχέδια καί οι προδιαγραφές είναι ἐκ τών προτέρων ἔτοιμα — πράγμα πού μπορεῖ νά γίνει μέ τήν τυποποίηση 4/5 κατηγοριών πλοίων — καί παράλληλα ἔχουν ἐνημερωθεῖ οι παραπάνω φορεῖς μέ τήν υποβολή σ' αύτούς ἐγκαίρα δλων τών στοιχείων, πού τούς ἐνδιαφέρουν γιά τήν πραγματοποίηση τών ἀναγκαίων ἐλέγχων θά είναι σέ θέση νά λειτουργήσουν αύτόματα κάθε φορά πού παρουσιάζεται ἔνα αίτημα δρομολόγησης, ἐγκρίσης, δανειοδότησης, ἐνταξης στόν ἀναπτυξιακό νόμο 1.282/82 κτλ. μέ ἀποτέλεσμα νά ἐπιτυχεῖται ἀποφυγή ἀπώλειας πολύτιμου χρόνου καί ἐπιπρόσθιων δαπανών πού πολλές φορές, δχι μόνο διπλασιάζει τό ἀρχικά προϋπολογισμένο κόστος, ἀλλά συχνά πολλαπλασίαζει, ίδιαίτερα δταν ἀρχίζουν οι διακοπές τοῦ ἔργου, τίς ληξιπρόθεσμες ύποχρεώσεις ἔναντι τών δανειστρών τραπεζών. Τό παραπάνω είναι πολύ κρίσιμο σημείο, πού μόνον ἔκεινοι πού τό «έζησαν» μπορούν νά ἐκτιμήσουν καλύτερα τή σημασία του.

Σωστή μελέτη καί σχεδίαση

Δέν ύπάρχει καμιαία ἀμφιβολία, πώς μέ τή σωστή Σχεδίαση οιουδήποτε προϊόντος, ἐπιτυχάνεται δ στόχος κάθε μελετητή ή κατασκευαστή, πού είναι «Μέ τό ἀλάχιστο δυνατό διάστημα στό μικρότερο δυνατό χρόνο, νά ἐπιτύχει τό καλύτερο ἀποτέλεσμα».

Είναι φανερό πώς ή ἀρχή αύτή στά πλοία καί εἰδικώτερα στά πλοία έκεινα, πού είναι δύσκολο νά κατασκευασθοῦν σέ σειρά, ἔχει ίδιαίτερη σημασία. Είναι γνωστές σ' δλους φαντάζομαι, οι συνέπειες μιᾶς πλημμελούς μελέτης ή ἔρευνας καί πώς ἐπηρεάζουν τά στοιχεία αύτά τό χρόνο καί τό κόστος ναυπηγήσης, ἀλλά καί λειτουργίας ἀργότερα.

"Ἄν θέλουμε λοιπόν νά ἐπηρεάσουμε εύνοικά τά παραπάνω μεγέθη, θά πρέπει δσοι ἀσχολούνται μέ τό ἀντικείμενο τής Μελέτης καί τής Σχεδίασης τών πλοίων καί ίδιαίτερα τών Ε/Γ - Ο/Γ πλοίων, νά είναι ίδιαίτερα προσεκτικοί, δσες πιέσεις καί ἀν ύψιστανται ἀπό τούς ίδιους τούς ἐνδιαφερόμενους γιά τή συμπλέση τοῦ χρόνου ἐκπόνησης τής Μελέτης ή δσο καί ἀν δέν τούς ἐπιτρέπει τό υψος τής ἀμοιβής τών γιά σωστή, ἐπισταμένη, ἐπιμελημένη καί εύσυνειδητή ἐργασία.

Μή ξεχνάμε, πώς γιά νά ύπάρχει ένα δημιουργικό γενικά δργο, ἐκτός ἀπό τίς εἰδικές γνώσεις πού ἀπαιτούνται ἀπαραίτητα γιά τήν ύλοποίηση του, χρειάζονται ἐπίσης αύτό πού λέμε «μεράκι», πάθος καί ἐπαγγελματική εύσυνειδησία.

Ένδεικτικά ἀναφέρω πώς κατά τή γνώμη μου, μιᾶ σωστή Σχεδίαση — δσο μικρό καί



LAUREL SEA TRANSPORT LTD.

93, AKTI MIAOULI, PIRAEUS, GREECE
CABLES: LAURELSHIP PIRAEUS
TELEX: 21 1602 LAUR GR
TEL.: 4182705, γραμμές 6
4182711, γραμμές 3.

ἄν εἶναι τό πλοϊό προϋποθέτει

— δοκιμές, πού πρέπει νά έπαναλαμβάνονται άρκετές φορές, διαμορφώνοντας, δηπου έπιβάλλεται τό πρότυπο, έτσι ώστε νά καταστεί δυνατή ή άναζήτηση της ιδεώδους γάστρας του πλοίου,

— λεπτομερειακές κατασκευαστικές μελέτες, πού μπορούν νά δηγγήσουν στήν έλλαττωση τού βάρους τής σιδηροκατασκευής, έλλαττωση πού εύνοει, τόσο τή μεταφορή ίκανότητα, δσο καί τήν ταχύτητα τού πλοίου.

— τήν κατασκευή προτύπων γιά την καλύτερη μελέτη έκμεταλλευσεως τού χώρου όχημάτων (πολλές φορές γιά λίγα μόνο έκαστοστά στο πλάτους του, είναι δυνατόν νά νάθει μια δόλσκητη σειρά όχημάτων. Τά παραδείγματα δέν λειπουν).

Προϋπόθετεί πλήσιας τη μελέτη σε βάθος και τή σωστή έρμηνειά τών Κανονισμών, σε συνδυασμό με τή πείρα πού άποκταται με τήν τριβή πάνω σ' αύτά τά θέματα, παράγοντες πού βοηθούν σημαντικά στή σωστή άντιμετώπιση τών έλεγκτικών δργάνων, πού έχουν τόν έθισμονά όλη μερινεύονταν στούς Κανονισμούς στενά, σε βάρος τού κόστους και γενικώτερα τής έκμεταλλεύσεως τού πλοίου.

Γιά νά τηρηθούν δώματα οι παραπάνω προϋποθέσεις που συμβάλλουν στην έπιτευξη τού στόχου της βελτιστοποίησης τής Μελέτης και Σχεδίασης ένδος Ε/Γ - Ο/Γ πλοίου, είναι σαφές δτι πρέπει νά ύπάρξει κάποιος χρόνος, πουύ νά δινει τήν δυνατότητα στόν μελετήτη τής σωστής άντιμετώπισης τού προβλήματος, μέ δλεις τίς ίδιαιτερότητες πουύ ύπάρχουν, χρόνου, πού πολλές φορές ή μάλλον κατά κανόνα λείπει άπό τόν "Ελληνα πού δέν είναι έθισμένος σε χρονοδιαγράμματα ένεργειών.

ε. Τό συμπέρασμα είναι ότι ή έννοια τής σωστής μελέτης καί σχεδίασης ένδος Ε/Γ-Ο/Γ πλοίου, ιδιαίτερα κλειστού τύπου, είναι συνυφασμένη μέ τήν έννοια τής κατασκευής πλοίων σέ σειρά, δηλαδή μέ τήν τυποποίηση καί κατ' έπεκταση μέ τήν έννοια τής έλαχιστοποίησης τού κόστους κατασκευής καί λειτουργίας του, πολύ δέ περισσότερο ἀν λάβουμε ύπόψη μας, ότι ή κατασκευή ένδος πλοίου καί στις προηγμένες ναυπηγικά χώρες ιδιαίτερα ένδος Ε/Γ πλοίου, δημιουργεῖ

κινδύνους σφαλμάτων έπανακατασκευών κλπ., πού αὐξάνουν τό κόστος σπιναντικά.

Σέ σχέση με τή σωστή Μελέτη και Σχεδίαση, θά αναφερθώ ίδιαίτερα στό πλάτος τών ΕΙ-Γ/Ο/Γ πλοίων, κυρίως στό πλάτος τών ΕΙ-Γ/Ο/Γ πλοίων κλειστοῦ τύπου για τό κόστος, κατασκευής δυο κυρίων για τήν Ταχύτητα.

Στή περίπτωση τών ΕΙΓ-ΟΓ πλοίων κλειστού τύπου, στή διακίνηση έπιβατων και όχημάτων, έκτός από την ιδιαιτερότητα τών αίχμών που προαναφέραμε, αίχμών που έπρεψαν μοιραία τόν μελετητή στήν εκπόνηση της σχετικής Μελέτης για δημιουργία έπι πλέον χώρων έπιβατων, υπάρχει καί το θέμα τής δημιουργίας χώρου όχημάτων, πάνω από τό κατάστρωμα στεγανών, χώρου που πρέπει νά έχει καθαρό ύψος 4,10 — 4,20 μ.

Είναι λοιπόν εύκολο ν' ἀντιληφθεῖ κανεὶς τίς συνέπειες στὴν εὐστάθεια τῶν πλοίων αὐτοῦ τοῦ τύπου, διὰν ἀπὸ τὸ θνατόν μέρος ὑπάρχουν οἱ παραπάνω περιορισμοί, καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος πρέπει νά γίγαντοι θεοῦν· οἱ

το άλω μέρος πρέπει να κανονιστησουν οι αύστηρες παπιτήσεις κριτήρων εύσταθειάς που έπιβάλλουν οι κανονισμοί, διώγκιας και οι παπιτήσεις άρχικής εύσταθειάς και εύσταθειάς έναντι βλάβης, ένω ταυτόχρονα ύπαρχει άντικειμενική, μέχρι ώρας άδυναμία χρησιμοποίησης στην 'Ελλάδα άλουμινοκατασκευών σε μεγάλη κλίμακα ή άλλου είδους ύλικων, πού μπορούν νά λύσουν το πρόβλημα της δημιουργίας τών ύπερκατασκευών πάνω από τήν όροφή του Γκαράζ.

"Ετοι γιά τη σωστή άντιμετώπιση τῶν προηγουμένων ἀπαίτησεων, δέν μένει παρά ή λύση τη περαιτέρω αὔξησης τοῦ πλάτους τοῦ πλοίου, αὔξηση πού ἐπιβάλλεται καὶ γιά λειτουργικούς ἀκόμη λόγους στή σχεδίαση τοῦ πλοίου!"

Μήπως δύναται να αποτελέσει σημαντικό πλοίο στην επόμενη περίοδο;

Είναι ένα έρώτημα, που δέν πρέπει νά σπεύσει κανείς σύντομα ν' άπαντήσει. Θά πρέπει πρώτα, κατά περίπτωση, ν' άναλύσουμε τά αποτελέσματα των δοκιμών έπι προτύπων γάστρας με διάφορους βολβούς (TANK TEST), έτσι πού νά μπορεί κανείς νά έκτισθει τή διαφορά πού προκύπτει στην άντισταση ποδώσωσης άνάμεσα σ' ένα στενότερο

πλοίο μὲν μεγαλύτερο βύθισμα, κρατώντας,
έννοεῖται, ἀμετάβλητα τὸ μῆκος τοῦ πλοίου
καὶ τὸ ἐκτόπισμά του.

"Ας μή ξεχνάμε, διτί κρατώντας τίς παραδοσιακές τιμές στή σχέση μηκούς/πλάτους στά ΕΠ-ΟΓ για νά καλυφθούν οι προηγούμενες απαιτήσεις εύσταθείας χρειάζονται δυσανάλογα μεγάλες ποσότητες έδρματος, πού σημαίνει αύξηση τοῦ έκτοπίσματος τοῦ πλοίου).

Προσωπικά πιστεύω, διτι συνεκτιμώντας τά κατά καί τά ύπέρ πού ύπάρχουν στήν άντιμετώπιση αύτού τού προβλήματος, θά πρέπει νά δεχθούμε, διτι είναι δυνατή ή παραπέρα έλάττωση του λόγου μήκος/πλάτος (πού σημαίνει φαρδύτερα Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊα), έστω καί ἔχουμε κάποια μείωση — δχι καί πολύ μεγάλη κατά τήν γνώμη μου — στή ταχύτητα τού πλοίου.

Έπιλογή Πρωταρίου Συστήματος

Μία δλλη παράμετρος, πού έπιηρεάζει αισθητά τό κόστος κατασκευής και λειτουργίας τών ΕΙ-ΓΟ/Γ πλοίων, είναι ή έπιλογή τού πρωαστηρίου συστήματος, άπο τό δόπο έξαρτάται φυσικά ή ταχύτητα τού πλοίου.

χαρτούμ φυσικά ή, πλέον, τα τελευταία του πλέον.

Τό θέμα δημιώς τής ταχύτητας που πρέπει ν' αναπτύσσουν γενικά δύλα τα πλοιά, δύλων τών τύπων, — δέν αναφέρομαι στά πολεμικά πλοιά — εξει λιρικά αναθεωρθεί μετά τήν πετρελαϊκή κρίση, που όχισε τό 1973 καί την άλματωδή άπό τότε αυξήση της τιμής τών καυσίμων.

Παρά τά τεχνικά έπιτεύγματα καί προδους, πού κατόρθωσαν νά έπιτύχουν οι κατασκευαστές τών δηζελομηχανών — πού έχουν πιά έπικρατήσει σάν κύριες μηχανές πρόσωπος ο' δλους τούς τύπους τών πλοίων — το νά μιλάμε, μέ τά σημερινά δεδομένα, γιά χρονισμοποίηση προωστηρίου συγκροτήματος σ' ένα πλοίο, πού νά τού προσδίδει πολύ μεγάλη ταχύτητα, είναι μαδλον ούτοποςτικό. «Ομως τό πρόβλημα τής πρόσωπης παραμένει καί πρέπει ν' ἀντιμετωπίζεται μέ i-διαιτηρη προσοχή, ἀφοῦ έπιτρεάζει αἰσθητά καί τό κόστος κατασκευής κά τό κόστος τής λειτουργίας του.

‘Υπενθυμίζουμε, δτι τό ποσοστό κόστους τού πρωαστηρίου συγκροτήματος στά Ε/Γ-

AEGEAN OCEANIC S.A.

12. Akti Possidonos

CABLES: SHIPAGEAN, PIRAEUS

TELEX. 21-3845/6 AEOC GR.

TELEPHONE: 41.25.271

COULOUTHROS LTD.

Cleveland House, 19 St. James's Square, LONDON, SW1Y 4HR

TELEGRAMS CABLES: ANDROSHIP LONDON SW1

TELEX: 915.911 - 2, A/B ANDROS G.

TELEPHONE: 01-930 7561

Ο/Γ πλοϊα ἐπί τοῦ συνολικοῦ κατασκευαστικοῦ κόστους, κυμαίνεται μεταξύ 15-20%, ἐνῶ οἱ δαπάνες καυσίμων, πού συνοδεύουν τὸ πλοϊο σ' ὅλη τῇ διάρκεια τῆς λειτουργίας του, σὲ ποσοστό ἐπί τοῦ συνόλου τῶν ἑτησίων δαπανῶν, κυμαίνεται γύρω στά 40%.

Μέριμνα, λοιπόν, χωρὶς ἀμφιβολία, τοῦ μελετητή ναυπηγοῦ, δταν πρόκειται νά μελετησει καὶ νά σχεδιάσει, μέ τὴν ἔννοια πού εἰδαμε προηγουμένων ἔνα πλοϊο, εἶναι νά ἐπιτύχει τὴν ἔγκατάσταση τῆς μικροτέρας δυνατῆς ἰσχύος προκειμένου νά ἐπιτύχει τὴν ταχύτητα πού θέλει.

Στὴ περίπτωση ὅμως τῶν Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊών, πού λειτουργοῦν στὸν Ἑλλαδικὸ χῶρο, μέ τὶς τόσες ἴδιομορφες, πού παρουσιάζει κάθε γραμμή, τὰ κριτήρια γιά τὴν ἐπιλογὴ τῶν κυρίων μηχανῶν τοῦ πλοϊού, ποικίλουν ἀπό περίπτωση σὲ περίπτωση.

Σέ μερικές ἀκτοπλοϊκές γραμμές, ἡ μεγαλύτερη ταχύτητα καθιστᾶ πόσ ἀνταγωνισμὸ τὸ πλοϊο, μέ συνέπεια τὸ μεγαλύτερης ἰσχύος πρωστήριο συγκρότημα, ἐνῶ ἀξένει τὸ κόστος κατασκευῆς καὶ λειτουργίας, στὴ οὐσία δημιουργεῖ τὶς προϋποθέσεις γιά περισσότερα κέρδος. Σέ ἄλλες γραμμές, συμβαίνει ἀκριβῶς τὸ ἀντίθετο. Καὶ σέ ἄλλες, τέλος, πρέπει νά βρεθεῖ ἡ χρυσή τομή ἀνάμεσα στὶς δύο καταστάσεις.

Ἄς πάρουμε γιά παράδειγμα τὰ Ε/Γ-Ο/Γ ἀνοικτοῦ τύπου. Γιά τὶς γραμμές πού οἱ ἀφετηρίες τους βρίσκονται σέ μικρές ἀποστάσεις, δπως εἶναι οἱ γραμμές ΡΙΟΥ - ΑΝΤΙΡΡΙΟΥ, ΠΕΡΑΜΑΤΟΣ - ΣΑΛΑΜΙΝΑΣ κ.λ.π. ἡ μεγαλύτερη τῶν 10-11 κόμβων ταχύτητα δὲν προσφέρει κανένα δφελος στὸ πλοϊο, γιατὶ ἡ διάρκεια διαδρομῆς εἴτε εἶναι 12' εἴτε 15' εἴται πρακτικὰ τὸ ίδιο πράγμα. Τὰ κριτήρια ἐδῶ γιά τὴν ἐπιλογὴ τῆς ἱποδύναμης τῶν κυρίων μηχανῶν εἶναι — ἔκτός ἀπό τὰ γνωστά ναυπηγικά δεδομένα — οἱ καιρικές συνθήκες, οἱ συνθήκες ἀνταγωνισμοῦ κτλ.

Τὰ παραπάνω ἀποδεικνύνται ἀπό τὴν πράξη, δπου σέ δρισμένες γραμμές τὰ πλοϊα πού διαθέτουν μεγαλύτερες ἱποδύναμεις στὴν πρώση τους, εἶναι ἀντικοινονικά σέ σχέση μέ ἄλλα πλοϊα τοῦ ίδιου μεγέθους καὶ μεταφορικῆς ἰκανότητας, πού ὅμως τὸ πρωστήριο σύστημά τους ἔχει μικρότερη ἰσχύ.

Γιά τὰ ίδια ὅμως Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊα ἀνοικτοῦ τύπου, πού ἔξυπηρετοῦν τὶς γραμμές, τῶν δπως οἱ ἀποστάσεις τῶν ἀφετηριῶν εἶναι μεγαλύτερες, δπως οἱ γραμμές ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ - ΚΕΡΚΥΡΑΣ, ΘΑΣΟΥ - ΚΑΒΑΛΑΣ, ΠΕΙΡΑΙΑ - ΑΙΓΑΙΝΑΣ, τὸ πρόβλημα παρουσιάζει τὴν ἔξης ἴδιομορφία

— "Οπου ή συχνότητα τῶν δρομολογιών, δπως γιά παράδειγμα στὴ πρώτη γραμμή ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ - ΚΕΡΚΥΡΑΣ εἶναι ἀραιή καὶ δ ἀνταγωνισμός περιορισμένος, ἡ μεγαλύτερη τῶν 12 κόμβων ταχύτητα γιά ἔνα πλοϊο, ἀπό οἰκονομικῆς πλευρᾶς, εἶναι μειονέκτημα. Ἡ ἔγκατάσταση μεγαλύτερης ἰσχύος σ' ἔνα πλοϊο πού ἔξυπηρετει τὴ γραμμή αὐτή δὲν κάνει τίποτε ἀλλο, παρά ν' αὐξάνει τὸ κόστος κατασκευῆς καὶ λειτουργίας τοῦ συγκεκριμένου πλοϊού.

— Ἀντίθετα, δπου ή συχνότητα τῶν δρομολογιών εἶναι πιο πυκνή καὶ οἱ συνθήκες ἀνταγωνισμοῦ εἶναι μεγαλύτερες, ἡ ταχύτητα τῶν 14 κόμβων γιά τὰ πλοϊα αὐτοῦ τοῦ τύπου εἶναι ἐντελῶς ἀπαρίτητη. Τό ἐπί πλέον κόστος κατασκευῆς καὶ λειτουργίας τῶν πλοϊών αὐτῶν, ὑπερκαλύπτεται μέ τὴν ἐπιπλέον αὐξηση τῶν ἑσδόδων τους.

Ἄς ἔρθουμε τώρα στὰ Ε/Γ-Ο/Γ κλειστοῦ τύπου.

● Οι γραμμές ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΚΡΗΤΗΣ, ΠΕΙ-

ΡΑΙΑΣ - ΧΙΟΣ - ΜΥΤΙΛΗΝΗ εἶναι καὶ οἱ δυο γύρω στά 170 ναυτικά μίλια καὶ καλύπτονται σέ 9-10 ὥρες, δη τὰ πλοϊα ἀναπτύσσουν μιά ταχύτητα γύρω στούς 17-18 κόμβους.

"Ἀν λάβουμε ύπόψη μας, δη τὸ ἐπιβάτης ἔκεινάει τῇ νύκτα νωρὶς ἀπό τὸ σημεῖο ἀναχώρησης γιά νά φθάσει πρωὶ στὸν ΠΕΙΡΑΙΑ ἡ ἀντίθετα νά ἐπιστρέψει στὴν ἐπαρχία, τὶς συνθῆκες ἔργασίας τοῦ ὑπεράρματος τὴν ὑπερωριακή ἀπασχόληση κτλ. ἔχαγεται ἀπό μόνο του τὸ συμπέρασμα, δη τὸ πρωστήριο συγκρότημα στὰ πλοϊα πού ἔξυπηρετοῦν τὶς γραμμές αὐτές, πού τούς προσδίδει μεγαλύτερη ταχύτητα, πρέπει νά θεωρηθεῖ, δη ἐπηρεάζει ἀρνητικά τὸ κόστος κατασκευῆς καὶ λειτουργίας.

● Στὸ ίδιο συμπέρασμα καταλήγουμε καὶ γιά τὴν ἔγκατάσταση πρωστήριο συστήματος, πού νά προσδίδει στὰ πλοϊα αὐτά, μικρότερες ἀπό τὸ δριό αὐτό ταχύτητες. Ἀντίθετα οἱ ἀπαιτήσεις στὶς γραμμές ΠΕΙΡΑΙΑ - ΚΥΚΛΑΕΣ, ΠΕΙΡΑΙΑ - ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΑ κτλ. παρουσιάζουν τὴν ἔξης ἴδιομορφία:

● Στὴ γραμμή ΠΕΙΡΑΙΑ ἡ ΡΑΦΗΝΑ - ΚΥΚΛΑΔΕΣ τὸ μέν καλοκαίρι, λόγω συχνότητος δρομολογίων καὶ σκληροῦ ἀνταγωνισμοῦ, τὰ πλοϊα πού ἔξυπηρετοῦν τὶς γραμμές αὐτές, πρέπει ν' ἀναπτύσσουν μεγάλες ταχύτητες (γύρω στούς 20 κόμβους) ὥστε νά μποροῦν ν' ἀνταποκριθοῦν στὶς αὐξημένες ἀνάγκες, τὸ δε χειμώνα, μέ τὴν ἀράσηση τῶν δρομολογίων καὶ τῆς κίνησης τοῦ ἐπιβατηγοῦ κοινοῦ, εἶναι ἀρκετή ἡ οἰκονομική ταχύτητα τῶν 15-18 κόμβων (ἔδω εἶναι ἀναγκαία ἡ χρησιμοποίηση ἀλίκων μεταβλητοῦ βήματος γιά νά μή ὑπάρχουν οἱ γνωστές ἀπώλειες στὴν ἀπόδοση τῶν ἀλίκων).

● Στὶς δεύτερες γραμμές: ΠΕΙΡΑΙΑ - ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΑ, ἐνῶ γιά τὸ καλοκαίρι ὑπάρχουν οἱ ίδιες προϋποθέσεις γιά χρησιμοποίηση πλοϊών μεγαλύτερων ταχυτήτων, η ίδια ταχύτητα χρειάζεται καὶ τὸν χειμώνα λόγω τῆς μεγάλης ἀπόστασης πού χωρίζει τὴν περιοχὴν ἀπό τὸ λιμάνι τοῦ ΠΕΙΡΑΙΑ.

"Ἀπό τὰ παραπάνω ἔχαγεται τὸ συμπέρασμα, πώς η ἐπιλογὴ ὡς πρός τὴ συνολική ἰσχύ τοῦ πρωστήριο συστήματος γιά τὰ Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊα, πρέπει νά γίνεται μέ τιδιάτερη προσοχή καὶ ἐπειτα ἀπό δρευνα σέ βάθος τῶν εἰδικῶν συνθηκῶν ἐκμετάλλευσης πού ἔπικρατοῦν σέ κάθε γραμμή ἡ δύμασ γραμμῶν καὶ εἶναι καθοριστική παράμετρος, η δπως εἶναι ἀπηρέάζει καὶ τὸ κόστος κατασκευῆς καὶ τὸ κόστος λειτουργίας τῶν πλοϊών αὐτοῦ τοῦ τύπου.

"Αναφορικά μέ τὴν πρώση τῶν Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊών θά πρέπει νά ἔξετασθει μήπως η ἔγκατάσταση καὶ τρίτης κύριας μηχανῆς στὸ χῶρο τοῦ μηχανοστασίου η σέ ἄλλο χῶρο θά μπορέσει σέ δρισμένες γραμμές νά ύποβοηθήσει τὴ προσπάθεια γιά τὴν ἐλάττωση τῆς κατανάλωσης καυσίμων τὸν χειμώνα μέ τὴ λειτουργία τῆς μηδέ μηχανῆς η ν' αὔξησει περαιτέρω τὴν ταχύτητα κατά περιόδους αἰχμῶν μέ τὴ λειτουργία καὶ τῶν τριῶν μηχανῶν.

Ἐφαρμογή προηγμένης τεχνολογίας

Δέν ύπάρχει καμμιά ἀμφιβολία νομίζω, πώς δπου ἔφαρμόζονται προγράμματα προηγμένης Τεχνολογίας λύνουν, μέ τὸν καλύτερο δυνατό τρόπο τὸ πρόβλημα τῆς αὔξησης τῆς παραγωγικότητας, ἐνῶ παράλληλα βελτιώνουν τὴ διαφορά ἀνάμεσα στὰ δσοδα καὶ τὸ λειτουργικό κόστος.

Θά ἀναφερθῶ ἐνδεικτικά στὰ πλοϊα ἀνοι-

κτοῦ τύπου, γιά νά δοῦμε πώς εἶναι δυνατόν μέτη δρομολόγηση ἀμφιπρώρων γιά παράδειγμα πλοϊών ἀνοικτοῦ τύπου σέ κάποια γραμμή, πού ἔξυπηρετεῖται μέ πλοϊα ἀνοικτοῦ τύπου, νά βελτιώσει τόσο τὸ ἐπίπεδο παροχῆς ὑπηρεσιῶν, δσο καὶ τὸ θέμα τῆς ἀπόσβεσης τοῦ ἀπαίτουμένου ηγεμένου ἀρχικοῦ κεφαλαίου.

Γά παράδειγμα σέ γραμμές μικρῶν ἀποστάσεων, δπως εἶναι η τοῦ ΡΙΟΥ - ΑΝΤΙΡΡΙΟΥ, ΠΕΡΑΜΑΤΟΣ - ΠΑΛΟΥΚΙΩΝ ΣΑΛΑΜΙΝΑΣ, ΚΕΡΑΜΩΤΗΣ - ΘΑΣΟΥ κτλ. η κατασκευὴ καὶ δρομολόγηση ἀμφιπρώρων Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊών ἀνοικτοῦ τύπου μέ διπλό σύστημα πρόσωσης (ἐλικῶν τύπου Voith Schelder) μπορεῖ νά μειώσει αἰσθητά τὸν χρόνο ἀποπιβίβασης ὄχημάτων (ύπολογίζονται ἀνά 5' γιά τὴν ἐπιβίβαση καὶ 3' γιά τὴν ἀποβίβαση 100 καὶ πλέον ΙΧ αὐτοκινήτων) ἐνῶ μπορεῖ νά ἀποφεύγονται οἱ διακοπές τῶν πλόων — πού συχνά συμβαίνουν — ἀφού τὰ πλοϊα αὐτοῦ τοῦ τύπου μποροῦν νά ταξιδεύουν καὶ μέ τὶς πλέον δυσμενεῖς καιρικές συνθήκες.

Τίθεται ὅμως τὸ ἔρωτημα πώς εἶται πειτευχάνεται η μείωση τοῦ κόστους κατασκευῆς η λειτουργίας μᾶς τέτοιας μονάδας.

Ἄπο οἰκονομοτεχνικές μελέτες πού ἔγιναν ἀπό τὸ Γραφεῖο μας ἀποδεικνύεται δη σέ συγκριση μέ ἔνα παραδοσιακό πλοϊο τῆς ίδιας μεταφορικῆς ἰκανότητας ἐνῶ ἔχουμε ἔνα πλέον κατασκευαστικό καὶ λειτουργικό κόστος τῆς τάξης τοῦ 30%, τὰ ἐτήσια καθαρά κέρδη ἀπό τὴν ἐκμετάλλευση ἐνδός τέτοιου πλοϊού ύπερδιπλασιάζονται, η δὲ ἀποσβεση τοῦ ἐπί πλέον κατασκευαστικοῦ κόστους γίνεται μόλις σέ 4 χρόνια. Αὐτό φυσικά ὀφελεῖται στὸ γεγονός, δη στὸν ίδιο χρόνο τὸ ἀναφερόμενο πλοϊο, αὐτό μπορεῖ νά πραγματοποίησεις ηγεμένες κατά 30% διαδρομές, ἔναντι τῶν ἀλλών, μέ τὴν ίδια φυσικά δαπάνη, πλὴν ἐκείνης τῶν καυσίμων καὶ λιπαντικῶν.

Τὸ κυριώτερο ὅμως εἶναι δη τὸ πλοϊο αὐτοῦ τοῦ τύπου μπορεῖ νά λειτουργήσει καὶ μέ πολὺ δυσμενέστερες συνθήκες ἀπ' δη τὰ κοινά πλοϊα ἀνοικτοῦ τύπου, πράγμα πού ἔχασφαλίζει τὴ διάδικτη διακίνηση στὴ θαλάσσια αὐτή ἀρτηρίᾳ.

Καλύτερη ὄργανωση τῆς ἐπιχειρήσεως

"Οσοι σήμερα ἀσχολοῦνται μέ ἐπιχειρήσεις μικρές η μεγάλες ἀσφαλῶς θά ἔχουν ἀντιληφθεῖ δη δέν ἀρκεῖ μόνο τὸ Ελληνικό διαιμόνιο, γιά νά μπορέσεις ἡ ἐπιχειρήση αὐτή νά ἐπιζήσει καὶ νά προοδεύσει, χωρὶς νά είναι σέ θέση νά παρακολουθήσει τὶς ἔξελιξεις τῆς Τεχνολογίας.

"Ἔτοι οἱ ναυτιλιακές ἐπιχειρήσεις, παρά τὴν κρίση πού ἔχασφαλούσει νά ύπάρχει, η μία μετά τὴν ἀλλή δρχισαν νά αύτοματοποιοῦν τὸ διοικητικό τους ἐλεγχό με τὴν χρησιμοποίηση ἡλεκτρονικῶν ύπολογιστῶν.

Μέ εἰλικρίνεια θά πρέπει νά ἀναφέρουμε δη γιά τὰ Ε/Γ-Ο/Γ πλοϊα ἀνοικτοῦ τύπου, η ὄργανωση στὴ διοίκηση τους ἀπέχει πολὺ ἀπό τοῦ νά ύπακούει στὶς παραπάνω ἀρχές, πού τελείωσι συνοπτικά ἀναφέραμε.

Ἄκομη καὶ οἱ μεγάλες ἀκτοπλοϊκές ἔταιρεις, δέν ἔχουν κατανοήσει σέ βάθος τὶς μεθόδους πού μποροῦν νά ἔφαρμοσθοῦν γιά τὴν καλύτερη ὄργανωση καὶ διοίκηση τους.

"Ἔτοι οἱ τομέας αὐτός ἔχασφαλούσει νά λειτουργήσει, κατά ἔνα μεγάλο ποσοστό, σύμφωνα μέ τὴν ἐπικρατοῦσα στὴν Ελλάδα ἀντίληψη, δη ὑπάρχει ὁ παντογνώστης ἐπιχειρηματίας - διευθυντής, πού είναι σέ θέση νά ἀν-

τιλαμβάνεται τά πάντα, από τήν πιό μικρή λεπτομέρεια, πού μπορεί νά είναι, γιά παράδειγμα πόσα στουπιά χρειάζονται στό μηχανοστάσιο τού πλοίου μέχρι τά τραπεζικά, άσφαλιστικά, νομικά, φοροτεχνικά, καί περιπλοκα τεχνικά καί ναυπηγικά προβλήματα.

Πώς θμως είναι δυνατόν μιά τέτοια έπιχειρηση νά μπορέσει νά άντιληφθεί τήν σημασία τής έρευνας τών οικονομοτεχνικών μελετών, τής έπειτασης τής έπιχειρησης, πού σέ τελευταία άνάλυση μειώνουν τό κόστος λειτουργίας καί συμβάλλουν στήν παραπέρα έξελιξή της, καί κυρίως πώς μπορεί νά ένταχθει σ' ένα γενικώτερο άναπτυξιακό πρόγραμμα.

Μήπως έδω μπορούμε νά άναζητήσουμε κατά ένα ποσοστό τίς αιτίες πού συνέβαλαν στό νά έξακολουθεί νά ύπαρχει καί στής ήμερες μας άκομη τό λεγόμενο 'Ακτοπλοϊκό πρόβλημα, βεβαίως εύκολα θά άντιπαραθέσει κανείς τό έπιχειρημα, δτι ώραία τά λέτε, άλλα πώς μπορεί — ίδιως μιά μικρή έπιχειρηση — από οικονομικής πλευρᾶς νά διαθέτει μιά καλύτερη όργανωση, νομίζω, δλοι θά συμφωνήσουμε, δτι τό έπιχειρημα δέν εύσταχθει, γιατί από τήν έμπειρια είναι γνωστό πόσες δασκοπες δαπάνες ή ζημιές γίνονται προπάντων στής άνοργάνωτες έπιχειρήσεις, έξ αιτίας τής έλλειψης έμπειρων στελεχών και κακής όργανωσης στή διοίκηση των καί έλπιζω δτι έν δψει τής γενικώτερης προσπάθειας γιά οικονομικό προγραμματισμό, άποκέντρωση καί άναπτυξη, πώς δέν πρέπει καί οι μικρότερες άκομη ναυτιλιακές έπιχειρήσεις, πού διαθέτουν έστω ένα ή δύο Ε/Γ-Ο/Γ πλοία, νά χάσουν τήν εύκαιρια καί τό πλεονέκτημα προσαρμογής των στής σύγχρονες άπαιτήσεις περί όργανωσης καί διοίκησης.

Συμπεράσματα — Προτάσεις

Άπο τήν δλη άνάλυση τού θέματος, πιστεύω, δτι προκύπτει τό γενικό συμπέρασμα, δτι είναι δυνατή άπο τεχνικής πλευρᾶς ή συμπίεση τού κόστους κατασκευής καί έκμετάλλευσης γιά τά Ε/Γ-Ο/Γ πλοία πού έξετάζουμε, μέ τίς προϋποθέσεις, πού προαναφέρθηκαν.

Τίθεται θμως τό έρώτημα σέ τί ποσοστό έπι τού συνολικού κόστους κατασκευής μπορεί νά φθάσει μιά τέτοια μείωση καί άκομη δτι ή μείωση αύτή, θά συμβάλλει στή λύση τού προβλήματος, πού είναι τό άπαράδεκτα ύψηλό κόστος κατασκευής στά πλοία αύτού τού τύπου.

— 'Επι τού πρώτου έρωτήματος καί χωρίς νά άπαιτησει νά προσφύγουμε σέ παραθεσίες άναλυτικών στοιχείων καί ύπολογισμών, μπορούμε κατ' εύθειαν νά πούμε, πώς ή μείωση αύτή, είναι τής τάξεως τού 20% καί σέ ώρισμένες περιπτώσεις κατάτι περισσότερο.

Σέ δτι άφορά τό δεύτερο, δν δηλαδή ή παραπάνω μείωση είναι άκρετη γιά νά λυθεί τό πρόβλημα του άπαράδεκτα ύψηλου κατασκευαστικού κόστους, φοβάμαι δτι ή άπαντηση είναι καί πάλι άρνητική.

Γιά παράδειγμα, άς πάρουμε τό κατασκευαστικό κόστος τού Ε/Γ-Ο/Γ πλοίου πού άναφέραμε προηγούμενα, μεταφορικής Ικνότητος 80 I.X. καί 500 έπιβατών θέρους.

Τό κόστος αύτό μέ τά σημερινά δεδομένα διέρχεται στό ποσό τών 140 έκατομ. δραχμών περίπου. "Αν λάβουμε ύπόψη μας τή μείωση τού 20%, τό ποσό αύτό κατέρχεται στά 112 έκατομ. δραχμών.

Έπειδή τά καθαρά έτήσια κέρδη ένδος παρόμοιου πλοίου καί στήν περίπτωση άκομη δρομολόγησης του σέ μιά άπο τίς πιό κερδοφόρες γραμμές, δέν ύπερβαινουν τά 8-10 έκατ. δραχμών τό ποσοστό τών κερδών έπι τού άρχικού κεφαλαίου είναι τής τάξης τού 8-9%, πού βέβαια δέν καλύπτει σέ καμμιά περίπτωση τίς χρηματοδοτικές δαπάνες τής έπενδύσεως. Νά σημειωθεί έπιπλέον, δτι τό παραπάνω ποσοστό κέρδους, είναι άκομη μικρότερο γιά τά Ε/Γ-Ο/Γ πλοία κλειστού τύπου.

Προκύπτει λοιπόν δτι παρά τή μείωση τού κόστους άπο τεχνικής πλευρᾶς, δέν λύνεται τό πρόβλημα καί δτι θά πρέπει νά άναζητηθούν διαφορετικοί τρόποι ένθάρρυνσης τής διαδικασίας γιά τήν ναυπηγήση Ε/Γ-Ο/Γ πλοίων στήν 'Ελλαδα καί τής άναθερμανσης τής ναυπηγικής δραστηριότητας.

Πρέπει λοιπόν τό δλο θέμα ν' άποτελέσει

άντικειμένο άπο κοινού μελέτης δλων τών συνυπευθύνων φορέων, τών ναυτιλιακών 'Εταιριών, τού YEN τού Y.E.O., τού Y.P.E.T., τού ΚΕΠΕ, τού Πολυτεχνίου καί τών ναυτικών τεχνολόγων, σπως έκφραζονται μέ τά άρμδια δργανά τους, έτοις ώστε νά καταστεί δυνατό μέ κατάλληλες ένέργειες τό δλο άκτοπλοϊκό πρόβλημα — πού ούσιαστικά είναι οι θαλάσσιες άρτηρες πού συνδέουν δυναμικά τό κέντρο μέ τήν περιφέρεια — νά ένταχθει στά γενικώτερα άναπτυξιακά προγράμματα τής κυβέρνησης καί τό ειδικώτερο πρόγραμμα περί άποκέντρωσης.

"Έτοις θά τεθούν οι βάσεις:

— Γιά τή χρηματοδότηση ή άκομη τήν έπιχρηγήση ένδεχομένως άπο τά Κοινοτικά Ταμεία τής ΕΟΚ, άφου τά συγκοινωνιακά μέσα αύτού τού είδους μπορούν νά θεωρηθούν παραγωγικά έργα, γιατί συντείνουν στήν έπιταχυνση τής Οικονομικής, Βιομηχανικής καί Κοινωνικής άναπτυξής τής χώρας.

— Γιά τή σύμμετρο πληθυσματική άποκατάσταση καί άναπτυξη τών νησιών καί τήν άντιμετώπιση τού προβλήματος τής αύξημενης θερινής τουριστικής κίνησης καί τής μειωμένης κίνησης τό χειμώνα.

— Γιά τή συντόμευση τών χρονοβόρων διαδικασιών, πού άποτελούν τροχοπέδη σ' δλα τά άναπτυξιακά προγράμματα, ίδιως τώρα πού ή συνεχώς διευρυνόμενη Εύρωπαϊκή Κοινότητα καί ή έφαρμογή τών 'Ολοκληρωμένων Μεσογειακών Προγραμμάτων, θά δώσουν σύγουρα μιά περαιτέρω άθηση καί άναθερμανση καί στόν τομέα των μεταφορών μέ Ε/Γ-Ο/Γ πλοία.

Άκομη πρέπει ό άναπτυξιακός Νόμος 1282/82 νά λειτουργήσει τροποποιημένος μέ περισσότερη εύρυτητα ώστε ή άνανεωση τού Ε/Γ-Ο/Γ στόλου καί ή προσθήκη νέων μονάδων, νά γίνουν μέ ταχύτερους ρυθμούς, ίδιατερα τώρα πού έχει άποκτηθεί μιά μεγάλη έμπειρια στόν τομέα τής μελέτης, σχεδίασης καί κατασκευής τών πλοίων αύτού τού τύπου στήν 'Ελλαδα, μέ δλες τίς εύεργετικές έπιπτωσεις πού θά έχει μία τέτοια έξελιξη σε δλους τούς παραγωγικούς φορείς τής πατρίδας μας.

ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΚΟΝ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΕΓΓΥΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ Α.Ε.

(Διάδοχος ΕΥΓ. ΕΥΓΕΝΙΔΟΥ & ΣΙΑ)

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1907

ΜΕΓΑΡΟΝ ΛΑΙΜΟΥ (1ος ΟΡΟΦΟΣ) - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ SNEAL — ΤΗΛΕΦΩΝΑ 4521111 (10 ΓΡΑΜΜΕΣ)

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΤΑΚΤΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜΩΝ ΔΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟ:

ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΚΑ - ΒΑΛΤΙΚΗ

ΜΕΣΟΓΕΙΟ, ΜΑΥΡΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, ΔΥΤΙΚΗ ΑΦΡΙΚΗ,

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΥΡΩΠΗ, ΑΓΓΛΙΑ

ΝΟΤΙΟ ΚΑΙ ΒΟΡΕΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ

ΤΟ ΘΡΥΛΙΚΟ ΥΠΕΡΩΚΕΑΝΙΟ ΝΟΡΜΑΝΔΙΑ

Ένας άληθινός κολοσσός γιά την έποχή του. Οι έμπορικοι και τεχνικοί λόγοι γιά τη δημιουργία του. Η γαλλική περηφάνεια έκδηλώνεται στην καθέλκυσή του. Η θριαμβευτική υποδοχή στη Νέα Ύόρκη. Ο κυανούς έπισείων.

Όλόκληρη ή Γαλλία συνέβαλε στην κατασκευή και διακόσμησή του. Έκατο διαδρομές μέχρι το 1938.

Ο παροπλισμός καί τό δραματικό τέλος του.

Πρίν 50 άκριβώς χρόνια το γαλλικό ύπερωκεάνιο «Νορμανδία» κατέπλεε θριαμβευτικά στη Νέα Ύόρκη κερδίζοντας τόν «κυανούς έπισείωντα» γιά τόν διάπλου τού Ατλαντικού μέ μέση ταχύτητα 29,98 κόμβων.

Τό «Νορμανδία» παραγγέλθηκε τόν Οκτώβρη τού 1930 άπό τήν Compagnie Générale Transatlantique στά ναυπηγεία Saint Nazaire Penhoet. Η έταιρία CGT ήταν τότε δι μεγαλύτερος πρεσβευτής τής Γαλλίας στίς Ήν. Πολιτείες και άπασχολούσε 14 χιλιάδες άνθρωπους μέ έτησιο μισθολόγιο πού ζεπερνούσε τό δινα δισεκατομμύριο φράγκα. Τό 1932 υπέστη ριζική άναδιοργάνωση. Μέ παθητικό τρία περίπου δισεκατομμύρια φράγκα, μπρόσε νά άποφύγει τήν πτώχευση μόνο χάρη σέ μια συμφωνία μέ τό Κράτος πού άνελαβε νά πληρώνει 50-150 έκατομ. φράγκα έπι 14 χρόνια, παρά τή δαπανηρώτατη έπενδυση τού «Νορμανδία» και τήν έλλειμματική του έκμετάλλευση. Τό γόντρο τής χώρας και τών γαλλικών γραμμών έπρεπε μέ κάθε θυσία νά διαφυλαχθεί.

Η καθέλκυση έγινε στίς 29 Οκτωβρίου τού 1935 παρουσία τού προέδρου τής Δημοκρατίας Άλμπέρ Λεμπρέν, τών διευθυντών τής Έταιρίας και τών ναυπηγείων και πολλών έπισήμων. Τήν καθιερωμένη φιάλη σαμπάνιας γιά τή βάφτισή του έσπασε στήν πλώρη τού σκάφους ή κυρία Λεμπρέν. Πάνω άπό 200 χιλιάδες Γάλλοι είχαν μετακινθεί γιά νά παραστούν στό γεγονός και οι σιδηρόδρομοι μετέφεραν 120 χιλιάδες ταξιδιώτες. Μόλις τό σκάφος έπεπλευσε μιά ούρανομήκης κραυγή κάλυψε τό παιάνισμα τής Μασσαλιώτιδας και τούς λόγους τών έπισήμων. Ήταν ή κραυγή τής ναυτικής περηφάνιας τού γαλλικού λαού.

Τό βάρος τού πλοίου ήταν κάτι πού πρώτη φορά γνώριζε δι τότε κόσμος. Στούς 30.500 τόννους τού σκάφους έπρεπε νά

προστεθεί τό βάρος τής κοιτίδας και τῶν δλκών καθελκύσεως. Ετσι 31.715 τόννοι γλύστρησαν μέ ταχύτητα 5,5 μ/δ μέ τή βοήθεια στρώματος λίπους 45 τόννων πάνω σέ σταθερά βάθρα άπό ξύλο δρυός. Τό σκάφος βυθίστηκε 15 μέτρα στό νερό άφηνοντας 1,2 μέτρα μεταξύ τής καρένας του και τού πυθμένα τής δεξαμενής. Η καθέλκυση χρειάστηκε τή συνδρομή 600 άνθρωπων. Τό πλοίο άφοβ κρατήθηκε γιά λίγο στήν δικρη τών 400 μ. άλυσίδων πού τό συγκρατούσαν πήρε τήν τελική θέση του κάτω άπό τήν κυβέρνηση τού πλοιάρχου Pugnet και μετά μία ώρα άγκυροβόλησε χωρίς κανένα έμποδιο παρά τόν ισχυρότατο άνεμο πού έπικρατούσε. Τό πράγμα δέν ήταν φυσικά πολύ εύκολο λόγω τών έντυπωσιακών διαστάσεων τού πλοίου. Τό βάρος τού σκάφους, πού δταν τέλειωσε ζύγιζε 75.000 τόννους, ήταν τρεῖς φορές βαρύτερο άπό τόν πύργο τού «Αϊφελ και τό μήκος του μεγαλύτερο άπό τόν πύργο. «Αν τοποθετούσαν τό σκάφος στή Rue Royale ή πλώρη του θά ήταν στήν έκκλησία τής Μανταλέν και ή πρύμη του στόν όβελίσκο τής πλατείας Όμονοίας. Στή λεωφόρο τής «Οπερας δέν θά χωρούσε λόγω πλάτους. «Υπολογίζεται άκόμα δτι τό έκτόπισμά του ήταν τρισήμισι φορές μεγαλύτερο άπό τό έκτόπισμα ένδις πολύ παλιού και περίφημου προγόνου, τής Κιβωτού τού Νδε. Τό πλήρωμα καταστρώματος περιελάμβανε έννέα άξιωματικούς γεφύρας, δξι δοκίμους και 90 ναυτες. Τό πλήρωμα μηχανής 12 άξιωματικούς, 12 βοηθούς, δξι δοκίμους και 178 κατώτερο πλήρωμα. Άλλα δι γιγάντιος ξενοδοχειακός χαρακτήρας του φαινόταν κυρίως άπό τό προσωπικό γενικών υπηρεσιών 655 καμαρώτοι, 14 γυναίκες θαλαμηπόλοι, 88 μάγειροι, έννέα σφαγείς, έννέα άποθηκάριοι, 10 άρτοποι, 12 κουρείς, δπτά τυπογράφοι, 12 μουσικοί τρεῖς γιατροί και δξι νοσοκόμοι.

Γιατί τόσο μεγάλο;

Τό «Νορμανδία» ναυπηγήθηκε σέ μια έποχη μεγάλης κρίσεως τής γαλλικής ύπερωκεάνιας ναυτιλίας, οι δέ έμπνευστάι του δικαιολογούσαν τόν γιγαντισμό του γιά λόγους έμπορικούς και τεχνικούς. Στό τέλος τής δεκαετίας τού 1920 ή Γαλλία βρισκόταν πολύ πίσω άπό τούς άνταγωνιστές της, τόσο σέ τοννάς δσο και σέ ταχύτητα. Τά ύπερωκεάνια France, Paris και Ille de France κατείχαν μόλις τήν δγδοη, δέκατη και δέκατη δγδοη σειρά στόν ύπερωκεάνιο στόλο και δλα μαζύ δέν ξεπερνούσαν τούς 100.000 τόννους έναντι 265.000 τών Βρετανών και 183.000 τών Γερμανών. Έξαλλου δ άγριος άνταγωνισμός στή γραμμή τής N. Ύόρκης ύποχρέωντες τούς έφοπλιστές νά προσφέρουν στήν πελατεία τους πλοία ισάξια τών άντιπάλων τους. Συγχρόνως δλα τά παλιά μεγάλα ύπερωκεάνια πού είχαν ναυπηγηθεί πρίν άπό τόν πρώτο παγκόσμιο πόλεμο, δπως τά «Λεβιάθαν», «Μπερενκάρια», «Ολύμπια», «Άκουιτάνια», «Μαυριτάνια» και «Φράνς» έπρεπε νά προσυρθούν σύντομα φθάνοντας τά είκοσι πέντε χρόνια τους. Τέλος ή παγκόσμια οίκονομική κρίση θά περνούσε και έπομένως τά πλοία θά βρισκαν άρκετή πελατεία γιά άποδοτική έκμετάλλευση. Πράγματι κάθε πλοίο πού έμπαινε στή γραμμή Εύρωπης — Αμερικής δβλεπε τήν κίνησή του νά προοδεύει. Η Norddeutsche - Lloyd πού έκμεταλλεύσαν τό Βρετανη και τό Europa είχε κερδίσει μιά δλκληρη μέρα στή διαδρομή χάρη στούς 27-28 κόμβους τής ταχύτητάς τους. Έπρεπε λοιπόν ή ταχύτητα τού «Νορμανδία» νά είναι μεγαλύτερη, πράγμα δμως πού άπαιτούσε μεγαλύτερη κατανάλωση καυσίμων και έπομένως ύψηλότερο κόστος έκμεταλλευσεως. Άρα οι εισπράξεις έπρεπε νά αύξηθον και έφδοσον ή αδηση τής τιμής τού εισιτηρίου δέν συνέφερε, δέν άπεμενε παρά

THE HELLESPONT GROUP

Managers: Hellespont Steamship Corporation

110-112 Notara Street, GR-18535 Piraeus, Greece
Tel: (01) 4533700/3, Telex: 21-3110 HSC GR
Cables: HELLESTEAM, PIRAEUS



Canadian Agents: Papachristidis Maritime Inc.

Westmount Square, Suite 800, Westmount, Montreal, Quebec H3Z 2P9
Tel: (514) 937-9293/8, Telex: 05-268780, Cables: PHRIXOS MONTREAL

London Agents: Papachristidis (U.K.) Limited

Longbow House, 20 Chiswell Street, London EC1Y 4TY
Tel: (01) 628 09 53, Telex: 8956714 FRIXOS C
Cables: FRIXOS LONDON EC1

Swiss Service Company: Seatramp S.A.

9, Place de la Gare, 1260 Nyon
Tel: (22) 6111 68/9, Telex: 419 904

νά αύξηθοδην οι θέσεις έπιβατων του πλοίου και έπομένως ή χωρητικότης του.

Στά έμπορικά αύτά δεδομένα δρχονταν νά προστεθούν οι άπαιτήσεις της τεχνικής. Κατά τούς τεχνικούς υπολογισμούς, μέ μηχανές ίδιας ίπποδυνάμεως ένα πλοϊού επλεε ταχύτερα δταν ή γάστρα του ήταν μακρύτερη, έτσι ώστε το πλοϊο τών 300 μέτρων μπορούσε νά πετύχει ταχύτητα 28 κόμβων μέ ίπποδυνάμη κατά τόνο κατά 25 κατώτερη άπό το πλοϊο τών 225 μέτρων. "Αρα το μεγαλύτερο πλοϊο μπορούσε νά έξασφαλίσει Ιστη τουλάχιστον ταχύτητα μέ τό άλλο χωρίς νά έξωθησει τις μηχανές του στό μάξιμου της δυνάμεως τους, πράγμα που έπεφερε σημαντική οίκονομία. "Ενας άλλος τεχνικός λόγος άναφερόταν στήν αδηση τών ποσοτήτων τών μπώνκερς γιά την έπιτευξη μεγαλύτερης ταχύτητας. Γιατί άφενδς μέν ή ταχύτητα αύξανει την κατανάλωση καυσίμων άφετέρου δέ ή αδηση καυσίμων προϋποθέτει μεγαλύτερο χώρο άποθηκευσεως, πού καταλήγει σε περιορισμό τών χώρων έπιβατων και έμπορευμάτων. "Η λύση και έδω βρισκόταν στήν αδηση του μεγέθους του πλοίου.

Μεγαλοπρέπεια και τρόπαια

"Όπως ήταν φυσικό ή έσωτερική άρχιτεκτονική του πλοίου άκολουθησε τό στύλ της διακοσμητικής τέχνης τού 1935. Η δινεση και ή πολυτέλεια του άποτέλεσε πρόκληση, δπου ή τόλμη έφθανε πολλές φορές τά δρια του παράλογου. Τά πάντα ήταν μεγαλόπρεπα και πομπώδη: αιθουσες, σαλόνια, καπνιστήρια, τραπεζαρίες. "Η κύρια τραπεζαρία, μέ ψωος 9,5 μ. μήκος 80 μ. και πλάτος 13 μ. είχε τις ίδιες διαστάσεις μέ την αιθουσα τών κατόπτρων τών Βερσαλλιών και μπορούσε νά χωρέσει 700 άτομα σέ 150 τραπέζια. Και δλα αύτά τά άνακτορικά διαμερίσματα στά δποια θά περνούσαν τις μέρες τους οι χιλιάδες τών έπιβατων ήταν στρωμένα μέ χαλιά της Αυβυσσον και στολισμένα μέ έπιχρυσώσεις, άγαλματα, βαρύτιμα ξεπίπλα και τεράστια σινιέ πανώ πού παρίσταναν τις έποχες του έποιους και τά μνημεία της Γαλλίας, ένω δυνχας, δ χαλκός και τό κρύσταλλο κοσμούσαν τις στοές, τις όροφες και τά δά-

πεδα. Δέν ύπηρχε έπαρχια, μεγάλη πόλη, σημαντική βιομηχανία ή ξακουστή τέχνη πού νά μή συνεργάστηκε. Τά χαλύβδινα μέλη προέρχονταν άπό τη Λωραίνη, τά δυναμό άπό την Άλσατια, οι άνελκυστήρες άπ' τό Παρίσι, οι άνεμιστήρες άπό τη Μασσαλία, τά ηλεκτρικά άπ' τη Γκρενόμπλ. Κρύσταλλα του Νανσύ, κεραμικά Σεβρών, πορσελάνες Λιμός, χαλιά Όμπουσόν. Τέλος δ όνυχας είχε έρθει άπό τό Άλγερι, οι λάκες άπ' την Ίνδονησία και τά μαδιά άπό την Αφρική.

Ζωή και θάνατος

"Η «Νορμανδία» κατάκτησε άμεσως τό ρεκόρ της ταχύτητας. "Έφυγε άπ' τη Χάβρη στίς 6.45 μ.μ. τής 19 Μαΐου 1935 και έφθασε στή Νέα Υόρκη στίς 11 π.μ. τής 3 Ιουνίου, μέ μέση ταχύτητα 29,98 κόμβων. Κέρδισε έτσι τόν «κυανού έπισεοντα» μέ τη μορφή ένδος τρόπαιου άπό μασίφ άσήμι ψηφους 1 μέτρου και βάρους 25-30 κιλών πού παρίστανε τή γήινες σφαίρα μέ διάφορες συμβολικές παραστάσεις. "Έκτελεσε τή διαδρομή Bishops Rock (νότιο άκρο Άγγλιας) — Νέας Υόρκης, ήτοι 2.971 μίλια σέ τέσσερις μέρες, δύο ώρες και 12 λεπτά, καταρρίπτοντας τό ρεκόρ του ύπερωκεανίου «Βρέμη» κατά 12 ώρες και 15 λεπτά. Στή Ν. Υόρκη είχε γίνει είδικη προετοιμασία γιά την ύποδοχή τού πλοίου μέ έκβαθυνση τού διαύλου τού ποταμού Ηυδσον και κατασκευή ξεχωριστής προβλήτας (pier 88) γιά την πλεύρισή του. "Η ύποδοχή στάθηκε θριαμβευτική. "Άπό τήν αύγη άεροπλάνα συνώδευσαν τό πλοϊο, ένω τά σκάφη τού λιμανιού και οι άκτες τού Λόνγκ Αιλαντ και τού Νιού Τζέρσεϋ είχαν γεμίσει μέ ένθουσιάδη πλήθη. "Υπολογίζεται δτι πάνω άπό ένα έκατομμύριο άνθρωποι έτρεξαν νά χειροκροτήσουν τήν είσοδο τού «Νορμανδία» στή Ν. Υόρκη μέσα σ' ένα πανδαιμόνιο άπό σειρήνες και σφυρίματα. "Άκολουθησαν τελετές και δεξιώσεις, τις δέ ήμέρες έπισκεψεως τού κοινού τουλάχιστον 30 χιλιάδες Νεούορκέζοι άνεβηκιν νά καμαρώσουν άπό κοντά τό «πλωτό θαύμα».

Στό πρώτο του ταξίδι μετέφερε 1.300 έπιβάτες, έξ ών 600 στήν πρώτη θέση, και i-

σάριθμους περίπου στό ταξίδι τής έπιστροφής. Οι εισπράξεις του άνηλθαν σέ 7 έκατομ. φράγκα. Στό δεύτερο ταξίδι, μέ 600 έπιβάτες στή μετάβαση και 1.600 στήν έπιστροφή οι εισπράξεις έφθασαν τά 6,5 έκατομ. φράγκα.

Στή συνέχεια τό «Νορμανδία» έχασε τό κυανού έπισεοντα άπό τό «Κουήν Μαίρη» τόν Αύγουστο τού 1936 πού πέτυχε μέση ταχύτητα 30,65 κόμβων. Τόν Μάρτιο δμως τού 1937 τόν ξανακέρδισε μέ ταχύτητα 30,99 κόμβων γιά νά τόν ξαναχάσει πάλι άπό τόν «Κουήν Μαίρη» μέ 31,20 κόμβους, πού τόν διατήρησε μέχρι τό 1952, δπότε τόν κατέκτησε μέχρι τέλους τό «United States» μέ τό ρεκόρ τών 35,59 κόμβων.

Τό Φεβρουάριο τού 1938 και άρχες τού 1939 τό «Νορμανδία» σύνδεσε τή Ν. Υόρκη μέ τό Ρίο Τζανέιρο και τόν Ιούλιο τού ίδιου έτους έφθασε στή Χάβρη τελειώνοντας τήν έκατοστή του διαδρομή και έχοντας διανύσει 330.000 μίλια μέ μέση ταχύτητα 28,28 κόμβων και έχοντας μεταφέρει πάνω άπό 100.000 έπιβάτες. Στής 28 Αύγουστο τού 1939 παροπλίστηκε στή Ν. Υόρκη, δπου τόν Δεκέμβριο τού 1941 ή Αμερικανική Κυβέρνηση τό κατέλαβε προορίζοντάς το γά μεταφορές στρατού. Έκει στής 9 Φεβρουαρίου τού 1942 τό βρήκε ή τραγωδία τής πυρκαγιάς πού τό δδήγησε στή καταστροφή του. "Η πυρκαγιά φάνηκε στό κατάστρωμα περιπάτου και μέχρι νά σβυστεί άπό τά πυροσβεστικά πλοία και άχήματα πού έχουσαν τεράστιες ποσότητες νερού, δλο τό άνωτατο κατάστρωμα ήταν παρανάλωμα τού πυρός, ένω στά πλευρά του είχαν άνοιχτει μεγάλα άνοιγματα γιά τήν έξοδο τού νερού. Τήν άλλη μέρα, μέ τήν άρχομενη παλίρροια τό σκάφος άκουμπτησε στό βυθό, δυγιστήκε λίγο κι άστερα έγιειρε πρός τ' άριστερά ήμιβυθισθέν σέ βάθος 15 μέτρων. Τό ναυάγιο πουλήθηκε στής 3 Οκτωβρίου τού 1946 γιά διάλυση. "Έτσι τέλειωσε ή ζωή και ή ιστορία τού θρυλικού «Νορμανδία», τού δποίου δμως τό θρύλο δέν άφησε ή Γαλλία νά σβυστεί άπ' τή μνήμη τής άνθρωπότητας, μέ τίς τεράστιες έκδηλώσεις πού όργανώνει φέτος ο' δλη τή χώρα στή μνήμη τών 50 χρόνων τού άνεπανάληπτου πλωτού κολοσσού.

E.S.

LEROS MANAGEMENT S.A.

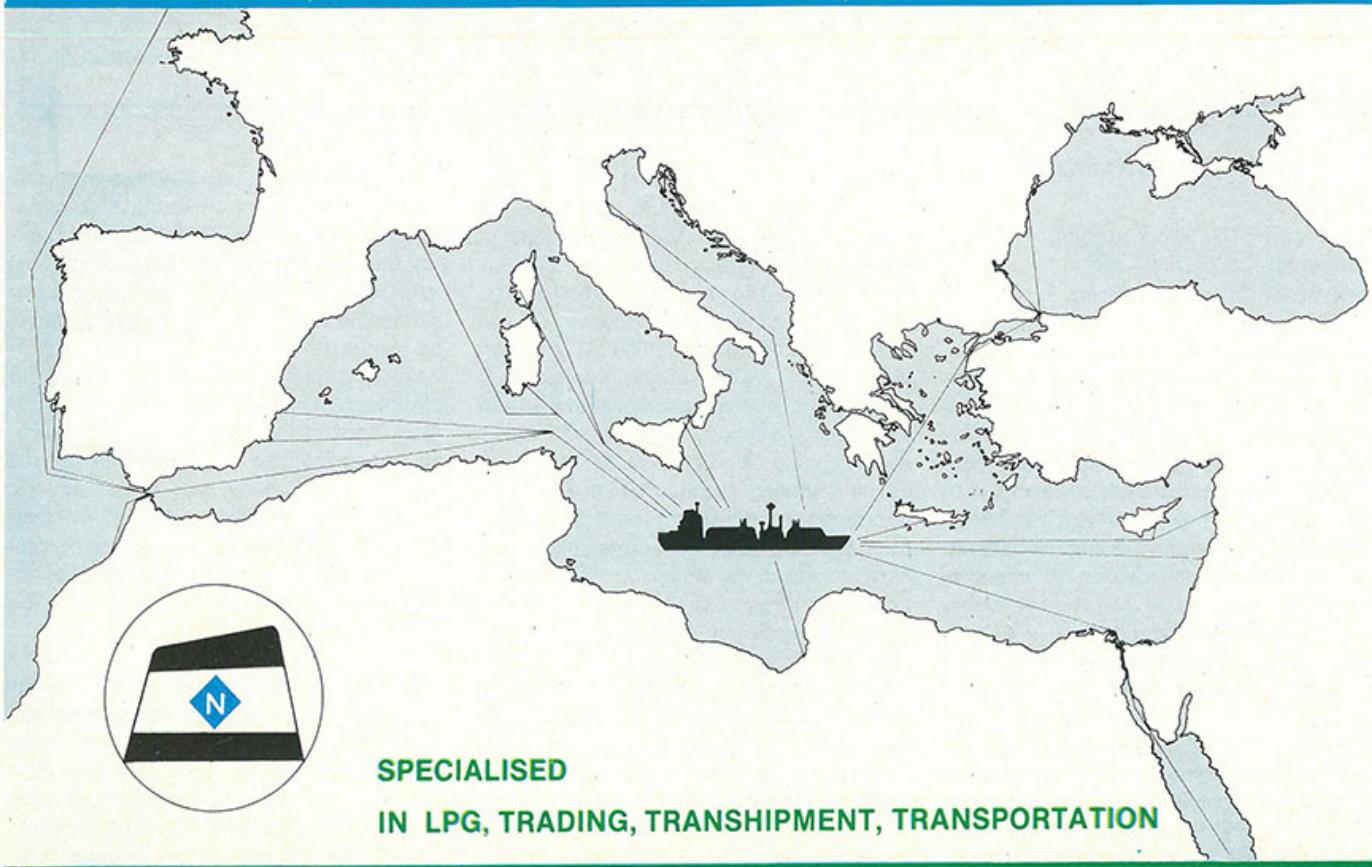
MANAGERS — OPERATORS — INSURANCE BROKERS



61 - 65 FILONOS STREET
185 35 PIRAEUS
TELEX: 241548 LERO GR
PH: 4117357 - 4117304 - 4119853
CABLES: LEROSHIP PIRAEUS

PROMETHEUS MARITIME CORP.





**SPECIALISED
IN LPG, TRADING, TRANSHIPMENT, TRANSPORTATION**

NAFTOMAR
BUSINESS CENTER
252/254 KIFISSIAS AVENUE
HALANDRI - ATHENS
TL. SWITCHBOARD: 6472041-5
OPERATION: 6472046-8
TX. 218541 / 218222
CB. NAFTOMAR ATHENS

NAFTOMAR
SHIPPING & TRADING Co LTD
ALASSIA BUILDING, 2ND FLOOR,
II MERARCHIAS 13, PIRAEUS
TEL.: 4114910 (5 LINES)
TLX.: 213077, 211605 "NAFT GR"
CABLES: NAFTOMAR PIRAEUS

CHEMIGAZ SERVICES S.A.R.L.
114, AVE DES CHAMPS - ELYSEES
75008 - PARIS
TL. 35.91.433 - 35.91.434
TX. 640641 - 640695

NAFTOMAR SHG + TRD Co. LTD.
UFFICIO DI RAPPRESENTANZA
30, VIA G. FARÀ - 20124 MILANO
TL. 657.0119 - 657.0465

ΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

'Αρ. 2827/1984

Προεδρεύων: 'Ηρ. Τσικλητήρας
Επισημητής: Γ. Γραιγός
Δικηγόρος: 'Ηλ. Παρασκευᾶς

Πλοηγοί — 'Οριστική παύση γιά παράβαση τού καθηκοντος της μη ἀποδοχῆς δώρων γιά την ἐκτέλεση της υπηρεσίας τους και της μη χρησιμοποίησης της υπαλληλικῆς ίδιοτητάς τους γιά την ἀπόκτηση ὀφελημάτων καθώς και γιά ἀναξιοπρεπή γιά υπάλληλο διαγωγή — 'Αποδοχὴ τού δώρου ἀπό την πλανημένη πεποίθηση διείχαν δικαίωμα νά το πάρουν καθόσο δέν παραβίαζαν καμιά διάταξη — Συγγνωστή πλάνη πού ἀποκλείει τὸν καταλογισμό — 'Ἐξαφάνιση της ἀπόφασης δριστικῆς παύσης και ἀπαλλαγὴ ἀπό κάθε ποινή.

'Η ἀπόληψη ἀπό ίδιωτη ἐκπρόσωπο τῶν πλοηγῶν χρηματικῶν ποσῶν (*bonus*) ἀπό ναυτιλιακές ἐπιχειρήσεις γιά τὴν πλοήγηση τῶν πλοίων τους καὶ ἡ διανομὴ τους στους πλοηγούς δέν γινόταν γιά συγκεκριμένη πλοήγηση, ἡταν προαιρετική, τὴν γνώριζε ἡ λιμενικὴ Ἀρχὴ καὶ ἀποτελοῦσε μακρὰ ναυτικὴ συνήθεια. 'Ἐται οἱ πρᾶξεις αὐτές δέν συνιστοῦν δωροληψία, ἀλλά στοιχειοθετοῦν τὸ πειθαρχικό δόλκημα τῆς ἀποδοχῆς υλικῆς εὐνοίας προερχόμενης ἀπό πρόσωπο τοῦ δρόποιον διαχειρίζονται τὴν υπόθεση (ἀρ. 206 παρ. 1 εδ. κε' 'Υπαλ. Κωδ.). Τὸ πειθαρχικό δμως αὐτὸς δόλκημα δέ μπορεῖ νά καταλογιστεῖ στους πλοηγούς, διότι οἱ εἰδίκες συνθήκες πού ύψεσταντο κατά τὴν ἐκτέλεση τῶν σχετικῶν πράξεων δημιούργησαν σ' αὐτοὺς τὴ συγγνωστή πλάνη διείχαν τὸ δικαίωμα νά ἀποδεχθοῦν τὰ χρηματικά αὐτά ποσά.

'Ἐπειδὴ κατά τὸ ἄρθρον 1 τοῦ ν.δ. 269/1974 αἱ ἔκαστοτε ισχύουσαι διατάξεις τοῦ πειθαρχικοῦ δικαίου τῶν διοικητικῶν υπαλλήλων ἐφαρμόζονται εἰς τὸ μόνιμον προσωπικόν τῆς πλοηγικῆς υπηρεσίας. 'Εξ' ἀλλου κατά μέν τὸ ἄρθρον 205 τοῦ 'Υπ. Κώδικος (π.δ. 611/1977) «Πᾶσα υπαιτίου πράξεως ἡ παραλείψεως παράβασις υπαλληλικοῦ καθηκοντος δυναμένη νά καταλογισθῇ, ἀποτελεῖ πειθαρχικόν παράπτωμα κατά δέ τὸ ἄρθρον 206 παρ. 1 τοῦ αὐτοῦ Κώδικος, «μεταξύ τῶν πειθαρχικῶν ἀδικημάτων καταλέγονται ίδιως: α)... β)... γ)... ε) ἡ ἐν υπηρεσίᾳ ἀναξιοπρεπῆς ἡ ἀναξία υπαλλήλου διαγωγῆ... κβ) ἡ χρησιμοποίησης τῆς υπαλληλικῆς ίδιοτητος πρός ἔξυπρέτησιν ίδιωτικοῦ συμφέροντος... κε) ἡ ἀποδοχὴ ὑπό τοῦ υπαλλήλου οἰασδήποτε υλικῆς εὐνοίας, ἡ δοποία δέν συνιστᾶ δωροληψίαν, ἀλλά προέρχεται ἀπό πρόσωπα τῶν δρόποιων τάς υποθέσεις διαχειρίζεται ἡ πρόκειται νά διαχειρισθῇ... κη) παράβασις καθηκοντος κατά τὸν ποινικὸν ἡ ἀλλούς εἰδικούς νόμους».

'Ἐπειδὴ διά τῆς προσβαλλομένης ἀποφάσεως ἐπεβλήθη εἰς τούς προσφεύγοντας ἡ ὥρθεῖσα πειθαρχικὴ ποινὴ τῆς δριστικῆς παύσεως διότι ἐθεωρήθησαν ως ἔνοχοι διά παράβασιν τοῦ καθηκοντος τῆς ἀποφυγῆς ἀποδοχῆς δώρων διά τὴν ἐκτέλεσιν τῆς υπηρεσίας τῶν, χρησιμοποίησην τῆς υπαλληλικῆς ίδιοτητος διά τὴν πρόσκτησιν ὀφελημάτων καὶ ἀναξιοπρεπούς καὶ ἀναξίας διαγωγῆς υπαλλήλου. Συγκεκριμένως δέ διότι εἰς Πειραιάδ ἀπό τοῦ 'Απριλίου 1977 μέχρι καὶ τοῦ Φεβρουαρίου 1979, οἱ δύο πρῶτοι ως 'Ἀρχιπλοηγοὶ καὶ οἱ υπόλοιποι ως πλοηγοί, με δξαίρεσιν μόνο ως πρός τὸν χρόνον συμμετοχῆς τῶν Πλοηγῶν... οἱ δοποίοι διωρίσθησαν ἀντιστοίχως τὴν 5-11-

1977, 30-11-1977 καὶ 21-2-1978, ἀπαντες ἀπό κοινοῦ συνεφώνησαν καὶ δι' ἔξουσιοδοτημένου παρ' αὐτῶν προσώπου εἰσέπραττον ἀπό τὰς ναυτιλιακάς ἐπιχειρήσεις καὶ πρακτορεῖα τά δροῦ διεχειρίζοντο τὰ πλοηγούμενα εἰς τὸν λιμένα σκάφη, διάφορα χρηματικά ποστά ως BONUS, τό δροῦ δέν προβλέπεται ὑπό τοῦ νόμου, διά τὴν ἐκτέλεσιν τῆς υπηρεσίας τῶν (πλοηγῆσις), ἐπιτυγχάνοντες κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ἐν πρόσθετον σημαντικόν, ἐκτός τοῦ μισθοῦ τῶν, ἀσοδον, ὑπολογιζόμενον εἰς 25.000 δρ., περίπου κατά μῆνα δι' ἔκαστον. 'Η ἀποκάλυψις τοῦ γεγονότος τούτου ὑπό τοῦ τύπου καὶ τῶν ραδιοτηλεοπτικῶν μέσων, προεκάλεσε δημόσιον σκάνδαλον καὶ ἐπικρίσεις.

'Ἐπειδὴ ἐκ τῆς ἐκτιμήσεως πάντων τῶν στοιχείων τῆς δικογραφίας ίδια δέ τοῦ πορίσματος ἀνακρίσεως τῶν μαρτυρικῶν καταθέσεων, τῆς ὑπ' ἀριθ. 7434/1983 ἀποφάσεως τοῦ Τριμελοῦς Πλημμελειοδικείου Πειραιῶς, τῆς ὑπ' ἀριθ. 626/1984 ἀποφάσεως τοῦ Δικαστηρίου τῶν ἐν Πειραιεὶ Ἐφετῶν, ἐν συνδυασμῷ πρός τάς ἀπολογίας τῶν ἐγκαλουμένων, προέκυψαν κατά τὴν κρίσιν τοῦ Δικαστηρίου τά ἔχῆς: οἱ προσφεύγοντες 'Ἀρχιπλοηγοὶ καὶ Πλοηγοὶ τοῦ Πλοηγικοῦ Σταθμοῦ Πειραιῶς κατά τὸ χρονικόν διάστημα ἀπό 'Απριλίου 1977 ἕως Φεβρουαρίου 1979 ἐδέχθησαν κατ' ἐπανάληψιν δρόμα διά πρᾶξεις ἀναγομένας γενικῶς εἰς τὰ καθηκοντά τῶν, ἡτοι διάτην ἐκτέλεσιν τῆς υπηρεσίας τῶν τῆς πλοηγῆσεως· εἰδικότερον οἱ εἰρημένοι εἰχον δεχθῆ δπως διιδώτης («Ο.Μ.») εἰσπράττη διά λογαριασμὸν τῶν παρά τῶν ναυτιλιακῶν ἐπιχειρήσεων, τῶν δρόποιων τά πλοῖα ἐπλογούντο ὑπό τῶν προσφευγόντων κατά τὴν

Niva Shipping Ltd.
SHIPBROKERS • CHARTERING AGENTS
SALE & PURCHASE • CONTRACTING



86 Filinos Street Piraeus Greece

Phones: 4171951-4171441-4130962
4527530-4527531-4527532

Telex: 21.3254-21.3822-21.1005-21.1086 NIVA

Cables: "NIVAFREIGHT" Piraeus



είσοδον και έξοδόν των έκ του λιμένος Πειραιώς, διάφορα χρηματικά ποσά κυμαίνονται άπό 250 έως 2.000 δραχμάς, εις τρόπον όστε έκαστος τούτων, μετ' άφαιρεσιν ποσοστού ύπό του ώς άνω εισπράκτορος, λόγω προμηθείας του, εισέπραττε μηνιαίως περί τάς 5.000 έως 10.000 δραχμάς. 'Η καταβολή των ώς άνω ποσών έγέντο ύπό των ναυτιλιακῶν ἐπιχειρήσεων δχι μόνον εἰς τούς προσφεύγοντας πλοηγούς, ἀλλ' εἰς ἀπαντας τούς ἀπό πεντηκονταετίας ύπηρετήσαντας καὶ ἔκτοτε ύπηρετοντες πλοηγούς, κατά μακράν ναυτικήν συνήθειαν, ἐπικρατοῦσαν δχι μόνον ἐπιτοπίως ἀλλά καὶ εἰς τούς πλείστους λιμένας του έξωτερικού διότι εἴθισται νά διδεται εἰς τούς πλοηγούς, μετά τήν πλοηγησιν ἐν δώρον, είτε εἰς είδος, είτε εἰς χρήματα, ἔτι δέ καὶ ὑπ' αὐτῶν τῶν πολεμικῶν πλοίων. Καὶ εἶναι μὲν ἀληθές δτι ἡ καταβολὴ τῶν ἐν λόγω ἐγένετο χάριν τῆς πλοηγήσεως, ἀλλ' ἡτο δπωσδήποτε ἀπρόσωπος, ἐφ' δοσον τά χρήματα παρελάμβανε μέν δρηθείς «Ο.Μ.» ἡ καταβολή δμως τῶν χρημάτων αὐτῶν, δέν ἐγένετο ύπό συγκεκριμένου πλοιοκτήτου ἡ ναυτιλιακού γραφείου πρός συγκεκριμένον πλοηγόν διά συγκεκριμένην, ἐκτελεσθείσαν ἥδη ἡ μέλλουσαν νά ἐκτελεσθῇ πλοηγησιν. 'Εξ ἀλλου ἡ καταβολή αὕτη ἡτο ἔξ δλοκλήρου προαιρετική καὶ ἐλάμβανε χώραν ἄνευ οὐδεμιᾶς προφυλάξεως, ἐτέλουν δέ ἐν γνώσει

ταύτης' αὶ ἀρμόδιαι ὑπηρεσίαι τοῦ 'Υπουργείου 'Εμπορικῆς Ναυτιλίας καὶ ἐκεῖναι τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος. Δέν ἀπεδείχθη περαιτέρω δτι αὶ ἀρμόδιαι ὑπηρεσίαι ὑπέδειξαν εἰς τούς προσφεύγοντας νά παύσουν εισπράκτοντες τά ώς εἰρηται χρηματικά ποσά (bonus), μάλιστα δέ αὶ ὑπηρεσίαι τοῦ 'Υπουργείου κρίνουσαι ἐπί θέματος αὐξήσεως τῶν ἀποδοχῶν τῶν πλοηγῶν ἐλάμβανον ὑπ' δψιν καὶ τό γεγονός δτι ἐκ τῆς θέσεως αὐτῶν ἀπήλαυν καὶ τοῦ ώς ἄνω δώρου. Οι εισερχόμενοι εἰς τὸν κλάδον, διά τὴν ληψιν τῆς τοιαύτης ἀποφάσεως τῶν, προσυπελάργιζον εἰς τάς νομίμους ἀποδοχάς τῶν καὶ τό παγίως καταβαλλόμενον ώς εἰρηται δώρον, τό δποιον, ἀπετέλει ἐν είδος κινήτρου, διότι αὶ ἀποδοχαὶ τούτων, ὑπελείποντο τοῦ πλοιάρχου τῶν ἐμπορικῶν πλοίων.

'Ἐπειδή ύπό τά ἐκτεθέντα πραγματικά περιστατικά τό Δικαστήριον κρίνει δτι αὶ ἀνωτέρω πράξεις καὶ παραλείψεις τῶν προσφεύγοντων δέν συγκροτοῦν τήν ἀντικειμενικήν ύπόστασιν τοῦ ποινικοῦ ἀδικήματος τῆς δωροληψίας, καὶ ἀντιστοίχως τοῦ ύπό τῆς διαληφθείσης διατάξεως τοῦ ἀρθρου 206 παρ. 1εδ. κη' τοῦ 'Υπαλ. Κώδικος (π.δ. 611/1977) προβλεπομένου πειθαρχικοῦ ἀδικήματος τῆς παραβάσεως καθήκοντος κατά τὸν ποινικόν ἡ ἀλλους ειδικούς νόμους, ἀλλά, κατ' δρθόν νομι-

κόν χαρακτηρισμόν, στοιχειοθετοῦν τήν δνοιαν τοῦ ύπό τοῦ ἀντοῦ ἀρθρου 206 παρ. 1 ύπό δδάφ. κε' προβλεπομένου πειθαρχικοῦ ἀδικήματος τῆς ἀποδοχῆς ύλικῆς εύνοίας, μή συνιστώσης δωροληψίαν, προερχομένης δέ ύπό προσώπου τοῦ δποιούν τάς ύποθέσεις διαχειρίζονται ἡ μέλλουν νά διαχειρισθῶν. 'Ἐν δψει δμως τῶν ἐν τῇ ἡγηθείση σκέψει ἐκτεθέντων, είναι πρόδηλον δτι ύπό τάς ἀνωτέρω συνθήκας καταβολῆς καὶ ἀποδοχῆς τοῦ περί ού πρόκειται δώρου ἐδημιουργήθη πεπλανημένως εἰς ἀπαντας τούς προσφεύγοντας ἡ πεποιθησίς δτι ἀδικαιούντο νά προβοῦν εἰς τάς ώς εἰρηται πράξεις ἐνδεικτικόν δέ τούτου είναι καὶ τό γεγονός δτι, ἀνευ οὐδεμιᾶς προφυλάξεως, διώρισαν εισπράκτορα τῶν δώρων δ δποιος παρέδιδε το εισπραχθέν κατά μήνα ποσόν εἰς τίνα ἔξ αὐτῶν ἐναλλάξ καὶ ἐκεῖνος διένειμε τοῦτο εἰς πάντας. Οδτω, οι προσφεύγοντες, κατά τὴν ληψιν τῶν ώς εἰρηται ποσὸν είχον ἐδραίαν τήν πεποιθησίν δτι οὐδεμία διάταξιν νόμου παραβιάζουν, ἀλλ' ἀντιθέτως δτι δικαιούνται νά λαμβάνουν τά δώρα ταῦτα. Κατ' ἀκολουθίαν τούτων, ἡ πλάνη των αὕτη, λαμβανομένων ύπ' δψει τῶν τοῖς ἀνωτέρω ἐκτεθέντων, είναι συγγνωστή, αἰρουσα τὸν καταλογισμόν διό καὶ δέον δπως, ἐξαφανιζομένης τῆς προσβαλλομένης ἀποφάσεως, ἀπαλλαγοῦν οὗτοι πάσης ποινῆς, δεκτῆς καθι σταμένης τῆς ύπό κρίσιν προσφυγῆς.



ALWAYS AT YOUR SERVICE IN ITALY



FOTIS G. POULIDES
President

"MEDOV"

Directors:
GEORGE F. POULIDES
LUIGI SCAFFARDI
G.A. STATHOPOULOS

THE MEDITERRANEAN AND OVERSEAS SHIPPING AGENCY S.P.A.

PROMPT AND EFFICIENT COMPREHENSIVE SERVICE FOR THE SHIOPWNER AND CHARTERER
 • GENERAL SHIP AGENTS FOR LINERS, TRAMPS AND TANKERS • MANNING WITH ITALIAN CREW • SHIP MANAGEMENT • REPAIR SUPERINTENDENCE • SALE AND PURCHASE BROKERS SPECIALISED IN CRUISE VESSELS • OIL AND BUNKER SUPPLIERS • TRAVEL AND TOUR OPERATORS.

MEDOV CHARTERING S.R.L.
EDDIE BRAGGIOTTI
Director

Head Office: GENOA - VIA XX SETTEMBRE 29

Phone: 541361/268532 — Telex: 2700046/271460/213836 — Cables: MEDOV
OWN AGENCIES IN ALL ITALIAN PORTS

MEMBERS OF:

THE BALTIC AND INTERNATIONAL MARITIME CONFERENCE — ITALIAN SHIOPWNERS ASSOCIATION
NATIONAL ASSOCIATION OF ITALIAN AGENTS & SHIPBROKERS



ARPAPHIL

SHIPPING AGENCY CORPORATION

SHIP AGENTS • OPERATORS • BROKERS • MANNING • CHARTERERS

Merchants Center Building — Room Nos 204 - 205
Padre Faura Corn. Mabini str. — ERMITA
MANILA — PHILIPPINES

Phones: 508.385 - 574.636 - 574.637 - 574.639
Telexes: 64365 ARPSHP PN - 40340 ARPASHP PN
Cable: ARPSHIP MANILA

**ΔΙΑ ΜΙΑ ΣΩΣΤΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΣΗ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΜΑΝΙΛΑ ΤΩΝ
ΦΙΛΙΠΠΙΝΩΝ ΚΑΙ ΔΙ' ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΗ ΙΚΑΝΩΝ ΠΛΗΡΩΜΑΤΩΝ ΟΛΩΝ ΤΩΝ
ΕΙΔΙΚΟΤΗΤΩΝ, ΑΠΕΥΘΥΝΟΥΝΤΕ ΣΕ ΈΜΑΣ**

**Η ΠΟΛΥΕΤΗΣ ΠΕΙΡΑ ΜΑΣ ΜΕ ΤΟ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΚΑΙ ΕΛΛΗΝΟΚΤΗΤΟ ΠΛΟΙΟ
ΕΞΑΣΦΑΛΙΖΕΙ ΑΠΟΔΕΔΕΙΓΜΕΝΑ, ΑΠΟΛΥΤΗ ΕΠΙΤΥΧΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΠΙΛΟΓΗ
ΚΑΤΑΛΛΗΛΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΩΤΕΡΟΥ ΠΛΗΡΩΜΑΤΟΣ ΚΑΙ
ΜΕΙΩΣΗ ΤΩΝ ΗΜΕΡΗΣΙΩΝ ΕΞΟΔΩΝ ΤΟΥ ΠΛΟΙΟΥ ΣΑΣ.**

Πληροφορίες στήν 'Ελλάδα:
Κον Ελ. ΜΠΕΛΕΞΗ
Τηλ.: 808 4671 - 4

The North of England P & I Association Limited

(Established in 1860 and a member of the International Group of P & I Clubs)

We do not claim to be the biggest P & I Club in the shipping world. We do however claim that our medium size enabled us for one hundred and twenty five years now, to offer our members a high quality of personal service, a service for which the Association is well known. Our numerous Greek members are now enjoying an even better and more personal and expeditious service, as, our Correspondents in Greece, Messrs MARLIN INSURANCE AGENCIES S.A., having long experience in Claims Handling and P & I matters in general, are assisting the members locally.

And as you know, in P & I Insurances, the promptness of assistance and quality of service, makes the difference.

For enquires and quotations please contact our correspondents:

MARLIN INSURANCES AGENCIES S.A.

Akti Miaouli & Iassonos Str. No. 2
GR. 185 - 37 Piraeus

Phones: 4134007/4125297
Telex: 212801 (MARL GR.)

τακτική γραμμή της «Volkswagen» μεταξύ Δυτικής Γερμανίας και των ΗΠΑ. Σύμφωνα με στοιχεία του ύπουργελου Έμπορίου των ΗΠΑ, οι έξαγωγές αύτοκινήτων άπο την Εύρωπη πρός τις ΗΠΑ παρουσιάζουν αύξηση με μεγάλο ποσοστό συμμετοχής της δυτικο-γερμανικής αύτοκινητοβιομηχανίας.

ΙΤΑΛΙΑ

Τελεσίγραφο στήν Κυβέρνηση

Στά πλαίσια της άνασυγκροτήσεως και της ένδεχομένης ιδιωτικοποίησεως του Ιταλικού έμπορικου στόλου, ή έταιρα «Φινμάρε» πού περιλαμβάνει τίς ναυτιλιακές έταιρες πού έχαρτώνται άπο τά κεφάλαια της IRI, έστειλε τελεσίγραφο πρός την Κυβέρνηση ζητώντας νά εκεκαθαρίσει τή θέση της πρό των άρχων τού μηνός Ιουλίου.

Από άρκετό καιρό ήδη, έπικρατει πλήρης διαφωνία μεταξύ των διαφόρων άρμοδων Ιταλικών Υπουργείων δασού αφορά τό μέλλον τού έθνικου έμπορικου στόλου.

Υπάρχουν πολλοί υποστηρικταί της ιδιωτικοποίησεως ή τουλάχιστον τής αύτοδιαχειρίσεως τών έταιριών πού μετέχουν στή «Φινμάρε». Ή ένέργεια αύτή θά σημάνει τόν τερματισμό τών έλλειμματικών δραστηριοτήτων, τήν πώληση τών άχρηστων πλοίων κατη μεταφορά δρισμένων ύπο σημαῖες εύκολιας.

Μία τών έταιριών τής «Φινμάρε», ή «Λόδδ-Τριεστίνο», άνεκοίνωσε δτι περιώρισε σε 40 δισεκ. λιρετών τό έλλειμμά της γιά τό 1984, έναντι 80 δισεκ. λιρετών τού 1983.

ΚΟΥΒΕΙΤ

Παραγγέλει δεξαμενόπλοια

Η έθνική ναυτιλιακή έταιρα τού Κουβέιτ

For all your shipping requirements
and problems in Italy, apply to

COSTANTINO TOMASOS LTD.

ESTABLISHED IN 1910

GENERAL SHIPPING & LINER AGENTS

SHIPBROKERS, LUBRICANTS &

BUNKER CONTRACTORS

INSURANCE BROKERS

HELLENIC REGISTER OF SHIPPING REPRESENTATIVES

Address: Galleria Mediterranea 5

80133 Naples

Phones: 312210, 321225, 320543, 329481, 203777

Telex: 71000 CHIOS NA

Cables: CHIOS NAPLES

ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ

ΡΕΠΟΡΤΑΖ

ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ

Πρόγραμμα άνανεώσεως

Η Κυβέρνηση τής χώρας έλαβε τά τελευταία μέτρα γιά τήν έφαρμογή ένδος έκτεταμένου προγράμματος άνανεώσεως τού έμπορικου στόλου, τού όποιου ο προϋπολογισμός άνερχεται σε 500 και πλέον έκατομμύρια δολλαρίων κατ' ο το μεγαλύτερο μέρος του θά χρηματοδοτηθεί άπο πιστώσεις τού έθνικού κεφαλαίου έμπορικής ναυτιλίας.

Τό πρόγραμμα προβλέπει τή ναυπηγηση 40 νέων μονάδων συνολικής χωρητικότητας περί τών 750.000 τον. d.w. στή διάρκεια τών πέντε προσεχών έτών. Οι μονάδες αύτές θά ναυπηγηθούν άπο έθνικά ναυπηγεία κατ' προορίζονται γιά τόν ιδιωτικό έφοπλισμό. Μεταξύ τών ναυπηγηθησούμενων πλοίων περιλαμβάνονται πέντε μπάλι κάρριερς τών 60.000 τον. d.w., δύο μπάλι κάρριερς τών 40.000 τον. d.w. κατ' άπο τετρελαιόφρα τών 23.000 τον. d.w. Περιλαμβάνονται έπισης διάφορα ποταμόπλοια κατ' ολέπια άνοικτής θαλάσσης διαφόρων μεγεθών κατ' ύπολογίζεται δτι οι πρώτες παραγγελίες θά ύπογραφούν πρό των άρχων Αύγουστου.

ΒΡΑΖΙΛΙΑ

Σημαντικές παραγγελίες

Τό μεγαλύτερο ιδιωτικό ναυπηγείο τής χώρας πού άνήκει στήν Έταιρα Έμπορου κατ' Ναυτιλίας (CCN) έλαβε παραγγελία άπο τήν κρατική έταιρα πετρελαιού Petrobras γιά τή ναυπηγηση δύο δεξαμενοπλοίων άκαθάρτου πετρελαιού κατ' η προϊόντων πετρελαιού τών 55.000 τον. d.w., συνολικής άξιας 132 έκατομ. δολλαρίων. Τά σκάφη θά είναι τύπου PR-170 κατ' θά παραδοθούν τόν Αύγουστο κατ' Νοέμβριο τού 1987. Τό ίδιο ναυπηγείο περιμένει τήν οίκονομική έγκριση τών άρμοδων Βραζιλιανών Άρχων γιά τήν κατασκευή δύο όχηματοφόρων πλοίων γιά λογαριασμό τών Βραζιλιανών έταιριών Global κατ' Comar. Η πρώτη γιά σκάφος τών 10.000 τον. d.w. κατ' ή δεύτερη γιά σκάφος τών 7.000 τον. d.w. μέ παραδόσεις μέχρι τόν Φεβρουάριο τού 1988.

Η ώς άνω παραγγελία τής Petrobras είναι ή πρώτη πού έγινε μετά τή λήξη τού στρατιωτικού καθεστώτος κατ' δείχνει δτι ή ύποθεση τού συνόλου τών ναυπηγικών μονάδων τής χώρας βρίσκεται σε καλό δρόμο, θστερα άπο περίοδο άμοιβαίων κατηγοριών γιά τήν εύθυνη τών μαζικών δανείων τού παρελθόντος γιά τή χρηματοδότηση τής ναυπηγοβιομηχανίας. Η μελέτη τής ύποθεσεως αυτής άνετεθή ήδη σε ιδιωτική έταιρα,

ΚΟΤC, ή όποια καλύπτει τό δημιου σχεδόν τών πετρελαϊκών έξαγωγών τής χώρας, άντιμετωπίζει τή ναυπήγηση έξι μεγάλων δεξαμενοπλοίων γιά τή μεταφορά άκαθάρτου πετρελαίου, τών 150.000 d.w. Η σχετική αίτηση προσφορών θά άνακοινωθεί συντόμως και άναμένεται νά βρει άνταποκρίση κυρίως από Ιαπωνικά και Νοτιοκορεατικά ναυπηγεία.

"Ηδη από τόν περασμένο Φεβρουάριο ή έταιρία αύτή ζήτησε προσφορές γιά τήν κατασκευή έξι πλοίων μεταφοράς προϊόντων πετρελαίου, έκ τών δύο πλοίων τρία τών 36.000 τον. d.w. και τρία τών 120.000 τον. d.w. Μεταξύ τών υπόβληθεισών προσφορών θά κάμει τώρα τήν έπιλογή έκεινων τών ναυπηγείων από τά όποια θά ζητήσει νέες προσφορές βάσει λεπτομερών προδιαγραφών.

"Η KOTC έκμεταλλεύεται σήμερα περί τά 20 δεξαμενόπλοια καί ύγραεριοφόρα, βρίσκεται δέ τώρα σε στάδιο έκσυγχρονισμού, στά πλαίσια τού δύο πλοίου δρισμένα πετρελαιοφόρα θά διασκευασθούν ώστε νά μπορούν έξισου νά μεταφέρουν και προϊόντα πετρελαίου.

ΜΕΓΑΛΗ ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ

Άπελευθέρωση τής Άκτοπλοίας

"Η Βρεταννία άπειλει δι θά διαφυλάξει άποκλειστικά γιά τόν έαυτό της τό προνόμιο τής άκτοπλοίας της δι και οι άλλες χώρες τής EOK δέν άπελευθερώσουν τίς δικές τους, γιά δια τά κράτη μέλη. Αύτή τήν αύστηρή προειδοποίηση άπηγύθει σε ύπουργός Μεταφορών τής Αγγλίας στή συνάντηση τών δμολόγων του στό Λουξεμβούργο και κάλεσε γιά άμεση έφαρμογή τής νέας ναυτιλιακής πολιτικής πού πρότεινε πρόσφατα ή Έπιτροπή. Η έφαρμογή τής βρεταννικής προτάσεως σε σύντομο χρονικό διάστημα θά έξασφαλίσει τήν άσκηση τής άκτοπλοίας — πού σήμερα άποφέρει 400 έκατομμύρια στερίνες τόν χρόνο — γιά διεξαγωγή τής άκτοπλοίας τής EOK.

Βρεταννοί έπιστρομοι: έχουν ήδη άρχισει συνομιλίες και μέ τή Δ. Γερμανία μέ στόχο οι γερμανικές άκτες νά γίνουν προστέτες στά βρεταννικά πλοία. Η βρεταννική κυβέρνηση ύπολογίζει δι τό 30% τής άκτοπλοίας της άσκεται άπό μή βρεταννικά πλοία και δι τή ή έσωτερη ή άγορά τής EOK σ' αύτόν τόν τομέα άντιπροσωπεύει έπησια τό ποσόν τών 300 - 400 έκατομμυρίων στερλινών. Κατά τόν κ. Ρίντλεϋ ή έλλειψη πρόσβασης στήν άκτοπλοία τών χωρών τής Κοινότητας και ί.

διαίτερα στή Μεσόγειο, άποτελει δέξι ζήτημα γιά τή βρεταννική ναυτιλία. Ο Έπιτροπος μάλιστα στά θέματα μεταφορών κ. Κλίντον Ντέιβις προειδοποίησε μέ άκρη μάστηρο τόπο τίς χώρες τής Κοινότητας δι τής EOK δέν μπορει νά έφαρμόσει στό έσωτερο τίς άρχες πού εύαγγελίζεται σε παγκόσμια κλίμακα τότε χάνει τήν άξιοποστία της και ή έφαρμογή τών μέτρων άπελευθέρωσης άποτελει άναποστασιο τήμα τής συνολικής ναυτιλιακής πολιτικής τής EOK πού άπορρίπτει τόν προστατευτισμό.

"Άξιει νά σημειωθει δι θέματα ή ιρλανδία, ή Όλλανδη ή Βέλγιο και ή Δανία έχουν έκφρασει τήν πρόθεσή τους νά άρουν τά περιοριστικά μέτρα στήν άσκηση άκτοπλοίας.

Έπισκευές στή Μάλτα

"Η άπαφαση τής Κιούναρ Λάιν (πού άντη κει ως γνωστόν στό συγκρότημα Τραφάλγκαρ-Χάουζ) νά έκτελεσει τίς έπισκευές δύο κρουαζιερόπλοιων της στά κρατικά ναυπηγεία τής Μάλτας, δημιουργει άφορμή νέας διαμάχης μεταξύ αύτης και τής βρεταννικής ναυπηγοβιομηχανίας. Πρόκειται γιά τά δύο κρουαζιερόπλοια «Κιούναρ Κάουντες» 17.953 τον. γκρός και τό «Βίσταφιορτ» 24.492 τον. γκρός και τό κόστος τής συνολικής δαπάνης ήπολογίζεται γύρω στά 3.75 έκατ. λιρών.

"Όταν τό 1983 ή Κιούναρ είχε άποφασίσει γιά πρώτη φορά νά έπισκευάσει τό «Κιούναρ Κάουντες» στή Μάλτα, η βρεταννική ναυπηγοβιομηχανία είχε διαμαρτυρηθει έντονως κατηγορώντας τήν έταιρα γιά έλλειψη πατριωτισμού. Τό γεγονός δμως δι τά Μαλτέζικα ναυπηγεία έκτελεσαν τίς έργασίες, και μάλιστα υψηλού ποιοτικού άπειποδου, μόνο σε 44 ήμέρες, άναγκασε τή βρεταννική κριτική νά σιγήσει.

Οι φετεινές έργασίες ύπολογίζεται νά τελειώσουν περί τά τέλη τού Οκτωβρίου ώστε τό πλοίο νά τεθει σε ένεργεια τήν 1 Δεκεμβρίου.

ΟΛΛΑΝΔΙΑ

Οι νησοπομπές τών ποταμοπλοίων

"Υστερα άπό άρκετές συζητήσεις και κριτικές, τό Κοινοβούλιο τής χώρας έδωσε τήν έξουσιο δότησή του γιά δοκιμαστική έφαρμογή τού σχεδίου νησοπομπής έξι ώθουμένων ποταμοπλοίων. Η έφαρμογή θ' άρχισει άπό τό 1984 και θά έχει διάρκεια ένδις έτους.

Κατά τήν έφαρμογή τού σχεδίου θά έπιβληθούν όρισμένοι περιορισμού άναλογα με

τό έπιπεδο τών ύδατων τού Ρήνου και τή δύναμη τών άνεμων. Μετά τό δοκιμαστικό αύτό στάδιο, τό Υπουργείο Μεταφορών και Δημοσίων "Εργαν θά μελετήσει και θά άξιολογήσει τά άποτελέσματα. Ίδιαίτερη προσοχή θά δοθει στά τυχόν άτυχήματα πού θά έμπλακει η νησοπομπή τών έξι ποταμοπλοίων σε σύγκριση με τά συμβαίνονται στή νησοπομπές τών τεσσάρων ποταμοπλοίων, ένω θά μελετηθούν έπισης οι διαβρώσεις έπι τών όχθων τού Ρήνου.

Κατά τή διάρκεια τών σχετικών συζητήσεων στό Κοινοβούλιο ή άμεσδιος Υπουργός διευκρίνισε δι τό δοκιμαστικό στάδιο μπορει νά παραταθει γιά λίγο άκρμα διάστημα ώστε νά συγκεντρωθούν άποτελέσματα μεγαλύτερης διάρκειας.

ΣΟΥΗΔΙΑ

Ίκανοποιητικά άποτελέσματα

Κέρδη δείχνει ο ισολογισμός τών ναυπηγείων τής «Κόκουμεν» μετά τήν έκκαθάριση τού 1984, άν και τά κέρδη έχουν μειωθει σε σχέση με τό οίκονομικό έτος 1983 άπο 75 έκατομ. σουηδικές κορώνες σε 42 έκατομμύρια. Κατά τήν διάρκεια τού 1984 ή συνολική άξια τών πωλήσεων έφτασε τά 1.438 έκατομ. Σουηδ. κορώνες ένω παραδόθηκαν στήν σουηδική έταιρα ACL τρία πλοία μεταφοράς φορτιών. Τό καρνέ τών παραγγελιών τού ναυπηγείου περιείχε, στό τέλος τού 1984 παραγγελίες ύψους 3.757 έκατομ. σουηδ. κορώνων και έλπιζεται δι τήν έφαρμοδίμενη μελώση τών ναυπηγικών δυνατοτήτων τού συγκροτήματος τού Μάλμο κατά 30%, τό ναυπηγείο θά σημειώσει περισσότερα κέρδη κατά τό 1985.

Τό Σουηδικό Κλάμπ

Τό Σουηδικό Κλάμπ, ο άλληλασφαλιστικός άργανισμός πού έδρευε στό Γκότενμπουργκ, και πού τόν περασμένο χρόνο άπεσπασε τόν στόλους τριών έταιρων άπό τήν άσφαλιστική άγορά τών ΗΠΑ, άνακονωσε δι τό συνολικό άσφαλισμένο τονάδα του αύξηθηκε κατά τό ένα τρίτο ύπερβαίνοντας κατά τό 1984 τά 10 έκατομ. τόννους. "Ομως παρά τήν Οπαρηδή έσσδων ύψους 442,7 έκατομ. σουηδ. κορώνων τό Σουηδικό Κλάμπ παρουσίασε τό 1984 έλλειμμα τής τάξεως τών 37,5 έκατομμυρίων χωρίς νά ληφθούν ύπ' άψη διάφορες όφειλές και φόροι: Γιά νά καλύψει λοιπόν τίς ζημίες άπό τήν έλλειψη ίκανών έσσδων τό Κλάμπ άποφάσισε νά αύξησει τή συμμετοχή τών μελών κατά 30%.



BUENAMAR COMPAÑIA NAVIERA S.A.

61-65 FILONOS STR. - 4th FLOOR
GR - 185-35 PIRAEUS
GREECE

New Phones: 4137.312
Telex: 213160 BUEN GR
Cables: BUENAMAR PIRAEUS

EMBIRICOS SHIPPING AGENCY LTD

4-7 CHISWELL STREET, FINSBURY SOUARE
LONDON EC1Y 4XP - ENGLAND

TEL.: 00441 - 6284050
TLX.: 886958 EPEMBI G.

ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΕΣ



ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κινεζική άντιπροσωπεία στόν Πειραιά

Στά πλαίσια της άδελφοποιήσεως των λιμένων της Σαγκάκης και του Πειραιά, η μελής κινεζική άντιπροσωπεία του Δήμου της Σαγκάκης με έπικεφαλή τον δήμαρχο κ. Γιέ Γκοτζήν έπισκεφθήκε τόν Πειραιά μεταξύ 22 και 28 Ιουνίου.

Η κινεζική άντιπροσωπεία έκτος από τις καθημερινές συναντήσεις της με την Δημοτική Αρχή τον Πειραιά με έπικεφαλή τον δήμαρχο κ. Παπασπύρου, είχε έπαφές με έπιρροσώπους τού Έμποροβιομηχανικού, Βιοτεχνικού και Ναυτικού Έπιμελητηρίου και έπισκεφθήκε ναυπηγικές έγκαταστάσεις και άρχαιολογικούς χώρους.

Σύμφωνα με τήν ύπογραφείσα συμφωνία άδελφοποιήσεως των δύο μακρινών λιμένων, έλληνική άντιπροσωπεία με έπικεφαλή τον δήμαρχο τού Πειραιά θά έπισκεφθεί έπισημα τή Σαγκάκη στά τέλη Οκτωβρίου.

Έπισκεψη σπουδαστών τού πανεπιστημίου τού Μάλμο

Σπουδαστές τού διεθνούς ναυτιλιακού πανεπιστημίου τού Μάλμο πού έπισκεφθήκαν τήν Έλλαδα πραγματοποίησαν ένημερωτικές έπισκεψεις στό ύπουργειο Ναυτιλίας, στόν Ο.Π., στό Κέντρο Έπιμορφωσεως Στελέχων Έμπορικού Ναυτικού, στήν "Ενωση Έλλήνων Εφοπλιστών, στό Ναυτικό Έπιμελητηρίου, στήν Έλληνική Εταιρία Προστασίας Θαλασσίου Περιβάλλοντος, στό Έλληνικό Ινστιτούτο Ναυτικής Τεχνολογίας και σε πολλές ναυτιλιακές έταιρες.

Μικτές έπιχειρήσεις ζήτει τό Ζαΐρ

Τό ύπουργειο Ναυτιλίας γνωστοποίησε στήν "Ενωση Έλλήνων Εφοπλιστών δτι σέ πρόσφατη συνάντηση πού είχε δ. "Ελληνας πρεσβευτής στήν Κίνασάδα (Ζαΐρ) με τόν Πρόεδρο και τόν Πρωθυπουργό τής χώρας αύτής, άντηλλάγησαν μεταξύ δλλων άποψεις γιά τό ένδεχθμένο συνεργασίας των δύο χωρών στόν τομέα τής ναυτιλίας. Άπο τή συζήτηση διεφάνη, δτι μιά τέτοια συνεργασία θά μπορούσε νά άναπτυχθεί ύπό τήν μορφή μικτών έπιχειρήσεων, γιά τήν μεταφορά τού έξαγωγικού έμπορου τού Ζαΐρ με έλληνικά πλοία κατά τό πρότυπο τών Νορβηγών.

Έλληνας στό Διοικητικό Συμβούλιο τού Μπώλτικ

Κατά τίς διεξαχθείσες στήν 12 Ιουνίου έκλογές, δ. κ. Έπαμ. Γ.Ε. Έμπειρικού άναδειχθήκε μέλος τού Διοικητικού Συμβουλίου τού Baltic Exchange, άξιωμα πού καταλαμβά-

νει γιά πρώτη φορά "Ελληνας πού δραστηριοποιείται στήν Βρετανική πρωτεύουσα.

Υπό τήν κυανόλευκο

Στό "Υπουργείο Έμπορικής Ναυτιλίας ύποβληθήκαν αίτησεις γιά έγγραφή στά έλληνικά νηολόγια, βάσει τού άρθρου 13, τών κάτωθι πλοιων:

— "Αναγγελ Λίντερ", φορτηγό, ναυπηγόμενο No. 2869, 14.400 τον. γκρός, πού άνήκει στήν έταιρία «Leader Cla Naviera S.A.» (Anangel Shipping Enterprises S.A.).

— "Ελλεσποντ Βαλόρ", μπάλκ κάρριερ, πρώην τό αύτό ύπό παναμαϊκή σημαία, 22.135 τον. γκρός, ναυπηγήσεως τού 1984, πού άνήκει στήν έταιρία «Valour Maritime Ltd» (κ. Φρεδ. Βουζουνεράκης).

— «Κάπταιν Τζώρτζ Τσαγκάρης», μπάλκ κάρριερ, πρώην «World Jadet», ύπό παναμαϊκή σημαία, 29.281 τον. γκρός, ναυπηγήσεως τού 1982, πού άνήκει στήν έταιρία «Retho Enterprise Inc.» (Νικ. Τσαγκάρης).

Άγοραπωλησίες

— "Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό γερμανικό φορτηγό τύπου SD 14 «Joseph Roth», ναυπηγήσεως, 1971, έναντι ποσού 760.000 δολλαρών.

— "Επίσης "Ελληνες τού Λονδίνου άπεκτησαν τό μπάλκ κάρριερ «Charlot Bulker» 36.233 τον. ων. 20.502 τον. γκρός ναυπηγήσεως 1977, έναντι ποσού 2,3 έκατ. δολλαρών με παράδοση Χόγκ Κόγκ.

— Κινέζοι είναι οι άγοραστές τού ύπό λι-

βεριανή σημαία πρόντακτ κάρριερ «Πολάρις» 31.110 τον. d.w., 17.968 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1972, έναντι ποσού περί τών 4,2 έκατ. δολλαρών.

— Η έταιρία «R & K» έπωλησε στούς Κινέζους τά ύπό έλληνική σημαία άδελφα πρόντακτ κάρριερς «Κεφεύς» και «Νίτσα» 28.317 τον. d.w., 18.400 τον. γκρός ναυπηγήσεως 1971, έναντι τιμής 3,9 έκατ. δολλαρών άνα σκάφος.

— "Ελληνες άγόρασαν τό μπάλκ κάρριερ «Star Madonna» 27.230 τον. d.w., ιαπωνικής ναυπηγήσεως τού 1973, έναντι ποσού πού μολις ύπερβαίνει τά 2 έκατ. δολλάρια.

— Ιταλοί είναι οι άγοραστές τού έλληνικού μπάλκ κάρριερ «Αθηνά Ζαφειρόπατη» 28.638 τον. d.w., ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1968, έναντι τιμής περί τών 1,3 έκατ. δολλαρών.

— Σέ "Ελληνες περιήλθε τό λιβεριανό μπάλκ κάρριερ «Κατερίνα» 26.883 τον. d.w., 15.841 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1988, χωρίς νά γνωσθεί τό συμφωνηθέν τίμημα.

— Μεταξύ Έλληνων έπωλήθη τό φορτηγό πλοίο «Αντζεκαρρίμπιαν» 11.812 τον. d.w., 7.557 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως 1974, έναντι τιμής περί τών 700.000 δολλαρών.

— Πλοιοκτήτες με έδρα στό Πειραιά άγόρασαν τό έλληνικό φορτηγό «Άθως» 15.174 τον. d.w., 10.008 τον. γκρός τού 1989, έναντι ποσού περί τών 750.000 δολλαρών.

— "Ελληνες είναι οι άγοραστές τού φορτηγού «Royal Sapphire» 16.466 τον. d.w. ναυπηγήθεν στήν Ιαπωνία τό 1976, έναντι τιμής 1,4 έκατ. δολλαρών.

— "Ελληνες έπισης άπέκτησαν τό γερμανικό φορτηγό «Almut Bornhofen» 16.270 τον. d.w., ναυπηγήσεως 1973, έναντι τιμής περί τών 1,2 έκατ. δολλαρών.

— Σέ "Ελληνες περιήλθε τό μπάλκ κάρριερ «Siam Venture» 12.126 τον. d.w., ιαπωνικής ναυπηγήσεως τού 1972, έξοπλισμένο με τέσσερις φορτωτήρες, έναντι ποσού περί 700.000 δολλαρών.

— "Ελληνες έπισης φέρονται ώς άγοραστές τού φορτηγού πλοίου «Teresina» 20.448 τον. d.w., ναυπηγήθεν στήν Ιαπωνία τό 1970, έναντι ποσού περί τών 900.000 δολλαρών.

— Τό φορτηγό πλοίο τύπου MM14 «Bandalama» 15.745 τον. d.w. ναυπηγήσεως 1977, πέρασε στά χέρια Έλληνων έναντι ποσού 1,5 έκατ. δολλαρών.

ΣΑΝ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΟΣ ΟΙΚΟΣ ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΩΝ ΝΑΥΛΟΧΡΗΜΑΤΙΣΤΩΝ ΔΙΚΤΥΟΜΕΝΟΣ ΣΤΕΝΑ ΜΕ ΤΟ ΝΑΥΛΟΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟ «Β.I.F.F.E.X.» ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ «BALΤΙC EXCHANGE» ΛΟΝΔΙΝΟΥ, ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΕΩΣ ΜΕ ΑΞΙΩΣΕΙΣ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΣΥΝΗΘΗ ΑΠΛΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΔΙΑΤΑΓΩΝ ΣΕ ΕΚΛΕΚΤΗ ΠΕΛΑΤΕΙΑ ΜΕ ΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ. ΤΥΧΟΝ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ ΣΑΣ ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΝΑ ΕΚΔΗΛΩΣΕΤΕ ΕΓΓΡΑΦΩΣ ΔΙ' ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ "Η ΤΗΛΕΤΥΠΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΝ ΜΑΣ:

Διοίκησιν
GEOMAR SHIPPING COMPANY
33 AKTI MIAOYLI (2nd fl.)
185 35 PIRAEUS
(FOR THE ATTENTION OF GEORGE P. LEMOS)
TELEX 241200 GEOM GR

— Σε "Ελληνες περιηλθε το μπάλκερ «Irish Rowan» 27.532 τον. d.w., ιαπωνική ναυπηγήσεως τού 1978, μηχανή Σουϊτζερ 11.800 ίππων, έναντι ποσού περί τών 2,5 έκατ. δολλαρίων.

— "Ελληνες είναι οι άγοραστές τού μπάλκ κάρριερ «Arlca» 28.878 τον. d.w. ναυπηγηθέν στή Γιουγκοσλαβία τό 1971, μηχανή B&W 11.800 ίππων, έξι φορτωτήρες τών 12,5 τόν. έναντι τιμής περί τών 1,5 έκατ. δολλαρίων.

— "Ελληνες τέλος, άγορασαν τό δηζελοκίνητο δεξαμενόπλοιο «Ocean Breeze» 99.400 τον. d.w., νορβηγικής κατασκευής τού 1967, έναντι ποσού περί τών 2.2 έκατ. δολλαρίων.

Διαλύσεις

— Τά δύο τελευταία ελληνικά λίμπερτυ, τό «Γεώργιος Φ. Ανδρεάδης» καί τό «Πολυτίμη Ανδρεάδη» 7.176 τον. γκρός, ναυπηγήσεις 1943 έπωληθησαν σε Γερμανούς με προορισμό τήν διάλυσή τους στή Γιουγκοσλαβία, έναντι τιμής πού κατά πληροφορίες κυμαίνεται περί τών 55-60 δολλαρίων άνα τόννο βάρους.

— Διαλυτές τού Πακιστάν άγορασαν τό ελληνικό φορτηγό «Σύρος» 5.237 τ. γκρός, 4.700 τον. βάρους, ναυπηγήσεως 1984, άντι δολ. 95 άνα τόννο.

— Στή Φορμόζα έπωληθη για διάλυση τό ελληνικό μπάλκερ «Λεωνίδας Δ» 28.848 τον. γκρός, 10.750 τον. βάρους, ναυπηγήσεως 1987, άντι δολ. 119,50 άνα τόννο.

— Ινδοί διαλυτές άγορασαν τό ύπο σημαία «Ονδούρας φορτηγό πλοίο «Ανθή» 11.034 τον. γκρός, 5.073 τον. βάρους, ναυπηγήσεως 1984 άντι δολ. 119,25 άνα τόννο.

— Στήν Ινδία έπιστρησ έπωληθη για διάλυση τό ύπο σαναμαϊκή σημαία φορτηγό «Γουόρλντ Σέλτερ» 9.158 τον. γκρός, 4.500 τον.

βάρους τού 1975, άνα δολ. 118,25 άνα τόν. έλ. έκτοπισματος.

— Τέλος, διαλυτές τού Πακιστάν άγόρασαν τό ελληνικό φορτηγό «Γκόλντντεν Σή» 7.952 τον. γκρός, 8.250 τον. βάρους, ναυπηγήσεως 1985, άντι δολ. 113 άνα τόννο.

Έκπαιδευτικά ταξίδια τῶν σπουδαστῶν τῶν ΑΔΣΕΝ

Στής 4 Ιουλίου άρχιζουν με τό έκπαιδευτικό σκάφος «ΕΥΓΕΝΙΟΣ ΕΥΓΕΝΙΔΗΣ» τά καλοκαιρινά έκπαιδευτικά ταξίδια τῶν σπουδαστῶν τῶν άνωτερων δημοσίων σχολῶν έμπορικού ναυτικοῦ.

Συνολικά έχουν προγραμματιστεῖ νά γίνουν έπτα ταξίδια διαρκείας δέκα ήμερων.

Στά ταξίδια αύτά θά πάρουν μέρος πρωτείς πλοίαρχοι καί ραδιοτηλεγραφητές καθώς έπισήσ καί οι δευτεροετεῖς μηχανικοί. «Οσοι σπουδαστές τῶν ΑΔΣΕΝ δέν θελουν νά κάνουν τό έκπαιδευτικό τους ταξίδι με τό «ΕΥΓΕΝΙΟΣ ΕΥΓΕΝΙΔΗΣ», πρέπει νά ναυλογηθούν σε έμπορικό πλοίο με τό όποιο θά κάνουν 20ήμερο έκπαιδευτικό ταξίδι μετά τό τέλος τού όποιου θά καταθέσουν στή Σχολή τους σχετική βεβαίωση θαλάσσιας υπηρεσίας ύπογεγραμμένη άπό τόν πλοίαρχο καί θεωρημένη από λιμενική ή προξενική άρχη.

Ιαπωνική διάκριση σε λιμενικό άξιωματικό

Με τό ιαπωνικό μετάλλιο Γ' τάξεως τού Σώματος τού 'Ανατελλοντος 'Ηλίου, τιμήθηκε δό πλοίαρχος τού Λιμενικού Σώματος κ. Γεώργ. Γρηγοράκος. Τό μετάλλιο τού άπονεμήθηκε άπό τόν ιάπωνα αύτοκράτορα σε άναγνωρίση τῶν προσπαθειών πού κατέβαλε δό κ. Γρηγοράκος σε δλη τήν διάρκεια τῆς διετού δημοποίησης του ώς προξενικός λιμενάρ-

χης στό Τόκιο γιά τήν περαιτέρω άναπτυξη καί σύσφιξη τῶν φιλικῶν σχέσεων τῶν δύο χωρῶν, στόν ναυτιλιακό τομέα.

Τό μετάλλιο, πού άποτελεί σπάνια τιμητική διάκριση γιά ξένους, έπεδωσε στόν κ. Γρηγοράκο ό πρεσβυτός τής Ιαπωνίας στήν Αθήνα.

Τό πιστοποιητικό Ι.Ο.Π.Ρ.С.

Τό πιστοποιητικό προλήψεως τής ρυπάνσεως άπό πετρέλαιο (Ι.Ο.Π.Ρ.С.) θά έκτυπωθεί καί θά πωλείται σάν διατετιμένο έντυπο τού NAT.

Οι έπιθεωρήσεις πνευστῶν σχεδιῶν

Τό Σωματείο Ιδιοκτητῶν σταθμῶν έπιθεωρήσεις Πνευστῶν Σχεδιῶν «ό Ποσειδών» άνακοινώσε δτι μετά άπό τή γεν. συνέλευση τῶν μελῶν του καθορίστηκε τό παρακάτω τιμολόγιο τό όποιο θά ισχύει γιά δλους τούς σταθμούς άπό 1 Σεπτεμβρίου

— Επιθεώρηση σχεδιῶν ριπτομένου τύπου 4,6 καί 8 άτόμων Δρχ. 6.500

— Ομοίως, άλλα 10, 12, 15, 15, 20 καί 25 άτόμων Δρχ. 8.450

— Ομοίως, άλλα καθαριουμένου τύπου 20 καί 25 άτόμων Δρχ. 12.500

Οι φορτεκφορτώσεις στήν Ινδονησία

Έκυκλοφόρτηση πρόσφατα τό κείμενο Ο.δηγίας τής Δημοκρατίας τής Ινδονησίας, ή όποια άναφέρεται στο νέο κανονισμό φορτεκφορτώσεων καί δλλων οικονομικῶν δραστηριοτήτων στούς λιμένες τής Ινδονησίας. Αντίγραφο τής Ο.δηγίας είναι προστρημένο στήν ύπ' άριθ. 2797/13.5.85 έγκυκλο τής Ε.Ε.Ε.

Τά καύσιμα καί λιπαντικά τῶν παροπλισμένων στήν Έλλαδα

Τή Ε.Ε.Ε. με τήν έγκυκλο τής Νο. 2800 άναφέρεται στήν άποφαση τού ύπουργεού Οικονομικῶν βάσει τής όποιας έπιτρέπεται τού λοιπού ό έφοδιασμό πλοίων μέ καύσιμα καί λιπαντικά πού βρίσκονται ώς έφδια σε παροπλισμένα πλοία, καθώς καί σε πλοία πού προορίζονται γιά διάλυση ή καί έπισκευή στήν Έλλαδα.

Άγανονται οι χρήστες τού INMAPSAT

Κατά τήν διάρκεια τού περασμένου Απρίλιου 104 νέα πλοία έφοδιάστηκαν μέ τερματικά δορυφορικῶν έπικοινωνιῶν τού INMAPSAT. Σύμφωνα με τό κέντρο έλεγχου έπιχειρήσεων τού INMAPSAT, πού έδρεύει στό Λονδίνο, ήταν ή πρώτη φορά πού άριθμός τῶν χρηστών τού συστήματος αύξηθηκε τόσο πολύ μέσα σε ένα μήνα. Από τήν έναρξη λειτουργίας τού συστήματος δορυφορικῶν έπικοινωνιῶν τού INMAPSAT, ό άριθμός τῶν πλοίων πού έφοδιάζονται μέ τερματικούς σταθμούς αύξανει κατά 40% περίπου τό χρόνο, ένω συγχρόνως ή ζήτηση γιά τηλεφωνικές, τηλετυπικές καί δλλες ύπηρεσίες τού INMAPSAT αύξανεται κατά 80% τό χρόνο.

Προσαγωγές

Προάχθηκαν στόν βαθμό τού άνθυπο πλοίαρχου Λιμενικού Σώματος οι σημαίοφοροι Βασ. Σουλιμιώτης, Παύλ. Μπογέας καί Γεράσινος - Παναγιώτης Άλιβιζατος.

INTERNATIONAL TAGAROPULOS, S.A.

OLDEST AND LARGEST SHIP CHANDLERS
AT THE

PANAMA CANAL

(MAIN OFFICE)
CRISTOBAL / COLON

CABLE
TONIO COLON

TELEX

From U.S.A.: 368-8572

From Others: 379-8572

TELEPHONE

Colon 45-0127

45-0137. 45-0128

MAILING ADDRESS

P.O. Box. 443

Colon R. Panama

PROVISIONS

DECK SUPPLIES

DUTY FREE LIQUES'

CABLE
TONIO PANAMA

TELEX

From USA: 368-2633

From Others: 379-2633

TELEPHONE

Panama 23-9920

MAILING ADDRESS

P.O. Box 6-4000

EI Dorado

Panama R. Panama

CHARTS & NAUTICAL AIDS

ELECTRIC APPLIANCES

DUTY FREE WAREHOUSE

RADIO VHF 156.800 MHz CHANNEL 16

24 HOUR SERVICE

COMPLETE SATISFACTION GUARANTEED

Καταγγελία γιά στάση σέ ελληνικό πλοϊο που κρατείται στήν Καλκούτα

Οι έκπροσωποι της ναυτιλιακής έταιρίας PEROSEA SHIPPING, σε συνέντευξη τύπου που έδωσαν στις 24 Ιουνίου στη Ναυτιλιακή Λέσχη κατήγγειλαν την παράνομη κατακράτηση του ύπο.ελληνική σημαία πλοίου «VALI PERO» περισσότερα από δύο μήνες στο λιμάνι της Καλκούτας που την άπειδωσαν σε στάση μελών του πληρώματος και σε συνεργασία τους με τοπικούς γιούνιον.

Στήν έν λόγω συνέλευση σέ έκπροσωπος της έταιρίας κ. γ. Περογιανάκης είπε τά έχης:

Μέ τη σημερινή μας συνάντηση θέλουμε νά ένημερώσωμε την ελληνική κοινή γνώμη πάνω σ' ένα πρωτοφανές και πρωτάκουστο στά ναυτικά χρονικά γεγονός, και νά ζητήσωμε την παρέμβαση τών ελληνικών ναυτικών σωματείων και της ελληνικής κυβερνήσεως, ώστε στο μέλλον νά άποφευχθούν τέτοια γεγονότα που προσβάλλουν την ναυτική παράδοση του ελληνικού λαού και καταρρακώνουν τό κύρος της Ελληνικής σημαίας.

Πρόκειται γιά την άνταραία και τή στάση τού πληρώματος του ύπο «Ελληνική σημαία πλοίου μας «VALI PERO» Νησολογίου Πειραιά 7057, που έχει έκδηλωσεί τώρα και 2 μήνες στο λιμάνι Καλκούτα και έχει καταλύσει κάθε έννομη τάξη πάνω στο πλοϊο για δήθεν οικονομικές διεκδικήσεις και πού έχει περιαγάγει τόσον έμπατ, δυσούς και τις ελληνικές άρχες σέ άδιέξοδο, χωρίς νά υπάρχει νόμιμος τρόπος παρέμβασης.

Τό ώς άνω πλοϊο μάς έφθασε στις 20 Απριλίου 1985 στήν Καλκούτα γιά έκφρότωση γενικού φορτίου πού είχε παραληφθή στήν Αμβέρσα.

Μόλις τό πλοϊο άγκυροβόλησε σέ πλοιαρχος κ. Περράκης εδήλωσε σέ δύο μέλη τού πληρώματος δτι έληξαν οι τρίμηνες συμβάσεις πού είχαν ύπογραψει, και δτι συνεπεία τούτου άπολύνται και πρέπει νά έπιστρέψουν στήν Ελλάδα.

Οι ώς άνω ναυτικοί άντι νά πειθαρχήσουν στήν έντολές τού πλοιαρχου και στούς «Ελληνικούς νόμους, άρχισαν νά παρακινούν τό πλήρωμα σέ άπεργια και στάση κατά τού πλοιαρχου.

Μαζί τους ένώθηκαν άλλοι δύο «Ελληνες, παρασύροντας και τούς 11 άλλοδαπούς ναυτικούς τού πλοίου.

Άκολούθως έζήτησαν από τό YEN νά τούς γνωστοποιήσει δτι δικαιοῦνται άποζημίωση λόγω της λήξεως έν πλώ της τριμήνου συμβάσεώς των, τό YEN τούς πληροφόρησε δτι δέν δικαιοῦνται και δτι έπρεπε νά συμμορφωθούν με τις έντολές τού πλοιαρχου πρός άποφυγήν πειθαρχικών και ποινικών κυρώσεων.

Δυστυχώς δμωας οι ώς άνω ναυτικοί καπαπάτωντας τούς ελληνικούς νόμους και τις έντολές των ελληνικών άρχων προσέφυγαν στά τοπικά ναυτικά σωματεία και συγκεκριμένα στό FWD UNION (UNION OF INDIA) και ζήτησαν τήν μέσα αύτων Ικανοποίηση τών οικονομικών τους διεκδικήσεων.

Τό UNION τό οποίο σημειωθήτω διαθέτει τεράστια δύναμη και άποτελεί κράτος έν κράτει στήν περιοχή της Βεγγάλης άνεβηκε στό πλοϊο και έγκατεστησε σ' αύτό άντιπροσώπους τους, άναρτώντας μαζί με τούς στασιάντες ναυτικούς κόκκινες σημαίες με σφυροδρέπανο και ύποστέλλοντας τήν Ελληνι-

σό απειλή τής ζωῆς και τής σωματικής τους άκεραιότητας. Έπισης τό UNION ισχυρίζετο δτι ένεργούσε έν συνεργασία με ΠΕΠΕΝ.

Η Έταιρία PEROSEA SHIPPING Co S.A. που έχει τήν διαχειρηση τού πλοίου άνεφερε καθημερινώς τά συμβαίνοντα επί τού πλοίου στό YEN και στά συνδικαλιστικά σωματεία τών ναυτικών (Π.Ν.Ο.), έπισης διεμπαρτυρήθη έντόνως στήν ΠΕΠΕΝ γιά παρέμβαση της.

Η άρχικη πρόταση τής Έταιρίας νά έξοφληση άμεσως τίς δεδουλευμένες άπαιτήσεις βάσει τών λογαριασμών τού πλοιαρχου και νά καλύψει με έγγυητική Τραπέζης (πού θά άπειδε στήν Π.Ν.Ο.) κάθε άμφισβητούμενη άπαιτηση τών στασιαστών, έγινε δεκτή τόσον από τήν Π.Ν.Ο. δυσούς και από τό YEN.

Μέ βάση τήν πρόταση αύτή τό YEN μέ προσωπική παρέμβαση και διαταγή τού τότε Υπουργού Εμπορικής Ναυτιλίας κ. Κατσιφάρα διεμήνυσε στούς στασιαστές νά άποδεχθούν τήν πρόταση μας και νά πειθαρχή-

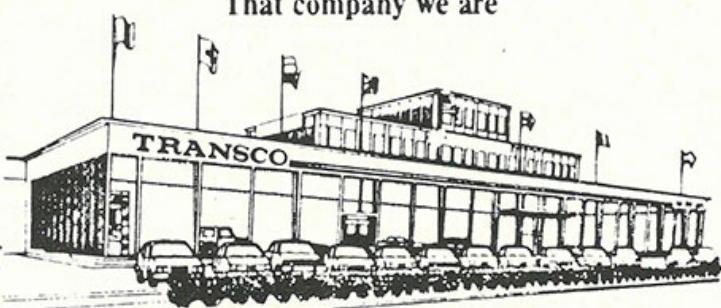


we deliver cars to the world

TRANSCO

Keeping a constant stock of more than 300 brand new cars making 5000 happy clients a year.

That company we are



TRANSCO TAX FREE CARS

NOORDELAAN 95 B-2030 ANTWERP - BELGIUM
Phone: 03/542.62.40 (10 lines) Telex: 35.207 Trans B

KATAΣΤΗΜΑ ΑΘΗΝΩΝ
TRANSCO HELLAS

Λεωφ. Συγγρού 336. Τηλ.: 9561948 - 9565820 -
9594877 TELEX: 22 2343

ΣΑΣ ΣΥΜΦΕΡΕΙ ΑΠΟ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΛΕΥΡΕΣ

σουν στίς έντολές του Πλοιάρχου, ώστε νά έγκαταλείψουν τό πλοϊο έπιστρέφοντας στήν Ελλάδα.

Συγχρόνως, με τό ίδιο TELEX, πού διεβιβάσθη μέσω τής Πρεσβείας μας τού Ν. Δελχί και τού Προξενείου μας στήν Καλκούτα, στούς στασιαστές, τούς ύπενθυμίζε τίς ποινικές και πειθαρχικές τους εύθυνες.

Δυστυχώς, οι στασιαστές έδηλωσαν στόν άμισθο Πρόδειο τής Καλκούτα διτί δέν άναγνωρίζουν κανένα, έκτος από τά τοπικά UNIONS και συνέχισαν τήν άνταροσία επί τού πλοίου.

Πρός τού κινδύνου τής ζωής πού διάτρεχαν οι νομοταγείς ναυτικοί και ο Πλοιάρχος, έκ μέρους τών στασιαστών, και τής έλλειψεως κάθε άσφαλείας στό πλοϊο λόγω γης καταλύσεως κάθε έννομου τάξεως, οι μέν νομοταγείς ναυτικοί κατήγγειλαν λόγω άνωτέρας βίας τήν σύμβαση και έπεστρεψαν στήν Ελλάδα δέ πλοιάρχος έζήτησε άντικατάστασιν. Στήν συνέχεια ύπεστη καρδιακό έπεισδιο και διεκομίσθηκε στό νοσοκομείο τής Καλκούτα και άκολούθως στήν Ελλάδα δην εισήχθη και παραμένει στό νοσοκομείο.

Ο άποσταλείς πρός τής άναχωρήσεως τού πλοιάρχου νέος πλοιάρχος, άπειληθείς από τούς στασιαστές δέν άνελαβε ούδεποτε καθήκοντα, λόγω τής καταλήψεως τού πλοίου, πλήν δημως κρατείται άκομα και δέν μπορεί νά έπιστρέψει.

Τήν 10.8.85, λόγω άσκησεως άσφαλιστικών μέτρων, οι "Ελλήνες στασιαστές έπιστρεφουν στήν Ελλάδα άποδεχόμενοι τήν έξ άρχης προτεινόμενη λύση από τήν Εταιρία YEN/ΠΝΟ και αφού δημιουργήθηκε έπεισδιο μεταξύ των και τών 11 άλλοδαπών και UNION κατά τήν άποβιβασή των ή δημοία και έγινε τελικώς και μέ παρέμβαση πράκτορα και άστυνομίας.

Έν τώ μεταξύ έμεις έχομε άποστελεί χρήματα για πλήρη έξδιφληση τών δεδουλευμένων άπαιτήσεων βάσει τών λογαριασμών πλοιάρχου και έχομε καταθέσει έγγυητική Τραπέζης για κάλυψη τών άνυπάρκτων άλλα προβαλλομένων από τούς στασιαστάς άπαιτήσεων.

Η έγγυητική καλύπτει και τούς άλλοδαπών πού συνεχίζουν μέχρι σήμερα, μαζί μέ τά UNIONS, τήν παράνομη κατάληψη τού πλοίου.

Αύτή είναι σέ γενικές γραμμές ή κατάστα-

ση πού έπικρατεί και ούδεις ξέρει πόσο θά διαρκέσει άκομα.

Οι στασιαστές έκβιάζοντες και άπειλούντες τούς πάντες μία και μόνη άπαίτηση προβάλλουν νά πληρωθούν άμεσως σέ μετρητά κάθε θεμιτή και άθεμιτη άπαίτηση τους, διαφορετικά δέν πρόκειται νά έγκαταλείψουν τό πλοϊο.

Τό YEN παρά τίς προσπάθειές του μέ κατευθείαν έπικοινωνία μέ τούς στασιαστές και διά μέσου τής διπλωματής δόση, δέν καταφέρε νά προστατέψει τά Έλληνικά συμφέροντα και τήν Ελληνική σημαία.

Χρειάζεται κατά τήν άποψη μας μία δημοση παρέμβαση σέ έπιπεδο κυβερνήσεων ώστε νά πάψει έπιτελους η καταρράκωση τής Ελληνικής Σημαίας και τών Ελληνικών νόμων.

Πρέπει έπίσης νά ληφθούν από τήν Κυβέρνηση τά άπαραίτητα μέτρα, και νά έπιβληθούν αύστηρες κυρώσεις στούς στασιαστές ώστε νά έκλειψουν στό μέλλον τέτοια κρούσματα, πού άσφαλως συμβάλλουν στήν συρρίκνωση τής Ελληνικής Ναυτιλίας.

Ένημερωτικά φυλλάδια τής Ε.Ε.Ε.

Στά πλαίσια τής ένημερώσεως τών πολιτών γιά τήν καλύτερη και ταχύτερη έξυπηρέτηση τους από τίς δημοσίες ύπηρεσίες ή Επιθεώρησης Εμπορικών Πλοίων έξεδωσε δέν πληροφοριακό έντυπο πού άπευθύνεται σέ δους δους συναλλάσσονται μ' αύτήν.

Στό έντυπο περιλαμβάνονται οι διαδικασίες και διά τά άπαιτούμενα δικαιολογητικά γιά τήν έκδοση Πρωτόκολλου Γενικής Επιθεωρήσεως και τών πιστοποιητικών άσφαλείας, έκδοσεως και θεωρήσεως πιστοποιητικών MARPOL, πιστοποιητικών γραμμής φορτώσεως, καταμετρήσεως, άδειας ναυπηγήσεως ή μετασκευής πλοίων, άναγνωρίσεως πλοίου ως Ελληνικού κλπ. Έπίσης στό τέλος τού έντυπου ύπάρχουν πίνακες μέ τίς τιμές τών διατιμημένων έντυπων τού Ναυτικού Απομαχικού Ταμείου, καθώς και τά τέλης έπιθεωρήσεως πλοίων, καταμετρήσεως και άνακαταμετρήσεως πλοίων και τέλος τά ποσά πού καταβάλλονται σέ έπιθεωρητές τής Επιθεωρήσεως Εμπορικών Πλοίων πού μετακινούνται έκτος δρας μετά από αίτηση τών ένδιαφερομένων.

Πρόκειται γιά ένα πολύ ένημερωτικό φυλλάδιο μέ τό δημοί πρέπει νά έφοδιασθούν δλες οί ναυτιλιακές έπιχειρήσεις γιατί θά κερδίσουν πολύτιμο χρόνο.

Περισυνέλεξαν πρόσφυγες από τό Βιετνάμ

Πενηνταοκτώ Βιετναμέζους πού βρίσκονται σέ ένα μικρό σκάφος περισυνέλεξε στή νότια θάλασσα τής Κίνας τό έλληνικό φορτηγό «Κρήτη Ρούμπι» τού διμέλου Βαρδινογιάννη. Όπως άνέφερε ο πλοιάρχος τού σκάφους στό ύπουργειο Ναυτιλίας, τό πλήρωμα τού «Κρήτη Ρούμπι» περιποιήθηκε ιδιαίτερα στούς Βιετναμέζους οί δημοί άποβιβάσθηκαν έν συνεχεία στή Σιγκαπούρου. Στήν ίδια περιοχή τό έλληνικό φορτηγό «Ανδρομέδα» περισυνέλεξε άλλους 21 πρόσφυγες από τό Νότιο Βιετνάμ τούς δημοίους έπροκειτο νά άποβιβάσει τήν Κυριακή στή Σιγκαπούρου.

Στό Δ.Σ. τού Διεθνούς Ναυτιλιακού Πανεπιστημίου

Τήν Ελλάδα θά συμμετέχει από 1 Ιουλίου στό διοικητικό συμβούλιο τού Διεθνούς Ναυτιλιακού Πανεπιστημίου τού Μάλμο.

Σύμφωνα μέ έπίσημη άνακοίνωση, τό YEN γνωστοποίησε στόν Γεν. Γραμματέα τού IMO, ύπό τήν αιγίδα τού δημοίου λειτουργεί τό διεθνές ναυτιλιακό πανεπιστήμιο, τόν διορισμό τού κ. Γ. Μαρκογιάννη τεχνικού συμβούλου, ώς μέλους τού Διοικητικού Συμβουλίου τού Πανεπιστημίου.

Η τροποποίηση τού KINA

Τήν "Ενωση Ελλήνων Εφοπλιστών ζήτησε από τά μέλη της νά ζητήσουν τήν γνώμη τών νομικών τους συμβούλων σχετικά μέ τίς διατάξεις τού K.I.N.D. πού χρειάζονται τροποποίηση. Στό σχετικό έγγραφο ύπογραμμίζεται ότι οι νομικοί συμβούλοι, λόγω τής έμπειρίας τους, μπορούν νά βοηθήσουν σημαντικά στήν έπισήμανση τών διατάξεων πού πρέπει νά τροποποιηθούν.

Τά περί παραιτήσεως τού κ. Πρωτονοταρίου

Μέ άφορμή δημοσιεύματα ήμερησών έφημερώδων δτι δέ πρωτονοταρίου τού Λ.Σ. άντιναύαρχος κ. Π. Πρωτονοταρίος είναι υπό παραιτήση, τό YEN άνακοίνωσε δτι δέν ύπάρχει τέτοιο θέμα. Σημειώνεται άκομη δτι άφορμη γιά τή νέα μυθολογία σχετικά μέ τήν δήθεν παραίτηση τού Αρχηγού Λιμενικού Σώματος άποτέλεσε τό γεγονός τής μή προσελύσεώς του στό Γραφείο του γιά μιά ήμέρα, λόγω άδιαθεσίας του.

Έκδήλωση τού Συλλόγου ΑΔΣΕΝ/Κύμης

Στήν 27 Ιουνίου πραγματοποιήθηκε στά νέα γραφεία τού Συλλόγου Αποφοίτων Πλοιάρχων Κύμης (Μαυροκορδάτου 11, Πειραιάδ) συγκέντρωση τών μελών λόγω διακοπής τών έργασιών τού συλλόγου γιά τό καλοκαίρι.

Στή συγκέντρωση συμμετείχαν έπίσης έκπρεσωποι τών πλοιάρχων ΑΔΣΕΝ/Υδρας — Ασπροπύργου — Σύρου — Οίνουσσων και μηχανικοί τής Σχολής Ασπροπύργου και άποφασίσθηκε άδιαθεσίας της Διασυλλογικής Επιτροπής δλων τών ΑΔΣΕΝ έντός τού Ιουλίου γιά συζήτηση θεμάτων τής άρμοδιότητός τους.

at Argentina

HELLAS MAR. S.A.

CHAIRMAN MAN. DIRECTOR: CONST. VALAOURIS
STEAMSHIP AGENTS — SHIPBROKERS (P + I CLAIMS ALL MATTERS)
BUNKERS — STEVEDORING — CATERING — REPRESENTATIONS

WE ATTEND ALL ARG. PORTS

1119 San Martin, Buenos Aires 1004 — ARG.

Phones: 3116163, 3114209, 3111384, 3113397, 3110483,

3119480 OR 3121843, 3129735, 3121616

A.O.H. MR. VALAOURIS 226316, 226371, 222063

Telex: 18724 HELLAS AR., 23575 FRACHT AR., 23012 CARGO AR - 23573 BUNKER AR
CABLES: HELLSMAR BARIES

Η Ε.Ε.Γ.Ε. αύξησε τόν κύκλο έργασιών της κατά 300% τό πρώτο έξαμηνο τού τρέχοντος έτους

Τήν Περασμένη Πέμπτη καθελκύστηκε στις έγκαταστάσεις της «Ελληνικής Έταιρίας Γενικών Επιχειρήσεων στό Πέραμα τό μετασκευασθέν έκει φέρου μπώτ ανοικτού τύπου «Αίγινα» τό όποιο μετά τήν άποπεράτωσή τους θά δρομολογήθει έκ νέου στή γραμμή Πειραιώς - Αίγινας. Μιλώντας μετά τήν καθελκυση ό διευθυντής της Ε.Ε.Γ.Ε. κ. Ι. Γεωργιάδης ύπογράμμισε δι ή έταιρια πού συνεργάζεται στενά μέ τά Ναυπηγεία «Ελευσίνας αναπτύσσει τή δραστηριότητά της στούντο τομείς:

• Τής Ναυπηγεισκευαστικής βιομηχανίας μέ νέες κατασκευές πλοίων καί πλωτών μέσων μέχρι 120 μ. μήκος, μετασκευές κάθε τύπου πλοίων καί πλωτών μέσων καί έπισκευές κάθε είδους καί έκτασης σε παντός τύπου πλοία καί πλωτά μέσα.

• Τού Yachting μέ τήν ίδρυση «Yachting Division» γιά τήν πλήρη καί σε πρότυπη βάση έξυπηρέτηση κάθε τύπου καί μεγέθους θαλαμηγών καί μικρών σκαφών.

• Τού βιομηχανικού τομέα μέ τήν άναληψη βιομηχανικών έργων.

Ο κύκλος έργασιών της Ε.Ε.Γ.Ε. στό Α' έξαμηνο τού 1985 παρουσιάζει αύξηση 300% σε σχέση μέ τό άντιστοιχο διάστημα τού 1984. Μεγάλο μέρος αύτού τού κύκλου έργασιών πραγματοποιήθηκε στόν τομέα τών μετασκευών πλοίων μέ τήν άναληψη μεγάλης έκτασης μετασκευών — πού ούσιαστικά ήταν τό 90% τής νέας κατασκευής — σε δύο φέρρου μπώτ, τό «ΘΑΣΟΣ II» τής «Έταιριας Λαϊκής Βάσης, Α.Ν.Ε. ΘΑΣΟΥ», γραμμής Κάβαλα - Θάσος καί τού «ΑΙΓΙΝΑ» τής «Έταιριας ΝΗΛΕΥΣ Α.Ν.Ε.», γραμμής Πειραιά - Αίγινα.

Καί οί δύο αύτές μετασκευές πραγματοποιήθηκαν παράλληλα, ξεκινώντας άπό τό τέλος τού 'Ιανουαρίου 1985 καί διλοκληρώθηκαν τόν 'Ιονύνιο τού '85 σε χρόνο ρεκόρ, δη ληφθει ίπωφή ή δριστη ποιότητη έργασιας πού άποδει ή Ε.Ε.Γ.Ε. καί πού είναι χειροποιητή στά δύο αύτά έργα.

Η καθέλκυση τού «ΘΑΣΟΣ II» έγινε στίς

27.5.85 καί μετά άπό ένα έξαιρετικά έπιτυχη μένο δοκιμαστικό ταξείδι άναχώρησε στίς 12.6.85.

Οι έπιτυχεις αύτές μετασκευές άποτελούν έπιβεβαίωση τής πολιτικής τής διοίκησης της Ε.Ε.Γ.Ε. νά διευρύνει τόν κύκλο έργασιών σε δλους τούς κατά τό δυνατόν τομείς, έχοντας δεδομένη τή μεγαλύτερη δλων τών έπιχων ναυτιλιακή κρίση. «Έτσι φαίνεται καθαρά δι ή Ε.Ε.Γ.Ε. έκμεταλλεύσμενη τίς τεράστιες δυνατότητες ύποδομής πού διαθέτει σε αύτοδύναμη βάση (δπως χώρος 22 στρεμ., μώλος μέ γερανό, κλίνες, άνυψωτικά μέσα, έσχάρα δεξαμενισμών, δίκτυα παροχών ρεύματος, νερού, πυρασφάλειας, άρα κ.λπ. δριτο μηχανολογικό έξοπλισμό καί γενικά πλήρη σύνθεση καί δργάνωση μάς ναυπηγεισκευαστικής μονάδας) καί στηριγμένη στό μέ 20ετή καί πλέον πείρα έξειδικευμένο προσωπικό της, είναι, άναμφισβήτητα, σε θέση νά άνταποκριθει σε τέτοια σοβαρά καί μεγάλα έργα. Πρέπει άκομη νά τονισθει δι ή Ε.Ε.Γ.Ε. βασίζεται ίδιαλτερα στό προσωπικό της, ή προσπάθεια τού όποιου, συνειδητή, μονιασμένη καί παραγωγική, στηρίζει άπολυτα κάθε άναπτυξιακή προσπάθεια τής Έταιριας.

Άπο τή μεριά της ή Διοίκηση έχει έξασφαλίσει πολύ καλές συνθήκες έργασιας καί έχει ίκανοποιήσει σημαντικά αιτήματα τών έργασιμένων τόσο μισθολογικά δσο καί θεσμικά.

Τό γεγονός, τέλος, δι ή Ε.Ε.Γ.Ε. άνήκει στόν «Ομίλο τής Εμπορικής Τράπεζας, πού τόν συνθέτουν Τράπεζες, Ασφαλιστικές Έταιριες, Έταιρες Μελετών Κατασκευών - Τεχνολογίας καί Οργάνωσης Επιχειρήσεων κ.λπ., τής δίνει, άσφαλως, τή δυνατότητα γιά παροχή πληρέστερων ύπηρεσιών στήν πελατεία της.

Η Ε.Ε.Γ.Ε. άναμένεται δι ή άναλάβει καί τή μετασκευή τού νέου έπιβατηγού - δχηματαγωγού τής ANEX «ΠΗΓΑΣΟΣ» συνολικής άξιας 500 έκατ. δραχμών περίπου.

Οι χρωματικές ένισχύσεις σε φυματικούς ναυτικούς

Μέ άπόφαση τού ύπουργού Εθνικής Οικονομίας, Οικονομικών καί Ναυτιλίας καθορίζεται τό ίψος τών χρηματικών παροχών σανατοριακής καί άεροθεραπευτικής νοσηλείας τών φυματικών ναυτικών γιά τό 1985.

Τό ίψος τής έκτακτης οικονομικής ένισχύσεως γιά τούς παντρεμένους καί άνυπαντρους άξιωματικούς καί κατώτερα πληρώματα πού είναι προστάτες οίκογενειών καθορίζεται στό 50% τού μηνιαίου βασικού μισθού τών ένεργεια ναυτικών πού ύπηρετον σε άκτοπλοϊκά έπιβατηγά πλοία μέ άντιστοιχες ειδικότητες. Γιά τούς άξιωματικούς καί τά κατώτερα πληρώματα πού δέν είναι προστάτες οίκογενειών ή έκτακτη οικονομική ένισχυση καθορίστηκε στό 20% καί 25%, άντιστοιχα.

Τά έξοδα έγκαταστάσεως δσων βγαίνουν άπο σανατόριο, σε τόπο κατάλληλο γιά άεροθεραπεία γιά βελτίωση τής ύγειας τους καθορίστηκε σε 18.000 δρχ. άπο 15.000 δρχ. πού ήταν τό 1984.

Τέλος τά έξοδα κηδείας τών φυματικών ναυτικών καθορίστηκαν σε 50.000 δρχ. άπο 45.000 δρχ. πού ήταν τό 1984.

Έξ αλλου μέ δύο δλλες άποφάσεις καθορίζονται γιά τό 1985 τό ποσό τού μηνιαίου έπιδόματος έλαφράς, μέσης καί βαρείας άναπτηρίας τών φυματικών ναυτικών μετανοσηλευτικής προστασίας Γ' κατηγορίας σε 8.000 δρχ. άπο 5.000 δρχ. πού ήταν τό 1984 καί τό ποσό τού έπιδόματος άεροθεραπείας στούς φυματικών ναυτικών Γ' κατηγορίας μετανοσηλευτικής προστασίας σε 20.000 δρχ. καί άπο 17.000 δρχ. πού ήταν τό 1984.

Έκθεση τού Ναυτικού Μουσείου

Τό Ναυτικό Μουσείο τής Ελλάδος (Μαρινα Ζέας - Πειραιά) συμμετέχοντας στίς έκδηλωσεις τού Υπουργείου Πολιτισμού καί Επιστημών: «Αθήνα - Πολιτιστική Πρωτεύουσα τής Εύρωπης», διοργανώνται στίς αίθουσές του έκθεση άπο ύδατογραφίες, χαλκογραφίες καί εικόνες ναυτικού περιεχομένου καί ειδικότερα σχετικές μέ πλοια, λιμάνια καί ναυμαχίες τού περασμένου αιώνα.

Η έκθεση θά διαρκέσει άπο τίς 30 'Ιουνίου ώς τίς 15 'Ιουλίου καί θά είναι άνοιχτη γιά τό κοινό κάθε μέρα πλήν Δευτέρας άπο 10-12 π.μ. καί 8-9 μ.μ.

ΡΕΘΥΜΝΗΣ & ΚΟΥΛΟΥΚΟΥΝΤΗΣ ΛΤΔ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ «DIOSKUROI» I LONDON EC4A 1 JJ
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ: 01 5832266 TELEX: 8811746 RANDK G.

12/17 FETTER LANE
LONDON EC4A 1 JJ

RETHYMNIS & KULUKUNDIS LTD.

SHIPBROKERS

TELEGRAMS: "DIOSKUROI" LONDON EC4A 1JJ
TEL: 01 5832266 — TELEX: 8811736 RANDK G,

ADRESS:
12/15 FETTER LANE
LONDON EC4A 1JJ

Τρία Σωματεία ζητούν τακτικό συνέδριο της ΠΝΟ

Η ΠΕΜΕΝ, ή ΠΕΝΕΝ καί ή "Ενωση Πρακτικών Μηχανικών καί Θερμαστών ζητούν νά συγκληθεῖ Πανελλήνιο Ναυτικό Συνέδριο της ΠΝΟ.

Στήν έπιστολή τους τά τρία σωματεία άναφέρουν δτι σύμφωνα μέ τό καταστατικό της ΠΝΟ, πρέπει έντος τοῦ Ιουλίου νά συγκληθεῖ τό 22 Τακτικό Παναυτικό Συνέδριο καί προτείνουν πέρα από τά δλλα θέματα νά συμπεριληφθούν καί τά παρακάτω θέματα αιτήματα καί νά ληφθούν συγκεκριμένες αποφάσεις:

- Τροποποίηση τοῦ καταστατικοῦ της ΠΝΟ, μέ βάση τό νόμο 1284/82.
- Έπέκταση τοῦ νόμου 1284 καί στούς ναυτεργάτες.
- Έπαναφορά τῶν μισθῶν σέ συνάλλαγμα.
- Καθιέρωση τοῦ βαρύ καί άνθυγιεινοῦ έπιδόματος.
- Μή άνανέωση τοῦ νόμου 1378/83 καί έπικύρωση τῆς διεθνούς σύμβασης 145 «περί συνεχούς άπασχόλησης» καί τήν κατοχύρωση γιά τήν κατά σειρά προτεραιότητας ναυτολόγηση διά μέσου τῶν ναυτεργατικῶν σωματείων καί τοῦ ΓΕΝΕ.

Στά αύτά έπιπεδα τοῦ 1984 ή εισφορά τοῦ 'Ελληνικοῦ άλληλασφαλιστικοῦ 'Οργανισμοῦ

Σύμφωνα μέ άνακονώση τής έταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑΙ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΚΙΝΔΥΝΩΝ ΠΟΛΕΜΟΥ» Α.Ε., ή εισφορά πρός αύτήν έκαστου πλοίου ύπό έλληνική σημαία γιά τίς παρεχόμενες ύπηρεσίες παραμένει καί γιά τό έτος 1985 στά αύτά έπιπεδα τῶν έτών 1980, 1981, 1982, 1983 καί 1984, ήτοι στά έκατό είκοσι (120) δολλάρια ΗΠΑ κατά πλοϊο. Τό ποσόν αύτό καλυπτεί έπίσης καί τίς δαπάνες λειτουργίας τής έταιρίας, ή όποια προβλέπεται από τή Σύμβαση τήν δοπία ύπεγραψε μέ τήν 'Ελληνική Κυβέρνηση ώς έπισης προβλέπεται καί από τίς έγκριτές πράξεις.

'Επίσης σημειώνεται δτι, λόγω τῶν οικο-

νομικῶν δυσχερειῶν τίς όποιες άντιμετωπίζει ή 'Ελληνική ναυτιλία έκ τής συνεχιζομένης ναυτιλιακής κρίσεως, άπεφασίσθη ύπό τής άνωτέρω έταιρίας νά μήν ύπολογισθεῖ είσφορά γιά τό 1985 γιά τά ύπό 'Ελληνική σημαία πλοία τά όποια παρέμειναν σέ παροπλισμό τουλάχιστον έπι 11 ένα (1) έξαμηνο κατά τή διάρκεια τοῦ 1984.

Τό συνάλλαγμα τῶν ναυτικῶν

Μέ γνωμοδότηση τής άρμόδιας διευθύνσεως τοῦ υπουργείου Οικονομικῶν ίστερα από αίτημα τής 'Ενώσεως Πλοιάρχων, διευκρινίζεται δτι, ή μή δυνατότητα χρησιμοποιήσεως τοῦ ίδιου ποσοῦ συναλλάγματος από τούς ναυτικούς θεσπίσθηκε ίστερα από τήν έπέκταση τῶν φορολογικῶν διευκολύνσεων τῶν ναυτικῶν μέ τό σκεπτικό δτι δέν ήταν λογικό ούτε δίκαιο νά χορηγεῖται διπλή άπαλλαγή γιά τό ίδιο ποσό συναλλάγματος, ίδιως άν λάβει κανές ύπόψη του δτι ένα άπό τό κίνητρα γιά τήν έπέκταση τῶν φορολογικῶν άπαλλαγών ήταν ή είσαγωγή συναλλάγματος.

Φιλοξενία παιδιών από τήν Κύπρο

Πενήντα παιδιά μελῶν τής 'Ομοσπονδίας 'Εργατῶν Κύπρου, θά φιλοξενηθούν δωρεάν στίς παιδικές κατασκηνώσεις τοῦ Οίκου Ναύτου πού λειτουργούν στόν "Άγιο Άνδρεα 'Αττικής. Τά Κυπριωτόπουλα θά έρθουν στή χώρα μας σέ δύο άποστολές από 25 παιδιά ή κάθε μιά τόν 'Ιούλιο καί τόν Αύγουστο.

· Εξάλλου ή Κυπριακή 'Ομοσπονδία θά φιλοξενήσει στίς παιδικές τής έξοχές στήν Κύπρο από τή 13/7 μέχρι 28/7/85 40 'Ελληνόπουλα (20 άγόρια καί 20 κορίτσια) παιδιά ναυτικῶν άσφαλισμένων στόν Οίκο τοῦ Ναύτη.

ΕΚΔΟΣΕΙΣ

ΓΙΩΡΓΟΥ ΜΠΑΝΟΥ ΙΣΤΟΡΙΕΣ ΤΗΣ ΘΑΛΑΣΣΑΣ

Μέσα από 14 μικρά ιστορήματα πού αποτελοῦν τό βιβλίο του μέ γενικό τίτλο «Ιστο-

ρίες τής Θάλασσας» πού μόλις έκδόθηκε, ο Γιώργος Μπάνος, γνωστός ήδη στούς άναγνωστες τῶν «Ναυτικών Χρονικών» από τά άρθρα του έπι ναυτιλιακῶν θεμάτων, περνάει στό χαρτί τίς άναμνήσεις του από τά χρόνια πού, ναυτικός κι αύτός, ταξίδεψε μετά έμπορικά μας πλοία.

Μέ μια άμεστητα πού καταπλήσσει, αποτέλεσμα μάς άφηγησης «άπο πρώτο χρέι ένος άνθρωπου μέ δέκα βλέμμα καί δυνατή μνήμη, δ συγγραφέας μάς έκθετει τίς χαρές καί τίς λύπες τής θαλασσινής κοινωνίας ένος έμπορικού καραβιού μέ τά προβλήματά της.

Στό καρφί καί στό πέταλο, πότε γελώντας καί πότε δακρύζοντας, ή άναγνώστης άδηγείται σέ μια μορφή «κάθαρσης» πού άπλα έπαναφέρει στό έρωτήμα τής πρώτης σελίδας, άφηνοντάς τον νά βγάλει τά δικά του συμπεράσματα.

"Ενα γλωσσάρι στό τέλος τοῦ βιβλίου άναφέρεται στούς κοινούς ναυτικούς δρους από τούς διποίους βρίθει τό περιεχόμενο.

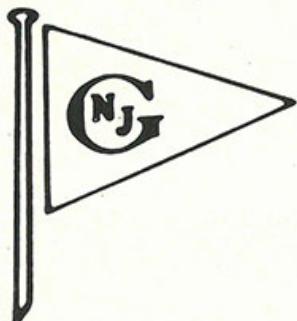
"Ενα καλαίσθητο έξωφυλλο συπληρώνει τίς έντυπωσίεις.

ΚΥΡΙΑΚΟΥ ΑΡΒΑΝΙΤΗ «ΤΟ ΕΓΓΡΑΦΟΝ ΕΙΣ ΣΕΙΡΑΝ ΔΙΚΑΙΟΠΡΑΞΙΩΝ ΤΟΥ ΚΙΝΔΑ»

Σέ άνατυπο από τήν «Πειραιϊκή Νομολογία» κυκλοφόρησε ή μελέτη τοῦ έπιτιμου Προέδρου τοῦ Δικηγορικού Συλλόγου Πειραιῶς κ. Κυριάκου Σπ. Αρβανίτη, πού άναφέρεται πρώτον μέν στό θέμα τοῦ παραδεκτοῦ τής διά μαρτύρων άποδείξεως στίς ναυτικές δικαιοπραξίες πού τό έγγραφο άριζεται από τό Νόμο ώς συστατικός ή άποδεικτικός τύπος καί δεύτερον στό θέμα τής άποδεικτικής δυνάμεως τού τηλετυπήματος (τέλες).

Τά άνωτέρω θέματα παρουσιάζουν ίδιατερο ένδιαφέρον στή ναυτιλιακή πρακτική. 'Η δέ συστηματική άναπτυξή τους σέ άναφορά μέ πρόσφατη σχετική άπόφαση τής 'Ολομελείας τοῦ 'Αρείου Πάγου καί μέ τή μεθοδικότητα καί νομική εύρυμάθεια τού συγγράφεως.

N. J. GOULANDRIS (AGENCIES) LTD. N. J. GOULANDRIS LTD.



THE ADELPHI
JOHN ADAM STREET
LONDON WC2N 6AP
ENGLAND

TEL: 01-9301277
TELEX: 883157
TELEGRAMS: LANFALL
LONDON WC2

ANDRIAKI SHIPPING COMPANY LTD.

41, AKTI MIAOULI
PIRAEUS

CABLE ADDRESS: "ADRIAD" PIRAEUS
TELEPHONE: 452 1011
TELEX: (21) 2236



Θαλάσσια ἀτυχήματα

Όνομα	Σημαία	Τ.Γκρός	Έτος Ναυπηγ.	Κατηγορία/Συνθήκες Ἀτυχήματος
ΦΟΡΤΗΓΑ:				
ΕΛΠΙΔΟΦΟΡΟΣ	Παναμαϊκή	9.064	1975	'Υπέστη ζημία στήν κυρία μηχανή στο Ντώρμπαν, τίς 30/5.
ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	Έλληνική	10.006	1970	Κατέπέλευσε στή Θεσσαλονίκη, στίς 17/6 με ζημία στήν κυρία μηχανή.
ΚΑΒΟ ΓΚΡΟΣΣΟΣ	Έλληνική	10.322	1968	Ρυμουλκήθηκε στή Σαχάνα, στίς 17/6 συνεπεία βλάβης τού συστήματος πηδαλιουχήσεως.
ΣΑΝ ΜΑΪ'ΚΛ ΜΠΑΙΗ	Παναμαϊκή	10.630	1973	'Υπέστη ζημία τό σύστημα πηδαλιουχήσεως και προσάραξε έξω από τή Σιγκαπούρη στίς 28/6.
ΣΙΛΒΕΡ ΓΚΑΛΦ	Έλληνική	13.750	1984	Κατά τήν φόρτωση στή Σπέλια, στίς 17/6, ύπέστη ζημίες στό κατάστρωμα συνεπεία πτώσεως φορτίου.
ΜΠΑΛΚ ΚΑΡΡΙΕΡΣ:				
ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑΚΟΣ	Παναμαϊκή	3.828	1969	'Ανέφερε ζημία στήν μηχανή στίς 4/8 κατά τή διάρκεια έπιθεωρήσεως στόν Πειραιά.
ΑΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ	Λιβεριανή	21.420	1969	Προσάραξε στόν Μισσισσιπή, στίς 22/8 καί αποκολήθηκε στίς 23/8 χωρίς νά ύποστει ζημίες.
ΑΡΕΤΗ Λ.	Έλληνική	9.343	1969	Μπρουνσμπούτελ γιά Τσιταγκόγκ, ύπέστη πυρκαϊά στό μηχανοστάσιο, σέ θέση 11. 20 B, 49.10 Α στίς 18/6. Ζητήθηκε ή συνδρομή σωστικών σκαφών, πού ρυμούλκησαν τό σκάφος στό Τζιμπούτι.
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ	Έλληνική	23.450	1984	Κατά τή διάρκεια έπισκευών στήν 'Οζάκα, στίς 23/6 σημειώθηκε διαρροή άνθρακιού όξεως στό μηχανοστάσιο μέ αποτέλεσμα νά σκοτωθούν έξι έργατες καί νά τραυματισθούν πέντε.
ΖΕΥΣ Ι.	Παναμαϊκή	17.447	1960	'Υπέστη ζημίες σέ γερανό, από πτώση φορτίου, στή Σαφάγκα, στίς 8/6. 'Αναλήφθηκαν έπισκευές.
ΤΑΝΚΕΡΣ:				
ΑΚΟΥΑΡΙΟΥΣ	Έλληνική	19.869	1972	Προσέκρουσε σέ τοίχο δεξαμενής στό Σ. Ναζάρι, στίς 14/8 καί ύπέστη έλασματουργικές ζημίες. 'Αναλήφθηκαν μόνιμες έπισκευές.
ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ	Έλληνική	17.485	1970	Βοστώνη γιά Βατούμ, ύπέστη βλάβη στή μηχανή κατά τόν κατάπλου στό Βόσπορο, στίς 28/5. 'Αναλήφθηκαν μόνιμες έπισκευές στήν Γένοβα.

" SACORAFOS "
TECHNICAL
SPECIFICATION/CLAIMS
&
TRANSLATIONS
ANSAPHONE 86.27.469

**ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΣ ΤΟΥ LONDON SCHOOL OF
FOREIGN TRADE(BUSINESS IN SHIPPING)**

ΜΕ ΠΡΟΫΠΗΡΕΣΙΑ ΣΕ
CHARTERING DEPARTMENT
ZΗΤΕΙ ΑΝΑΛΟΓΗ ΕΡΓΑΣΙΑ

ΤΗΛΕΦ. 6599370 — 6593915

Η ναυλαγορά

Σέ μια γενική θεώρηση, η παγκόσμια ναυλαγορά έφερε φορτίου βρίσκεται σαφώς στά κατώτατα από μακρού έπιπεδα. Τό φαινόμενο δημιουργεί καθολική κατήφεια, πολύ περισσότερο δαν τίποτα δέν μπορεί νά στηρίξει ελπίδες γιά γρήγορη άνακταση.

Όφελόυμε, έν τούτοις, έχουμε ύποχρέωση νά ξεπεράσουμε αύτή τήν ψυχολογική πτώση και, παραπρόντας τίς έξελίξεις τής ναυλαγοράς, νά διακρίνουμε τά σημάδια έκεινα πού, άν δέν ίκανοποιούν αύτή τή στιγμή, περιέχουν δείγματα ένός δυναμισμού πού άκομα δέν χάθηκε.

Η σχετική άπραξία στόν τομέα τών σιτηρών καθήλωσε τήν άγορά και έγινε άφορμή μιάς γενικής σχεδόν πτώσεων τών ναύλων, μέ έμφαση στούς κύριους τομείς, δημος έκεινος τοῦ Κόλπου πού γιά τούς 50/55.000 τόννους γιά Ιαπωνία έφτασε τά δολ. 13.50 και, άντιστοχα γιά Κόντινεντ, τά δολ. 8, προκαλώντας πτώση μισού περίπου δολαρίου σε σχέση μέ τό πρόσφατο παρελθόν και άνω τών τριών δολαρίων μέ τόν Απρίλιο/Μάϊο.

Προβληματική και ή κατάσταση στό Β. Ειρηνικό, δημος οι 80.000 τόννοι γιά Ιαπωνία καθηλώθηκαν στά δολ. 8 ένω οι Μεγάλες Λιμνες άσφαλώς δέν έμπνεουν μέ τούς 18/27.000 τόννους γιά Κόντινεντ στά δολ. 15, άντιστοχα, και ίδια σχεδόν ποσότητα γιά Μεσόγειο (Τυνησία) στά δολ. 17.85/10.85.

Δραματική, θά λέγαμε, πτώση σημειώσαν και οι 30.000 τόννοι από Κόλπο γιά Κίνα μέ τά δολ. 23.25 πού σημαίνουν πτώση δολ. 4 σε σχέση μέ τό πρόσφατο παρελθόν.

Κάποια δραστηριότητα άπο τήν Ν. Αμερική δέν ήταν άρκετη γιά νά στηρίξει τήν άγορά και οι 50.000 τόννοι από Πλέιτ γιά Ιαπωνία πλήρωσαν μόλις δολ. 21.50 γιά νά σημειώσουν στή συνέχεια πτώση κατά δολ. 1 στής έπομενες λίγες ήμέρες. Από τήν ίδια περιοχή σημειώσαμε άριθμό ναυλώσεων μέ πολ χαρακτηριστικές τούς 30.000 τόννους από Ν. Βραζιλία γιά Βαλτική στά δολ. 19 και τούς 50.000 τόννους από Αργεντινή γιά Κεϋλάνη στά δολ. 18.30 άνω τόννο. Οι 15.000 τόννοι από τήν ίδια περιοχή γιά Άλγερια πλήρων δολ. 26.25 φίο.

Στόν Εύρωπαϊκό χώρο, μικρή σχετικά κίνηση μέ τούς 13.000 τόννους από Ν. Γαλλία γιά Άλγερια στά δολ. 9.

Από τήν Αύστραλία, σημειώσαμε τούς

25.000 τόννους γιά Περσικό στά δολ. 21.30 και τούς 40.000 τόννους γιά Κόντινεντ στά δολ. 16.80 φίο.

Τό φορτία τοῦ άνθρακα έκαναν τήν παρουσία τούς περισσότερο στή ζήτηση παρά σε τελειωμένες ναυλώσεις, έλαχιστες σε άριθμό, μεταξύ τών όποιων, σά πιό χαρακτηριστικές, σημειώσαμε τούς 100.000 τόννους από Ν. Αφρική γιά Β. Γαλλία στά δολ. 8.75, τούς 80.000 τόννους από Χ. Ρόντη γιά Μεσόγειο στά δολ. 7.75, τούς 70.000 τόννους γιά τόν αυτό προορισμό στά δολ. 5.40 ένω 80.000 τόννοι γιά Κόντινεντ πλήρωσαν δολ. 4.70 άνω τόννο. Οι 40.000 τόννοι από Κόλπο γιά Τουρκία πλήρωθηκαν δολ. 11.50 ένω οι 60.000 τόννοι από Ν. Αφρική γιά "Απω Ανατολή" έδιναν δολ. 7.85.

Στά σιδηρομεταλλεύματα, παρατηρήσαμε άριθμο ναυλώσεων από Β. Βραζιλία, δημος οι 110.000 τόννοι γιά Ιταλία στά δολ. 4.80, οι 40.000 γιά Πακιστάν στά δολ. 15.50 ένω 25.000 τόννοι «χελώνες» γιά Κίνα πλήρωσαν δολ. 27.50 άνω τόννο φίο. Τέλος, 140.000 τόννοι από Καναδά (Seven Islands) γιά Κόντινεντ κλείστηκαν στά δολ. 2.95 φίο.

Σημαντικά ή παρουσία τής Ίνδιας στά λιπάσματα, κατέληξε σε ένα μεγάλο σχετικά άριθμό ναυλώσεων από δλες τίς συνήθεις περιοχές (άνω τών είκοσι) ένω, στής λοιπές δραστηριότητες, άξιόλογη είναι ή ναύλωση γιά 40.000 τόννους από Τάμπα γιά Κορέα στά δολ. 14.70 και ή ίδια ποσότητα από Β. Ειρηνικό γιά Κόντινεντ (Θειάφι) στά δολ. 9.50 άνω τόννο.

Άξιόλογη ή ζήτηση στή ζάχαρη άλλα, δημος συνήθως, μικρός ή άριθμος τών ναυλώσεων πού έγιναν γνωστές, μεταξύ τών όποιων οι 14.000 τόννοι από Κούβα γιά Κίνα στά δολ. 38 και οι 14.000 έπισης από Φίτζι γιά Ιαπωνία στά δολ. 18 φίο.

Σποραδική ή ζήτηση στά twondeckers, συνήθως μέ βάση χρονοναύλωση. Σημειώσαμε τούς 140.000 τόννους από Βαλτική γιά Ίνδια στά δολ. 35.50 γιά Δυτική και δολ. 37.50 γιά Ανατολική Ακτή.

ΟΙ ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

Μία άξιόλογη ζήτηση στά πολύ μεγάλα μπαλκάρριερ απέληξε σε άριθμο μισθώσε-

ων δημος διακρίναμε τούς 180.000 TDW από Ιαπωνία γιά 2-3 μήνες στά δολ. 1.10 άνα TDW, τούς 140.000 TDW από Κόντινεντ γιά Απω Ανατολή στά δολ. 2, τούς 125.000 TDW γιά Ιαπωνία /Αύστραλη/ Κόντινεντ στά δολ. 1.90 και τούς 120.000 TDW γιά κυκλικό Ειρηνικού στά δολ. 1.85 άνα TDW.

Στό μέγεθος παναμαχ, τό κυκλικό Ατλαντικού γιά 85.000 TDW πλήρωσε δολ. 5.500 ένω πλοια παλαιότερης ήλικιας δέχονταν μέχρι και δολ. 4.000. Ισχνή ή άντιστοιχη ζήτηση στόν Ειρηνικό, πλήρωσε δολ. 3.250 γιά κυκλικό σέ 70.000 TDW ένω οι 65.000 TDW από Αύστραλη γιά Ιαπωνία πλήρωσαν δολ. 5.400 πλέον δολ. 145.000 γιά ballast.

Από Κόντινεντ γιά Απω Ανατολή, οι 57.000 TDW πληρώθηκαν δολ. 3.900 ένω, σε μικρότερα μεγέθη, οι 38.000 TDW Βαλτική γιά Αν. Αφρική δολ. 4.900. Πλοιο 37.000 TDW από Κορέα γιά Ερυθρά μόλις έπιανε δολ. 4.300 ένω οι 31.000 TDW από Απω Ανατολή γιά Κόντινεντ πληρώθηκε τό ισχνό μίσθωμα τών δολ. 2.250 μέ έπιστροφή στά δολ. 4.250.

ΤΑ ΔΞΕΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

Περιορισμένη ή ζήτηση σε δλους σχεδόν τούς τομείς ένω ή μυστικότητα πού έπικρατούσε σε άριθμό ναυλώσεων έβαθαινε τήν έντυπωση τής άπραξίας.

Στόν Περσικό, μετά από μακρά περίοδο άπραξίας 3-4 VLCC και ένα ULCC τελικά ναυλώθηκαν, τά πρώτα γιά Απω Ανατολή στά WS 20.5 - 21, τό δεύτερο γιά τοπικό Ερυθρᾶς στά WS 18 μέ όψιμο τριών μηνών άποθήκευση στά δολ. 6.000 τήν ήμέρα. "Άλλες χαρακτηριστικές ναυλώσεις από τήν περιοχή, οι 65.000 τόννοι από Κουβεΐτ γιά Μεσόγειο ή Κόντινεντ στά WS 50/47.5 και οι 50.000 γιά Ιαπωνία στά WS 70.

Περιορισμένη ή ζήτηση και στή Μεσόγειο τόσο στά άκαθαρτα δσο και στά καθαρά φορτία πού έπεσαν κατά 10 μονάδες τής κλιμακας WS. Οι 80.000 τόννοι γιά ένδομεσηγειακή μεταφορά κλείστηκαν στά WS 52 ένω 75.000 τόννοι μέ όψιμον Κόντινεντ WS 47. Από Μαύρη Θάλασσα, οι 120.000 τόννοι γιά Ιταλία πλήρωσαν WS 37.

Στή Δυτ. Αφρική, δέν σημειώσαμε ίδιαίτερη κίνηση. Οι 270.000 τόννοι γιά Κόλπο πλήρωσαν WS 23/24 ένω οι 30.000 γιά Κόντινεντ WS 105 μέ όψιμον ΗΠΑ στά WS 95.

Η Βόρειος Θάλασσα παρουσίασε μιά μέτρια δραστηριότητα μέ τούς 80.000 τόννους γιά Ήν. Βασίλειο στά WS 55, τούς 65.000 γιά ΗΠΑ στά WS 40 και τούς 65.000 τόννους γιά

54 Years ship Agency services in ARGENTINA

TAKIS N. CONTOGEORGIS S.R.L.

Av. Corrientes 538
Cables: "TAKISHIP" — Buenos Aires
Tlx: 24262-24099 TAKIS AR
Tel: 394.5612, 394.3992
394.3691, 394.3548

Direct Line: (54) 1112550
A.O.H.: 443059 - Mr. T. Contogeorgis
3116632 - Capt. G. Logothetis
867115 - Mr. E. Andresen

- ★ SHIP AGENTS
- ★ BUNKER SUPPLIES
- ★ SHIPBROKERAGE
- ★ CREW & SPARES

Piraeus Agents

Medlink Ltd.

72, Kolokotroni Str.
Tlx: 21-1440 MDL GR
Tel: 4135279 - 4137057

B. Γαλλία στά WS 62-63.

Τήν αύτή περίπου εικόνα παρουσιάζει καὶ Καραβική μέ τούς 40.000 τόνους γιά Ιταλία στά WS 51, τούς 100.000 γιά Κόντινεντ WS 28, ένω, σὲ τοπικές μεταφορές, οι 50.000

τόνοι γιά ΗΠΑ ('Ατλ.) WS 57-80 καὶ οι 80.000 τόνοι ἀπό 'Αν. Μεξικό γιά Κόλπο WS 50.

"Άμεσες προοπτικές μεταβολής τῆς καταστάσεως δὲν ύπάρχουν καὶ δλα δείχνουν δτι τί θέρος θά περάσει «ήσυχο».

Ίνδονησία/Μαλαισία, δολ. 3.500 τήν ήμέρα.

ΟΡΙΟΝ: 34.458 τον. d.w. τοῦ 1973, παράδοση Φλάσσινγκ 'Ιουν. 20-26, ἐπαναπαράδοση Μουσκάτι/Κολόμπο, δολ. 5.250 τήν ήμέρα, συμπερ. ὑπερωριών.

ΘΑΛΛΑΣΙΝΗ ΑΥΓΗ: 21.396 τον. d.w. τοῦ 1978, παράδοση Μόντεραλ 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Κίνα, δολ. 4.950 τήν ήμέρα.

ΤΡΑΙΝΕΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ: 28.500 τον. d.w. τοῦ 1984, παράδοση Τάουνσβιλλ 'Ιουλ. 7-17, ἐπαναπαράδοση Κόντινεντ συμπερ. 'Ηνωμ. Βασιλείου, δολ. 4.200 τήν ήμέρα πλέον δολ. 40.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΘΕΟΦΙΛΟΣ Ι. ΒΑΤΗΣ: 27.036 τον. d.w. τοῦ 1977, παράδοση στὸν πιλότο 'Αμβούργου 'Ιουνίου 28, ἐπαναπαράδοση δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας δολ. 4.800 τήν ήμέρα.

ΟΛΥΜΠΙΚΟ ΦΟΙΝΙΞ: 27.107 τον. d.w. τοῦ 1977 παράδοση "Εσκουμινς δμεση, ἐπαναπαράδοση Βομβάη/Σιγκαπούρη, δολ. 4.100 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 80.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΠΟ ΆΛΛΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

ΦΑΙ'Β ΑΙ'ΛΑΝΤΣ: Δυτ. Αύστραλα 23.100 τον. σιτηρά 'Υεμένη δολ. 18,25, φόρτωση κλίμακας/2.000 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, 'Ιουν. 18-24.

ΑΡΓΟΛΙΚΟΣ: Γκέντ 13.500 τον. σιτηρά 'Αλγερία, δολ. 12 φίο, 3.500/800 τον. φορτοεκφόρτωση, δμεση.

ΕΡΗΝΗ: Κάρντιφ 22.000 τον. κριθής 'Αλγερία, δολ. 7,85 φίο 4.000/5.000 τον. φορτοεκφόρτωση, δμεση.

ΕΡΕΑ: Βάρνα 9.800 τον. λιπάσματα σέ σάκκους δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 28 φίο, 1.000/750 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 20-30.

ΜΠΑΡΟΥ ΛΑΚ: Γένοβα 11.150 τον. γεννήματα Λιβύη, δολ. 12,75 φίο, 4.000/500 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 20-24.

ΑΘΗΝΑ Κ.: 'Αμβούργο 14.000 τον. ζάχαρη σέ σάκκους Μπαντάρ 'Αμπάς, δολ. 39,75 φίο, 750/750 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 1-10.

ΝΕΒΕΡ ΟΝ ΣΑΝΤΑΙΗ: Νιουκάστλ 80.000 τον. γαϊάνθρακες Λάμμα "Αἴλαντ δολ. 8,95 φίο, 10.000/15.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 12-21.

ΒΗΤΑΣΑΝ: Βέροιο Γαλλία τον. σιτηρά Καζαμπλάνκα δολ. 5,25 φίο, 5.000/5.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 24-30.

ΑΙΤΩΛΙΑ: Πόρτ Κασίμ ή Καράτσι 15.000 τον. ρύζι σέ σάκκους γιά ἔνα ἡ τρία λιμάνια Ντακάρ δολ. 21,80 φίο, πλέον δολ. 1,60 γιά κάθε δλλο λιμάνι ἐκφόρτωσης, 2.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση 'Ιουλ. 4-12.

ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

ΕΞΠΛΟΡΕΡ: 37.734 τον. d.w. τοῦ 1984, παράδοση Μπουόμπουρι 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ταξίδι μέσω Γκεραλντόν μέ ἐπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 4.000 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 100.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΝΤΕΡΜΠΥ: 64.491 τον. d.w. τοῦ 1975, παράδοση δμεση Ρόττερνταν, ταξίδι μέσω 'Αμερ. Κόλπο μέ ἐπαναπαράδοση 'Ιαπωνία/Νοτ. Κορέα, δολ. 5.400 τήν ήμέρα.

ΕΡΜΗΣ: 30.225 τον. d.w. τοῦ 1972, παράδοση Βόρειο Ειρηνικό 'Ιουν. 20-27, ἐπαναπαράδοση 'Ιαπωνία/Σιγκαπούρη καὶ Φιλιππίνες, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.100 τήν ήμέρα.

ΑΚΤΙΟΝ: 18.730 τον. d.w. τοῦ 1976, παράδοση Κρίστμας "Αἴλαντ 'Ιουν. 20-30, ἐπαναπαράδοση

Ίνδονησία/Μαλαισία, δολ. 3.500 τήν ήμέρα.

ΦΛΑΣΣΙΝΓΚ 'Ιουν. 20-26, ἐπαναπαράδοση Μουσκάτι/Κολόμπο, δολ. 5.250 τήν ήμέρα, συμπερ. ὑπερωριών.

ΘΑΛΛΑΣΙΝΗ ΑΥΓΗ: 21.396 τον. d.w. τοῦ 1978, παράδοση Μόντεραλ 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Κίνα, δολ. 4.950 τήν ήμέρα.

ΤΡΑΙΝΕΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ: 28.500 τον. d.w. τοῦ 1984, παράδοση Τάουνσβιλλ 'Ιουλ. 7-17, ἐπαναπαράδοση Κόντινεντ συμπερ. 'Ηνωμ. Βασιλείου, δολ. 4.200 τήν ήμέρα πλέον δολ. 40.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΘΕΟΦΙΛΟΣ Ι. ΒΑΤΗΣ: 27.036 τον. d.w. τοῦ 1977, παράδοση στὸν πιλότο 'Αμβούργου 'Ιουνίου 28, ἐπαναπαράδοση δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας δολ. 4.800 τήν ήμέρα.

ΟΛΥΜΠΙΚΟ ΦΟΙΝΙΞ: 27.107 τον. d.w. τοῦ 1977 παράδοση "Εσκουμινς δμεση, ἐπαναπαράδοση Βομβάη/Σιγκαπούρη, δολ. 4.100 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 80.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΠΟ ΒΟΡΕΙΟ ΚΑΙ ΝΟΤΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΚΑΝΑΔΑ

ΚΟΝΚΑΡ ΗΦΑΙΣΤΟΣ: 'Αμερ. Κόλπο 56.000 τον. σιτηρά 'Αμβέρσα/Ρόττερνταμ / 'Αμστερνταμ, δολ. 470.000 φίο κατ' ἀποκοπή, 10 ήμέρες, 'Ιουν. 27-29.

ΣΗΛΕΗΝ: Παρανάγκουα 32.000 τον. πέλλετς Ρόττερνταμ δολ. 11,40 φίο, 11 ήμέρες, 'Ιουν. 27-29.

ΣΤΕΛΛΑ: Νότιο Βραζιλία 33.500 τον. γεννήματα Νότ. Νορβηγία, δολ. 14,50 φίο, 4.500 τον. ἀνά λιμάνι, 'Ιουλ. 1-10.

ΒΕΝΗ II: Βορείως Ρίβερ Πλέιτ 21-22.000 τον. γεννήματα δυτική ἀκτὴ Μεξικού δολ. 27,25 φίο, 2.000/800 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, 'Ιουλ. 10-15.

ΑΛΒΙΟΝ I: Βανκούβερ 19.000 τον. λιπάσματα ἀντολ. ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 24,75 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 1-10.

ΦΙΛΙΠΠΟΣ: 'Αμερ. Κόλπο 20.000 τον. φωσφάτα Βομβάη, δολ. 31,50 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση 'Ιουν. 20-30.

ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΛΑΚ: 'Αμερ. Κόλπο 20.000 φωσφάτα δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 34 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 1-10.

ΓΑΛΑΤΕΙΑ Φ.: 'Αμερ. Κόλπο 17.000 τον. φωσφάτα δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 34 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 2-12.

ΠΡΟΓΚΡΕΣΙΒ: 'Αμερ. Κόλπο 17.000 τον. φωσφάτα δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 34 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 20-30.

ΑΦΘΟΡΟΣ: Μπουκάναν 60.000 τον. σιδηρομετάλλευμα Μπαγκνόλι, δολ. 4,60 φίο, 2 1/2 ήμέρες ἀντίστοιχα, 'Ιουν. 25-30.

ΑΤΤΙΚΟΣ: 'Αμερ. Κόλπο 20.000 τον. φωσφάτα δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 33 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 23-28.

ΜΠΡΙΓΚΑΝΤΟΥΝ: 'Αμερ. Κόλπο 15.000 τον. φωσφάτα 'Ινδία, δολ. 34 φίο, 4.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 5-15.

ΧΙΑΝ ΣΗ: 'Αμερ. Κόλπο 14.300 τον. λιπάσματα δυτική ἀκτὴ 'Ινδίας, δολ. 34 φίο, 4.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουν. 23-30.

ΘΕΑΝΩ: 'Αμερ. Κόλπο 15.000 τον. γεννήματα 'Αλγερία, δολ. 18 φίο, 4.000/800 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Ιουλ. 1-10.

ΕΛΑΝ: 'Αμερ. Κόλπο 52.000 τον. γεννήματα 'Ιαπωνία, δολ. 13,50 φίο, 11 ήμέρες, 'Ιουλίου 12-20.

ΟΥΝΤΕΡ ΝΤΕΝ ΛΙΝΤΕΝ: Βορείως Ρίβερ Πλέιτ μέ συμπλήρωση Μπαχάλα Μπλάνκα 15.000 τον. κριθής χύδων 'Αλγερία, δολ. 27.200/800 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση 'Ιουλίου 15-20.

ΕΡΜΗΣ: 30.225 τον. d.w. τοῦ 1972, παράδοση Βόρειο Ειρηνικό 'Ιουν. 20-27, ἐπαναπαράδοση 'Ιαπωνία, δολ. 4.000 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 100.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΝΤΕΡΜΠΥ: 64.491 τον. d.w. τοῦ 1975, παράδοση δμεση Ρόττερνταν, ταξίδι μέσω 'Αμερ. Κόλπο μέ ἐπαναπαράδοση 'Ιαπωνία/Νοτ. Κορέα, δολ. 5.400 τήν ήμέρα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

ΑΝΑΓΓΕΛ ΓΟΥΙ'ΣΝΤΟΜ: 22.669 τον. d.w. τοῦ 1974, παράδοση Ταϊλάνδη 'Ιουν. 25 - 'Ιουλ. 5, ἐπαναπαράδοση Νοτ. 'Ιαπωνία ἡ Νοτ. Κορέα, δολ. 3.200 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 85.000 γιά πλοῦ ύπό έρμα.

Tel: 361-6490, 362-0044/0088

NIGHT: 33-3188

TELEX 18080 STAM AR

CABLES Q STAMATIQU

GEORGE A. STAMATIOU

IMPORT - EXPORT & SHIPCHANDLER

WAREHOUSE AND OFFICES

PERU 1.182/88 (1068 BUENOS AIRES)

ARGENTINA

Άγορα πωλησίες

Η συνταρακτική είδηση στόν κατά τά δάλα ήρεμο τομέα τών άγορα πωλησιών πλοίων κατά τό τελευταίο δεκαπενθήμερο, άσφαλώς ύπηρε ή μαζική άγορά μπαλκάριερς για λογαριασμό τών Σοβιετικών. Παρά τήν άπουσα έπισήμων άνακοινώσεων, πιστεύεται διτι μέχρι καί 14 πλοία περιλαμβάνονται σ' αυτή τήν έμπιστευτική διαπραγμάτευση πού φαίνεται διτι στέφεται άπό έπιτυχία.

Μεταξύ τών ένων λόγω πλοίων περιλαμβάνονται:

- MV ARCTIC SKOU/BALTIC SKOU 27.000/1977, δολ. 4.000.000 έκαστον.
- MV TORM HERDIS/TORM HILDE 44.000/1978, δολ. 8.000.000 έκαστον.
- MV MARITIME LEADER /PRIDE/QUEEN/ VICTOR 38.000/1980-82, δολ. 7.500.000 έκαστον.
- MV WORLD JADE 60.000/1982, δολ. 8.000.000.
- MV WORLD SHANGHAI 21.500/1982, δολ. 8.000.000.
- MV KAMAHII 34.200/1977, δολ. 4.500.000.

Μέ μεγάλη μυστικότητα, οι άγοραστές κινήθηκαν τόσο στή Σκανδιναβία δοσ καί στό Χόγκ Κόγκ μέ γρήγορες κινήσεις πού έφεραν τήν άγορά πρό τετελεσμένου. Σοβαροί παρατηρητές πιστεύουν διτι αυτή ή μαζική άγορά σκοπεί στήν έξι ίδιων κάλυψη μεγάλου μέρους τών Σοβιετικών μεταφορικών άναγκών σέ σιτηρά καί γίνεται σέ μά στιγμή δου οι άξιες βρίσκονται στά χαμηλότερα έπιπεδα, διν καί γενικώς πιστεύεται διτι οι τιμές πού πληρωθηκαν είναι υψηλότερες έκεινων

πού θα μπορούσε νά έπιτυχει ένας μεμονωμένος άγοραστής.

Πέραν τών παραπάνω άγορών, άριθμός μπαλκάριες δλλαξε ή άλλαξε χέρια, πάντοτε ύπο τήν αίρεση τής έπιτευξεως συμφωνίας μέχρι καί τής τελευταίας λεπτομέρειας:

MV EASTERN MOON 36.780/1977 στά δολ. 9.000.000 μέ μακρόχρονη χρονονάύλωση πού έπιδρα έπι τής τιμής.

MV EASTERN DIAMOND 29.342/1977, δολ. 3.000.000.

MV GRAND SPRUCE/GRAND HICKORY 25.900/1977-78, άντι συνολικής τιμής δολ. 4.800.000.

MV CAPTAIN GEORGE 57.412/1974 σέ μή άνακοινωθείσα τιμή σέ "Ελληνες τού Λονδίνου (πιστεύεται δολ. 3.800.000).

MV BATTERSEA/KENNINGTON 25.400/24.500 TDW τού 1980/81, Βουλγαρικής κατασκευής, έναντι συνολικής τιμής δολ. 4.750.000.

MV T. AKASAKA 57.100/1989, δολ. 1.800.000.

MV RACALDY 24.000/1974, δολ. 2.000.000 σέ Κινέζους άγοραστές.

Στόν τομέα τών δεξαμενοπλοίων, άριθμός άγοραστών κινείται δραστήρια χωρίς τά άποτελέσματα νά είναι άναλογα πρό τήν παρατηρούμενη κινητικότητα.

Τό MV BRITISH AVON 25.600/1972 φέρεται πωλούμενο σέ Ιταλούς άγοραστές άντι δολ. 2.900.000.

"Ελληνες φέρονται ώς άγοραστές τού MT INTERMAR PROGRESS 86.800/1974 άντι μή γνωσθείσης τιμής, λέγεται δημως διτι ή άγορά συνδυάζεται μέ έκεινη τού MV DORA

27.800/1976 καί διτι ή συνολική τιμή βρίσκεται κοντά στά δολ. 8.500.000 μέ πόστωση.

Αύστραλοι άγορασαν στά Τ/Τ BADEN 143.800/1974 άντι δολ. 5.000.000 λέγεται δημως διτι τό πλοϊο πληροί δρισμένες αύστηρές προδιαγραφές πού άπαιτούνται άπό τόν σκοπό τής άγοράς.

Τέλος, τό μικτό MV CHAMPLAIN 121.900/1974 πιθανόν νά περάσει σέ Τούρκους άντι δολ. 5.500.000.

Σέ άπραξία ή άγορά τών πλοίων γενικού Φορτίου δου οι MV ATALANTI 17.000/1972 συνεζητείτο στά δολ. 900.000.

ΟΙ ΔΙΑΛΥΣΕΙΣ

Ένω τά διαλυτήρια έξακολουθούν νά είναι υπερπλήρη άπό πλοία πού άναμένουν σειρά τους πρό διάλυση, τά πρώτα δειλά βήματα (άνοιγματα) έκ μέρους τών διαλυτών γιά άγορά καί άλλων πλοίων είναι πλέον προφανή.

Διαλυτές τής Ταϊβάν προσέφεραν μέχρι καί δολ. 118 γιά μεγάλα δεξαμενόπλοια (15-30.000 τόννων βάρους) ένω μικρότερα ή φορτηγά πλοία ήσαν άντικείμενο προσοχής άπό δολ. 100-110.

Μέ έξαρση τρία πλοία - ψυγεία πού άγοράστηκαν σέ σχετικά χαμηλές τιμές, τό Πακιστάν ήταν άνυπαρκτο στήν άγορά ένω ή "Ινδία φαινόταν νωχελική καί λέγεται διτι μόλις ένα ή δύο πλοία μπορεί νά άγοράσει στόν έπόμενο μήνα σέ τιμές μεταξύ δολ. 105-110.

Κάποια περιορισμένη ζήτηση στό Μπαγκλαντές δου καί ή άγορά πλοίου 5.291 τόννων άντι τής μάλλον ύψηλής τιμής τών δολ. 120.

Στήν Έλλάδα, σχετικά μεγάλα δεξαμενόπλοια έπιαναν δολ. 70-80 ένω γιά μικρότερα φορτηγά οι τιμές κυμαίνονταν άπό δολ. 50-60.



el Greco
SHIPPING ENTERPRISES
MANILA

ΠΕΤΡΟΣ ΤΟΥΝΤΖΗΣ
ΓΕΝΙΚΟΣ ΠΡΟΞΕΝΟΣ ΚΥΠΡΟΥ
ΣΤΙΣ ΦΙΛΙΠΠΙΝΕΣ

GENERAL SHIPS AGENTS • PROTECTIVE AGENTS
GROWING AGENTS • SHIP REPAIRS • HULL & TANK CLEANING
BROKERAGE

BRANCHES & CORRESPONDENTS IN ALL MAJOR
PHILIPPINE PORTS TO GIVE YOU "TOTAL SERVICE"

TELEPHONE NO. 97-70-51 to 53(24 HOURS)

99-09-91

A.O.H.— 99-05-64

CABLES: EL GRECO, MANILA

TELEXES: RCA 27321 EGE PH

EASTERN (WUI-63329 GRECO PN)

(WUI-63329 ELLIN PN)

ITT 42018 EL GRECO PN



NAFTIKA CHRONIKA

FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDER: D.N. COTTAKIS

Editor: D. Rigas - Cottakis

Issue No. 1202/961 July 1st, 1986

A SINGLE ADMINISTRATION FOR SHIPPING

For a very long time, all administrative services pertaining to shipping were handled by one authority which, at one time, was the Navy Ministry, at another, the Directorate of Merchant Shipping and, later, the Ministry of Mercantile marine.

During the dictatorship, the ill-advised step was taken to transfer the welfare services to the Ministry of Welfare and the labour office to the Ministry of Labour.

This separation of authority has cau-

sed untold confusion and has entangled countless seamen and their families in an inextricable web of bureaucratic red tape.

Hence, we hope that since history has proven that a single administration is necessary, the new Pasok government will solely proceed to the necessary re-organisation of the existing Ministry of Mercantile marine so it can serve its great purpose of protecting and assisting Greek shipping.

DIFFERENCES

The union delegate of the workers of the Greek General Enterprises Company, speaking to reporters on the occasion of the launching of the car ferry "Aegina", reminded his listeners that many members of the union worked on weekends without pay because they were well aware of the crisis through which the shipbuilding and shiprepair industry was going.

We offer our sincere congratulations to these workers for their attitude which is completely different to that of the workers at Skaramanga who not only refuse to admit there is a crisis but obliged the owners to shut down the shipyard. Such phenomena, we believe, can only happen in Greece.

CRUISE SHIPS

The speedy reaction of the President of the Association of Passenger Ship Owners, Mr. Andreas Potamianos, to President Reagan's recommendations to Americans not to visit Greece because

that the weapons the hijackers used had been placed on the aircraft in Cairo and not in Athens, proving that President Reagan's attack on Greece was completely unjustified.

PIRAEUS AND SHANGHAI "SISTER PORTS"

Shanghai and Piraeus became "sister ports" last week. The Mayor of Shanghai, Mr. Yeh Yotzi, who visited Piraeus as the head of a Chinese delegation, made a great impression on all who had the opportunity of meeting him for this vast fund of knowledge and great wisdom.

LAY UP WORLD FIGURES

Little change is reported once again in the laid up figures for June 1, despite vessels being scrapped. The current total stands at 1.276 vessels of 63.52m tonnes against 1.280 vessels of 62.95m tonnes in May, but is a considerable improvement on the figure for six months ago, which was 1.368 vessels of 65.65m tonnes.

The main area of improvement, according to 'Lloyd's Monthly List of Laid Up Vessels', is in the dry cargo sector where figures have dropped from 1.010 vessels of 11.33m tonnes in December to

«BOMBAY»

NEGRIS

Overseas Suppliers - Shipchandlers

G.P.O. BOX 87, BOMBAY 400038, INDIA · CABLES: NEGRISCLEO
Phones: 261068 · 268656 · A.O.H. 211534 · Telex: 011-5718 XIOS

the current figure of 942 vessels of 9.96m tonnes. The corresponding May 1 figure was 947 vessels of 10.3m dead-weight.

The tanker sector now stands at 334 vessels of 53.56m tonnes from last month's 333 vessels of 52.65m tonnes, with VLCC's and ULCC's now making up 86% of the laid-up tanker fleet.

TRANSIT SHIPPING

Ships that call at Greek ports in transit are a valuable source of revenue for the country. They spend money on stores and victualling and the call is advantageous to them, too, because they can change crews without costly fares and can also take on bunkers at Kalous Limenes in Crete where the SEKA company offers the best prices for fuel in the Mediterranean.

SALVAGE IN THE PERSIAN GULF

The shipping and industrial concerns involved claim that the presence of professional salvagers in the Persian Gulf has kept the cargo losses of ships that have been attacked down to only 5%.

From 1981, a total of 140 vessels have been hit in the Gulf with 138 dead and 150 seriously injured. Damage to these ships has already cost hundreds of millions of dollars, the main victims being tankers. Most of them were Iranian ships, followed by Panamanian, Liberian, Greek, Cypriot, Indian, Kuvalti, Singapore, Turkish, Saudi Arabian, British, Bahaman, Norwegian, Pakistani and Spanish.

The two main international salvage companies which are operating today in the Gulf are the Dutch companies Wijmuller and Smit. The latter has already created a world network of foam installations, with a capacity of 20 tons, which includes the ports of Rotterdam, Bahrein, Galveston, Singapore and Curacao. It is to be noted that putting out a large fire requires some 25 tons of foam. More specifically, there are three complete units of firefighting equipment on a ship anchored off Bahrein, ready to undertake "no cure no pay" operations. The same company also buys large tankers that have been damaged and sells them to breakers in the Far East after it has towed them to Taiwan.

It should be said that for the moment this salvage system is considered to be a better solution than fitting ships with anti-rocket or rocket-deflecting equipment which implies great expense and serious modifications to the ship's structure, not to mention the refusal of the unions to allow the arming of merchant ships.

THE CONFERENCES ARE WORRIED

The destabilisation of the liner trade has caused a great deal of anxiety among shipping firms that belong to the Conferences. Increasing use of container-ships, the development of the Soviet merchant fleet and the arrival of Asiatic newcomers on the scene have had considerable repercussions on the market. These are reflected in the rising

number of independent owners, the increase in world tonnage and a dumping policy with respect to Conference rates.

It is believed that in order to bring back stability to the market there is the need to take measures at Conference levels. Among them: reducing voyage time, adjusting rates and introducing compulsory transport of goods of all kind. Also, reducing the obligations of the Conferences and reforming the freight rate system in such a way as to make the Conferences less vulnerable to competition from outsiders. There are also those who maintain that the Conferences must, at the same time, establish a policy of differentiation in shipping sectors and introduce a system of world transport which would cover all continents and all oceans.

According to the experts, these measures could produce a short - term reduction in the volume of goods transported but their need and importance will not take long to become apparent.

AN INTERESTING PRESENTATION

Harland and Wolff, which has become one of Europe's most progressive shipyard, presented its new techniques and style of modern management at a well-organised reception given last Thursday in Athens Chandris Hotel.

Speaking to an audience comprising of naval architects and members of the technical departments of Greek shipping firms. Harland and Wolff's managing director Mr. John Parker described the changes that occurred, aimed not only for better, more efficient shipbuilding and designing, but also to give Harland and Wolff the ability to respond to changing demand for new types of ships and increase the yard's productivity.

An excellent example of this flexibility is the yard's current portfolio of ship designs covering product tankers up to 100.000 dwt and bulk carriers up to 170.000 dwt, as well as the Algochip International designed Friendship HT class of multipurpose cargo vessel. Simultaneously they are entering the specialist shipbuilding field with refrigerated cargo liners currently being built and the SWOPS vessel — the world's most technologically sophisticated ship yet to be built — which permits offshore oil production from a number of small fields, which individually are not economic to develop and offers a means of production from deep waters, where a fixed platform is impractical.

Important French group - shipping agents -
is looking for

COMMERCIAL RESPONSIBLE FOR MARKETING OF FOREIGN SHIOPWNERS

Essential requirements:

- location in Paris or Marseilles
- experience of min. 5 years in shipagency matters
- knowledge of the shipowning world
- fluency in the Greek, English and French languages
- readiness for extensive travelling

Candidates (ladies and/or gentlemen) between 30 and 40 years of age will be taken into consideration and all applications will be treated in strictest confidence.

Please write including Curriculum Vitae and recent photograph to: N.K.
c/o SIGMA LTD - 8, Monis Petraki St. - 115 21 Athens.

A MID - TERM OUTLOOK FOR SHIPPING

Terminal Operators, research arm of London shipbrokers Eggar Forrester, in their mid term outlook for the shipping markets emphasize that economic recovery was consolidated in 1984 and respectable growth was witnessed although this was somewhat uneven, with the United States contributing by far the greatest stimulus and the other major developed economies depending upon the locomotive effect of the U.S. The past year also seems to have been the peak of the present cycle with growth expected to slow down in 1985-86, and already confirmed in the first quarter figures for growth in the U.S. Although recession is not expected some compensatory expansion in Europe and Japan would help maintain a reasonable pace of economic growth.

In the dry trades they believe that economic growth led to a healthy expansion in the volume of trade and in the demand for tonnage. Market activity was most notable in the large bulkcarriers sector in chartering, sale and purchase and contracting of newbuildings, stimulated by improved prospects for the steel industry. However, with a large outstanding order book and tonnage laid-up only small gains were made in freight earnings during 1984, and oversupply considerations remain the main concern for the further of the tonnage balance. Although the visible tonnage surplus is expected to decline over the forecast period to under 10% of

the total fleet, on the assumptions used, a non-visible surplus in the form of slow steaming even larger than this is also expected to persist. Both will act as a break to freight levels which can be expected to improve only lethargically, if at all in the later years.

The tanker markets have continued the process of adjustment to the huge imbalance of tonnage, aided over the past year or so by a welcome return of some growth in the demand for tonnage. In general the freight market and the sale and purchase have been weak, except for a temporary rise in rates for vessels trading into the war risk zones of the Gulf. Despite continuation of supply-side adjustments and some slow growth in the demand for tonnage, conditions of equilibrium are not expected to return to the tanker market. However, within certain sectors of the market situation of near balance can be said to exist in terms of the visible surplus, although a significant amount of slow steaming and inefficient operation are still implied, promoting a degree of optimism where none seems to exist.

NECESSARY REMINDER

The Ministry of Mercantile Marine has reminded owners, with a new circular, of the requirements for taking on bunkers and loading oil cargoes in Nigeria.

50 YEARS AGO

"My first thought", the prime minister said to us, "was to remove the administration of shipping from the Navy Ministry and place it under the Ministry of National Economy, to which it belonged. In spite of the war situation at the time, in 1920-22.

"Nevertheless, because the Ministry of National Economy, in present economic conditions, has a great deal to keep it busy, and because shipping has grown so tremendously since 1920-22, I have become convinced that shipping needs its own Undersecretariat in order to cope with its many problems.

"I believe the establishment of such an Undersecretariat would be a good beginning and will appeal to the shipping world which deserves all the care the government can bestow on it".

Naftika Chronika No. 109- 1/7/1935

The reminder was issued following the case of a Greek ship and its crew which were prevented from sailing for a long time on charges that they had attempted to smuggle oil out of the country. The ship concerned was the "Tasia" which is managed by the Atlantic Maritime Company in Piraeus. The circular stresses that before oil can be loaded in Nigeria, a customs permit is required, in order that problems like the foreshadowed can be avoided.

TRANSIT CAR BELGIUM pvba

TAX FREE CARS FROM BELGIUM!
CHEAPEST OF EUROPE!

WE PICK YOU UP AT THE AIRPORT!

(LET US KNOW YOUR FLIGHT NR. 2 DAYS BEFORE!)

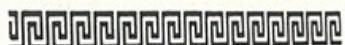
All makes & Models.
Worldwide delivery.

OPEL, ALFA, BMW, FORD, AUDI, VW, MERCEDES, PORSCHE

ADDRESS

TRANSIT CAR BELGIUM
Zamenhoflaan 26
2120 Schoten
BELGIUM (ANTWERP)
Telex: 33699 SRVIAT B

PHONE. 32.3.658.72.28



★ ADDRESS:
★ 153 - 157 GALE STREET
★ OR P.O. BOX 475
★ DURBAN - R.S.A.

TELEX No. 6-20129 SA ★
CABLE ADDRESS: ★
"HERMES" DURBAN ★

HERMES SHIP CHANDLERS (Pty) Ltd.

Directors: A. TSELENTIS C. TSELENTIS G. PAPAS P. ROUSSOS G. KATSAROS

DURBAN & RICHARDS BAY



LARGEST REFRIGERATED WAREHOUSE IN SOUTH AFRICAN PORTS

Office Hrs Tel: 67577/8/9
65181

Athens Office: Telephone 4112252 Telex 21 1136 KATS
Resident Director in Greece: G. Katsaros - Telephone 2282920
Address: IONIAS 211 / 213 Agios Eleftherios T.T. 917 Athens

After Hrs Tel.
523064 - 846474
843647 - 370491
523978

AT YOUR SERVICE AROUND THE CLOCK INCLUDING PUBLIC HOLIDAYS

WHOLESALE SHIP CHANDLERS TO THE ROYAL NAVY & LEADING MARITIME FIRMS
DIRECT IMPORTERS OF ITEMS APPLICABLE TO GREEK CREW
BONDED WAREHOUSE PROVISIONS - CABIN - DECK - ENGINE

‘Η κίνηση τῶν Ἐλληνικῶν Πλοίων

(α. = άνεχώρησε — δ. = διήλθε — ε. = έφθασε)

(δ) = δεξαμενόπλοιο — (μ) = μικτόν

ΑΒΑΣ	62	10405	α. Γαλαξεῖδι 23/2	ΑΚΟΥΑΜΑΡΙΝ	72	9784	α. Μπράναβικ 24/4
ΑΒΙΝ Ο'ΤΑ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ)	68	51073	δ. Σουέζ 12/5	ΑΚΟΥΑΡΙΟΥΣ (δ)	72	19869	ε. Σ. Ζαζέρ 19/5
ΑΓΑΘΩΝ	74	6017	ε. Βρέμη 20/5	ΑΚΟΥΑΦΑΙΘ	68	24341	α. Βενετία 17/5
ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	83	13800	α. 'Αμβέρσα 18/5	ΑΚΡΑΤΑ	75	9753	α. Ρεσέρ 18/5
ΑΓΑΠΗ	69	10006	α. Γάνδη 11/4	ΑΚΡΙΤΑΣ	78	13889	α. 'Ησος Λόντον 9/5
ΑΓΓΕΛΙΚΗ	78	6217	α. Μπαρανγκουλά 5/5	ΑΚΡΙΠΟΛΙΣ	71	9842	α. Λ. 'Αντζελες 19/4
ΑΓΓΕΛΙΚΗ	65	8374	α. 'Αοντονί 9/5	ΑΚΤΑΙΑ	72	13638	ε. Λάγος 23/4
ΑΓΓΕΛΙΚΗ Η.	71	13443	α. Σιγκαπούρη 13/5	ΑΚΤΙΟΝ	75	23785	δ. Κωνίπολη 23/4
ΑΓΓΕΛΟΣ ΜΙΧΑΗΛ	64	10469	έπωληθη 'Αλλοδαπούς	ΑΚΤΙΟΝ	78	11286	δ. Θέρντευ 'Αιλ 7/5
ΑΓΓΕΛΟΣ ΠΡΩΤΟΣΤΑΤΗΣ	69	9677	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΛΑΡΕΝ	60	6125	δρυγεὶς Πειραιᾶ
ΑΓΗΝΩΡ	71	9075	ε. Πόρτο Μαντρύν 14/4	ΑΛΑΖΚΑ 2	59	1012	ε. Σουέζ 18/5
ΑΓΙΑ ΣΚΕΨΗ	68	9031	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΒΥΩΝ	62	13122	α. Σπλήτ 15/5
ΑΓΙΑ ΣΟΦΙΑ	85	24500	α. 'Αντραγκόστα 13/5	ΑΛΒΟΡΑΔΑ	77	5888	α. 'Αμβούργο 8/5
ΑΓΙΑΣ Α.Σ.	85	23074	ε. Τέδνα 10/5	ΑΛΕΑ	73	8824	α. Γκρήνη Μπαΐ 11/5
ΑΓΙΑΣΟΣ	82	38000	α. Νταμάρι 9/5	ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ Τ.	71	7402	α. Όρισταν 16/5
ΑΓΙΟΙ ΒΙΚΤΟΡΕΣ	73	15412	α. Σύμπα 17/5	ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ	75	22575	α. Καμάχι 19/5
ΑΓΙΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ	77	10815	πρ. «Ταϊμπό»	ΑΛΕΞ. Γ. ΤΣΑΒΑΙΡΗΣ	78	15688	α. Ναυκούγια 18/5
ΑΓΙΟΣ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ	66	8309	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Φ.(μ)	78	60853	α. Χάμπτον 17/5
ΑΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ III	61	8254	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ	57	4385	α. Υμουλίτεν 9/5
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ	68	2980	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΕΞΙΑ	68	18048	άργει Χαλκίδα
ΑΓΙΟΣ ΜΑΤΘΑΙΟΣ	72	5580	στή Βαλτιμόρη 18/4	ΑΛΕΞΙΟΝ ΧΟΟΥΠ	68	9084	άργει Σάρζα
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ	55	4962	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΑΘΑ	74	23757	δ. Γιβραλτάρ 20/5
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	71	3846	στή Ρουέν	ΑΛΙΑΚΜΩΝ	68	18229	α. Ρίο Γκράντε 7/4
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	46	2414	μεσογειακές μεταφορές	ΑΛΙΚΑΜΠΩΣ	68	11434	ε. Λίρκεν 13/5
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ III	70	15345	ε. Ρουέν 13/5	ΑΛΙΚΗ	72	10069	ε. Πειραιᾶ 20/5
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	71	11857	δρυγεὶς Έλευσινα	ΑΛΙΚΗ II	76	12378	δ. Παναμάδ 15/5
ΑΓΙΟΣ ΦΑΝΟΥΡΙΟΣ	69	14029	ε. Γκουσέμας 27/4	ΑΛΙΚΗ Ι. Π.	70	10011	ε. Κόμπη 18/5
ΑΓΩΝΙΣΤΗΣ	79	5178	δ. Γιβραλτάρ 17/5	ΑΛΙΚΡΑΤΩΡ	83	15857	α. Μπαγκόνγκ 14/5
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ	71	10208	α. 'Αμβέρσα 1/3	ΑΛΙΝΤΑ	73	23218	α. Γουέστερβικ 8/5
ΑΔΑΜΑΣ	69	9982	α. Ακαμάτι 3/5	ΑΛΚΑΙΟΣ Κ.	67	25279	μετ. «Ορταν» (Μολτ.)
ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ	73	30486	α. Ρίο 'Ιανεύρο 18/5	ΑΛΚΑΙΟΣ	75	11284	άργει Πειραιᾶ
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ (δ)	63	30848	α. Σάδο Σεμπαστίδιο 7/5	ΑΛΚΑΙΟΣ	77	11213	α. Γκουαγιακούλ 7/5
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ ΦΡΗΣΕΡ	70	4231	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΚΙΜΟΣ	85	24700	α. Κόμπη 11/5
ΑΕΤΟΣ	72	3065	α. Τεργέστη 20/5	ΑΛΚΙΜΟΣ	85	10400	ναυτηγ. Τόκοι
ΑΕΘΑΝΑΣΙΑ	74	8915	α. Πενάδοκλο 17/5	ΑΛΚΜΑΝ	77	14530	α. Σιγκαπούρη 8/5
ΑΕΘΑΝΑΣΙΟΣ	69	15.474	ε. Νάπολη 20/5	ΑΛΚΜΗΝΗ	79	10986	ε. Λάγος 22/3
ΑΕΘΕΝΣ ΣΤΑΡ	54	7311	δρυγεὶς Έλευσινα	ΑΛΚΥΟΝΙΑ	70	11870	ε. Ν. 'Ορλεάνη 18/5
ΑΕΘΕΡΑΣ	69	9099	δρυγεὶς Ιθάκη	ΑΛΚΥΟΝΙΣ	78	30277	ε. Γιοκοχάμα 26/4
ΑΕΘΗΝΑ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗ	68	16223	έπωληθη 'Αλλοδαπούς	ΑΛΚΥΟΝΙΣ	73	13631	ε. κουνγκντάδο 10/5
ΑΕΘΗΝΑ Κ.	81	11980	α. Σαβάνα 8/5	ΑΛΚΥΩΝ	68	17374	ε. Τζουμπάδη 7/5
ΑΕΘΗΝΑΙ	62	11047	ε. Πειραιᾶ 31/1	ΑΛΜΑ	80	11584	έπισκεψ. 'Αμβέρσα
ΑΕΘΗΝΑΙ	56	4301	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΜΑ	63	1594	ε. Σ. Μάλι 18/5
ΑΕΘΗΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	73	7594	ε. Σάντος 13/5	ΑΛΜΑΡ	69	10373	δ. Γιβραλτάρ 18/5
ΑΕΘΗΝΟΥΛΑ	52	3361	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΜΙ ΣΚΑ'Υ	74	22248	α. Δουνιέρη 18/5
ΑΕΘΟΝ	79	10428	ε. Σαλβαντόρ 11/5	ΑΛΜΠΕΡΤΑ	67	1800	ε. Λισσαβώνα 18/5
ΑΕΘΩΝ ΦΟΡΡΕΣ	67	17418	δ. Γιβραλτάρ 21/5	ΑΛΟΝΗΣΟΣ (δ)	72	17355	δ. Ντόβερ 18/5
ΑΕΘΩΣ	69	10008	δ. Σουέζ 29/4	ΑΛΤΕΝΒΕΛΣ	78	12598	α. Γιοκοχάμα 17/5
ΑΕΘΩΣ	72	1586	ε. Πασαγιές 8/4	ΑΛΤΙΣ	79	11000	ε. Ε. Χάρκωρτ 10/5
ΑΙΑΣ	87	9457	δρυγεὶς Τρικομάλη	ΑΛΦΑ ΑΤΛΑΣ	70	2805	ε. Μαδέρα 13/5
ΑΙΓΑΙΟΝ	77	14274	δ. Κωνιπολή 11/5	ΑΛΦΑ ΑΤΛΑΣ	65	10500	ύπο ναυτηγηση
ΑΙΓΑΙΟΝ ΑΙΓΑΛΙΟΝ	72	4109	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΦΑ ΑΤΟΜΙΚ	74	12498	δ. Π. Σάδι 11/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΜΠΑΙΗ	68	5537	α. Λάδι Πάλμας 11/5	ΑΛΦΑ ΚΟΣΜΙΚ	74	12498	πρ. «Αίγας Κόσμικ»
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	68	5527	ε. Κουβέλη 14/5	ΑΛΦΑ ΜΥΣΤΙΚ	75	12498	α. Πειραιᾶ 8/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	69	4838	δρυγεὶς Πειραιᾶ	ΑΛΦΑ ΝΤΑΥ'ΝΑΜΙΚ	75	12498	στό Ασσόδητο 8/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΠΙΡΙΤ	64	4463	α. Νταμάρι 29/4	ΑΛΦΑ ΝΤΟΡΙΚ	74	12498	ε. Π. Μωχάμεντ Κασίμ 2/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΤΟΙΚ	76	12498	α. Π. Σουόδην 20/4	ΑΛΦΑ ΤΖΟΥΠΙΤΕΡ	85	14400	α. Χόγκ Κόγι 13/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΙΩΝΙΚ	76	12498	α. Ισκεντερούκ 7/5	ΑΛΦΑ ΤΣΑΛΕΝΤΖ	85	10511	α. Φελίξτουο 20/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΛΟΤΖΙΚ	75	12498	ε. Μπανγκόνηκ 22/4	ΑΛΦΑ ΦΕΙΘ	84	22000	α. Ρίτσαρντς Μπαΐ 18/4
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΑΓΙΝΤ	70	9178	ε. Πειραιᾶ 8/4	ΑΛΥΣΙΑ	68	20959	ε. Σαν Νίκολας 12/5
ΑΙΓΑΙΟΝ ΦΕΙ'Μ	71	11208	ε. Λάγος 1/4				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΧΑΡΒΕΣΤ	69	8928	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΚΑ'Υ	72	11225	δ. Ντόρερ 28/4				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΤΑΡ	73	9369	δρυγεὶς Αργοστόλι				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΤΖΕΜ	66	14333	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΚΑΡΡΙΕΡ	63	1142	δρυγεὶς Χαλκίδα				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΝ	64	5931	α. Λάδι 'Αντζελες 11/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΡΑΝ	71	16006	δ. Γιβραλτάρ 18/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΑΛ	76	11084	ε. Μπουσάν 19/4				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΖ	84	16800	στή Όζάκα 21/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΖ	76	15947	ε. Σιτακόνη 12/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΤΖΕΜ	85	16800	α. Πειραιᾶ 18/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΦΑ'ΙΡ	68	16715	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΦΑ'ΙΡ	63	11502	α. Λάδι Πάλμας 18/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΦΑ'ΙΡ	66	37670	α. Νικόσια 26/4				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΦΑ'ΙΡ	72	16235	δ. Παναμάδ 17/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΑΦΑ'ΙΡ	71	9885	α. Λισσαβώνα 10/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ Σ.	68	40787	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΡΑΛ	77	9083	α. Πειραιᾶ 8/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΡΑΛ	68	13333	α. Ταύλα 18/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΖ	69	13942	στή Ασσόδητο 10/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΖ	69	8715	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΕΖ	68	8605	δ. Σουέζ 14/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΤΑΙΤΖΙΚ	68	8605	α. Ν. 'Ορλεάνη 1/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΤΑΙΤΖΙΚ	81	10714	ε. Ν. 'Ορλεάνη 19/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΤΑΙΤΖΙΚ	77	10153	α. Χάλι 27/3				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	68	13388	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	72	4838	α. Μομπά 11/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	83	20980	α. Ρίτσαρντς Μπαΐ 28/4				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	77	38484	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	61	13184	ε. Σάν Λορέντζο 13/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	83	35000	ε. Ρότερντα� 3/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	64	7995	α. Χάμπτων 9/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	73	57781	α. Σιγκαπούρη 7/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	71	16018	ε. Γιοκοχάμα 19/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	72	13179	ε. Λισσαβώνα 21/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	73	9044	δ. Πόρτ Σάδι 18/5				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	77	16080	δρυγεὶς Πειραιᾶ				
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΦΑΝΤΑΣΥ	71	15119	δρυγεὶς Πειραιᾶ				

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ. ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ.	43	7178	α. Νταμάρι 25/3	ΔΗΛΟΣ (δ).	71	17957	α. Μονρόβια 1/5
ΓΙΑΝΝΗΣ	71	8494	μεσογειακές μεταφορές	ΔΗΛΟΣ.	70	8825	ε. Τησαχάν 15/5
ΓΙΑΝΝΗΣ	72	1598	ε. Ν. Όρλεάνη 17/5	ΔΗΜΗΤΡΑ (δ).	82	31000	α. Ν. Όρλεάνη 17/5
ΓΙΑΝΝΗΣ Δ.	77	14782	ε. Βαρκελώνη 16/5	ΔΗΜΗΤΡΑ.	69	9881	ε. Ραβέννα 17/5
ΓΙΑΝΝΗΣ Κ.	81	18500	δ. Σκάδω 12/5	ΔΗΜΗΤΡΑ (δ).	71	2873	μεσογειακές μεταφορές
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ. (μ.)	88	38124	ε. Ντάρμπατ 3/5	ΔΗΜΗΤΡΗΣ	77	3977	α. Κάρτιφ 29/4
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.	71	9093	δργεί Πόρτσουπουρι	ΔΗΜΗΤΡΗΣ	85	25076	ε. Ρίο Ίανέριο 18/5
ΓΙΑΝΝΗΣ Ν.	65	21374	δ. Κων/πολη 22/4	ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ε..	85	13958	ναυπηγ. Τόκοι
ΓΙΑΝΝΗΣ ΝΙΚΟΛΟΣ	77	19284	ε. Ν. Μαγκαλόρ 28/4	ΔΗΜΗΤΡΙΟ Π. ΛΑΙΜΟΣ	71	9848	δργεί Γαλαξείδι
ΓΙΑΝΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ	77	9783	ε. Ούδικαπούνι 3/5	ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Γ.Κ.	71	38094	μετ. «Τέρνινγκ Πόιντ» (Ελ.)
ΓΙΟΥΛΑ	88	9717	ε. Φρίτσανος 13/5	ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Β. (δ.)	52	2823	μεσογειακές μεταφορές
ΓΙΟΥΝΤΙ	71	9508	δργεί Πειραιά	ΔΗΜΟΘΕΝΗΣ Β. (δ.)	58	18277	δργεί Πειραιά
ΓΙΟΥΝΤΙ	57	4734	δργεί Πειραιά	ΔΙΑΜΑΝΤΗΣ	58	8243	δργεί Μίνα Σακρ
ΓΙΟΥΝΤΙ ΧΟΟΥΠ.	60	3847	στόν Πειραιά	ΔΙΑΣ.	71	16379	α. Γκάλιθεστον 28/4
ΓΙΟΥΠΤΕΡ	52	8129	δργεί Πειραιά	ΔΙΔΥΜΟΙ	78	19166	ε. Βίλλα Κονστιτούον 15/5
ΓΙΟΥΡΚΟ ΜΙΛΑΝΝΕΡ.	69	9038	α. Όράγενταντ 4/4	ΔΙΔΩ.	70	10378	έπωλθη Άλλοδαπούς
ΓΙΟΥΡΚΟ ΝΑΥΤΙΛΟΥΣ	60	5977	δργεί Λευκάδα	ΔΙΟΓΕΝΗΣ	59	13393	δργεί Ιάθαι
ΓΙΟΥΡΓΟΙΟΝΤΙ	77	14275	ε. Σιενφουέγκος 22/4	ΔΙΟΝΥΣΟΣ (δ.)	62	23180	α. Μαμουάδ 4/5
ΓΙΟΥΡΟΚΑΡΡΙΕΡ	73	18095	μετ. «Σήκαριερ» (Κ.)	ΔΟΡΥΦΟΡΟΣ	72	19162	ε. Μπωμόντ 9/5
ΓΙΟΥΡΟΛΗΝΤΕΡ	72	17971	α. Φουτζέρια 9/5	ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΣ (δ.)	68	48887	δ. Π. Σάιδ 15/5
ΓΙΟΥΡΠΙΑΝ ΜΑΣΤΕΡΣ	61	18581	δργεί Πειραιά	ΔΥΝΑΜΙΚΟΣ (δ.)	66	48801	α. Μίνα αλ Φαχάλ 24/4
ΓΙΟΥΡΣΗ	77	14274	α. Ξάρδη 17/5	ΔΥΣΤΟΣ	72	3847	μεσογειακές μεταφορές
ΓΙΟΥΡΣΚΑ'Υ	74	19702	α. Σάντος 18/5	ΔΩΔΩΝΗ (δ.)	54	11313	ε. Λάρνακα 19/5
ΓΙΩΡΓΗΣ	73	9290	ε. Κοτονού 6/5	ΔΩΡΙΚ ΚΑΡΡΙΕΡ	69	12705	δ. Σουεζ 8/5
ΓΙΩΤΑ	62	10163	δργεί Πειραιά	ΔΩΡΙΚ ΤΖΑΒΕΛΙΝ	78	18326	ε. Βουβάτη 9/5
ΓΚΑΖ ΑΤΛΑΝΤΙΚ (δ.)	65	2986	α. Φουτζέρια 16/5	ΔΩΡΙΚ ΤΡΑΙΝΕΝΤ	84	21300	δ. Γιβραλτάρ 15/5
ΓΚΑΖ ΜΕΝΤ (δ.)	65	3998	α. Αύγυουστα 11/5	ΔΩΡΙΚ ΦΛΕΙ'Μ	72	16398	α. Αδελαΐδα 16/5
ΓΚΑΛΑ	70	15302	α. Ρουέν 17/5	ΕΒΕΛΥΝ	63	11893	δργεί Πειραιά
ΓΚΑΛΦ ΓΟΥΓ'ΝΤ	83	21200	α. Ν. Όρλεάνη 4/5	ΕΒΙΑ	61	10029	δργεί Βασώρα
ΓΚΑΛΦ ΡΗΦΕΡ	60	7689	δργεί Αστακό	ΕΒΜΑΡ	76	16398	α. Ντώρμπατ 20/4
ΓΚΑΝΤΑ ΜΕΣ	69	1436	δργεί Πειραιά	ΕΒΡΟΣ	62	20372	δργεί Γαλαξείδι
ΓΚΙΚΑΣ	80	10991	δ. Παναμάδ 1/5	ΕΘΝΙΚ (δ.)	75	125947	δργεί Πειραιά
ΓΚΟΓΚΟΛΑ	71	3002	στόν Πειραιά	ΕΘΝΟΣ	77	16726	α. Γκήλονγκ 12/5
ΓΚΟΛΕΜΙ	65	5836	δργεί Έλευσίνα	ΕΙΡΗΝΗ (δ.)	73	68157	α. Λάς Πάλμας 8/4
ΓΚΟΛΕΝΤ ΑΡΡΟΥΣ	67	51844	α. Χάμποντ 4/4	ΕΙΡΗΝΗ ΠΑΤΕΡΑ	68	12811	α. Αμετέρνταμ 21/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΓΙΟΥΝΤΙ	69	11148	α. Ν. Όρλεάνη 14/4	ΕΙΡΗΝΗ Φ	69	23814	ε. Παρανάγουα 3/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΓΚΑΛΟΥΡ	68	18275	α. Φουτζέρια 16/5	ΕΙΡΗΝΗΚΟΣ (δ.)	68	48887	στή Λιβύη
ΓΚΟΛΕΝΤ ΕΜΠΑΙ'Ρ	76	16014	πρ. «Ντόνα Όρτανον ΙΙ»	ΕΚΛΑΙΡ	63	13841	α. Υόρκη 24/4
ΓΚΟΛΕΝΤ ΕΥΑΓΓΕΛΙ				ΕΚΤΟΝ	62	11428	διάλυση Κίνα
ΓΚΟΛΕΝΤ ΗΓΚΑ	76	13038	ε. Ν. Όρλεάνη 15/5	ΕΚΤΩΡ	70	16258	ε. Κένπαλ 15/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΚΟΙΜΗΣ	73	16439	α. Σιγκαπούρη 17/5	ΕΚΤΩΡ	75	14523	ε. Λάγος 29/4
ΓΚΟΛΕΝΤ ΚΟΝΔΑΡ	83	24843	α. Ν. Όρλεάνη 6/4	ΕΛ ΓΚΑΟΥΤΣΟ	60	2091	ε. Σουεζ 19/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΚΡΑΟΥΝ	71	12959	ε. Σαφάρικα 28/4	ΕΛ ΓΚΡΕΚΟ	70	5538	ε. Σάν Φρανσίσκο 19/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΚΡΟΣ	68	11148	α. Μπ. Αίρες 17/4	ΕΛΑΦΙ	68	19495	ε. Παρανάγουα 8/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΛΑΚ	77	13027	ε. Μπάχια Μπλάνκα 17/5	ΕΛΑΦΙΝΑ	73	14353	α. Ζαγκάλ 17/4
ΓΚΟΛΕΝΤ ΝΑΓΟΣ	74	16439	α. Ν. Όρλεάνη 25/4	ΕΛΑΓΙΑΝΝΗ	70	12142	ε. Νικόδια 18/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΝΤΟΛΦΙΝ	77	16275	ε. Ταμπίκο 3/5	ΕΛΕΙ'ΣΤΡΙΑ I	64	10652	δργεί Στυλίδα
ΓΚΟΛΕΝΤ ΠΑΝΑΓΙΑ	76	13027	δ. Παναμάδ 10/5	ΕΛΕΑΝΑ Β	73	20713	α. Πειραιά 20/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΠΟΛΥΔΥΝΑΜΟΣ	78	14531	ε. Γκουέλας 4/5	ΕΛΕΗΝΗ	63	10938	α. Κοδιν 7/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΠΡΙΝΣ	84	19500	α. Ρουέν 7/5	ΕΛΕΗΝΗ	60	1995	δργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΗ	65	7952	δργεί Ρίβερ Φάλ	ΕΛΕΗΝΗ II	75	35716	α. Ρίο Ίανέριο 1/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΙΜΙΖΟΥ	76	13027	δ. Παναμάδ 18/5	ΕΛΕΗΝΗ Β. (δ.)	64	1927	μεσογειακές μεταφορές
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΟΥΑΝ	69	11148	δργεί Πειραιά	ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ (δ.)	66	48748	α. Λίβερπούλ 7/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΟΥΟΡΠ	72	12919	ε. Π. Αιρές 2/5	ΕΛΑΥΡΟΠΑ	71	11005	ε. Γκουνιακούλι 7/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΠΗΝ	72	12919	ε. Μπαριτάντος 24/4	ΕΛΕΥΣΙΣ	62	1859	μεσογειακές μεταφορές
ΓΚΟΛΕΝΤ ΣΤΑΡ	75	13036	δ. Παναμάδ 2/5	ΕΛΙΖΑ	69	6006	ε. Φιλαδέλφεια 17/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΕΝΝΥΟ	77	14531	ε. Μπονεβαθεντούρα 3/5	ΕΛΙΣΑΒΕΤ	72	9111	ε. Μούμπα 15/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ	78	14531	α. Μπάχια Μπλάνκα 13/5	ΕΛΑΣ ΙΝ ΕΤΕΡΝΙΤΥ	70	18734	α. Φρημάντα 15/4
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΣΑΛΙΣ	68	10397	α. Ν. Όρλεάνη 9/5	ΕΛΑΕΝΙΚ ΣΗ	72	11201	στή Μ. Λίμνες
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ	78	14800	α. Σύνδεν 1/5	ΕΛΑΕΝΙΚ ΣΚΑ'Υ	62	6846	δργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΣΑΡΙΟΤ	72	12959	δ. Παναμάδ 14/5	ΕΛΛΗ	76	12315	α. Βασιλαπάντη 18/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΤΣΕ'ΙΣ	74	13038	ε. Ν. Όρλεάνη 30/4	ΕΛΛΗ	76	11282	α. Ρότερνταμ 18/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΦΑΛΚΟΝ	83	25200	α. Α. Αντιζελες 28/4	ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑ'ΙΝΕΡ	77	36237	δ. Γιβραλτάρ 20/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΦΛΑΓΚ	72	43479	ε. Γιβραλτάρ 15/5	ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ	78	36237	α. Ν. Όρλεάνη 16/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ	77	13027	ε. Παναμάδ 8/5	ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΟΝΑΡΚ	79	36237	α. Λισσαβώνα 18/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΧΟΟΥΠ	77	14531	α. Σύνδεν 1/5	ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΕΡΤΣΑΝΤ	78	36237	δ. Κων/πολη 9/5
ΓΚΟΛΕΝΤ ΧΟΡΑ'ΙΖΟΝ	75	13036	α. Μπ. Αίρες 17/4	ΕΛΛΗΝΗΣΠΟΝΤΟΣ	72	16207	ε. Τιμινγκχεν 20/5
ΓΚΟΥΑΙΛΑΣ	67	20178	δργεί Πειραιά	ΕΑΜΙΝΑ (μ.)	69	54857	α. Π. Τάλμποτ 18/5
ΓΚΟΥΝΤ ΛΑΚ	71	12463	α. Σάντος 13/5	ΕΑΟΣΕΑΝ	65	17847	α. Μπ. Αίρες 25/4
ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ.)	74	109693	στό Όμαδ 10/3	ΕΑΟΥΝΤΑ (δ.)	69	41478	α. Τενερίφη 19/5
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΑΙΤ'Τ	63	15381	διωλήθη διάλυση	ΕΑΠΙΔΑ	66	9918	δργεί Πειραιά
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΗΤΖΕΝΤ	69	22915	α. Σηπάλ 14/5	ΕΑΠΙΔΑ	69	9985	α. Ν. Όρλεάνη 7/5
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΣΠΩΡΙΤ	70	22912	ε. Ζηνάνοβ 19/5	ΕΑΠΙΔΟΦΟΡΟΣ	75	16822	ε. Μπρέιν 14/5
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΤΕΜΠΛΑ	66	23390	δργεί Τρινκομάλη	ΕΑΠΙΣ	71	9885	ε. Λισσαβώνα 26/4
ΓΚΡΕ'Σ Σ.Δ.	71	18308	δ. Κων/πολη 12/5	ΕΜΜΑ ΜΕΘΕΝΙΤΗ	69	12216	δργεί Πειραιά
ΓΚΡΗΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ	63	13516	α. Ελευσίνα 15/3	ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΚΟΜΝΗΝΟΣ	65	27830	δργεί Σετούμπλ
ΓΛΑΥΚΟΣ	68	16229	δργεί Αργυρόστολι	ΕΜΟΥΟΛI (δ.)	58	20590	δ. Κων/πολη 15/5
ΓΛΥΦΑΔΑ	69	13942	δργεί Πειραιά	ΕΜΠΡΟΣ	78	8890	δ. Γιβραλτάρ 13/5
ΓΛΥΦΑΔΑ ΓΟΥΑΙΗΒ	69	26356	ε. Αύγουστα 15/5	ΕΝΑΤΟΝ	67	9548	δργεί Πειραιά
ΓΛΥΦΑΔΑ ΦΑΙΘΗ	66	20723	ε. Τζέντα 2/5	ΕΝΤΕΒΟΡ I	84	22208	α. Σιγκαπούρη 27/4
ΓΟΡΓΟΔ	58	7061	α. Αστακό 11/4	ΕΝΤΕΡΠΡΑΤΖ'ΙΖ	74	13687	πρ. «Εντερπράτζ'ΙΖ
ΓΟΥΑΙΝΗΣ (δ.)	58	12732	δργεί Πειραιά	ΕΝΤΙΟΥΡΑΝΣ	85	22208	α. Τζόντιθ 13/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	62	14247	στόν Πειραιά	ΕΠΑΛΟΡΕΡ	84	22208	α. Πότριλαντ 23/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΣ	74	19284	ε. Σετούμπλ 20/5	ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	70	10006	ε. Ρουέν 16/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΤΟΥΣ	77	19265	δ. Σουέζ 27/4	ΕΠΟΣ	77	9788	ε. Μομπλί 16/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΧΙΛΛΕΣ II	75	19451	ε. Επτανησού 1/5	ΕΡΗΝΙΟ	78	6053	δργεί Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΜΑΡΙΝ	73	19451	ε. Ρόπτερντα 20/5	ΕΡΙΕΤΤΑ II (δ.)	72	126140	δργεί Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ	67	22817	ε. Αίρεπουλ 21/5	ΕΡΗΜΗ	72	15951	α. Γκήλονγκ 28/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΠΙΛΙΤΥ	67	22817	ε. Αύγουστα 19/5	ΕΡΙΜΟΝΗ	66	4508	ε. Πειραιά 3/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΛΟΓΙΚ (δ.)	85	17199	δ. Γιβραλτάρ 21/5	ΕΡΟΙ'Κ Σ.ΣΥ'ΛΟΡ	57	2074	δργεί Χαλκίδα
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΣΕΧ (δ.)	84	17199	ε. Σαλβαντόρ 12/5	ΕΣΠΕΡΙΣ	77	9437	α. Κολόμπο 14/2
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ(δ)	74	18204	ε. Σάντος 7/5	ΕΣΠΕΡΟΣ	77	31329	α. Ροζάριο 13/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΟΥΣ (δ)	84	17199	α. Ν. Ύόρκη 9/5	ΕΥΑ (δ.)	81	41223	α. Χάλιφαξ 14/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΦΕΤ (δ.)	85	18300	ναυπηγ. Σκαραμαγκά	ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑ	67	12757	δ. Π. Σαΐδ 14/5
ΓΡΕΓΟΣ	59	9191	δργεί Γαλαξείδι	ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Δ	74	6942	δ. Ντόρες 8/5
ΔΑΝΑΟΣ	84	14103	α. Λίβερπούλ 25/4	ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Σ.Δ	76	16844	α. Σιγκαπούρη 11/5
ΔΑΝΙΛΑ	63	13628	δργεί Πειραιά	ΕΥΒΟΙ'ΚΟΣ ΓΚΑΛΦ	63		

ΖΑΝΕΤ.	66	4503	α. Πειραιάδ 26/4	ΚΑΣΚΑΝΤΑ.....	83	12407	άργει 'Αργοστόλι
ΖΑΝΗΣ.	81	22857	ε. Βαλτιμόρη 15/5	ΚΑΣΟΣ.....	76	14983	ε. Ν. Μαγκαλόρ 11/4
ΖΑΝΗΣ ΜΙΧΑΛΟΣ	74	30168	α. Π. 'Αντζελες 18/4	ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ.....	69	14318	α. Αύγουστα 11/5
ΖΑΝΤΕ (δ).	69	54282	δ. Γιβραλτάρ 17/5	ΚΑΣΣΙΑ.....	72	16704	δργει Χαλκίδα
ΖΕΤΤΑ.	71	20518	α. Χαμίνα 13/4	ΚΑΣΣΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ.....	59	4632	δργει Πειραιά
ΖΗΝΟΒΙΑ.	68	15841	πρ. 'Ερμιόνη'	ΚΑΣΤΛ ΣΗΑ.....	88	26537	δ. Σουέζ 13/5
ΖΗΝΟ.	81	23100	α. Φουκουγιάμα 8/5	ΚΑΤΕΡΙΝΑ.....	57	9061	α. Ρεγιουνίδης 18/5
ΖΙΝΙ.	76	11348	ε. Πειραιάδ 8/5	ΚΑΤΕΡΙΝΑ.....	78	3824	μεσογειακές μεταφορές
ΖΥΓΟΣ.	76	19186	ε. Χαμίνα 10/5	ΚΑΤΕΡΙΝΑ Β. (δ.).....	58	2580	α. 'Αμβέρα 3/4
ΖΩΗ ΧΡΙΣΤΙΝΑ.	69	3490	άργει 'Αστακό	ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ.....	77	8750	δ. Σουέζ 2/5
ΗΒΗ.	70	2885	άργει Πειραιάδ	ΚΑΤΕΡΙΝΑ Ε.....	70	14370	άργει Γαλαξεΐδι
ΗΖΥ ΡΑ'ΙΝΤΕΡ.	81	4617	άργει Πειραιάδ	ΚΑΤΙΕ.....	80	10187	δ. Γιβραλτάρ 10/5
ΗΛΕΚΤΡΑ (δ.).	72	54719	ε. Φιλαδέλφεια 11/5	ΚΑΤΙΝΑ (δ.).....	66	38878	
ΗΛΙΟΠΟΛΙΣ.	77	34035	α. Αύγουστος 2/5				
ΗΡΩ.	65	23390	πρός Μπαγκλαστές	ΚΕ'ΙΠ ΑΓΚΡΙΛΟΣ.....	66	29955	έπωλήθη διάλυση
ΗΣΤΓΟΥ'ΙΝΤ.	81	18700	α. Ν. 'Ορλέανη 4/5	ΚΕ'ΙΠ ΑΝΤΙΜΠΕΣ.....	72	14651	α. Μορμουγκάδο 12/5
ΗΣΤΠΟΡΤ	67	27018	άργει 'Αργοστόλι	ΚΕ'ΙΠ ΑΚΡΙΤΑΣ.....	73	9219	α. Χαλκίδα 11/4
ΗΦΑΙΣΤΟΣ	66	21374	άργει Λονδίνο	ΚΕ'ΙΠ ΚΑΜΑΡΙ.....	82	11418	δργει Ρίβερ Φώλ
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΞΙΑ.	84	16794	α. Βανκούβερ 30/4	ΚΕ'ΙΠ ΚΑΜΕΝΤY.....	71	9888	α. 'Αρικα 9/5
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΥΓΗ	76	14052	δ. Τσιρλεστον 11/5	ΚΕ'ΙΠ ΚΟΡΦΟΥ.....	78	9882	α. Σάν Βινσέντες 8/5
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΟΣΑ (δ.)	77	76088	ε. Λισσαβώνα 18/5	ΚΕ'ΙΠ ΜΑΛΕΑΣ.....	77	9738	ε. Π. Χάρκωρ 14/5
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΚΥΡΑ.	78	15680	ε. Χιούστον 6/5	ΚΕ'ΙΠ ΜΑΤΑΠΑΣ.....	77	10460	ε. Άδιγος 6/5
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΜΑΝΑ.	77	15680	ε. Βανκούβερ 17/5	ΚΕ'ΙΠ ΜΟΝΤΕΡΕ'Υ.....	71	9964	α. Χιροσίμα 3/5
ΘΑΛΑΣΣΙΟΠΟΡΟΣ.	68	12660	δ. Π. Σάδι 17/5	ΚΕ'ΙΠ ΣΟΥΝΙΟΝ.....	72	10013	ε. Λειξόδες 15/5
ΘΑΝΙΚΙ.	81	9516	άργει Πειραιάδ	ΚΕ'ΙΠ ΣΟΥΠΗΡΙΟ.....	74	8898	α. Ντώρμπατ 14/5
ΘΑΝΤΕΡ ΦΡΟΣΤ.	84	4826	άργει Πειραιάδ	ΚΕ'ΙΠ ΣΥΡΟΣ.....	78	8890	α. Ρίτσαρντς Μπαίη 18/5
ΘΑΡΡΑΛΕΟΣ (δ.)	69	51732	άργει Πειραιάδ	ΚΕ'ΙΠ ΤΑΙΝΑΡΟΝ.....	69	12251	ε. Πειραιάδ 14/5
ΘΑΣΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ.	76	9444	ε. Λάγος 29/3	ΚΕΝΤΑΚΥ ΧΟΟΥΜ.....	75	18307	δ. Κωνίπολη 4/5
ΘΕΑΓΕΝΗΣ.	72	9986	α. Λάρνακα 19/3	ΚΕΦΑΛΛΩΝΙΑΝ ΧΑΡΙΣ.....	58	5250	άργει Πειραιάδ
ΘΕΑΝΤΩ Α.Σ.	72	22866	ε. Σαγκάν 10/5	ΚΗΦΕΥΣ (δ.).....	71	18400	ε. Μασσαλία 9/5
ΘΕΚΟΣ.	78	16685	α. Μπάχια Μπλάνκα 15/5	ΚΙΓΚ ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ (δ.).....	78	245140	άργει Πειραιάδ
ΘΕΟΦΕΝΝΗΤΩΡ.	68	35477	α. Μουτσάρη 11/5	ΚΙΝΑΡΟΣ.....	87	12701	ε. Πειραιάδ 27/4
ΘΕΟΚΥΝΤΩΡ.	73	69904	ε. Σιγκαπούρη 20/5	ΚΛΑΙΡΗ Α. ΤΖΑΒΛΙΡΗ.....	77	17300	στό Ντώρμπατ 8/5
ΘΕΟΛΗΠΤΟΣ.	65	41872	άργει Πειραιάδ	ΚΛΑΣΙΚ (ιω.).....	73	73492	
ΘΕΟΜΑΝΑ.	65	40473	άργει Πειραιάδ	ΚΛΑΕΑΝΘΗΣ.....	76	16386	α. 'Αμβέρα 15/5
ΘΕΟΝΥΜΦΟΣ (δ.)	68	44863	ε. Φίναρτ 21/5	ΚΛΕΙΟ.....	58	8791	ε. Βαλτιαρίσιο 24/4
ΘΕΟΦΑΝΟ ΛΙΒΑΝΟΥ.	82	24.000	α. Μορμουγκάδο 15/5	ΚΟΜΕΤ.....	72	9824	ε. Μομπάσα 8/5
ΘΕΟΦΙΛΟΣ Ι. ΒΑΤΗΣ.	77	16380	δ. Γιβραλτάρ 13/5	ΚΟΜΜΟΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ.....	71	15547	άργει Πειραιάδ
ΘΕΡΜΟΠΟΥΛΑ (δ.)	55	8992	άργει Πειραιάδ	ΚΟΝΑΩΡ.....	87	6842	ε. Τσάρλεστον 8/5
ΘΕΤΙΣ.	74	35540	δ. Λός 'Αντζελες 6/5	ΚΟΝΚΑΡ ΒΙΚΤΟΡΥ.....	73	39219	α. Χέο Πόντ 18/4
ΘΗΡΑΣΙΑ.	84	28100	ε. Ανταμπίγια 12/5	ΚΟΝΚΑΡ ΔΩΡΙΣ.....	81	18000	ε. Τζέντα 7/5
ΙΔΕΑ (δ.).	65	41195	ε. Πειραιάδ 20/5	ΚΟΝΚΑΡ ΗΦΑΙΣΤΟΣ.....	83	45025	α. Ρόττερνταμ 14/5
ΙΚΑΡΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.	67	4390	εγκαταλείφθη 'Αμπιτζάν 1/5	ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΟΔΟΡΟΣ (ιω.).....	77	105000	α. Τομπάτα 10/5
ΙΟΛI.	72	4999	Πειραιάδ 21/5	ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΤΙΣ.....	81	16000	α. Γουελγκάτον 9/5
ΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ.	83	20980	δ. Έλισνινρ 25/4	ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΟΜΙΤΑΜΠΑ.....	72	39219	α. Λός 'Αντζελες 5/5
ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ.	73	15498	α. Πειραιάδ 10/5	ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΡΕΠΙΝΤ.....	71	38880	α. Νάρβικ 19/5
ΙΟΝΙΑΝ ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ.	62	10420	πρ. 'Πατρίς'	ΚΟΝΚΑΡ ΝΗΡΕΥΣ.....	80	16000	α. Χονδρικού 24/4
ΙΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.	65	8002	ε. Βρέστη 20/5	ΚΟΝΚΑΡ ΝΤΙΝΟΣ (ιω.).....	73	114543	α. Σιγκαπούρη 16/5
ΙΟΝΙΟΝ.	70	15387	α. Αύγουστος 8/5	ΚΟΝΚΑΡ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ.....	68	22838	α. Μονρόβια 5/5
ΙΟΣ.	85	34400	ναυπηγ. Τσουρούμι	ΚΟΝΚΑΡ ΠΟΣΕΙΔΩΝ.....	79	16000	α. Μανίλα 8/5
ΙΧΘΕΙΣ.	77	19188	α. Νικόσια 18/4	ΚΟΝΚΑΡ ΡΕΖΟΙΟΥΤ.....	70	24693	α. Ν. Όρλεάνη 9/5
ΙΩ.	69	8909	άργει Ντώρμπατ	ΚΟΝΣΤΕΛΑΕ'ΙΣΟΝ.....	87	7680	ε. Πειραιάδ 17/5
ΙΩΑΝΝΑ Ε. (δ.).	81	22075	δ. Σάδι 14/5	ΚΟΝΣΤΕΛΑΕ'ΙΣΟΝ.....	87	7680	
ΙΩΑΝΝΗΣ.	59	3139	ε. 'Αστακό 18/10	ΚΟΝΤΕΡΠΑΙΑ.....	77	5539	α. Πειραιάδ 15/5
ΙΩΑΝΝΗΣ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗΣ.	68	16227	α. Ρεσίφ 9/4	ΚΟΝΤΕΡΠΑΙΑ ΖΗ.	87	7687	α. Τσάρλεστον 16/5
ΙΩΑΝΝΗΣ ΚΟΥΛΟΥΘΡΟΣ (δ.)	82	30041	α. Ν. 'Υδρη 24/4	ΚΟΝΤΕΡΠΑΙΑ ΚΑΡΡΙΕΡ.	71	14784	δ. κωνίπολη 11/5
Κ. Ζ. ΜΙΧΑΛΟΥ.	76	18023	δ. Γιβραλτάρ 15/5	ΚΟΡΙΑΝΑ (δ.).....	84	38000	α. Χώρ Φακάδ 3/5
ΚΑΒΟ ΓΚΡΟΣΣΟΣ.	68	10322	ε. Βουβάδη 4/5	ΚΟΡΙΝΙΑ (δ.).....	55	8998	άργει Πειραιάδ
ΚΑΒΟ ΛΟΓΓΟΣ (δ.)	69	50998	έπωλ. 'Αλλοδαπούς	ΚΟΡΙΝΙΑΚΟΣ ΓΚΑΛΦ.....	82	10451	άργει Πειραιάδ
ΚΑΒΟ ΜΑΤΑΠΑΣ.	77	12772	δ. Σουέζ 11/5	ΚΟΡΟΝΕΤ.....	78	9882	ε. Σιγκαπούρη 19/5
ΚΑΒΡΙΝ Α.	78	12772	στό Τζιμπούτι 18/5	ΚΟΡΥΤΟΝ.....	75	19134	α. Μπαντζόλι 30/4
ΚΑΛΑΒΡΙΑ.	66	24309	δ. Κωνίπολη 8/5	ΚΟΡΥΝΙΑ.....	70	11826	ε. Γιβραλτάρ 10/5
ΚΑΛΛΙΟΠΗ Λ.	74	15938	α. 'Αστοντον 17/5	ΚΟΣΜΟΣ.....	59	2670	δ. κωνίπολη 8/7
ΚΑΛΜΑΡ.	51	8199	ε. Σιεφουστήγκος 5/5	ΚΟΦΗ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.....	86	5153	δ. Σουέζ 24/4
ΚΑΛΟΜΟΙΡΑ Β.	73	11349	άργει Λονδίνο	ΚΡΑΝΤΟΡ.....	71	8630	ε. Βενετία 15/5
ΚΑΛΥΨΩ.	73	8172	ε. Ρότερνταν 21/5	ΚΡΑΤΙΑΔΟΣ.....	78	6598	α. Πόρτο Βέσσος 17/5
ΚΑΜΑΤΕΡΗ.	78	14568	α. Καροιουνή 18/5	ΚΡΑΤΙΝΟΣ ΙΙ.....	75	6084	α. Ρίο 'Ιανέρο 18/5
ΚΑΜΠΙΟΣ.	71	13116	στό Κιουρακάδο 8/3	ΚΡΑΤΩΝ.	76	7427	α. Μαμονάλι 14/4
ΚΑΝΑΡΗΣ.	79	19037	α. Ρίτσαρτον Μπαίη 8/5	ΚΡΗΤΑΝ ΣΠΙΡΙΤ.....	58	3914	δ. Σκάδω 20/5
ΚΑΝΑΡΙΑ (δ.).	78	151225	α. Απόβερος 10/5	ΚΡΗΤΗ (δ.).....	69	34189	α. Ακαμπα 5/5
ΚΑΠ ΙΤΕΑ.	71	4980	ε. Μπαγκούνκ 7/5	ΚΡΗΤΗ ΑΜΕΘΥΣΤ.....	82	11500	α. Ταρραγκόνα 6/5
ΚΑΠ ΜΠΙΣΤΙ.	74	3600	ε. Νταμέντη 11/5	ΚΡΗΤΗ ΓΕΡΑΝΗ (δ.).....	68	14923	α. Απιτζάν 20/4
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΙΑΝΝΗΣ.	81	31850	άργει Χαλκίδα	ΚΡΗΤΗ ΓΚΑΡΝΕΤ.....	82	11500	ε. Φόρ 11/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΙΑΝΝΗΣ.	68	24801	στό Ούμ Κονάρο	ΚΡΗΤΗ ΓΟΥΑΙΗΒ (δ.).....	74	42470	α. Μπουσάν 15/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΑΣ.	59	8313	άργει Χαλκίδα	ΚΡΗΤΗ ΕΜΕΡΑΛΤ.....	78	10832	α. Δουνκέρκη 11/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΗΣ.	68	24688	άργει Χαλκίδα	ΚΡΗΤΗ ΕΠΙΣΚΟΠΗ (δ.).....	87	14928	ε. Μομπάσα 13/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΛΕΩΝΙΔΑΣ.	67	8113	α. Μπέρερον 20/5	ΚΡΗΤΗ ΚΟΡΑΛΑ.....	82	11500	ε. Μαλάνια 20/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΛΟΥΚΗΣ.	69	10839	δ. Σουέζ 20/5	ΚΡΗΤΗ ΛΑΝΤ (δ.).....	73	42470	ε. Κόμπη 10/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΜΙΧΑΛΗΣ.	69	14807	άργει Χαλκίδα	ΚΡΗΤΗ ΝΤΑΤ'ΑΜΟΝΤ.....	77	10832	ε. Λάγος 27/4
ΚΑΠΕΤΑΝ ΡΑΧΙΩΝΤΗΣ.	67	18098	επώληθη Διάλυση	ΚΡΗΤΗ ΠΕΡΙΝΤΟΤ.....	82	11500	α. Γοκοχάμα 19/5
ΚΑΠΕΤΑΝ ΤΑΣΟΣ.	68	23372	δ. Παναμή 5/5	ΚΡΗΤΗ ΠΕΡΑ.....	78	10832	ε. Τζέντα 28/4
ΚΑΠΕΤΑΝΙΣΣΑ.	80	32600	δ. Π. Σάδι 7/5	ΚΡΗΤΗ ΡΟΥΜΠΥ.....	79	10832	α. Τεργέστη 7/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΒΕΝΙΑΜΗΣ.	67	13858	έπωληθη διάλυση	ΚΡΗΤΗ ΣΑΜΑΡΙΑ (δ.).....	71	61054	δ. Γιβραλτάρ 3/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΙΑΝΝΗΣ.	63	15819	άργει Πειραιάδ	ΚΡΗΤΗ ΣΗ (δ.).....	74	61054	α. Ριγλέκα 12/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΡΕΤΟΣ (δ.).	72	58185	α. 'Αμβούργο 14/4	ΚΡΗΤΗ ΣΚΑ'Υ' (δ.).....	73	61054	α. Ντουμπάτη 2/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΔΙΑΜΑΝΤΗΣ.	71	30193	άργει Βουβάδη	ΚΡΗΤΗ ΣΤΑΡ (δ.).....	73	42470	α. Λύσαβανά 19/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΜΗΤΣΟΣ.	58	1763	ε. Ντεμεράρα 18/5	ΚΡΗΤΗ ΤΖΕ'ΙΝΤ.	82	11500	α. Παναμάδ 4/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΝΙΚΟΛΑΣ.	68	13531	α. Ναγκόνια 9/5	ΚΡΙΟΣ.....	59	18875	α. Αστακό 11/4
ΚΑΠΤΑΙΝ ΣΤΑΜΑΤΗΣ.	82	32241	α. Χόγκ Κόγκ 6/5	ΚΡΙΤΙΑ.....	75	7028	άργει Πειραιάδ
ΚΑΠΤΑΙΝ ΣΤΕΦΑΝΟΣ.	78	10372	άργει Νουεβίτας	ΚΡΙΤΙΑΣ.....	87	9549	ε. Πειραιάδ 8/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Γ. Π.	60	9163	α. Ν. 'Υδρη 24/4	ΚΡΙΤΩΝ.....	59	7158	άργει Πειραιάδ
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Δ.	78	123848	α. Χάργι 'Αιλαντ 1/5	ΚΡΙΤΩΝΑΣ.....	76	6598	α. Πειραιάδ 20/5
ΠΑΤΕΡΑΣ.	77	21194	δ. Μπρανσμπάτελ 24/4	ΚΡΙΤΟΝΟΣ.	73	11170	α. Αστοντ 15/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Α.	61	13338	α. Ν. 'Ορλεάνη 21/4	ΚΡΙΤΟΝΟΣ.	67	6911	στή Τζέντα 22/5
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΡΤΖ Α.	66	19595	δ. Κωνίπολη 2/5	ΚΡΥΒΕΡΗΤΗΣ.....	78	21194	α. Λύττελτον 30/4
ΚΑΡΙΜΠΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ.	62	15961	α. Σπλίτ 2/2	ΚΥΑΝΩΝΑ.....	66	13870	μεσογειακές μεταφορές
ΚΑΡΙΝ ΒΑΤΗΣ.	73	23888	δ. Σουέζ 16/5	ΚΥΒΗΝΡΑ.....	62	4784	άργει Πειραιάδ
ΚΑΡΛΟΒΑ.	75	29314	ε. Σαν Λορεντζό 17/5	ΚΥΒΗΝΟΣ (δ.).....	71	1735	

ΛΑΙΔΗ ΕΜΑ (δ).....	77	18658	δ. Γιβραλτάρ 13/5	ΜΑΣΤΕΡ ΠΕΤΡΟΣ.....	89	22391	α. "Εμδεν 4/5
ΛΑΙΔΗ ΜΑΝΤΟΝΑ.....	65	7952	Διάλυση Πακιστάν	ΜΑΣΤΕΡ ΤΖΩΡΤΖ.....	70	8455	α. Ντώρμπαν 9/5
ΛΑΪΤΟΝ ΟΦ ΠΑΓ' ΡΙΟΥΣ.....	80	7952	όργει Πειραιάδ	ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ	85	10554	δ. Σουέζ 31/3
ΛΑΚΥ ΣΟΥΑΙΗΒ.....	78	9485	ε. Χουσάνη 11/5	ΜΑΤΘΙΩΔΑ	85	7696	όργει Πειραιάδ
ΛΑΚΥ ΡΗΦΑΙΤ' ΝΕΡ.....	71	13907	α. Π. "Οκνα 23/3				
ΛΑΚΩΝ	69	8825	όργει Πειραιάδ				
ΛΑΜΥΡΑ.....	83	36000	α. Κέδ Πόιντ 29/4				
ΛΑΟΔΙΚΗ.....	84	10305	α. Κολόπο 24/3				
ΛΑΟΥΡΑ.....	65	1599	α. Κατάνια 2/5	ΜΕΘΩΝΗ (δ).....	81	32723	ε. Μπάρμπερς Π. 11/5
ΛΑΡΑ Σ.....	72	8848	α. Σ. Τζών 28/4	ΜΕΤ' ΤΖΟΡ ΜΠΑΖΙΑ.....	78	15688	ε. Σαγκάν 2/5
ΛΑΡΡΥ Λ.....	70	16308	δ. Κονιπολή 8/5	ΜΕΛΙΤΩΝ	68	10017	δ. Σουέζ 9/5
ΛΕΑΝΔΡΟΣ.....	81	30844	ε. Μπ. "Αίρες 17/5	ΜΕΛΟΙ'.....	68	8887	α. Ρουέν 25/4
ΛΕΔΕΑ.....	63	17879	όργει Γαλαξείδι	ΜΕΛΠΟ Χ.....	68	10355	ε. Ρότερνταμ 1/5
ΛΕΜΑΝ.....	66	2953	όργει Πειραιάδ	ΜΕΝΕΛΑΟΣ	69	12748	δ. Γιβραλτάρ 17/5
ΛΕΝΑ II.....	68	15761	δ. Σουέζ 14/5	ΜΕΝΕΛΑΟΣ Θ.	68	2296	όργει Πειραιάδ
ΛΕΝΤΑΤΑΛΑΝΤΙΚ.....	70	10618	όργει Σετούμπαλ	ΜΕΝΤ ΣΑΝ (δ).....	74	75573	α. Γιούροπορτ 3/5
ΛΕΝΤΟΓΟΥΡΑΝΤ.....	68	10618	όργει Έλευσίνα	ΜΕΝΤ ΦΕΛΙΣΙΤΥ.....	81	9969	όργει Πειραιάδ
ΛΕΣΒΟΣ.....	74	3259	στη Λισαβόνη	ΜΕΝΤΙΤΕΡ ΚΑΡΠΙΕΡ.....	82	14483	α. Ταρραγκόνα 25/4
ΛΕΥΤΕΡΗΣ II	58	9079	όργει Χαλκίδα	ΜΕΝΤΡΟΚ	85	8999	όργει Πειραιάδ
ΛΕΩΝ	75	15684	ε. Μουροράν 13/5	ΜΕΝΤΣΕΜΕΝΤ ΚΑΡΠΙΕΡ.....	82	11940	ε. Μαυρίκιο 13/5
ΛΕΩΝ	72	2311	όργει Ηγουμενίτσα	ΜΕΡΑΚΛΗΣ	75	28082	δ. Γιβραλτάρ 12/5
ΛΕΩΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ.....	77	9783	α. Λομέ 4/5	ΜΕΡΡΗΜΠΑΜΠΟΥ.....	78	12598	α. Μπιλιμπό 7/5
ΛΕΩΝΙΔΑΣ (δ).....	66	29287	όργει Φορταλέζα	ΜΕΣΟΛΟΓΓΙ (δ).....	74	61172	ε. Τέλντα 18/4
ΛΗΜΝΟΣ (δ).....	69	17485	δ. Γιβραλτάρ 16/5	ΜΕΣ. ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙΣ (δ).....	70	17485	α. Γιούροπορτ 3/5
ΛΗΤΟ	76	18104	α. Ακαπτα 19/4	ΜΕΣ. ΑΥΓΗ (δ).....	70	17488	όργει Μπαλμπάδα
ΛΙΑ ΠΕΡΟ	61	7983	όργει Σετούμπαλ	ΜΕΣ. ΓΗ (δ).....	71	17355	μετον. «Γουάιζ» (Κ.)
ΛΙΜΠΕΞΠΟΡΤ.....	83	19343	δ. Π. Σάιδ 12/5	ΜΕΣ. ΔΩΞΑ (δ).....	70	17485	δ. Γιβραλτάρ 12/5
ΛΙΜΠΕΞΠΕΡΣ.....	82	19337	α. Σουέζ 20/5	ΜΕΤΕΟΡΑ (δ).....	79	43957	α. Τέμπελ Ντάνα 20/5
ΛΙΜΠΕΞΤΡΕΙΝΤ.....	83	20200	ε. Λάγος 20/4	ΜΕΤΣΟΒΟΝ (δ).....	80	45000	ε. Σιλοκάτ 30/4
ΛΙΜΠΕΡΕΙΤΟΡ.....	78	75134	α. Σερία 21/4	ΜΗΛΑΟΣ.....	84	28100	δ. Γιβραλτάρ 18/5
ΛΙΝΔΟΣ.....	68	2206	έπωλ. Άλλοδαπούς	ΜΗΛΑΟΣ ΑΙΓΑΙΑΝΤ.....	79	10991	α. Τσαγκουαράμας 2/5
ΛΙΝΤΕΝΒΕΛΑΣ.....	78	12958	α. Λάδ Πάλμας 12/5				
ΛΙΝΚ ΤΑΡΓΚΕΤ.....	74	9118	ε. Λάγος 1/5				
ΛΙΤΣΑ.....	77	6228	α. Αιστερόνταμ 15/5				
ΛΙΤΤΑ ΝΙΚΟΣ (δ).....	61	21894	δ. Σουέζ 14/3				
ΛΙΨ	68	9650	δ. Σουέζ 9/5				
ΛΟΓΙΑΛΤΥ	69	9045	όργει Βασιώρα	ΜΙΝΙ ΛΑΓΚΟΥΝ.....	70	1591	άργει Ν. Όρλεανη
ΛΟΥΙΝΤΑ (δ).....	75	24408	α. Καρλόπου 17/5	ΜΙΝΙ ΛΑΙΗΝΤΥ.....	69	1570	α. Λέικ Τσάρς 1/5
ΛΟΚΡΙΣ	72	16402	δ. Γιβραλτάρ 14/5	ΜΙΝΙ ΛΑΙ'ΟΝΕΣ	72	1563	ε. Τοιλότζα 11/5
ΛΟΥΣΣΙΟΣ	73	63287	α. Ούλανδ 18/4	ΜΙΝΙ ΛΑΚ	69	1595	όργει Πειραιάδ
ΛΟΥΣΥ.....	74	16006	ε. Ντηρότιδ 18/5	ΜΙΝΙ ΛΑΝΣ	69	1569	όργει Πειραιάδ
ΛΥΔΙ.....	70	14878	α. Σάντος 8/5	ΜΙΝΙ ΛΑΠ	70	1592	ε. Πειραιάδ 14/5
ΛΥΔΙΑ.....	84	6547	α. Αμέρερα 14/5	ΜΙΝΙ ΛΑΡΚ	69	1582	α. Μόρεχντ Σίτι 17/5
ΛΥΡΑ	67	41914	όργει Σετούμπαλ	ΜΙΝΙ ΛΑΣ	70	1592	ε. Ν. Όρλεανη 27/2
Μ. Γ. ΤΣΑΓΚΑΡΗΣ	69	25188	α. Π. "Αντζελες 8/5	ΜΙΝΙ ΛΕΙ'ΜΠΟΡ	71	1563	άργει Ν. Όρλεανη
ΜΑΔΕΡ.....	68	11361	δ. Γάνδη 9/5	ΜΙΝΙ ΛΕΙ'Ν	70	1582	άργει Πειραιάδ
ΜΑΘΡΑΚΙ (δ).....	70	17485	δ. Κωνιπολή 12/5	ΜΙΝΙ ΛΗΝΤ	70	1592	άργει Πειραιάδ
ΜΑΙΑΝΑΡΟΣ (δ).....	81	23000	α. Ρίο Ιανέριο 9/5	ΜΙΝΙ ΛΗΦ	71	1584	άργει Πειραιάδ
ΜΑΙΡΗ	84	14500	ε. Υμουίντεν 20/5	ΜΙΝΙ ΛΙΑΖΡΑΝΤ	72	1582	α. Σαβόνα 22/5
ΜΑΙΡΗ.....	68	22391	α. Ν. Όρλεανη 18/5	ΜΙΝΙ ΛΙΑΛΑΚ (δ).....	70	1598	ε. Γκιζάν 8/5
ΜΑΙΡΗΝΗ.....	72	20713	δ. Παναμάδ 8/5	ΜΙΝΙ ΛΙΜΠΡΑ	70	1592	ε. Μπάρι 18/5
ΜΑΙΚΕΔΟΝΙΑ.....	73	31427	όργει Έλευσίνα	ΜΙΝΙ ΛΙΝΚ	71	1592	άργει Ν. Όρλεανη
ΜΑΙΚΕΔΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.....	68	9504	στον Πειραιάδ	ΜΙΝΙ ΛΙΟΤ	70	1582	άργει Πειραιάδ
ΜΑΝΕΣΙ.....	70	11256	α. Νιούκαστλ 8/5	ΜΙΝΙ ΛΟΥΦ	71	1583	άργει Ν. Όρλεανη
ΜΑΝΓΟΣ	77	5874	δ. Σουέζ 13/5	ΜΙΝΙ ΛΟΥΣ	70	1592	άργει Ν. Όρλεανη
ΜΑΝΤΙΝΕΙΑ (δ).....	83	32300	α. Ύδρη 12/5	ΜΙΝΟΣ	75	28082	άργει Πειραιάδ
ΜΑΝΤΕΛΕΝ.....	70	5590	ε. Αμβούργο 20/5	ΜΙΣ ΜΑΡΙΕΤΤΑ	66	22217	α. Σάν Λορέντζο 29/3
ΜΑΝΤΟ V.....	72	17432	α. Ν. Υόρκη 29/4	ΜΙΣΤΕΡ ΜΙΧΑΗΑ	74	28082	μεταφορές Ερυθρός Θάλ.
ΜΑΝΤΩΛΥΝΑ (S).....	83	31951	δ. Επτάνησα 8/5	ΜΙΧΑΗΑ Κ. (δ).....	75	60930	δ. Γιβραλτάρ 4/5
ΜΑΟΥΝΤ ΑΘΩΣ	77	12526	α. Μπαλμπάδα 17/5	ΜΙΧΑΛΑΚΗΣ	68	23067	α. Φόρ 4/5
ΜΑΟΥΝΤ ΘΘΡΥΣ	68	18525	όργει Στυλίδα	ΜΙΧΑΛΗΣ (μ.)	72	55204	στό Μόντεραλ 18/5
ΜΑΟΥΝΤ ΟΛΥΜΠΟΣ	78	17149	α. Γιοκοχάμα 11/5	ΜΙΧΑΛΗΣ	69	12748	ε. Ν. Όρλεανη 8/5
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣ	77	19678	α. Νιούκαστλ 8/5	ΜΙΧΑΛΗΣ	74	8825	ε. Φλάσινγκ 7/5
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΙΣ	81	33500	α. Ρόττερνταμ 7/5	ΜΙΧΑΛΗΣ	70	2887	ε. Χουδάγκτιον 5/5
ΜΑΟΥΝΤ ΠΕΝΤΕΛΗ	80	33500	ε. Ν. Όρλεανη 8/5	ΜΙΧΑΛΗΣ Β	72	20715	άργει Σάρζα
ΜΑΟΥΝΤ ΠΙΝΔΟΣ	74	33147	ε. Βίλλα Κονστιτούσιον 18/5	ΜΙΧΑΛΗΣ Κ	57	3178	στή Γιοκοχάμα 9/5
ΜΑΟΥΝΤ ΤΑΥΓΕΤΟΣ	82	32300	α. Χόγκ Κόγκ 17/5	ΜΙΧΑΛΗΣ ΛΕΜΟΣ	78	16726	α. Σιγκαπούρη 7/5
ΜΑΡΑΘΩΝ	81	12847	όργει Πειραιάδ	ΜΝΗΜΟΣΥΝΗ	68	36188	α. Τεργέστη 20/5
ΜΑΡΑΘΩΝ ΛΕΙ'Κ	82	8987	όργει Πειραιάδ	ΜΟΝΕΜΒΑΣΙΑ (δ).....	73	61172	α. Πειραιάδ 29/3
ΜΑΡΑΘΩΝ ΡΗΦΕΡ	68	9505	ε. Σάν Αντόνιο 13/5	ΜΟΣΧΑ Δ	56	8823	α. Γκντάνος 18/5
ΜΑΡΑΚΙ	78	11282	στη Χαλκίδα 11/4	ΜΟΥΣΑΚΗ	72	35506	α. Π. οφ. Σταήνη 14/5
ΜΑΡΑΜΠΟΥ	78	8845	α. Λάδ Πάλμας 10/5	ΜΟΥΤΣΙΑΝΑ	77	5509	α. Μουπιά 24/4
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ III.....	49	6807	όργει Χαλκίδα	ΜΠΑΛΑΚ ΒΕΝΤΙΟΥΡΕΡ	83	31500	α. Αύγούστα 8/5
ΜΑΡΓΚΟ (δ).....	78	81106	έπισκεψες Πειραιάδ	ΜΠΑΛΑΚ ΤΡΕΙΝΤΕΡ	83	32129	α. Πειραιάδ 28/3
ΜΑΡΕΣΟΛ	69	9623	ε. Πειραιάδ 13/5	ΜΠΑΡΜΠΑΝΙΚΟΣ	72	13688	α. Αμβούργο 17/5
ΜΑΡΙ Κ	74	8925	ε. Αμέρερα 11/5	ΜΠΑΡΟΥ ΛΑΚ	73	9859	α. Π. Σάιδ 18/5
ΜΑΡΙ ΧΑΝΔΡΗ	66	18569	όργει Πειραιάδ	ΜΠΑΡΟΥ ΤΡΑΣΤ	66	8877	άργει Αργοστόλη
ΜΑΡΙΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ.....	78	10994	ε. Τσαγκουαράμα 19/5	ΜΠΑΡΡΥ	66	14359	ε. Σάν Νίκολας 12/4
ΜΑΡΙΑ Γ. L.....	74	15938	δ. Παναμάδ 18/4	ΜΠΑΤΗΣ	73	78373	α. Ηή Χάρος 10/5
ΜΑΡΙΑ ΓΛΥΠΤΗ	70	9565	ε. Κοπεγχάνη 8/5	ΜΠΕΛ ΚΟΜΕΤ	67	1599	α. Νήτροτιδ 15/5
ΜΑΡΙΑ ΔΙΑΜΑΝΤΩ	76	10108	πρ. «Royal Sapphires»	ΜΠΕΤΤΥ	70	10495	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΡΙΑ Ι.Α.....	84	19.800	α. Νιούκαστλ 8/5	ΜΠΙΑ	75	7246	άγορά έκ Παναμάδ
ΜΑΡΙΑ Κ (δ).....	70	51802	δ. Σαλβαντόρ 10/5	ΜΠΙΑΝΚΑ Λ	73	9771	ε. Πειραιάδ 10/5
ΜΑΡΙΑ Λ.....	70	9089	ε. Σαγκάνη 2/4	ΜΠΙΟΥΝΤΟΥΟΥΝ	71	13887	άργει Αργοστόλη
ΜΑΡΙΑ ΛΕΜΟΥ	77	20822	δ. Σουέζ 8/5	ΜΠΙΟΥΝΕΑ ΒΕΝΤΟΥΡΑ (δ).....	81	29910	ε. Βενετία 10/5
ΜΑΡΙΑ ΛΕΜΟΥ	67	11001	α. Πειραιάδ 18/5	ΜΠΙΟΥΝΕΑ ΕΜΠΡΕΣΣΑ (δ).....	82	34000	α. Άλ Ρουές 19/5
ΜΑΡΙΑ ΜΑΡΙΟΣ Η.....	76	6034	δ. Κωνιπολή 17/5	ΜΠΙΟΥΝΕΑ ΦΟΡΤΟΥΝΑ	79	16935	ε. Βουλώνη 14/5
ΜΑΡΙΑ ΞΥΛΛΑ.....	67	9365	ε. Σάντος 8/5	ΜΠΡΑΒΟ ΚΑΤΕΡΙΝΑ	61	6155	άργει Λευκόδα
ΜΑΡΙΑ ΣΙΤΙΝΑ	77	18804	α. Ν. Όρλεανη 12/4	ΜΠΡΑΒΟ ΣΖΕΡΕΣ	59	6132	άργει Πειραιάδ
ΜΑΡΙΑΝΘΗ	70	9767	α. Σαλβαντόρ 10/5	ΜΠΡΑΒΟ ΤΖΩΡΤΖ	66	9085	άργει Πειραιάδ
ΜΑΡΙΑΝΝΑ (δ).....	73	17432	α. Ν. Υόρκη 12/5	ΜΠΡΑΔΕΡΣ ΠΙΟΥΝΙΟΝ	67	8955	α. Λάδ Πάλμας 10/5
ΜΑΡΙΑΝΝΑ	79	5700	όργει Πειραιάδ	ΜΠΡΑΙΤ ΣΚΑ'Υ	68	2979	άργει Ρίβερ Φώλ
ΜΑΡΙΑΝΝΑ VII(δ).....	75	68411	α. Ράς Τανόρια 19/5	ΜΠΡΑΣΣΕΛ Ζ (δ).....	68	14948	άργει Έλευσίνα
ΜΑΡΙΓΩ	72	9824	ε. Μομπάδα 5/5	ΜΠΡΗΖ	64	35082	α. Μίνι Καμπούς 17/5
ΜΑΡΙΖΙΝΑ (δ).....	67	40075	δ. Κωνιπολή 12/4	ΜΠΡΟΜΟΝΤ (δ).....	75	58831	στό Μπέλεν ντέ Έσκομπάρ 18/5
ΜΑΡΙΑΥ	71	16289	α. Πειραιάδ 28/3	ΜΥΚΟΝΟΣ	67	12277	α. Σ. Τζόν 3/5
ΜΑΡΙΔΑΥ	68	14569	α. Κάρτιφ 17/5	ΜΥΡΣΙΝΙΔΙ	77	5511	άργει Γαλαξείδι
ΜΑΡΙΝΑ (δ).....	80	40000	ε. Ρίο Ιανέριο 14/5	ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ	57	9345	άργει Αργοστόλη
ΜΑΡΙΝΑ Λ.....	65	19586	ε. Αμβούργο 18/5	ΜΥΡΤΟΣ	70	9085	ε. Πειραιάδ 20/5
ΜΑΡΙΝΙΚΗ.....	73	85387	ε. Γουακαγιάμα 10/5	ΜΥΣΤΡΑΣ (δ).....	69	51705	
ΜΑΡΙΟΝ	67	33586	όργει Σετούμπαλ				
ΜΑΡΙΤΖΙΝΗ	73	30077	όργει Πειραιάδ				
ΜΑΡΙΤΣΑ	68	29324	α. Κέιπ Τάουν 15/4				

ΝΕΒΕΡ ΟΝ ΣΑΝΤΕ'Υ.....	78	33191	ε. Σακάντε 15/5	ΠΑΠΑΦΩΤΗΣ	73	18640	α. Πειραιάδ 14/5
ΝΕΙ'ΒΥ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.....	71	1997	μεσογειακές μεταφορές	ΠΑΡΑΒΑΛΟΣ	82	30851	α. Γκλάστον 15/5
ΝΕΛΑ.....	66	12259	άργει 'Ελευσίνα	ΠΑΡΑΚΟΠΗ	77	18380	α. Τζάν 11/5
ΝΕΜΕΑ.....	79	10993	δ. Σούεξ 27/4	ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ	73	11783	α. Ναγκόγια 10/5
ΝΕΜΟΣ.....	71	4981	α. Ντόρμπαν 27/4	ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ	60	8214	άργει Πειραιά
ΝΕΝΑ.....	74	39866	ε. Ρίτσ Γκράντε 8/5	ΠΑΡΟΣ	65	8883	α. Νταμάρ 28/4 *
ΝΕΟΤΗΣ.....	71	9082	α. Λάς Πόλμας 9/4	ΠΑΡΟΣ (δ.)	73	17355	α. 'Ιμινγκχαμ 17/5 -
ΝΕΠΤΟΝΙΑ.....	65	27980	άργει Πειραιάδ	ΠΑΣΑΔΕΝΑ(δ.)	67	45127	ε. 'Αμπιτζάν 30/4
ΝΕΣΤΩΡ.....	82	37000	ε. Σιγκαπούρη 9/5	ΠΑΣΙΘΕΑ	71	80225	ε. Σουακαγάμα 26/4
ΝΕΣΤΩΡ.....	68	25755	ε. Σάντος 22/5	ΠΑΤΜΟΣ	69	51697	στή Μεσσήνη 9/5
ΝΕΣΤΡΩ ΣΚΑ".....	72	9806	α. Ρότερντραν 21/5	ΠΑΤΜΟΣ	71	8813	ε. 'Ακαμπί 4/5
ΝΕΘΕΛΗ.....	70	14096	α. Βαλτιμόρη 18/4	ΠΑΤΡΙΟΣ	85	25000	ναυτηγ. Ναγκασάκι
ΝΗΡΕΥΣ.....	56	9942	στό 'Ελ Χάκι (άποθηκη)	ΠΑΤΡΙΩΤΗΣ	85	25000	α. Γκλάντανος 8/4
ΝΗΣΟΣ ΑΜΟΡΓΟΣ (δ.).....	75	44805	ε. Ν. 'Ορλεάνη 18/5	ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ.)	77	125947	άργει Πειραιά
ΝΗΣΟΣ ΘΗΡΑ (δ.).....	78	29972	πρ. «Κοει»				
ΝΗΣΟΣ ΙΟΣ (δ.).....	73	18494	α. Μίλφορντ Χάβη 17/5				
ΝΙΚΑΙΑ.....	73	19831	α. Βανκούβερ 9/5				
ΝΙΚΗΤΑΣ Φ.....	64	6163	άργει Πειραιάδ				
ΝΙΚΗΦΟΡΟΣ.....	72	5990	α. Π. Κορτές 15/1				
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	72	19162	α. Ν. 'Ορλεάνη 18/4				
ΝΙΚΟΛΑΣ	64	1589	μεσογειακές μεταφορές				
ΝΙΚΟΛΑΣ Γ. ΠΑΠΑΛΙΟΣ.....	75	29004	δ. Κωνιπόλη 24/4				
ΝΙΚΟΛΕΤΑ Κ.....	69	11434	α. Ν. 'Ορλεάνη 19/3				
ΝΙΚΟΣ Β. (δ.).....	49	15980	άργει Πειραιάδ				
Ν.Ι. ΒΑΡΔΙΝΟΓΙΑΝΝΗΣ (δ.).....	71	65347	άργει 'Αλιβέρι				
ΝΙΚΟΣ Ι.....	60	4824	άργει Πειραιάδ				
ΝΙΜΠΑΛ.....	71	2994	άργει Πειραιάδ				
ΝΙΡΠΟΝΤ.....	76	39004	α. Λός 'Αντζέλες 29/4				
ΝΙΟΒΗ (Μαλ.).	69	21427	α. 'Αντραγκάστα 16/5				
ΝΙΟΝΙΟ.....	69	15874	ε. Ναυλάκι 28/3				
ΝΙΤΣΑ (δ.).....	71	16400	α. Φώλει 20/5				
ΝΟΡΘ ΒΑ'Ι ΣΚΑΟΥΝΤΕΣ	83	40300	δ. Θερστούευ 'Αιλ 15/5				
ΝΟΡΘ ΓΟΥΑΙΗΣ.....	54	7701	άργει 'Αλεξάνδρεια				
ΝΟΡΘ ΚΙΓΚ.....	66	25820	άργει Στυλίδα				
ΝΟΡΘ ΜΑΡΤΣΙΟΝΕΣ.....	84	38300	α. Φουκουγιάμα 11/5				
ΝΟΡΧΑΦΕΝ	65	1236	μεσογειακές μεταφορές				
ΝΤΑ'ΥΜΟΝΤ ΜΟΥΝ.....	70	4800	α. Άμβερσα 4/5				
ΝΤΑ'ΥΜΟΝΤ ΣΑΝ.....	70	4797	δ. Κωνιπόλη 16/5				
ΝΤΕΖΕΡΤ ΓΟΥ'ΙΝΤ	74	14523	δ. Ντόβερ 15/5				
ΝΤΕΖΕΡΤ ΚΙΓΚ	77	15320	α. Ν. 'Υόρκη 9/5				
ΝΤΕΖΕΡΤ ΚΟΥΗΝ.....	77	15320	ε. Φρίτσανης 11/4				
ΝΤΕΖΕΡΤ ΠΡΙΝΣ.....	77	15320	ε. Ν. 'Ορλεάνη 19/5				
ΝΤΕΖΕΡΤ ΦΑΛΚΟΝ.....	80	17100	α. Κόπερ 11/5				
ΝΤΕΚΑ ΚΟΝΚΡΟΝΤ.....	68	13553	άργει Γεραιδά				
ΝΤΕΚΑ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤ'ΟΡ.....	65	7700	άργει Γαλαξείδι				
ΝΤΕΚΑ ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ.....	68	14342	άργει Πειραιάδ				
ΝΤΕΛΦΙΚ ΡΗΦΕΡ.....	72	9710	άργει 'Ελευσίνα				
ΝΤΕΝΙΣ Μ.....	59	6134	άργει Λευκάδα				
ΝΤΕΡΜΠΥ.....	75	35784	α. Αγούσιατος 21/4				
ΝΤΟΜΙΝΙΚ.....	62	1197	μεσογειακές μεταφορές				
ΝΤΟΝΑ ΣΟΦΙΑ.....	78	15229	δ. Π. Σάδι 18/5				
ΝΤΟΡΑ ΠΑΠΑΛΙΟΥ.....	69	8928	άργει Πειραιάδ				
ΝΤΟΡΙΣ (δ.).....	76	68567	α. Ν. 'Ορλεάνη 28/4				
ΝΥΑΛΑ (δ.).....	62	12392	άργει Πειραιάδ				
ΟΔΕΛΙΑ.....	69	3266	α. Σάτε 15/5				
ΟΔΥΣΣΕΙΑ-10.....	74	15976	δ. Μπρανομπάτελ 1/5				
ΟΔΥΣΣΕΥΣ	66	2999	άργει Πειραιάδ				
ΟΦΕΝΤΙΚ (μ.).....	73	73492	άργει Πειραιάδ				
ΟΦΘΟΝ (δ.).....	71	17355	α. Πόρτ Ζερόμ 19/5				
ΟΓΑ Κ.....	66	3024	άργει Πειραιάδ				
ΟΛΥΜΠΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.....	71	9709	α. Χελινιμποργκ 8/5				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΝΤΡΗΜ (δ.).....	74	18204	ε. Πειραιά 10/5				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.....	69	15688	άργει Πειραιάδ				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΡΕ'ΙΝΜΠΟΥΟ (δ.)	75	43744	α. Σαβόνα 16/5				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.).....	76	86259	ε. Πειραιάδ 8/5				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΙΣΤΟΡΥ.....	72	15498	δ. Κωνιπόλη 16/5				
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΟΟΥΠ.....	73	15478	α. Μούπαδα 24/4				
ΟΛΥΝΘΙΑ	72	11946	ε. Φρεντερίτσα 14/5				
ΟΜΕΡ.....	58	2556	μεσογειακές μεταφορές				
ΟΜΕΡΙΚ ΝΤΟΟΥΝ.....	71	17187	δ. Π. Σάδι 19/5				
ΟΝΗΣΙΔΙΟΣ.....	63	24992	μεταφορές Νιγρίας				
ΟΡΑ'ΙΟΝ.....	65	3034	ε. Ρουέν 18/5				
ΟΡΕΣΤΙΑ.....	72	11946	δ. Επιτάνησα 21/4				
ΟΡΛΕΑΝΗ (δ.).....	75	76142	α. Αλγεκέρας 25/4				
ΟΣΕΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΕΡ.....	75	59636	δ. Γιβραλτάρ 18/5				
ΟΣΕΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ.....	83	20669	α. Σαβόνα 18/5				
ΟΣΕΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ (δ.).....	82	49100	ναυτηγ. Φερδόλ				
ΟΣΕΑΝ ΚΙΓΚ.....	83	20487	δ. Κουνιπόλη 3/5				
ΟΣΕΑΝ ΡΕ'ΙΝΤΖΕΡ.....	72	14675	ε. Σινάκης 3/5				
ΟΣΕΑΝ ΣΗΓΚΑΛ.....	80	15359	α. Κάρντιφ 18/4				
ΟΤΖΚΟΟΥ.....	60	2981	άργει Ηλλαδοπόύς				
ΟΥΑ'ΙΤ ΣΑΡΚ.....	52	1592	μεσογειακές μεταφορές				
ΟΥΑΝΤΑΝ.....	70	1519	μεσογειακές μεταφορές				
ΟΥΑΤΙΜΑ.....	71	9372	άργει Χαλκίδα				
ΟΥΜΠΑΡΑΝΑ (δ.).....	65	28133	στό Ναπάλ (άποθηκη)				
ΟΥΝΤΕΡ ΝΤΕΝ ΛΙΝΤΕΝ.....	71	11055	α. Μούπιλ 2/5				
ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.).....	69	105317	άργει 'Αλιβέρι				
ΟΥΡΑΝΙΑ.....	70	8967	δ. Κωνιπόλη 15/5				
ΟΥΡΑΝΙΟ ΤΟΞΟ.....	53	2605	στό Λάγος 25/4				
ΟΥΡΑΝΟΥΠΟΛΙΣ.....	49	1597	άργει Γκρέιτ Μπίτερ				
Π. Σ. ΠΑΛΗΟΣ	63	18430	άργει 'Ελευσίνα				
ΠΑΛΟΜΑ.....	77	29491	α. Ροζάριο 5/4				
ΠΑΜΙΣΟΣ.....	77	16237	α. Σιγκαπούρη 4/5				
ΠΑΝΑΓΙΑ ΒΕΡΓΩΤΗΣ.....	73	8953	α. Λατώνα 17/5				
ΠΑΝΑΓΙΑ.....	68	4400	άργει Γαλαξείδι				
ΠΑΝΑΓΙΑ ΛΟΥΡΙΩΝ.....	56	10523	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΝΑΓΙΑ Π.....	68	8718	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Λ.....	82	35127	δ. Επιτάνησα 8/5				
ΠΑΝΔΩΡΑ (δ.).....	67	57794	στόν Πειραιάδ 25/4				
ΠΑΝΟΡΜΟΣ.....	72	10410	ε. Όζαλη 17/5				
ΠΑΝΤΑΖΗΣ Λ.....	74	14790	ε. Κεμπέκ 28/4				
ΠΑΝΤΑΝΑΣΣΑ.....	49	1849	μεσογειακές μεταφορές				
ΠΑΝΤΕΛΗΣ Α. ΛΑΙΜΟΣ.....	84	16794	α. Χάρη 18/5				
ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ.....	80	30639	α. Βίλα Κοντοτιόσιου 8/5				
ΠΑΠΑΜΑΡΚΟΣ.....	70	2912	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ.....	70	2902	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ.....	72	4499	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΠΑΦΩΤΗΣ	78	33191	ε. Σακάντε 15/5				
ΠΑΡΑΒΑΛΟΣ	82	1997	μεσογειακές μεταφορές				
ΠΑΡΑΚΟΠΗ	77	12259	άργει 'Ελευσίνα				
ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ	73	10993	δ. Σούεξ 27/4				
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ	60	8082	α. Λάς Πόλμας 9/4				
ΠΑΡΟΣ	65	27980	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΣΑΔΕΝΑ(δ.)	67	45127	ε. Αμπιτζάν 30/4				
ΠΑΣΙΘΕΑ	71	80225	ε. Σουακαγάμα 26/4				
ΠΑΤΜΟΣ	69	51697	στή Μεσσήνη 9/5				
ΠΑΤΡΙΟΣ	71	8813	ε. 'Ακαμπί 4/5				
ΠΑΤΡΙΩΤΗΣ	85	25000	ναυτηγ. Ναγκασάκι				
ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ.)	77	125947	α. Γκλάντανος 8/4				
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ	70	14724	άργει Πειραιάδ				
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ Α.....	71	16308	δ. Φρήπορτ 7/5				
ΠΑΥΛΟΣ Β. (δ.).....	58	18297	δ. Γιβραλτάρ 9/5				
ΠΑΦΟΙ ΣΠΙΡΙΤ.....	71	11801	ε. Λάγος 20/3				
ΠΕΛΑΓΟΣ	76	8376	δ. Σουεζ 20/5				
ΠΕΛΑΣΓΟΣ	62	1012	μεσογειακές μεταφορές				
ΠΕΛΙΑΣ	67	1183	α. Πόρτο Νογάρο 15/5				
ΠΕΛΛΑ	79	10993	α. Κάλουντηπορκ 22/3				
ΠΕΛΛΑ.....	71	1594	α. Ικνίδιο 8/5				
ΠΕΛΛΗΝΗ.....	69	1476	μεσογειακές μεταφορές				
ΠΕΡΙΓΑΜΟΣ	72	10410	ε. Κουνιγκτάδ 2/5				
ΠΕΡΙΚΛΗΣ	60	6134	άργει Πειραιάδ				
ΠΕΡΙΘΩΣ	68	44842	ε. Βενετία 17/5				
ΠΕΡΑ ΜΠΑΙ'Υ.....	71	9623	α. Κορτές 8/5				
ΠΕΤΡΑ	78	23149	α. Φουκουγάμα 24/4				
ΠΕΤΡΟΛΑ Δ (δ.)	56	17212	άργει Πειραιάδ				
ΠΕΤΡΟΛΑ 30	56	2796	α. Πειραιά 21/5				
ΠΕΤΡΟΛΑ 31 (δ.)	66	43399	α. Πειραιά 21/5				
ΠΕΤΡΟΛΑ 32 (δ.)	57	21977	άργει Πειραιάδ				
ΠΕΤΡΟΛΑ 36 (δ.)	60	26467	ε. Πειραιάδ 28/4				
ΠΕΤΡΟΛΑ 40	58	1781	α. Πειραιάδ 16/4				

ΣΑΜΜΕΡ	68	4598	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΜΕΡ ΜΕΛΟΝΤΥ	70	7005	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΜΕΡ ΜΟΥΝ	70	5951	α. Καέν 6/5
ΣΑΜΜΕΡ ΝΤΙΟΥ	68	9812	α. Ρεσίφ 16/5
ΣΑΜΜΕΡ ΡΕ'Ι	71	7013	ε. Βενετία 10/5
ΣΑΜΜΕΡ ΣΗ	71	5963	ε. Ντουάλα 3/5
ΣΑΜΜΕΡ ΣΤΑΡ	71	8847	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΟΣ ΣΗ	65	5851	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΟΣ ΧΑΡΜΟΝΥ	65	1599	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΠΙΛΑΣ (δ.)	65	2916	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΠΑ (δ.)	57	13247	δ. Σουέζ 28/4
ΣΑΜΤΖΟΝ ΓΚΟΒΕΡΝΟΡ	72	11506	άργει Πειραιάδ
ΣΑΜΤΖΟΝ ΚΑΠΤΑΙΝ	65	35490	Καλούπτηρογκ 17/5
ΣΑΜΤΖΟΝ ΜΑΡΙΝΕΡ	75	29290	ε. Μπαντάρ Σαχίντ Ρεζάδ 9/4
ΣΑΜΤΖΟΝ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ	72	11505	άργει Πειραιάδ
ΣΑΝ ΔΗΜΗΤΡΗΣ	68	11002	
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ	68	15338	α. Τζέντα 29/3
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ	77	11264	α. Μπιλιάδα 17/5
ΣΑΝ ΤΖΩΝ	79	10800	στό Σάντος 18/5
ΣΑΝ ΤΖΩΝ	71	9077	α. Χρούμια 28/4
ΣΑΝ ΤΖΩΡΤΖ	71	9084	ε. Καμπάτ 14/5
ΣΑΝΣΕΤ	78	9884	α. Σάν Νικόλας 9/5
ΣΑΝΡΑ'Ζ	75	1999	α. Πόρτας Εμποδόκλε 7/5
ΣΑΝΤΑ ΜΑΥΡΑ	67	6180	ε. Μασαλίδα 16/5
ΣΑΝΤΟ ΒΙΚΤΩΡ	72	9983	α. Χαμίνα 18/5
ΣΑΝΤΟ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ	78	9773	α. Πόρτυγκρουν 8/5
ΣΑΝΤΟΡΙΝΗ	78	13648	δ. Γιβραλτάρ 18/5
ΣΑΞΕΩΝ III	76	16993	α. Σάντα Φε 30/4
ΣΑΠΠΟΡΟ ΟΛΥΜΠΙΚΣ	72	16402	α. Γουάλα 15/5
ΣΑΡΟΝΙΚ	79	5801	άργει Ρίο Ιανέριο
ΣΑΡΟΝΙΚ ΡΗΦΕΡ	67	4281	άργει Σετούμπαλ
ΣΑΡΟΝΙΚΟΣ ΓΚΑΛΑΦ	57	9001	άργει Λούπιτο
ΣΑΡΩΝΙΣ	62	13714	άργει Πειραιάδ
ΣΕΙΡΗΝΑ (δ.)	68	14948	α. Λάς Πάλμας 12/5
ΣΕΙΛΑΣ	63	10947	έπωληθ Αλλοδαπούς
ΣΕΜΕΛΗ	64	9962	α. Χοντέντα 19/10/84
ΣΕΜΙΡΑ	65	11928	άργει Πειραιάδ
ΣΕΜΠΟ ΜΟΥΝ	72	1583	ε. Γιούροπορτ 17/5
ΣΕΝΑΝΤΟΑ	74	18273	α. Γιβραλτάρ 18/5
ΣΕΡ ΤΖΩΝ (δ.)	78	81438	άργει Πειραιάδ
ΣΕΡΙΦΟΣ	67	12228	α. Σάντος 9/5
ΣΕΡΙΦΟΣ	72	47889	α. Μπαχράιν 12/5
ΣΗ ΓΚΑΡΝΤΙΑΝ	69	12061	ρ. Ποντισερύ 8/4
ΣΗ ΚΕΗ	75	15223	α. Ρίο Ιανέριο 9/5
ΣΗ ΛΑΙΔΗ	71	9767	ηρ. «Σήλγκαλ»
ΣΗ ΛΟΡΝΤ	70	9793	α. Αμπέρσα 4/5
ΣΗ ΣΤΑΡ	78	9784	ε. Λάγος 23/4
ΣΗ ΤΑΙ'ΓΚΕΡ	71	13631	ε. Νιούκαστλ 1/5
ΣΗ ΤΑΙ'ΝΤ	71	9810	ε. Λάγος 9/5
ΣΗΜΠΕΡΤ	74	36465	α. Ρούστιο 17/5
ΣΗΣΗΠΗΤ ΑΜΕΡΙΚΑ	77	14484	α. Γιοκοχάμα 16/5
ΣΙΓ ΑΝΤΩΝ Α.Σ.	73	18704	ε. Πειραιάδ 15/5
ΣΙΔΩΝ	68	2202	άργει Χαλκίδα
ΣΙΘΩΝΙΑ	68	10018	ε. Καράτοι 30/4

ΣΙΛΒΕΡ ΑΘΕΝΣ	73	9948	δ. Κων/πολη 12/5
ΣΙΛΒΕΡ Α'ΙΓΜΠΕΣ	78	11866	ε. Μπριαμπάιν 21/5
ΣΙΛΒΕΡ ΑΡΡΟΟΥ	78	11272	ε. Σουάνος 22/5
ΣΙΛΒΕΡ ΓΚΑΛΦ	84	13750	ε. Αμβούργο 20/5
ΣΙΛΒΕΡ ΓΟΥ'ΙΝΤ	77	11272	α. Γιβραλτάρ 13/5
ΣΙΛΒΕΡ ΗΓΚΑ	78	11272	α. Χόγκ Κόγκ 13/5
ΣΙΛΒΕΡ ΚΛΑΟΥΝΤ	75	8981	α. Λάς Πάλμας 14/5
ΣΙΛΒΕΡ ΛΗΝΤΕΡ	84	16800	α. Ν. Ορλεάνη 4/5
ΣΙΛΒΕΡ ΜΠΑΙ'Υ	89	9305	α. Πενάνγκ 20/5
ΣΙΛΒΕΡ ΣΙΤΥ	80	10631	άργει Πειραιάδ
ΣΙΛΒΕΡ ΧΑΠΠΙΝΕΣ	85	13750	α. Πόρι Κέλανγκ 21/5
ΣΙΜΠΥΛΛΑ	65	1409	μεσογειακές μεταφορές
ΣΙΦΝΟΣ	72	18018	δ. Παναμά 20/3
ΣΙΦΝΟΣ	68	10663	α. Λεμεσός 20/5
ΣΙΦΝΟΣ ΑΓΓΑΝΤ	85	10511	ύπο ναυπήγηση
ΣΚΑΠΠΟΥ'ΙΝΤ	70	9077	α. Π. Χάρκωρ 11/5
ΣΚΑΠΛΕΙ'Κ	53	3899	άργει Χαλκίδα
ΣΚΑΗΡΩΝ	69	9057	στή Μούπιδα
ΣΚΟΠΕΛΟΣ (δ.)	74	56980	α. Μένι δλ. Αχαμάντι 15/5
ΣΚΟΡΠΙΟΣ	77	19168	δ. Σουέζ 7/5
ΣΝΟΟΥ ΦΡΟΣΤ	63	2211	ε. Πειραιάδ 30/4
ΣΟΒΕΡΕ'ΙΝ ΣΤΑΡ	66	8534	άργει Γαλαξείδι
ΣΟΝΙΝΤ	68	11659	δ. Μπρανσμπάτελ 10/3
ΣΟΥΑΝ	63	5404	άργει Έμπεν
ΣΟΥΑΝ ΛΕΙ'Κ (δ.)	61	20433	Διάλυση Πακιστάν
ΣΟΥΕΡΤ	63	4803	άργει Έλευσίνα
ΣΟΦΙΑ Κ.	78	15384	α. Μπρέιξ 8/5
ΣΟΦΟΥΛΑ	78	3814	πρώτη «Santa Sofia»
ΣΠΑΡΤΟ	81	30834	στό Ρίβερ Πλάιτ 12/5
ΣΠΕΚΤΡΕ ΟΦ ΡΟΖ (δ.)	65	42810	άργει Πειραιάδ
ΣΠΥΡΟΣ (δ.)	65	31296	α. Κλλινγκχολ 21/5
ΣΠΥΡΟΣ Α. ΛΑΙΜΟΣ	85	18794	α. Γιοκοχάμα 13/5
ΣΤΑΔΙΟΝ	75	18701	δ. Κων/πολη 10/5
ΣΤΑΘΕΡΟΣ (δ.)	64	41260	άργει Έλευσίνα
ΣΤΑΛ 2	68	22118	στό Φλάσινγκ 18/5
ΣΤΑΜΟΣ	85	33300	άργει Πειραιάδ
ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ Γ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	58	8878	Οψωσε λιβεριανή
ΣΤΑΜΥ	72	30315	α. Αγιούστα 5/5
ΣΤΑΝΤΑΡΤ ΑΡΝΤΟΡ	67	39403	ε. Νάπολη 20/5
ΣΤΑΝΤΑΡΤ ΕΝΤΕΒΟΡ	72	31334	α. Ρίο Ιανέριο 10/5

ΣΤΑΡ (δ.)	58	10287	άργει Πειραιάδ
ΣΤΑΡ I.	58	7100	άργει Λευκάδα
ΣΤΑΡ ΒΙΚΤΟΡΙΑ	72	18876	α. Χόγκ Κόγκ 14/5
ΣΤΑΡ ΚΑΝΟΠΟΥΣ	77	19886	ε. Ναπέρ 18/5
ΣΤΑΡ ΚΕΝΤΑΥΡΟΣ	77	19886	δ. Θέροντεύ Αίλαντ 15/5
ΣΤΑΡ ΠΟΥΚΟΥ	73	18892	α. Αγιούστα 12/5
ΣΤΑΡΑΕΤ	77	9861	α. Λάς Αντέλεας 14/5
ΣΤΑΣΙΑ	70	16844	δ. Ντόβερ 2/5
ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ II	71	1584	α. Κορούνα 10/5
ΣΤΑΥΡΟΣ Γ. Α. (δ.)	76	163810	δ. Σουέζ 2/3
ΣΤΕΛΛΑ	69	23472	α. Ρίο Γράντε 2/5
ΣΤΕΛΛΑΣΖΑ	55	8021	άργει Πειραιάδ
ΣΤΕΝΙΕΣ	59	6678	άργει Μπιλιάδη
ΣΤΕΦΑΝΙΑ (δ.)	65	30490	ε. Μπαλόδ 2/5
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	69	11432	δ. Π. Σάδιδ 7/5
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ	60	2517	στή Σουέζ
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	73	8953	α. Κόμπη 21/2
ΣΤΟΡΚ	70	15302	α. Μουτσούρε 3/5

ΣΤΡΟΝΓΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ	89	2997	δ. Κων/πολη 21/10/84
ΣΤΡΟΦΑΔΕΣ II (δ.)	87	39135	άργει Γκουανγκαούλ
ΣΤΡΥΜΩΝ	69	16229	α. Ν. Ορλεάνη 17/4
ΣΥΜΜΑΧΙΑ	57	2520	μεσογειακές μεταφορές
ΣΥΜΦΟΝΙΚ (μ.)	72	70507	έπωληθ Ταϊβανούς διαλυτές
ΣΥΝΕΤΟΣ	67	72578	δ. Κων/πολη 5/5
ΣΥΡΑ	77	16380	δ. Παναμά 22/4
ΣΥΡΟΣ	64	5237	άργει Πειραιάδ
ΣΧΙΝΙΑΣ	65	10115	άργει Γαλαξείδη
ΣΩΚΡΑΤΗΣ	58	8584	άργει Ιθάκη

ΤΑΚΗΣ Ε. (δ.)	66	38260	έπωληθ διάλυση
ΤΑΚΗΣ Η	57	6508	άργει Πειραιάδ
ΤΑΚΤΙΚ (δ.)	74	105422	δ. Ντόβερ 15/5
ΤΑΝΙΤ (δ.)	75	4525	α. Χακάτα 11/5
ΤΑΝΝΕΝΒΕΔΑΣ	79	12958	μεσογειακές μεταφορές
ΤΑΧΙΑΡΧΟΣ Γ.	58	4236	α. Λός Αντέλεας 15/5
ΤΑΟΥΦΑΟΥ	76	11768	μεσογειακές μεταφορές
ΤΑΡΕΚ	53	4097	δ. Σκάω 5/5
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝ	82	15400	α. Τσάρλεστον 11/5
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝΤΙΑΓΚΑ	78	11582	α. Σιγκαπούρη 14/5
ΤΑΡΠΟΝ ΣΗΛΕΙ'Ν	73	19420	α. Ν. Ορλεάνη 11/5
ΤΑΡΠΟΝ ΣΤΑΡ	80	15369	στή Βόνη 20/5
ΤΑΣΙΑ (δ.)	69	63889	δ. Κων/πολη 18/5
ΤΑΣΙΑ	62	14150	δ. Κων/πολη 18/5
ΤΑΤΙΑΝΑ Δ.	75	14785	α. Βαλτιμόρη
ΤΑΤΙΝΑ (δ.)	76	47344	στή Καύμαν Μπράκ 8/5
ΤΑΥΡΟΣ (δ.)	77	18707	δ. Σουέζ 20/5
ΤΑΥΡΟΣ	73	17648	ε. Τιμπούνα 9/5
ΤΕΤΙΕΝ	85	25000	ε. Λόρδου Αντέλεας 5/5
ΤΖΑΝΙΣ Δ.	68	14569	ε. Σενφούληας 1/5
ΤΖΑΝΙΣ ΗΜΑΙΟΥ	62	14071	άργει Λατακόδ
ΤΖΑΝΙΣ ΜΠΑΙ'Υ	72	9081	δ. Παναμά 18/5
ΤΖΑΝΙΣ ΜΠΑΙ'Υ	72	22160	ε. Παναμά 18/5
ΤΖΕ'ΙΝΤ	74	8915	ε. Π. Χάρκωρ 15/5
ΤΖΕ'ΙΝΤ ΙΙ	80	9100	α. Λάς Πάλμας 13/5
ΤΖΕ'ΙΝΤ ΙΙΙ	80	9100	α. Λάς Πάλμας 19/5
ΤΖΕΜΙΝΙ	68	5450	έπωληθ
ΤΖΙΜY	68	13847	ε. Ρουέν 14/5
ΤΖΟΑΝΝΑ	77	19253	ε. Χάμπτον 5/5
ΤΖΟΥΛΙΑ Δ.	68	14589	α. Ν. Ορλεάνη 11/5
ΤΖΩΝ	71	13857	δ. Επτάνησα 9/5
ΤΖΩΝ ΑΛΕΞΑΚΗΣ	77	16278	α. Μπρισπατίνη 17/5
ΤΖΩΝ Κ.	78	15364	α. Κόρπους Κριστί 23/4
ΤΖΩΝ ΛΥΡΑΣ	71	20045	α. Μπάχια Μπλάνκα 18/4
ΤΖΩΝ ΜΙΧΑΛΟΣ	70	9074	α. Καράτοι 18/5
ΤΖΩΝ Π.	53	2731	άργει Μανφρεντόνια
ΤΖΩΝ ΤΗΣΩΤΗΣ	74	19186	ε. Σαφδύκα 1/5
ΤΖΩΝΤΗΣ	71	9082	α. γκλάντον 22/4
ΤΟΠΑΖ	85	28000	α. Μπουένος Άιρες 5/3
ΤΟΡΝΑΝΤΟ (μ.)	72	9824	διάλυση Ταΐβαν
ΤΟΥΑΡΕΓΚ	74	13639	έπωληθ Ατών Ανατολή
ΤΟΥΡΚΙΑ	56	4301	άργει Πειραιάδ
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΙΝΤΗΠΕΝΤΕΝΣ (δ.)	67	58527	ε. Τοιτακόνγκ 10/5
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΛΑ'ΙΤ	66	25327	α. Γάνδη 11/5
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΜΑΣΤΕΡ	65	21381	άργει Πειραιάδ
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΝΟΜΑΝΤ (μ.)	68	39214	δ. Σουέζ 11/5
ΤΡΕΙ'ΝΤΟΥΓΙ'ΝΤ	81	18500	α. Σάλλος Βός 5/5
ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ	70	48501	α. Πιοκοχάμα 3/5
ΤΡΙΒΕΑΣ	74	11644	δ. κων/πολη 12/5
ΤΡΙΝΙΤΕ (δ.)	62	25717	άργει Πειραιάδ
ΤΡΙΤΟΝ	63	11058	α. Λάς Πάλμας 18/5
ΤΡΙΤΟΝ' ΕΝΗΜΠΕΑΣ	60	9255	άργει Ν. Ορλεάνη

ΦΙΝΕΣ Λ. (δ.)	75	24614
ΦΙΝΤΕΛΤΥ Λ. (δ.)	83	31321
ΦΙΘ ΑΒΕΝΙΟΥ	70	11041
ΦΛΑΓΚ ΓΟΥΙΛΛΙΑΜΣ.	62	19974
ΦΛΑΓΚ ΗΝΤΕΡ.	72	20713
ΦΛΑΓΚ ΣΑΠΠΛΑΐ'ΕΡ.	58	13408
ΦΛΑΓΚ ΤΡΕΐ'ΝΤΕΡ.	72	7201
ΦΛΑΓΚ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.	65	11940
ΦΛΑΓΚΣΙΠ Λ. (δ.)	77	159833
ΦΛΟΙΣΒΟΣ	71	19747
ΦΛΩΡΑ Κ.	78	15384
ΦΟΙΝΙΞ	89	11489
ΦΟΡ ΦΛΑΓΚΣ II.	58	10340
ΦΟΡΟΥΜ ΓΚΡΕΐ'Σ	63	16141
ΦΟΡΟΥΜ ΗΓΚΑ.	70	10191
ΦΟΡΟΥΜ ΚΡΑΦΤΣΜΑΝ.	72	10219
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΑΐ'ΝΤ.	70	11825
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.	73	10192
ΦΟΡΟΥΜ ΣΑΝ.	62	12038
ΦΟΡΟΥΜ ΧΟΟΥΠ.	71	10192
ΦΟΡΤΟΥΝΑ I	66	1444
ΦΟΡΤΟΥΝΕ	84	19582
ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΣΙΠ Λ. (δ.)	75	118216
ΦΡΑΓΚΙΣΚΟΣ Χ.Κ.	84	22000
ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ	65	9484
ΦΡΑΤΖΗΣ.	72	12463
ΦΡΕΝΤΣΙΠ Λ. (δ.)	78	122945
ΦΡΗ ΓΟΥΑΙΗΒ.	79	9418
ΦΡΗ ΣΠΙΡΙΤ.	83	19550
ΦΡΗΝΤΟΜ Α.Σ.	76	9302
ΦΡΗΝΤΟΝ.	70	9839
ΦΡΗΠΟΡΤ.	73	29709
ΦΡΙΟ ΝΤΟΛΦΙΝ.	69	1581
ΦΡΙΣΙΠ Λ. (δ.)	74	140277
ΦΡΟΝΗΣΙΣ	71	9885
ΦΡΟΣΙΔ	70	18328
ΦΡΟΣΩ Κ.	70	9069
ΦΩΤΕΙΝΗ	77	19253
ΦΩΤΕΙΝΗ Δ. Ε.	70	11169

ΦΩΤΕΙΝΗ Δ.	76	33107	δ. κων/πολη 21/4
ΦΩΤΕΙΝΗ Φ.	68	2928	πρώην «HAMNO»
Χ.Α. ΜΑΡΓΑΡΩΝΗΣ	85	22629	δ. Ντόβερ 16/5
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Φ.	70	16149	δ. Σκάω 3/5
ΧΑΡΑΠΑΝ.	70	12463	α. Καράτοι 20/5
ΧΑΤΑΝ (δ.)	58	12377	δργεί Πειραιά
ΧΕΡΙΤΕΐ'ΤΖ.	77	39366	α. Λός «Αντζελες 14/4
ΧΙΑΝ Αΐ'ΛΑΝΤ	69	10016	ε. Βισακαπατνάμ 18/5
ΧΙΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ	68	10016	ε. Κέιν Τάουν 21/5
ΧΙΑΝ ΕΝΤΖΙΝΗΡ	68	10121	έπισκευες Χαλκίδα
ΧΙΑΝ ΖΕΦΥΡ	69	10016	α. Σιγκαπούρη 3/5
ΧΙΑΝ ΖΑΝ	69	10016	έπισκευες Χαλκίδα
ΧΙΑΝ ΣΕΐ'ΥΑΟΡ	68	10121	έπισκευες Χαλκίδα
ΧΙΑΝ ΣΗ	69	10016	α. Γιβραλτάρ 17/5
ΧΙΑΝ ΣΤΑΡ	69	10016	α. Άλεξάνδρεια 7/3
ΧΙΑΝ ΧΙΛ.	69	10016	ε. Τέλτα 14/5
ΧΙΟΣ (δ.)	81	23000	ε. Πόρτ Τζέφερον 13/5
ΧΙΟΣ ΚΛΙΠΠΕΡ	73	6880	δργεί Αμβέρσα
ΧΙΟΣ ΠΡΑΐ'ΝΤ	72	6871	ε. Πειραιά 20/5
ΧΙΟΣ ΣΠΙΡΙΤ	67	5517	δ. Μπραναμπάτελ 7/5
ΧΙΟΣ ΦΑΙΗΘ	68	5527	ε. Ντάρμπαν 10/5
ΧΙΩΝ ΜΕΝΤ.	79	1594	ε. Έσμπεργκ 19/5
ΧΛΟΗ	75	18421	κρόφτον 17/5
ΧΡΗΣΤΟΣ Κ.Ι.I.	67	3831	δργεί Πειραιά
ΧΡΙΣΤΑΝ ΤΡΕΐ'ΝΤΕΡ	70	4145	ε. Φλαδιούνηκ 8/5
ΧΡΙΣΤΙΝΑ (δ.)	82	41223	δργεί Πειραιά
ΧΡΙΣΤΙΝΑ	58	8389	ε. Λάγος 8/5
ΧΡΙΣΤΙΝΑ Κ.	78	16935	ε. Ν. Όρλεανη 18/5
ΧΡΙΣΤΙΤΣΑ	69	28203	μεσογειακές μεταφορές
ΧΡΥΣΑΝΘΗ	57	1328	α. Ράς Τανούρα 22/4
ΧΡΥΣΗ Β. (δ.)	61	13380	μεσογειακές μεταφορές
ΧΡΥΣΟΥΛΑ Π.	57	2381	μετ. «Λέρος Ταδλεντζερ» (M.)
ΨΗΛΗ	65	12369	ε. Πειραιά 15/5
ΨΗΛΟΡΕΙΤΣ.	75	11442	α. Λάς Πάλιας 27/3
ΩΚΕΑΝΙΑ ΦΡΗΖΕΡ.	73	6880	δ. Παναιδ 12/5
ΩΚΕΑΝΙΣ.	71	10024	α. Π. Χάρκωρ 14/5
ΩΚΕΑΝΙΣ.	73	3717	δργεί Χαλκίδα
ΩΚΕΑΝΟΣ	67	28021	μετ. «Λέρος Ταδλεντζερ» (M.)

Universe Sea Marine Inc.

Bunkers Brokers-Consultants

World-wide service



Petridou

Piraeus office

Address: Filonos 107-109 Phones: 4531.538, 4531.478, 4531.479 Telexes: 3602, 3115 UNIV. GREECE

Τά ύπό ξένες σημαίες



ΑΒΑΝΤΙ (π.).	71	9132
ΑΓΑΠΗ (δ.π.).	63	21613
ΑΓΑΠΗ II (κ.).	53	1838
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ [*] .	67	43450
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ (Μ.).	66	12374
ΑΓΙΑ ΜΑΡΚΕΛΛΑ (π.).	69	10182
ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΣ.	73	8910
ΑΓΙΟΣ ΑΙΜΙΛΙΑΝΟΣ (κ.).	71	18922
ΑΓΙΟΣ ΒΑΛΣΙΟΣ VI (κ.δ.).	73	17355
ΑΓΙΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ (κ.) [*] .	50	1321
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ (κ.) [*] .	55	2056
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ (κ.).	74	14671
ΑΓΙΟΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝΑΣ (κ.).	77	1573
ΑΓΛΑΑ' Α 7 (π.).	74	8944
ΑΔΑΜΑΣ.....	83	45300
ΑΖΟΥΡ ΜΕΝΤ [*] .	71	4940
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.κ.).	75	18251
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (δ.κ.).	81	18495
ΑΘΗΝΙΑΝ ΖΩΗ (κ.).	82	11988
ΑΘΗΝΙΑΝ ΘΕΟΔΟΡΟΣ (δ.κ.) [*] .	82	18500
ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΥ (δ.κ.).	83	18509
ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΟΦΩΝ (κ.δ.) [*] .	81	18500
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΛΥΜΠΙΚΣ (δ.κ.) [*] .	80	18495
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (δ.κ.).	83	11917
ΑΘΗΝΙΑΝ ΤΣΑΡΜ (δ.κ.).	83	18509
ΑΘΗΝΙΑΝ ΦΙΝΤΕΙΤΥ (δ.κ.).	85	18510
ΑΘΗΝΙΑΝ ΧΑΡΜΟΝΥ (δ.κ.) [*] .	70	17485
ΑΘΛΟΣ IV(κ.).	68	1716
ΑΘΩΣ (π.).	63	10141
ΑΙΓΙΣ ΙΣΠΑΝΙΚ (π.) [*] .	76	12498
ΑΙΓΙΣ ΜΠΑΤΑΚΙΚ (π.) [*] .	77	12498
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΕ'Ι'ΒΕΡΥ (π.) [*] .	71	15205
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΙΤΑΝΙΚ (π.) [*] .	76	12498
ΑΙΓΙΣ ΠΡΟΓΚΡΕΣ (π.).	71	15204
ΑΙΓΙΣ ΤΟΠΙΚ (π.).	74	12498
ΑΙΓΙΣ ΦΡΗΝΤΟΜ (π.) [*] .	69	9241
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	67	28646
ΑΙ'ΚΟΝ [*] .	71	27958
ΑΙ'ΔΑΝΤ ΛΑΙΗΝΤΥ (π.) [*] .	71	15497
ΑΙ'ΑΝΤΕΡ (Μδλ.).	66	9135
ΑΙ'ΝΤΗΑΛ (Μαλτ [*]).	65	9223
ΑΙΟΛΟΣ (κ.).	68	3858
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΓΚΑΛΛΑΞΥ (π.) [*] .	69	15850
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΟΝΤΖΙΣ (π.) [*] .	69	15800
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΑΝ (δ.) [*] .	74	60930

ΑΚΟΥΑΜΠΕΛ (π.).	68	25084
ΑΚΟΥΑΓΚΕΜ (π.).	68	25400
ΑΚΟΥΑΓΚΛΟΥ (π.).	68	25400
ΑΚΟΥΑΓΚΡΕΝΣ (π.).	68	25400
ΑΚΟΥΑΤΖΟΥ [*] .	68	25433
ΑΚΟΥΑΤΖΑΡΜ (π.).	68	25133
ΑΚΡΟΝ	72	62701
ΑΚΤΗ.....	77	17395
ΑΚΤΙΒΙΤΥ ΠΡΙΝΣ (δ.π.) [*] .	73	61300
ΑΛΑΙΝΙΧΟΡΝ (λ.).	72	18724
ΑΛΒΥΩΝ I (π.).	69	15418
ΑΛΕΞΑΝΔΑΡΑ Μ.Ι. (κ.).	69	1434
ΑΛΕΞΑΝΔΑΡΑΚΙ (κ.).	71	10055
ΑΛΕΞΑΝΔΑΡΑΣ ΓΚΡΕ'ΙΣ (π.).	69	10722
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Σ.	77	126621
ΩΝΑΣΗΣ (δ.).	74	6042
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ II (π.) [*] .	69	12252
ΑΛΕΞΗΣ.....	69	12994
ΑΛΕΞΙΑ Β. (π.δ.).	65	18389
ΑΛΙΒΕΡΙ ΧΟΟΥΠ [*] .	65	29196
ΑΛΙΝΑ Π. (δ.κ.).	68	9383
ΑΛΙΣ (π.).	66	4478
ΑΛΑΚΑΖΑΡ (π.).	65	9677
ΑΛΚΜΑΝ [*]	66	27985
ΑΛΜΑ	75	17894
ΑΛΟΧΑ (Μ.).	68	2562
ΑΛΤΑΙΡ (κ.).	69	4718
ΑΛΦΑ III (π.).	72	9350
ΑΛΦΑ ΜΙΣΕΛ (π.) [*] .	56	1873
ΑΛΦΙΤΟ (π.) [*] .	63	15929
ΑΛΦΩΣΙΑΝΑ (π.).	69	8054
ΑΜΑΖΟΝ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ (δ.).	73	18798
ΑΜΑΖΟΝ ΠΡΟΣΕΡΙΤΥ (δ.).	72	18792
ΑΜΒΡΩΣΙΟΣ (δ.) [*] .	74	36911
ΑΜΟΚΟΥΡΑ (Ν.Ζ.δ.).	77	19867
ΑΜΟΥΝΤΟΣ (δ.κ.).	67	48344
ΑΜΠΑΣΑΝΤΟΡ [*]	71	54610
ΑΜΠΕΡ (κ.) [*] .	62	10344
ΑΜΠΥ (π.).	65	12495
ΑΝΑΣΤΑΣΗ II (π.).	77	4713
ΑΝΑΤΟΛΙ (κ.).	72	14213
ΑΝΔΡΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ.	67	21457
ΑΝΔΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ (μ.).	73	115135
ΑΝΔΡΟΣ ΚΑΣΤΛ.	68	21420
ΑΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ [*]	69	21420
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΝΤΟΡ [*]	73	13753
ΑΝΔΡΟΣ ΣΙΤ [*] .	68	21426
ΑΝΔΡΟΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤ	72	13732
ΑΝΔΡΟΣ ΧΡΥΣΗ (δ.).	74	129796
ΑΝΕΜΠΟΔΙΣΤΟΣ (π.).	73	9690
ΑΝΘΟΥΛΑ Ι. (κ.).	65	1204
ΑΝΙΤΑ I (κ.) [*] .	76	4817
ΑΝΚΑ Δ. (κ.).	66	18451
ΑΝΚΟ (κ.).	64	1141
ΑΝΝΑΜΑΡΙΑ (κ.).	60	5911
ΑΝΝΑΜΙΝΑ (π.).	65	14088

α. Ρεοφ 20/5	67	20501
α. Ρότερνταμ 29/5 μεσογειακές μεταφορές	69	11406
α. Αύγουστα 1/6	58	2874
α. Άργυρη Πειραιά	68	9.079
α. Σούετ 20/3	76	11477
α. Ν. Όρλεδαν 1/6	69	11406
α. Τανζεάλαντικ (π.) [*]	70	11474
α. Τανζεΐντια (π.) [*]	70	10886
α. ΑΝΤΕΑ II (π.).	74	14324
α. ΑΝΤΖΕΜΠΑΛΤΙΚ (π.) [*]	70	15898
α. ΑΝΤΖΕΜΠΕΡΙΝΓΚ (π.) [*]	72	15110
α. ΑΝΤΩΝΗΣ Π. ΛΕΜΟΣ (π.) [*]	76	15934
α. ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΔΥΟ (κ.) [*]	67	9843
α. ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ VII (κ.) [*]	66	1286
α. ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α. (κ.) [*]	54	1220
α. ΑΡΑΜΠΙΑΝ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (δ.) [*]	82	21184
α. ΑΡΑΜΠΙΑΝ	81	21184
α. ΤΣΑΛΛΕΝΤΣΕΡ (δ.) [*]	81	21184
α. ΑΡΓΟΙΚΟΣ (π.) [*]	77	10003
α. ΑΡΓΥΡΩ (κ.) [*]	67	1523
α. ΑΡΓΟ II (π.).	72	16207
α. ΑΡΙΔΑΝΗ (π.).	79	16169
α. ΑΡΙΖΟΝΑ (δ.π.) [*]	75	87003
α. ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΣ Σ.		
α. ΟΝΑΣΗΣ (δ.).	76	125485
α. ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΑΝ (π.) [*]	71	4998
α. ΑΡΚΑ'Υ' (π.δ.).	66	30522
α. ΑΡΚΟ (κ.) [*]	66	1183
α. ΑΡΜΟΝΙΑ (δ.κ.).	66	30647
α. ΑΡΟ (κ.) [*]	68	2571
α. ΑΡΤΕΜΙΣ I (κ.) [*]	72	3908
α. ΑΣΠΥΡ (π.).	62	9638
α. ΑΣΣΟΣ (κ.) [*]	68	3783
α. ΑΣΤΕΡΙΑΣ (δ.κ.).	68	14993
α. ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ (π.).	68	1804
α. ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ Α'ΙΑΛ(π.)	71	1453
α. ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΒΙΚΤΟΡΥ (κ.).	68	7574
α. ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΕΜΠΕΡΟΡ (δ.)	74	128398
α. ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΟΣ (δ.).	74	122348
α. ΑΤΡΩΠΟΣ (π.) [*]	71	9078
α. ΑΤΤΙΚΟΣ (π.).	78	16368
α. ΑΦΡΙΚΑ (π.) [*]	72	25785
α. ΑΧΙΛΛΕΥΣ (π.).	61	16154

ΒΑΙ'ΙΣΡΟΙ' (κ.).	65	21374
ΒΑΜΑΝΤ ΓΟΥΑΙΗΒ (π.) [*]	85	16823
ΒΑΝΓΚΟΥΑΡΤ (κ.) [*]	71	19392
ΒΑΝΝΑ (κ.).	68	16258
ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ (δ.) [*]	76	85917
ΒΕΓΚΑ (π.).	74	6128
ΒΕΓΚΕΖΑΚ (π.) [*]	59	3143
ΒΕΑΟΣ Ι. (π.).	75	15981
ΒΕΝΟΥΣ Υ (π.δ.).	81	42048
ΒΕΡΑ	65	24314
ΒΙΕΝΝΑ ΓΟΥΝΤ Ν. (κ.).	76	17161
ΒΙΝΕ ΝΤΡΟΠ [*]	72	19854
ΒΛΑΧΕΡΝΑ (κ.).	71	17430
ΒΛΑΧΕΡΝΑ ΜΠΡΖ (π.).	69	12380
ΒΟΜΑΡ	71	15759
ΒΟΥΛΚΑΝΟΥΣ (λ.β.).	64	15716
πρ. «Γιάννης Ν.» [*]		
δ. Σουέτ 29/5		
α. Μπομόντ 17/3		
α. Ν. Όρλεδαν 9/5		
α. Μίζουσια 17/5		
σε θέση 16.54Β, 78.04Δ. 30/5		
δρυεί Πειραιά		
α. Ντώρμπατ 27/5		
α. Φλαδέλφεια 1/6		
ε. Ν. Όρλεδαν 28/5		
πρ. «Βιέννα Γούντς»		
α. Παρανάγουα 2/15		
α. Ν. Όρλεδαν 8/5		
δ. Ντόβερ 28/5		
α. Σιγκαπούρ 24/5		
α. Π. Ελιζαμπεθ 11/5		
δρυεί Πειραιά		
δ. Σουέτ 22/5		
ε. Τεργέστη 31/5		
μεσογειακές μεταφορές		
δρυεί Πειραιά		
στη Μούπδα (αποθήκη)		
δ. Γιβραλτάρ 12/5		
α. Κεμπέκ 30/5		
α. Κοπέρ 21/5		
α. Ειλάτ 23/5		
α. Λεμεσός 17/5		
α. Σιγκαπούρ 24/4		
ε. Πειραιά 3/5		
ε. Φουτζέρα 24/4		
α. Φουτζέρα 3/6		
δ. Κανονιόλι 2/5		
δρυεί Πειραιά		
ε. Σόρεχαρ 4/8		
στην Καζαμπλάνκα		
α. Μπρέις 4/8		
α. Ματάνιας 19/5		
α. Σαβδάνα 22/5		
α. Μπ. Αίρες 26/4		
στη Μπαντάρ 'Αμπας		
α. Γκιντάνος 8/5		
ε. Μόκχα 19/5		
μεσογειακές μεταφορές		
ε. Δουνκέρκη 20/5		
α. Άλγκεκρας 18/5		
στό Ασσάδη 7/5		
α. Μανίλα 18/5		
δρυεί Πειραιά		
α. Κοτονού 25/5		
στό Ρ. Ιανέριο 21/6		
δ. Γιβραλτάρ 25/5		
α. Σιγκαπούρη 10/5		
α. Μπολάδ Τέρμιναλ 25/5		
α. Χάουντ Πόλιν 17/5		
α. Σάντος 1/6		
α. Λισσαβώνα 18/4		
α. Ρότερνταμ 22/5		

ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΙΟΥΣ.....	68	22798	α. Ρίο Ίανέρο 29/5	ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΔΡΕΑΣ (π.).....	57	3826	δργει Π. οφ Σπαίην
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΑΝΤ.....	68	22798	ε. Μπορτώ 27/5	ΚΑΠΕΤΑΝ Β (Μ.).....	68	24801	πρ. «Καπετάν Γιάννης»
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΑΙΤΥ (μ.).....	70	58799	α. Σαλβαντόρ 19/4	ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΕΩΡΓΗΣ.....	63	16984	δργει Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΕΤ (μ.).....	71	58800	α. Άμβέρσα 31/5	ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΗΣ (κ.).....	68	24894	α. Π. Μωχάνεντ Κασίμ 17/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΚΑΒΕΡΥ (μ.).....	73	114933	α. Μουμπαρόδο 18/4	ΚΑΠΕΤΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.).....	54	10905	δργει Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΤΕΤΕΡ (μ.).....	57	9158	διάλυση Ίνδια *	ΚΑΠΕΤΑΝ ΣΤΑΜΑΤΗΣ (π.).....	58	2986	ε. 'Ασσάμπ 30/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΡ (δ.).....	78	126261	δργει Πειραιά	ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΑΣ (·).....	72	16266	ε. Π. Κέλανγκ 24/5
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ (δ.).....	79	126260	δργει Πειραιά	ΚΑΠΤΑΙΝ ΑΛΕΚ (κ.).....	67	8927	α. Ρουέν 6/5
ΓΟΥΟΡΔΡΥ (δ.κ.).....	68	39042	πρ. «Donovanis»	ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΡΕΓΟΡ (δ.π.).....	54	10993	στη Βιολά Μακάδ (άποθήκη) ·
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (π.).....	45	2740	δργει Χαλκίδα	ΚΑΠΤΑΙΝ Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ (κ.δ.).....	81	18000	α. 'Αλ Ρουάζ 3/8 ·
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (κ.).....	60	6235	ε. Τσακάρτα 18/5	ΚΑΡΑΒΟΣΤΑΜΟ (κ.).....	60	4068	μεσογειακές μεταφορές
ΔΑΣΑΚΙ.....	72	14334	στο Τζεμπελ' Αλι	ΚΑΡΕΝ (π.).....	68	16301	δ. Σουέζ 30/4
ΔΕΛΦΙΝΙ (δ.π.).....	71	17805	α. Χιούστον 24/5				
ΔΕΛΦΙΝΙ.....	71	9564	δργει Μπλακουώντερ				
ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΛΕΒΕΝΤΑΚΗΣ (κ.).....	77	6597					
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ (Μ.).....	63	10523	ε. Μασσαλία 21/5	ΚΑΡΙΝΑ I (δ.π.).....	78	19018	α. Ούλαδην 18/5
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΔΥΟ (κ.).....	67	10794	διάλυση Ίνδια	ΚΑΡΝΤΙΦ (Φ.λ.).....	71	9206	α. Μασσάρου 31/5
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Κ. (Μ.).....	68	6845	στή Γκαζουεύ 23/4	ΚΑΣΤΑ. (κ.).....	72	17674	α. Πειραιάδ 7/5
ΔΟΚΤΩΡ Δ. Κ. ΣΑΜΥ (μ.).....	68	50999	α. Μοιτάδα 28/5	ΚΑΣΤΑ ΠΡΑΓΜΑΤ (Μ.).....	58	2448	στο Μαπού
ΔΟΝΑ ΧΡΙΣΤΙΝΑ.....	72	17355	α. Ν. 'Ορλεάνη 26/5	ΚΑΤΙΑ Κ.π.).....	57	1324	δργει Σαουθίκη 'Αραβία
ΔΩΤΩ.....	68	35191	α. Ρίο Ίανέρο 1/6	ΚΑΤΑ ΕΞΠΡΕΣ (πτ.).....	62	5870	δργει Πειραιά
ΕΒΕΛΥΝ (π.).....	74	9112	δ. Γιβραλτάρ 31/5	ΚΕ'ΙΝ ΑΒΑΝΤΙ ΝΤΟΥΕ*.....	68	13894	ε. Φορτόδουν 3/8
ΕΒΕΡΧΟΥΠ (κ.).....	69	10625	στον Πειραιά 29/5	ΚΕ'ΙΝ ΣΤΑΡ (Μ.).....	68	24688	πρ. «Καπετάν Κωστής»
ΕΒΙΤΑ II (κ.).....	65	1442	α. Πειραιά 27/4	ΚΕ'ΙΝ ΧΟΟΥΠ (κ.).....	75	6741	δ. Ντόβερ 25/5
ΕΙΡΗΝΗ Σ. ΛΑΙΜΟΥ (π.).....	67	23552	μεσογειακές μεταφορές	ΚΙΤΙΟΝ (δ.κ.).....	69	79989	στη Κοντούμπητα 3/8
ΕΛΕΝΑ (κ.).....	70	17247	α. Γκράντον 28/5	ΚΛΕΙΟ (δ.κ.).....	68	40626	πρ. «Landwood»
ΕΛΕΝΗ Μ. (Μ.).....	70	19344	πρ. «Frances»	ΚΛΕΙΑ (κ.).....	75	176009	άναμενει 'Ομιδη
ΕΛΕΝΗ Π. (μ.π.).....	72	94989	α. Ντουμάτι 27/5	ΚΟΜΠΟΣ (π.).....	67	3809	α. Ν. 'Ορλεάνη 25/5
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ (π.).....	71	57829	α. Γιουρούπούρτ 4/6	ΚΟΝΤΙΝΕΝΤΑΛ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ (77	73	39814	δ. Γιβραλτάρ 8/6
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Κ. (π.).....	78	11804	πρ. «Lycaon»	ΚΟΡΑΛ (κ.).....	48	1562	δ. Κονιόρπολη 7/6
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Μ. (δ.).....	65	38279	στη Βενετία 14/5	ΚΟΖΜΑΣ Κ. (κ.).....	51	7126	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΕΥΣΙΣ (Μαλ.).....	65	9694	δ. Παναμάδ 31/5	ΚΟΖΜΑΣ Α. (δ.π.).....	74	15994	δργει Πειραιά
ΕΛΛΙΝΑ (κ.)*.....	67	24766	δ. Γιβραλτάρ 24/5	ΚΟΤΟΥΚΟΥ (Ν.Ζ.δ.).....	75	16221	α. Παλδό Σαμούο 10/5
ΕΛΛΕΣΠ. ΒΑΛΟΡ (π.).....	84	22200	α. Ρίο Γκράντε 25/5	ΚΟΥΑΚΙ (Ν.Ζ.δ.)*.....	75	16221	α. Βανγκαρέ 12/6
ΕΛΛΕΣΠ. ΒΑΝΓΚΑΡΝΤ (π.).....	84	22135	α. Μπουάνδα 11/5	ΚΡΑΝΑΟΣ (π.).....	59	3354	α. Λύττελτον 14/6
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖΥ (δ.)*.....	67	47344	α. Ράδι Τανούρα 28/5	ΚΡΑΝΤΩΡ (π.).....	64	2304	α. Κολόνια 11/6
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΡΑΙ'Ζ (δ.).....	76	150518	ε. Μπούλλεν Μπαίη 28/5	ΚΡΗΤΑΝ ΣΚΑΥ (π.).....	68	54793	ε. Κούβα 29/5
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΚΟΝΚΟΥΕΣΤ.....	77	22893	α. Πενάνγκ 22/5	ΚΡΗΤΑΝ ΧΕΡΟ (π.).....	70	73526	α. Ακαγιούπολα 20/5
ΕΛΛΕΣΠ. ΣΠΑΝΤΕΡ (δ.)*.....	75	80491	πρός Ντουμάτι 5/5	ΚΡΙΣΤΟΠΟΛΑ (κ.)*.....	42	3129	ε. Επτάνησα 9/6
ΕΛΛΗΝΟΡΑ (κ.).....	65	1113	μεσογειακές μεταφορές	ΚΡΙΟΣΟΣ (Λιβδ.).....	68	15809	ε. Ρίτσαρντς Μπαίη 28/5
ΕΛΜΠΕΛΑ III (Μδλ.).....	69	12102	ε. 'Ακαγιούπολα 10/5	ΚΡΥΣΤΑΛΛΗΣ (κ.).....	69	12087	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΠΙΔΑ (π.).....	71	6166	πρός Μαντούδι	ΚΥΖΙΚΟΣ (κ.).....	69	9777	δργει Πειραιά
ΕΝΑΜΕΛ (κ.)*.....	60	5513	δργει 'Αστακό	ΚΥΘΗΡΑ ΣΤΑΡ (Μ.).....	68	3168	α. Φόδνες 29/5
ΕΠΤΑΛΔΟΦΟΣ.....	78	39814	ε. Ν. 'Ορλεάνη 4/6	ΚΥΘΝΟΣ (Μπαίη).....	73	15382	α. Κέπεις 11/6
ΕΡΝΗ (π.).....	81	15178	δ. Τζουμάτη 21/5	ΚΥΠΡΟΣ (δ.κ.).....	74	122814	έπωλήθη 'Αλλοδαπούς
ΕΥΡΥΑΝΘ (π.).....	68	19044	δ. Σουέζ 23/5	ΚΥΠΡΟΣ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ (κ.).....	85	10596	ε. Λευεσσος 22/5
ΕΣΜΕΡΑΛΑΝΤΑ II (π.).....	71	4995	α. Ήμερα 1/6	ΚΥΡΑΚΑΤΙΚΩ (π.).....	67	26493	έπωλήθη 'Άλλοδαπούς
ΕΣΤΙ (π.).....	72	10351	α. Αύγουστος 15/5	ΚΥΡΑΠΟΠΗ (δ.π.).....	64	12687	μεταφορές Περσικού
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ (κ.).....	67	1498	μεσογειακές μεταφορές	ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΜΑΛΤΕ- ΖΟΣ (κ.).....	67	11056	δργει Ελευσίνα
ΕΥΔΩΡΗ (δ.)*.....	64	35410	ε. Κινούρα 22/5			ε. Πειραιά 31/5	
ΕΥΛΙΜΕΝΗ*.....	79	29875	δ. Σκάλα 14/5			δ. Σουέζ 1/6	
ΕΥΝΙΚΗ 14/5.....	77	29875	α. Σιάκοντα 2/6				
ΕΥΠΟ ΚΑΙΤΗ (π.)*.....	69	8878	α. Σαλβαντόρ 24/5				
ΕΥΡΙΔΙΚΗ (π.).....	69	10900	α. Σάδο Σεμπαστίδο 20/9				
ΕΥΡΟΣ (δ.).....	84	24310	ε. Σάντος 28/5				
ΕΥΤΥΧΗΣ Μ. (κ.).....	78	21360	δργει Ιτέα				
ΕΦΥΡΑ (δ.)*.....	65	35408					
ΖΑΡΑ (λ.).....	77	16366					
ΖΕΝΙΘ (Μ.).....	66	11067					
ΖΕΥΣ Ι (π.).....	60	17447					
ΖΕΦΥΡ (δ.κ.).....	68	48058					
ΖΗΜΠΡΟΣ II.....	77	18838					
ΖΗΜΠΡΑ (κ.).....	68	31093					
ΗΒΗ.....	79	16379					
ΗΡΑ.....	79	18390					
ΗΡΑΙΑ (κ.).....	67	8799					
ΗΡΑΚΛΗΣ (η.).....	57	2875					
ΗΡΑΚΛΗΣ (λιβ.)*.....	53	5691					
ΘΑΛΑΣΣΗΝ ΕΥΧΗ.....	78	37850					
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΙΔΕΑ*.....	78	11003					
ΘΑΝΑΣΗΣ Μ. (Μαλ.).....	785	37431					
ΘΑΡΡΟΣ (π.).....	63	3293					
ΘΑΣΟΣ (δ.) ΣΙΓΚ.....	74	51501					
ΘΕΑΝΩ (κ.).....	69	10650					
ΙΜΑ*.....	68	27989					
ΙΝΔΙΑΝΑ (λιβ.).....	77	11280					
ΙΩΝΙΑ (κ.).....	69	10524					
ΙΩΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (Μαλ.).....	54	7528					
ΙΩΝΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ (Μαλ.).....	55	5690					
ΙΩΝΙΑΝ ΓΚΡΕΤ'ΙΣ (Μαλ.).....	58	3825					
ΙΩΝΙΑΝ ΚΑΠ (Μαλ.).....	58	3834					
ΙΩΝΙΑΝ ΝΤΕΣΤΙΝΤΝ (Μαλ.).....	59	3704					
ΙΩΝΙΑΝ ΠΡΙΝΣΕΣ (π.).....	61	8999					
ΙΩΝΙΑΝ ΣΚΑ'Υ (Μαλ.).....	52	3840					
ΙΩΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (Μαλ.).....	58	3993					
ΙΩΝΙΑΝ ΣΤΑΡ (Μαλ.).....	52	4039					
ΙΩΣ (π.).....	70	3971					
ΙΣΜΗΝΗ (π.).....	68	4202					
ΙΣΤΡΙΑ.....	81	31000					
ΙΩΑΝΝΑ ΔΥΟ (κ.).....	65	10199					
ΙΩΑΝΝΗΣ (κ.)*.....	52	1575					
ΙΩΑΝΝΗΣ ΔΥΟ (κ.).....	68	9631					
ΚΑΒΟΥΡΕΛΑ.....	82	15551	α. Ροζάριο 29/4*				
ΚΑΔΜΟΣ (λιβ.)*.....	59	5051	δργει Πειραιά				
ΚΑΘΥ (κ.).....	66	11533	α. Χοσούσια 7/5				
ΚΑΛΑΝΙ'ΥΑ (Κεδ.).....	65	11841	πρός Καράτσι 24/8				
ΚΑΛΛΙΟΠΗ (κ.).....	70	18628	α. Αύγουστο 12/5				
ΚΑΛΛΙΟΠΗ II (λ.).....	83	17066	α. Χιούστον 12/4				
ΚΑΛΛΙΠΟΛΙΣ (κ.).....	69	9731	α. Βαλέντια 15/5				
ΚΑΛΛΙΣΤΡΑΤΟΣ (κ.).....	69	4229	ε. Γκουαγιακούλι 8/5				
ΚΑΛΛΙΦΗΜΟΣ.....	69	4287	ε. Ν. 'Ορλεάνη 30/5				
ΚΑΛΥΝ.....	69	11430	δ. Σουέζ 30/5				
ΚΑΜΑΡΑ.....	77	36112	α. Βανκούβερ 1/6				
ΚΑΠΑΛ (κ.).....	55	1599	α. Μπέρια 30/4				
ΚΑΒΟΥΡΕΛΑ.....	82	15551					
ΚΑΔΜΟΣ (λιβ.)*.....	59	5051					
ΚΑΘΥ (κ.).....	66	11533					
ΚΑΛΑΝΙ'ΥΑ (Κεδ.).....	65	11841					
ΚΑΛΛΙΟΠΗ (κ.).....	70	18628					
ΚΑΛΛΙΟΠΗ II (λ.).....	83	17066					
ΚΑΛΛΙΠΟΛΙΣ (κ.).....	69	9731					
ΚΑΛΛΙΣΤΡΑΤΟΣ (κ.).....	69	4229					
ΚΑΛΛΙΦΗΜΟΣ.....	69	4287					
ΚΑΛΥΝ.....	69	11430					
ΚΑΜΑΡΑ.....	77	36112					
ΚΑΠΑΛ (κ.).....	55	1599					

ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΜΕΣΙΣ.....	69	9850
ΜΗΛΟΣ (η).....	66	10715
ΜΗΤΕΡΑ ΕΙΡΗΝΗ (κ).....	68	2983
ΜΙΑ*.....	80	15552
ΜΙΑΟΥΛΗΣ (δ.κ.).....	68	54540
ΜΙΑΝΤΟΣ.....	82	35000
ΜΙΑΛΥ (κ).....	76	21372
ΜΙΜΗ Μ. (Μάλτα).....	69	13525
ΜΙΝΑ (κ).....	67	11870
ΜΙΝΙ ΛΑΤ' ΝΕΡ (η).....	71	1590
ΜΙΝΙ ΛΑΤ' ΟΙΟ (η).....	70	1582
ΜΙΝΙ ΛΑΤ' ΙΤ (η).....	70	1587
ΜΙΝΙ ΛΑΜΑ (η).....	70	1591
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤ.....	70	1592
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤΕΡΝ.....	71	1584
ΜΙΝΙ ΛΑΤΡΙΑ (η).....	70	1591
ΜΙΝΙ ΛΕΝΣ (η).....	71	1582
ΜΙΝΙ ΔΗ (η)*.....	71	1582
ΜΙΝΙ ΛΗΓΚ (η).....	70	1592
ΜΙΝΙ ΛΗΤΖΕΝΤ.....	74	1578
ΜΙΝΙ ΛΙΑΥ (η.δ).....	70	1781
ΜΙΝΙ ΛΙΝΤ (η).....	71	1562
ΜΙΝΙ ΛΟΡΥ (η).....	71	1584
ΜΙΝΙ ΛΟΤ (η).....	71	1584
ΜΙΝΙ ΛΟΤΖΙΚ (η).....	70	1592
ΜΙΝΙ ΛΟΥΝΑΡ.....	71	1592
ΜΙΝΙ ΛΥΦΜ.....	75	1578
ΜΙΝΙ ΛΩ.....	71	1594

α. Τζέντα 8/6
α. Πειραιά 11/12
δ. Σουέτ 14/6
α. Βιτόρια 21/5
πρ. «Ειρήνη»
δ. Ντόβερ 9/6
α. Ν. Όρλεαντ 8/6
δ. Μπραναμπάτελ 4/6
ε. Μπαντάρ Σαχίντ Ρεζάι 20/5
ε. Ν. Όρλεαντ 11/6
α. Ν. Όρλεαντ 31/5
α. δρυσι Ν. Όρλεαντ
α. Χιούστον 29/5
α. Ν. Όρλεαντ 11/5
ε. Ν. Όρλεαντ 13/6
δρυεί Πειραιά
ε. Ν. Όρλεαντ 8/6
δρυεί Ν. Όρλεαντ
α. Βατιμόρη 7/6
α. Ν. Όρλεαντ 1/6
δρυεί Ν. Όρλεαντ
δρυεί Ν. Όρλεαντ
α. Βατιμόρη 12/6
α. Σεβέλλη 7/6
α. Ν. Όρλεαντ 12/6
δρυεί Ν. Όρλεαντ

ΟΛΥΜΠΙΚ ΑΒΕΝΤΖΕΡ (δ) ..	72	106123
ΟΛΥΜΠΙΚ ΑΡΜΟΡ II (η) ..	75	138037
ΟΛΥΜΠΙΚ ΑΣΠΙΡΕΙ' ΖΟΝ (δ) ..	72	106123
ΟΛΥΜΠΙΚ ΛΗΝΤΕΡ (η) ..	77	15935
ΟΛΥΜΠΙΚ ΛΙΜΠΕΡΤΥ (η) ..	77	15844
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΙΡΑΚΑ (η) ..	84	17879
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΑΝΝΕΡ (δ) ..	72	128561
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΗΖ (δ) ..	76	126027
ΟΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΛΙΑΝΣ (δ) ..	73	128561
ΟΛΥΜΠΙΚΤΙΚΗ ΚΝΙΤΥ (η) ..	85	17879
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΑΤΡΙΣΙΑ Ρ. (η) ..	84	17878
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΙΤΣ'	69	15688
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΑΝ II (δ) ..	75	40559
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΤΑΡ (δ) ..	79	59882
ΟΛΥΜΠΙΚ ΦΟΙΝΙΞ (η) ..	77	15844
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΑΡΜΟΝΥ ..	73	15498
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΑΠΟΛΛΩΝ (η)* ..	61	1098
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΕΡΜΗΣ (κ) ..	82	2808
ΟΡΑΜΑ ..	73	20793
ΟΣΕΑΝ ΓΟΥΙ' ΙΝΤ ..	84	20494
ΟΣΕΑΝ ΜΠΡΗΖ (δ) ..	87	53460
ΟΣΕΑΝ ΤΡΕ' ΙΝΤΕΡ I (δ.η) ..	74	2248
ΟΣΤΡΙΑ ..	77	36247
ΟΥΑ' ΙΤ ΡΟΟΖ ..	84	13852
ΟΥΡΑΝΙΑ ΚΟΥΛΟΥΘΡΟΥ (δ) ..	84	38259
ΟΥΧΕΝΜΠΕΛ (κ) ..	59	10308

δρυεί ιτέα
δρυεί Ελευσίνα
δρυεί Ελευσίνα
α. Μπουνέος "Άρες 3/5
α. Μη. "Άρες 9/6
α. Χιούστον 13/5
άναμενει Λαμπουάν
δρυεί ιτέα
δρυεί Πειραιά
δ. Γιβραλτάρ 8/6
δ. Κωνίπολη 13/5
α. Ντουκούθ 31/5
μεσογειακές μεταφορές
δρυεί Πειραιά
α. Πόρτο Βέσσα 7/6
α. "Αθουμασούθ 10/6
δρυεί Πειραιά
α. Ταρραγκόνα 26/5
α. Σάν Λαρέντζα 13/6
προς Άλσατα 21/5
α. Σιγκαπούρη 2/6
δρυεί Σάρζα

ΜΙΝΙ ΣΑΚΟΥΡΑ (η) ..	70	1584
ΜΙΝΟΤΑΥΡΟΣ (Α.β) ..	69	15004
ΜΙΣΣ ΜΑΡΙΑ (κ) ..	71	19061
ΜΙΣΤΡΑΛ (λ) ..	74	39050
ΜΟΤΣΑΡΤ ΦΕΣΤΙΒΑΛ ..	76	18953
ΜΑΟΥΝΑ (η)* ..	77	3227
ΜΟΥΝ ΣΑΝΤΟΟΥ ..	78	19633
ΜΠΑΣΤΙΟΝ (κ)* ..	68	13708
ΜΠΑ' ΥΡΟΝ (η) ..	61	1480
ΜΠΕΛΜΟΝΤΕ ..	59	7919
ΜΠΗΛΑΙΦ (η) ..	71	9381
ΜΠΛΟΥ ΜΕΝΤ ..	75	3520
ΜΠΛΟΥΜΠΕΡΝΤ ..	68	10388
ΜΠΟΝΙΟΝ ΚΑΡΡΙΕΡ (η) ..	64	18073
ΜΠΟΥΚΑΔΟΥΡΑ ..	73	56273
ΜΠΡΑΖΙΛΙΑΝ ΣΚΑ' Υ' (λι.β) ..	73	31881
ΜΠΡΑΙ' ΙΝΤ (η) ..	67	38603
ΜΠΡΙΖΙΤ Τ. (η) ..	72	3172
ΜΠΡΗΣ (κ) ..	71	9085
ΜΠΡΗΤΗΣ (δ.η) ..	67	41524
ΜΠΡΙΓΚΑΝΤΟΥΝ (κ) ..	68	9225
ΜΥΚΟΝΟΣ (δ.η) ..	71	18748
ΜΥΡΙΝΑ (λι.β) ..	82	32506
ΜΥΣΤΡΑΣ (δ) ..	75	117340

δρυεί Ν. Όρλεαντ *
πρ. «Φιορεσε»
α. Αύγουστα 17/5
δ. Παναμά 11/6
δ. Ντόβερ 28/5
ε. Λέγχορν 14/6
α. Σαγκάτη 25/5
α. Ρουέν 18/5
δρυεί Πειραιά
μεσογειακές μεταφορές
δ. Γιβραλτάρ 30/4
α. Πόρτ "Αρθουρ 12/6
στό Μοναφλάκον 12/6
στη Νιγηρία
α. Αδάς Μαρας 20/5
α. Σιγκαπούρη 12/6
ε. Γιούροπορ 15/6
στό Μποναφλάκον 12/6
α. Καράτσι 1/6
α. Καράτσι 7/6
α. Καμπελό 9/6
α. Καράτσι 14/6
δ. Ελαϊνόρ 10/6
δρυεί Πειραιά
α. Ντουμπάλ 11/6
ε. Τουλάν 18/5
ε. Δουκέρη 14/5
α. Καζαπιλάνκα 12/6
α. Δάκρη 5/6
μετ. «Λιμνίδα» (κ)
στή Καλκούτα
α. Κεμπέτ 7/6
μεσογειακές μεταφορές
α. Σ. Σάδι 12/6
δρυεί Πειραιά
α. Ν. Ύρκη 22/5
α. Σχέσιν 22/4
δ. Σουέτ 16/4
ε. Καράτσι 15/6
α. Μομπάλ 9/5
ε. Πειραιά 24/5
α. Ροζάριο 8/6
δρυεί Στυλίδα
α. Χόγκ Κόγκ 7/6
δρυεί Πειραιά
δ. Παναμά 8/6
δ. Σουέτ 9/6
ε. Λάνδος 28/5
α. Βαλένσια 17/6
στό Βισακαπατάν
ε. Κολόρδα 15/6
δρυεί Χαλκίδα
α. Σχέσιν 22/4
δ. Σουέτ 16/4
ε. Καράτσι 15/6
α. Μομπάλ 9/5
ε. Πειραιά 24/5
α. Ροζάριο 8/6
δρυεί Στυλίδα
α. Χόγκ Κόγκ 7/6
δρυεί Πειραιά
δ. Σουέτ 9/6
ε. Λάνδος 28/5
α. Βαλένσια 17/6
στό Βισακαπατάν
ε. Κολόρδα 15/6

ΠΑΙ'ΙΟΝΗΡ (η)* ..	74	9712
ΠΑΝΘΗΡ (η)* ..	82	35380
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΟΡΙΖΩΝ (η)* ..	66	7483
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ (Μαλ) ..	62	9455
ΠΑΣΙΦΟΙ ΣΟΕΑΝ ..	84	22511
ΠΑΣΙΦΟΙ ΣΧΕΑΝ ..	84	22100
ΠΑΣΙΦΟΙ ΧΑΝΤΕΡ (δ) ..	79	18736
ΠΑΤΡΟΚΛΟΣ (κ)* ..	55	7738
ΠΑΥΛΟΣ XII (η) ..	69	1999
ΠΑΦΟΣ (κ) ..	70	11525
ΠΑΙΚΑΝ (κ) ..	67	9549
ΠΑΙΛΑ (η) ..	67	38636
ΠΕΛΟΠΙΔΑΣ (δ.η)* ..	65	33595
ΠΕΝΤΕΑΗ Λ(ηβ) ..	72	57802
ΠΕΝΤΟΥΛΑΣ (δ.κ) ..	66	41521
ΠΕΡΑΜΟΣ I. (κ) ..	69	5872
ΠΕΡΣΕΥΣ (λιβ) ..	66	15688
ΠΕΤΑΛΟΝ ..	76	34715
ΠΕΤΡΟΣ Ζ. (Μ) ..	66	1876
ΠΗΓΑΣΟΣ (λιβ) ..	65	15577
ΠΗΓΑΜΑΣ (λιβ) ..	63	9707
ΠΙΛΑΡΜΑΣΤ (η) ..	71	90757
ΠΛΑΚΟΥΡΑΣ (δ) ..	76	44489
ΠΛΑΤΩΝ ..	77	9674
ΠΛΩΝΑ (κ) ..	69	6182
ΠΛΩΤΩ ..	68	35191
ΠΟΙ'ΙΤ ΚΑΗΑΡ (μ) ..	72	57102
ΠΟΙΑΡΙΣ (δ.) ..	72	17868
ΠΟΙΑΙΓΟΣ (κ) ..	49	2870
ΠΟΙΑΞΗΝ Κ. (δ)* ..	78	60937
ΠΟΥΑΣ (κ.δ)* ..	73	118480
ΠΟΡΤΟ ΚΟΡΩΝΗ (η)* ..	70	3825
ΠΟΣΕΙΔΩΝ Κ. (η) ..	56	3597
ΠΟΣΙΕΔΩΝ Λ. (η)* ..	66	15585
ΠΡΕΣΙΔΕΝΤ Ι. (η) ..	73	59193
ΠΡΙΑΜΟΣ ..	70	30890
ΠΡΙΝΣΕΣΣ (η) ..	68	9070
ΠΡΟΓΚΡΕΣΙΒ (η) ..	68	10722
ΠΡΟΔΙΚΟΣ (δ) ..	83	26998
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ Β. (η)* ..	61	3986
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (η)* ..	73	11383
ΠΡΟΥΜΠΙΝΙ II (η)* ..	71	2932

ΠΑΡΣΑΣΙΓΕΙΣ (κ) ..	58	1380
ΡΕΑ ΜΠ. (η) ..	67	11258
ΡΕΙ'ΝΜΠΟΟΥY I (η) ..	63	15982
ΡΕΙ'ΝΦΡΟΣΤ (η)* ..	60	4820
ΡΗΝΗ (η) ..	63	15929
ΡΙΟ ΓΚΑΝΤΡΑΝ (η) ..	70	43598
ΡΙΟΜΑΡ ..	65	16334
ΡΟΖΙΤΑ ..	68	10397
ΡΟΥΜΠΙΝΙ II (η)* ..	71	2932
ΣΑΒΒΑΣ II (δ.κ) ..	68	39695
ΣΑΙΝΤ ΕΛΕΝ (δ.κ) ..	74	25765
ΣΑΙΝΤ ΝΙΚΟΛΑΣ II (δ.κ) ..	74	25785
ΣΑΙΝΤ ΤΖΩΝ (δ.κ) ..	76	21619
ΣΑΙΛΛΑ Δ. (η) ..	68	15474
ΣΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ (κ) ..	65	18375
ΣΑΝ ΜΑΪ'ΚΑ ΜΠΑΙΗ (η) ..	73	10830
ΣΑΝ ΜΠΟΑΤ (κ) ..	64	3871
ΣΑΝΚΟ ΚΡΕΣΤ (δ)* ..	75	111171
ΣΑΝΚΟΝΤΕΑΡΙΝΓΚ (η) ..	84	18605
ΣΑΝΚΟΝΤΗΦΑΙ'ΑΝΤ (η) ..	85	18500
ΣΑΝΚΟ ΣΤΡΕΣΑ (δ)* ..	75	111171
ΣΑΝΛΑΚ (κ) ..	68	3314

ΣΑΝΜΠΗΗΜ (κ) ..	73	18459
ΣΑΝΝΥ (κ.δ) ..	61	12001
ΣΑΝ ΡΑ'ΙΖ ΔΕΑΤΑ (η) ..	67	3881
ΣΑΝΣΕ (η) ..	62	15405
ΣΑΝΤΑ ΜΠΑΡΜΠΑΡΑ (κ) ..	68	8098
ΣΑΝΤΖΟΝ ΜΠΑΙΛ (η) ..	74	11452
ΣΑΝ ΧΑΡΙΣ (κ) ..	72	3137
ΣΑΙΟΥΘ ΠΕΡΑ (μ)* ..	76	43143
ΣΑΡΟΣ (κ) ..	69	9988
ΣΕΙΡΗΝΑ (λιβ) ..	72	69874
ΣΕΙΡΗΝΑ (η) ..	77	16267
ΣΕΛΑΤΑΝ (κ) ..	73	8917

ΣΕΝΙΟΡ ΣΠΥΡΟΣ Β. (κ.)	64	4975	α. Αύγουστα 4/6	ΤΖΙΟΒΑΝΝΑ Σ. (π.)	66	18781	α. Φελιζόσου 18/6
ΣΕΝΤΣΙΟΥΡΥ ΝΤΟΟΥΝ (δ.π.)	75	51898	πρός Κουβέτ 6/6	ΤΖΟΥΠΙΤΕΡ (κ.)	70	9954	ε. Φάλκενπεργκ 4/6
ΣΕΡΑΦΕΙΜ (π.)	79	14889	ε. Ντώρμπαταν 12/6	ΤΖΩΝ Γ. (κ.)	77	16380	δρυει Πειραιά
ΣΕΡΒΙΝΙΑ (π.)	78	10299	α. Βρέμη 13/6	ΤΖΩΝ Κ. (π.)	72	5393	δ. Παναμάδ 6/6
ΣΗ ΒΙΚΤΟΡΥ (λιβ.)	69	43456	α. Γιβραλτάρ 3/6	ΤΖΩΝ ΠΕΡΟ.	68	10618	ε. Ρουέν 14/6
ΣΗ ΚΟΝΔΟΡ (λιβ.)	71	8894	δ. Κωνίπολη 10/4	ΤΖΩΡΤΖ ΛΥΡΑΣ	83	21000	ε. Τόκο 14/6
ΣΗ ΚΡΑΟΥΝ (κ.)	66	19408	α. Γιοκαΐζι 11/6	ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Μόλτ.)	58	6492	δρυει 'Αστακό
ΣΗ ΛΑΚ II (κ.)*	63	5289	μεσογειακές μεταφορές	ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (λιβ.)*	64	15910	δρυει 'Αστακό
ΣΗ ΟΑΘ (δ.κ.)	76	16277	α. Λέγκχορν 15/6	ΤΙΜΙΟΣ ΣΤΑΥΡΟΣ (π.)	72	5881	ε. Ν. 'Ορλεάνη 7/6
ΣΗ ΠΑΙ' ΟΝΗΡ.	71	11055	ε. Χάμπτον 23/5	ΤΙΝΑ ΜΠ. (π.)	65	11245	δρυει Πειραιά
ΣΗ ΠΡΙΝΣΕΣ (κ.)	65	16239	α. Μπ. "Αίρες 24/5	ΤΟΡΟΣ ΜΠΑΙΝΗ (π.)	73	8848	ε. Ριζέκα 10/6
ΣΗ ΣΟΥ' ΦΤ (λ.)	70	5748	στό Λάδος	ΤΟΥΞΙΔΑΝ (π.)	69	5135	α. Ντάκαν Μπαίν 26/5
ΣΗ ΦΑΛΑΚΟΝ (κ.)	69	15869	α. Παρανάγου 2/6	ΤΡΑΙΝΤΕΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ.	84	17200	α. Όζακα 16/6
ΣΗ ΦΙΟΥΡΥ (π.)	82	9979	στήν Κωνσταντίνα	ΤΡΑΜΟΝΤΑΝΑ	71	20670	ε. Σ. Σουδάν 12/6
ΣΗ ΧΕΡΟΝ (π.)	71	11379	στό Μαντράς 20/6	ΤΡΑΝΣ ΛΙΝΚ (κ.)	66	2188	μεσογειακές μεταφορές
ΣΗΓΚΑΛΑ (λ.)	67	5531	στό Τζιμπούτι 6/6	ΤΡΑΝΣΠΟΡΤΟΡ (κ.)	64	10629	Διάλυση 'Ινδια
ΣΗΓΚΑΛ (Μαλ.)	65	9043	ε. Βενετία 15/6	ΤΡΕΙ' ΙΝΤ ΓΟΥΙ' ΙΝΤΣ (π.)	74	8915	α. Τάμια 3/6
ΣΗΓΟΥ' ΙΝΤ (Μ.)	68	34840	ε. Ρίο Γκράτε 26/5	ΤΡΕΙ' ΙΝΤ ΚΟΥΕΣΤ.	68	2737	ε. Τεργέστη 16/6
ΣΗΓΟΥΟΡΑΝΤ (Φλ.)	75	8884	ε. Κοινηγκτάδι 5/6	ΤΡΕΙ' ΙΝΤ ΝΤΕΑΡΙΝΓΚ.	67	27175	δ. Γιβραλτάρ 12/6
ΣΗΚΡΟΣ (δ.κ.)	74	20704	α. Αμπέρσα 1/6	ΤΡΕΙ' ΙΝΤ ΡΗΣΟΛ (δ. πα.)	74	30082	ε. Σ. Φραντσάκο 14/6
ΣΗΛΑΑΚ (Μαλ.)*	67	28528	α. Ροάριο 13/4	ΤΡΙΑΙΝΑ I (κ.)	70	3295	α. Λονδίνο 20/5
ΣΗΛΑΕ' ΙΝ (κ.)	67	21656	α. Ανκόνα 5/6	ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ Μ (κ.)	70	1597	δρυει Χαλκίδα
ΣΗΛΙΔΗΝ (Μαλ.)	74	18963	α. Κεμπετ 9/6	ΤΥΧΗ(π.)	73	6415	α. Έλεαμέρε Πόρτ 19/6
ΣΗΜΑΣΤΕΡ (Μαλ.)	69	12412	ε. Ροάριο 8/6	ΥΠΑΠΛΑΝΤΗ (π.)	71	4635	α. Ν. 'Ορλεάνη 31/5
ΣΗΜΠΑΑΚ (κ.)	74	33073	ε. Ρουέν 30/5			α. Ν. 'Ορλεάνη 1/6	
ΣΗΝΠΡΑ' ΙΝΤ (δ.κ.)	69	14773	α. Καρθαγένα 8/6	ΦΑΙΙ' Β Α' ΓΛΑΝΤΣ	70	15768	α. Σιγκαπούρη 14/6
ΣΗΝΣΤΑΡ (Μαλ.)	69	12411	ε. Νιούπορτ 14/6	ΦΑΙΔΡΑ (κ.)	71	1571	δρυει Πειραιά
ΣΗΝΦΕΑΡΕΡ	73	29763	δ. Παναμάδ 29/5				
ΣΗΝΦΡΟΣΤ (κ.)	80	1315	δρυει Πειραιά	ΦΑΝΥΑΝ	66	14817	δ. Παναμάδ 10/6
ΣΗΝΤΕΙΑ ΓΚΛΟΡΥ (π.)	70	43598	α. Π. Τάλμποτ 5/6	ΦΗΑΡΑΙΛΣΣ(κ.)	71	22523	α. Ροάριο 11/6
ΣΗΝΤΕΙΑ ΜΠΑΙΥ (π.)	80	9015	ε. Χιούστον 10/6	ΦΙΛΙΑΣ ΣΤΑΡ.	73	18583	α. Πόρτ Κάισερ 3/6
ΣΗΝΤΕΙΑ ΜΠΙΟΥΤΥ (π.)	72	7006	α. Ρεάλι 22/4	ΦΙΛΙΠΑΙΔΑ (Φ.)	74	8869	α. Γένοβα 10/6
ΣΙΑΕΡΗΣ	72	18406	α. Ρότερνταμ 5/6	ΦΙΛΙΠΠΟ (π.)	66	7264	στόν Πειραιά
ΣΙΑΛΒΕΡ ΜΕΝΤ*	78	5500	ε. Κεμπέτ 7/6	ΦΙΛΙΠΠΟΣ (Μ.)	54	1890	ε. Π. Σάιδ 12/6
ΣΙΑΛΒΕΡ ΝΤΡΗΜ (π.)	85	13911	ύπετερει έλληνικη	ΦΛΑΓΚ ΡΟΛΑΚΟ (π.)	78	6585	μεσογειακές μεταφορές
ΣΙΡΙΟΥΣ (κ.)*	59	1593	μεσογειακές μεταφορές	ΦΛΑΓΚ ΤΙΝΑ (π.)	68	13580	α. Π. Σάιδ 8/5
ΣΙΦΝΟΣ ΣΤΑΡ (κ.)	73	9845	πρ. «Pascars»	ΦΛΑΓΚ ΧΙΟΣ (π.)	70	16973	πρ. «Altair»
ΣΙΚΑΡΟΣ (κ.)	63	10817	στό Μπαντάρ Χομενί	ΦΛΑΜΙΝΙΑ(δ.)	85	38629	α. Χιούστον 7/6
ΣΙΚΙΠΠΕΡ Ν. (κ.)	77	19993	α. Λόδης Αντιέλες 4/6	ΦΛΟΡΙΣΑΝΤ	65	15178	διάλυση 'Ινδια
ΣΙΚΟΠΕΛΟΣ ΣΤΑΡ (π.)*	58	4414	μεσογειακές μεταφορές	ΦΟΙΒΟΣ (λιβ.)	69	15008	α. Σιγκαπούρη 31/5
ΣΙΩΔΝ Κ. (κ.)	65	1599	στό Πόρτο Σουάδα 25/5	ΦΟΡΤ (κ.)	72	15275	ε. Ρουέν 10/6
ΣΙΡΟΚΟΣ	69	9650	α. Ν. Όρλεανη 12/6	ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΕΙΤ (π.)	63	10736	α. Γιβραλτάρ 31/5
ΣΟΥΖΑΝΑ (π.)	68	7701	δρυει Πειραιά	ΦΡΑΤΖΕΣΚΑ (π.)	71	10586	α. Ρεγιούνιον 15/6
ΣΟΥΝΙΑ Χ. (κ.)	68	2203	μεσογειακές μεταφορές	ΦΡΕΝΤΣΙΠ (κ.)	65	9628	δ. Σουέζ 13/6
ΣΟΥΝΙΟΝ (κ.)	67	13540	δ. Ντόρεν 29/5	ΦΡΗΝΤΟΜ Ι.	59	1229	ε. Κωνίτπολ 2/4
ΣΠΑΡΤΑΝ ΡΑΝΝΕΡ (κ.)	77	12581	α. Χούδηκ Πον 29/5	ΦΡΙΟ ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ (π.)*	61	1852	ε. Λάδη Πάλμας 16/6
ΣΠΕΡΑΝΤΖΑ (π.)*	63	12758	δ. Σουέζ 21/5	ΧΑΒΑΙ' ΑΝ ΣΑΝ (δ.)	74	48928	α. Φιλιππίνες 14/5
ΣΠΗΝΙΑΔΑ	78	12518	α. Μπ. "Αίρες 11/6	ΧΑΒΑΙ' ΑΝ ΖΗ (δ.)	70	51620	ε. Σιγκαπούρη 16/6
ΣΠΥΡΟΣ Γ. ΙΙ (κ.)	66	1404	α. Σαβόννα 5/6	ΧΑΔΙΩΤΗΣ (π.)	60	7925	α. Παραμαρίμπο 10/6
ΣΤΑΡ (κ.)	61	1586	α. Πειραιά 14/8	ΧΑΛΚΗΔΩΝ(κ.)	72	9343	ε. Πόρτ Χάρκωρ 4/6
ΣΤΑΡΝΑΖ ('Ονδ.)	62	4412	α. Ντάμηδ 11/6	ΧΑΠΠΥ ΜΕΝΤ	74	3279	ε. Ντακάρ 9/6
ΣΤΑΥΡ (π.)	69	9946	ε. Άρκοερα 30/5	ΧΑΡΑ (κ.)	68	2918	α. Βαρκελόνη 17/5
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ (π.)*	80	32000	α. Ίκχον 22/5	ΧΕΛΜΕΡ (π.)	64	10595	α. Λέικ Τσάρλς 9/5
ΣΤΕΛΛΙΟΣ (δ.π.)	68	103176	α. Ζουέμα 10/5	ΧΕΡΟΥΒΙΝ (π.)*	78	15981	ε. Σαγκάν 27/5
ΣΤΕΛΛΑ Α. (κ.)	50	1518	δρυει Πειραιά	ΧΙΟΣ ΦΡΟΣΤ (π.)	62	1788	δρυει Πειραιά
ΣΤΡΑΛΛΟΧΡΝ	78	31725	δ. Ελανόρχ 2/6	ΧΟΟΥΠ II (π.)	64	15404	α. Σιγκαπούρη 10/6
ΣΩΤΗΡΗΣ (π.)	70	5480	ε. Ρότερνταμ 17/6	ΧΡΗΣΤΟΣ Κ. (π.)	72	4983	στή Σιγκαπούρη
				ΧΡΥΣΟΒΑΛΑΝΤΟΥ ΓΚΡΕΙ' Σ (π.)	79	12598	ε. Ν. 'Ορλεάνη 13/6
				ΧΩΚ (κ.)*	64	10292	δ. Κωνίτπολ 28/5
				ΨΑΘΙ (κ.)	54	1598	πρώην «Κασικότος»
				ΨΑΡΑ ΦΛΑΓΚ (π.)*	44	14540	μεσογειακές μεταφορές
				ΩΡΙΩΝ(κ.)	73	18958	ε. Χιούστον 3/6

ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1931

Γραφεία — Τυπογραφεία: Νοταρά 77, 185 35 Πειραιάς
Τηλέφωνα: 4176 658 - 4122 537
Τηλεγραφική: «ΧΡΟΝΙΚΑ» Πειραιά
Ταχυδρομική Θυρίδα: 80076

Γραφεία Βορείου Ελλάδος: Βασ. Ηρακλείου 51-53 — 541 10 Θεσσαλονίκη

Τηλέφωνα: (031) 277963 - 278119

Ταχυδρομική Θυρίδα: 10097

NAFTIKA CHRONIKA

FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING
FOUNDED IN 1931

Editing & Printing offices: 77 Notara Street, Piraeus

P.O.Box 80076 — 185 10 Piraeus

Phone: 01 - 4176658 or 4122537

Cable: "CHRONIKA" Piraeus

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΔΡΧ. 4.000

Annual Subscription Rates:

Greece.....	Drachmas 4.000
Europe and U.K. (Air Mail).....	Pounds Stg. 40.00
U.S.A. and Canada (Air Mail).....	U.S. Dollars 100.00
Central and South America (Air Mail).....	U.S. Dollars 115.00
Middle East and Africa (Air Mail).....	U.S. Dollars 80.00
Far East and Australia (Air Mail).....	U.S. Dollars 120.00

ΕΛΛΑΣ - ΙΤΑΛΙΑ

Η ΣΥΝΤΟΜΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΦΘΗΝΟΤΕΡΗ
ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΜΕΣΩ ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ



μέ τά πολυτελῆ φέρρυμπώτ

**ΕΓΝΑΤΙΑ - ΚΑΣΤΑΛΙΑ - ΑΠΠΙΑ
ΕΣΠΡΕΣΣΟ ΓΚΡΕΤΣΙΑ**

Καθημερινές άναχωρήσεις
ἀπό ΠΑΤΡΑ γιά ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ
μέσω ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ καί ΚΕΡΚΥΡΑΣ

Πληροφορίες στά ταξιδιωτικά γραφεῖα καί

ΕΛΜΕΣ

ΑΘΗΝΑ: Λεωφ. Άμαλίας 28-Τηλ. 323.6333

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Μέγαρο ΕΗΣ-Τηλ. 411.5611 & 417.4341

NOW, after nine successful years of Operation
in the SUEZ CANAL, WE ANNOUNCE

THE PANAMA CANAL TRANSITING SERVICE



Financial and Operational Control of your ships
from the major Shipping Centres.

CANDIASM
world shipping services



NEW YORK : CANDIA SHIPPING (USA) INC. : Tlx. RCA 226106 CANY UR. Tel. (212) 466 1510*
PIRAEUS : CANDIA COMPANY S.A. : Tlx. 212125 CDIA GR. Tel. (1) 411 0011*
HONG KONG : CANDIA SHIPPING (H.K.) LTD. : Tlx. 61715 CDIA HX. Tel. (5) 21 53 48*
LONDON : MITCHELL COTTS FREIGHT (U.K.) LTD. : Tlx. 8955647 COTSEA G. Tel. (4027) 21 111*